

# TÜRKMENISTANYŇ PREZIDENTINIŇ ÝOKARY DEREJEDÄKI DUŞUŞYKLARY WE GEPLEŞIKLERI



**6–8-nji aprelda** Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň çagyrmagy bo-ýunça Moldowa Respublikasynyň Prezidenti Nikolaïe Timoftiniň Türkmenistana resmi sapary boldy.

Gepleşikleriň barşynda ýurt Baştutanlary ikitaraplaýyn esasyda, şeýle hem

BMG-niň, ÝHHG-niň, GDA we beýleki abraýly halkara guramalarynyň çäklerinde özara gatnaşyklary dowam etmäge taýýardyklaryny bellediler.

Taraplar ulag kommunikasiýalary ulgamynda hyzmatdaşlygy çuňlaşdyrmagyň ýurtlaryň, sebitleriň we kontinentle-

riň arasyndaky halkara söwda-syny ösdürmekde esasy orny eýeleýändigini tassykladylar. Aziýa we Ýewropa sebitlerini baglanyşdyrýan halkara ulag geçelgelerini döretmek we ösdürmek boýunça dürli taslamalara iki ýurduň gatnaşmagynyň ykdysady hyzmatdaşlygy berkitmäge we giňeltmäge, ulag üpjünçilik ulgam-laryny ösdürmäge we iki döwletiň çäklerinden geçirilýän ýükleriň möçberlerini artdyrmaga ýardam berjekdigi bellendi.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow ulag ulgamyny hyzmatdaşlygyň ileri tutulýan strategiki ugurlarynyň hatarynda görkezip, Moldowanyň Aziýa bilen Ýewropanyň, Hazar deňziniň we Gara deňziň arasyndaky sebitleriň arasynda ulag-üstaşyr gatnawlarynyň möhüm bölegi bolup durýarandygyny nygtady.

Prezident Nikolaýe Timofti Moldowada energetika degişli meselelere wajyp ähmiýet berilýändigini belläp, moldowa tarapyň uglewodorod serişdeleriniň örän uly gollaryna eýe bolan hem-de ýangyç-energetika top-lumynyň bu möhüm ugrunda energiýa serişdeleriniň dünýä bazarlaryna çykarylýan ugurlaryny diwersifikasiýa etmegiň ýörelgelerine esaslanýan syýasaty ýöredýän Türkmenistan bilen hyzmatdaşlyk edilmegine gyzyklanma bildirýändigini aýtdy.

Türkmenistanyň we Moldowa Respublikasynyň Baştutanlary özara bähbitli söwda-ykdysady hyzmatdaşlygy mundan beýläk-de giňeltmegiň hem-de diwersifikasiýa ýoly bilen ösdürmegiň wajypdygyny aýdyp, türkmen-moldowa Hökümetara toparynyň işiniň möhüm ornuny nygtadylar.

Türkmen Lideri Türkmenistan Moldova iberilýän oba hojalygynyň, gaýtadan işleýän senagatyň, dokma we himiýa senagatynyň, lukmançylyk we derman senagatynyň, mebel önümçiliginiň, nebit we gazy gaýtadan işlemekden alnan önümleriniň möçberini ep-esli artdyrmaga taýýardygyny belledi.

Moldowa Lideri ýurt Baştutanymyzyň geljegi uly ugurlaryň birnäçesi boýunça hyzmatdaşlyk etmek üçin giň mümkinçilikleriň bardygyny baradaky pikirini oňlap, özara bähbitli gatnaşyklaryň, şol sanda örän oňaly şertlere eýe bolan oba hojalygyndaky hyzmatdaşlygyň işjeňleşdirilmelidigini belledi.

Ýurt Baştutanlar medeniýet, bilim, ylym, syýahatçylyk we sport ulgamlarynda ikitaraplaýyn gatnaşyklary mundan beýläk-de ösdürmäge taýýardyklaryny aýtdylar.

Belent mertebeli myhman Moldowa Respublikasynyň wekiliýetiniň adyndan hormatly Prezidentimize mähirli kabul edilendigi üçin tüýs ýürekden hoşallyk bildirip, Türkmenistanyň we doganlyk türkmen halkynyň adyna iň oňat arzuwларыny beýan etdi.

Gepleşikler tamamlanandan soňra, ikitaraplaýyn resminamalara gol çekildi. Ýagny: Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň we Moldowa Respublikasynyň Prezidenti Nikolaýe Timoftiniň Bilelikdäki Beýannamasy; Agrosenagat pudagy babatda hyzmatdaşlyk etmek boýunça Türkmenistanyň Oba hojalyk ministrligi bilen Moldowa Respublikasynyň Oba hojalyk we azyk senagaty ministrliginiň arasynda özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Bilim babatda hyzmatdaşlyk etmek

boýunça Türkmenistanyň Bilim ministrligi bilen Moldova Respublikasynyň Magaryf ministrliginiň arasynda özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Türkmenistanyň Maliýe ministrligi bilen Moldova Respublikasynyň Korrupsiýa garşy göreş baradaky milli merkeziniň arasynda Jenaýatçylykly ýol bilen alnan girdejileriň ýa-da beýleki emläkleriň kanunlaşdyrylmagyna we terrorçylygyň maliýeleşdirilmegine garşy hereket etmek bilen bagly maglumaty alyşmak babatda hyzmatdaşlyk etmek barada Özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi bilen Moldova Respublikasynyň Daşary işler we Ýewropa goşuluşmak ministrliginiň arasynda 2015—2017--nji ýyllar üçin hyzmatdaşlyk etmegiň Maksatnamasy; Söwda-ykdysady hyzmatdaşlyk boýunça Türkmen-moldowa bilelikdäki Hökümetara toparynyň birinji mejlisiniň Teswirnamasyna; Ulaglar babatda hyzmatdaşlyk etmegiň esasy ýörelgeleri hakynda Türkmenistanyň Hökümeti bilen Moldova Respublikasynyň Hökümetiniň arasynda Özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Söwda-ykdysady hyzmatdaşlyk hakynda Türkmenistanyň Hökümeti bilen Moldova Respublikasynyň Hökümetiniň arasynda Ylalaşyga gol çekildi.

Saparyň dowamynda Prezident Nikolaýe Timofti Gypjakda ýerleşýän Türkmenistanyň ilkinji Prezidentiniň ýadygärligini hatyralady we onuň aram-gähine gül desselerini goýdy hem-de, Türkmenbaşynyň Ruhý metjidine baryp gördi. Şeýle hem, Garaşsyzlyk binasynda ýerleşen hormatly myhmanlar seýilbagynda iki ýurduň we dostlugyň nyşany hökmünde agaç nahalyny oturtdy.

Mundan başgada, belent mertebeli myhman Türkmenistanyň Döwlet medeniýet merkeziniň Döwlet muzeýine we Halkara atçylyk sport top-lumyna baryp gördi.

**11–14-nji aprelda** Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň Koreýa Respublikasynda döwlet saparda boldy.

Türkmen Lideri bu ýurda saparynyň çäklerinde VII Bütindünýä suw forumyna gatnaşdy. Forumda Ýer ýüzünde zygyderli ösüş bilen baglylykda suwdan rejeli peýdalanmagyň meselelerine seredildi.

Bütindünýä suw forumynyň açylyş dabarasy belent mertebeli myhmanlaryň arasynda Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowa ilkinji bolup söz berildi. Bu bolsa biziň ýurdumyzyň hem-de onuň Lideriniň häzirkir döwrüň möhüm meseleleriniň çözügündäki täzeçillik hem-de açyklyk çemeleşmeleriniň başlangyçlaýyn ornunyň ykrar edilmeginiň subutnamasy boldy.

Türkmen Lideri anyk teklipler bilen çykyş etdi. Ýagny, «Suw diplomatiýasynyň» köpugurly gatnaşyklaryň täze syýasy-diplomatik ýollaryny döretmekde ygtybarly gural bolup hyzmat etjekdigini, şunda biz suw serişdeleriniň çeşmelerini emele getirmek we gaýtadan dikeltmek, olaryň oýlanyşykly we rejeli peýdalanylmagy bilen baglanyşykly ähli meselelere garamaga gönükdirilen zygyderli gepleşikleri geçirmek mümkinçiliklerini görýäris.

BMG-niň Suw Strategiýasy şeýle resminama bolup bilerdi. Şu mümkinçilikden peýdalanyň, Bütindünýä suw forumyna gatnaşyjylara Türkmenistanyň bu başlangyjyna içgin garamagyny teklipe edýäris.





Biziň pikirimizçe, suwdan peýdalanmaga hukugyň berjaý edilmegini üpjün etmek dünýäniň ähli döwletleriniň borjy bolmalydyr.

Türkmenistan hut şeýle çemeleşmeleriň, Merkezi Aziýada suw we suw-energetika meselelerine halkara hukugynyň umumy ykrar edilen kadalarynyň, özara hormat goýmagyň we sebitiň ähli döwletleriniň bähbitleriniň hasaba alynmagy bilen hem-de halkara guramalarynyň gatnaşmagynda garalmagynyň we çözgüdini gözlemegiň zygiderli tarapdary bolup çykyş edýär — diýip Türkmenistanyň Prezidenti aýtdy.

Biziň ýurdumyz halkara derejesinde «suw diplomatiýasynyň» pikirleriniň işjeň öňe iterilmegi üçin şertleriň döredilmeginiň zerurlygy hakynda birnäçe gezek çykyş edipdi.

VII Bütindünýä suw forumynyň çäklerinde milli Liderimiz «Daegu EXCO» zalında suw meselesi bilen baglanyşykly gurnalan sergi bilen tanyşdy. Şeýle hem,

Döwlet Baştutanymyz stadionyň «Tegu Mançon» welodromynda bu ýurduň «Tegu kwanýok» welosipedçiler toparynyň tälimçisi Kim Hýon Il bilen söhbetdeş boldy.

Duşuşygyň barşynda Prezidentler Gurbanguly Berdimuhamedow we Pak Kyn He özara gyzyklanma bildirýän sebit we halkara syýasatynyň möhüm meseleleri şeýle hem, dürli derejelerde, şol sanda Ykdysady hyzmatdaşlyk boýunça ikitaraplaýyn hökümetara toparynyň hem-de iki ýurduň Daşary işler ministrlikleriniň arasyndaky geňşmeler derejesinde hyzmatdaşlyk etmegiň usullaryny işjeňleşdirmegi, söwda, maýa goýumlary, ylym we tehnologiýalar ulgamynda ikitaraplaýyn gatnaşyklary giňeltmäge itergi bermek üçin döwlet-hususy ykdsady hyzmatdaşlyga ýardam bermegi ylalaşdylar.

Ýurt Baştutanlary ulag ulgamynda hyzmatdaşlygy mundan beýläk-de giňeltmäge we düzgünleşdirmäge özara çalyşjakdyklaryny bellediler. Koreýa tarapy Demir ýolla-

ryň hyzmatdaşlygy guramasyna hemişelik agza hökmünde girmek boýunça goldaw bermek üçin Türkmenistana ýüz tutdy, türkmen tarapy Koreýanyň gurama girmegini goldaýandygyny beýan etdi.

Biziň häzirki zaman halkara syýasatynyň birnäçe esasy meseleleri boýunça garaýyşlarymyz we çemeleşmelerimiz umumydyr. Munuň özi, ilkinji nobatda, tutuş dünýäde, aýratyn-da, Merkezi Aziýa, we Aziýa-Ýuwaş umman sebitinde durnuklylyk we howpsuzlyk ulgamynyň berkidilmeginden ybaratdyr. Şunuň ýaly meseleler boýunça pikir alyşmak arkaly, biz ýurtlarymyzyň iki halkara guramalarynyň, ilkinji nobatda bolsa, Birleşen Milletler Guramasynyň çäklerindäki ýygjam hyzmatdaşlygy işjeňleşdirmäge taýýardyrys diýip, türkmen Lideri aýtdy.

Aziýada ynanyşmak çäreleriniň berkidilmegi, halkara-hukuk kadalarynyň esasynda we Birleşen Milletler Guramasynyň Tertipnamasyna laýyklykda döwletleriň arasyndaky gatnaşyklaryň okgunly ösdürilmegi üçin berk syýasy şertleriň döredilmegi bilen baglanyşykly meseleler türkmen-koreý gatnaşyklarynyň ýene-de bir möhüm ugrudyr. Hormatly Prezidentimiz Türkmenistanyň halkara bileleşiginiň bu sebitde howpsuzlygyň, durnuklylygyň pugtalandyrylmagyna, gapma-garşylykly ýagdaýlaryň önüni almak we ony aradan aýyrmak boýunça çäreleriň goldanylmagyna gönükdirilen işini hemmetaraplaýyn goldaýandygyny aýtdy.

Prezident Pak Kyn Heniň yklymda ykdysady gatnaşyklary işjeňleşdirmäge, ygtybarly energetika we ulag-aragatnaşyk ugurlarynyň döredilmegine gönükdirilen «Ýewraziýa başlangyçlary» we «Ekspress Ýüpek ýoly» taslamasy hem-

de başlangyçlary köp babatda Türkmenistanyň energetika we ulag howpsuzlygyny üpjün etmek baradaky halkara başlangyçlary bilen gabat gelýär diýip, Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow belledi.

Şunuň bilen baglylykda, döwlet Baştutanymyz energetika we ulag düzümlerini ösdürmek boýunça teklipleri bilelikde işläp taýýarlamagyň maksadalaýyk boljakdygyny, soňra olary ýöriteleşdirilen halkara düzümlerde, hususan-da, BMG-niň Aziýa we Ýuwaş umman üçin Ykdysady toparynda ara alyp maslahatlaşmagyň zerurdygyny belledi.

Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň 20 ýyllygyny giňden belläris. Döwlet Baştutanymyz hanym Pak Kyn Heni 2015-nji ýylyň 12-nji dekabrynda Aşgabatda geçiriljek Bitaraplyk syýasatyna bagyşlanan halkara maslahatyna gatnaşmaga çagyrdy.

Energetika, nebitgazhimiýa, ulag ýaly adaty ykdysady hyzmatdaşlyk bilen bir hatarda, biz täze ugurlardaky gatnaşyklary ösdürmek üçin mümkinçilikleriň bardygyny bilýäris. Dokma we himiýa senagaty, şäher gurluşygy we ýol-ulag düzümi şeýle ugurlaryň hatarynda görkezilýär. Bu ugurdaky mümkinçilikleriň ulanylmagy ikitaraplaýyn haryt dolanyşygynyň möçberleriniň ýokarlanmagyny we onuň düzüminiň kämilleşdirilmegini şertlendirýär.

Häzirki döwürde Türkmenistan goňşy döwletler bilen hyzmatdaşlykda Gündogar — Günbatar we Demirgazyk — Günorta ugurlary boýunça köp şahaly ulag-üstaşyr hem-de logistik häzirkizaman köpugurly düzümiň döredilmegine gatnaşýar. Ol Hazar deňzi, Gara deňzi



we Baltika deňzi sebitlerine çykýan üstaşyr geçelgeleri özünde jemleýär. Bu bolsa Aziýa-Ýuwaş umman sebitinden Merkezi Aziýanyň çägi bilen Ýewropa we Ýakyn Gündogar ýurtlaryna has oňaýly ugry üpjün edýär. Şunuň bilen baglylykda, ulag ulgamyndaky hyzmatdaşlyk ýakyn geljek üçin türkmen-koreý gatnaşyklaryny ösdürmegiň ileri tutulýan ugurlarynyň biri bolup durýar diýip, milli Liderimiz belledi.

Gumanitar gatnaşyklaryň mundan beýläk-de çuňlaşdyrylmagyna uly ähmiýet berilýär. Soňky ýyllarda Türkmenistanda Koreýanyň Medeniýet günleri we Koreýada Türkmenistanyň Medeniýet günleri, ýurdumyzda Koreýanyň tans toparlarynyň çykyşlary geçirildi. Şu ýyl biz Koreýa tarapynyň her ýylda geçirilýän «Karawan» çäresini ýurdumyzda kabul etmäge taýýardyrys.

Öz gezeginde ýurdumyz Koreýa Respublikasyna Türkmenistanyň medeniýet we sungat ussatlaryndan düzülen wekili-

ýeti ugratmak, koreý halkyny özboluşly türkmen medeniýeti bilen ýakyndan tanyşdyrmak üçin milli sergimizi guramak işleýäris diýip, döwlet Baştutanymyz aýtdy.

Koreýa Respublikasynda ýokary bilim ulgamy hil derejesi boýunça dünýäde iň ösen ugurlaryň biri hökmünde ykrar edildi. Türkmenistan Siziň ýurduňyzyň ýokary okuw mekdeplerinde türkmen talyplarynyň hünär taýdan taýýarlanylmagyna uly gyzyklanma bildirýär diýip, milli Liderimiz Gurbanguly Berdimuhamedow aýtdy hem-de Koreýa bilim almak üçin ugradylýan türkmen ýaşlarynyň sanyny artdyrmak hakyndaky meselä seretmegi teklip etdi. Şunuň bilen baglylykda, iki ýurduň bilim ulgamyna degişli döwlet düzümleriniň arasynda, şeýle hem Türkmenistanyň we Koreýanyň ýokary okuw mekdepleriniň arasynda göni gatnaşyklaryň ýola goýulmagynyň maksadalaýyk boljak-dygy bellenildi.

Koreýanyň Lideri bilim, ýaşlar syýasaty, talyplary alyşmak ulgamynda hem



gatnaşyklary ösdüreris hem-de türkmen ýigitleriniň we gyzlarynyň Koreýanyň ýokary okuw mekdeplerinde okamagy üçin has giň mümkinçilikleri döretmäge, Siziň ýurduňyz üçin ýokary hünärli işgärleri taýýarlamakda mugallymlaryň hyzmatdaşlygyny ýola goýmaga taýýardyrys.

«Koreýa Respublikasy — Merkezi Aziýa» hyzmatdaşlyk forumy ikitaraplaýyn görnüşde hem, köptaraplaýyn görnüşde hem köpugurly hyzmatdaşlygy pugtalandyrmakda netijeli gural boldy, geljek ýyl forum üçin ýubileý ýylydyr. Türkmen-koreý hyzmatdaşlygyny giňeltmek maksady bilen Koreýa Respublikasynyň Lideri bu maslahat beriji guramanyň esasynda özara hyzmatdaşlygy işjeňleşdirmegi teklip etdi.

Gepleşikler tamamlanandan soňra ikitaraplaýyn resminamalara gol çekildi. Olaryň hatarynda, Türkmenistan bilen Koreýa Respublikasynyň Bilelikdäki Beýannamasy; Türkmenbaşydaky nebiti gaýtadan işleýän zawodlar toplумы bilen Koreýa Respublikasynyň Koreýanyň «LG International corp.» we «Hyundai Engineering co, LTD» kompaniýalar konsorsiumynyň arasynda Türkmenbaşydaky nebiti gaýtadan işleýän zawodlar toplумыnda dizel ýangyjyny wodorod bilen arassalaýan hem-de wodorod öndürýän bölekli haýal kokslama we katalitik kreking desgalarynyň benzinlerinden wodorod bilen kükürdi aýyrýan desgalaryň taslamasyny düzmek we doly taýýar edip gurmak barada Şertnama; «Türkmengaz» Döwlet konserni bilen Koreýanyň «LG International corp.» we «Hyundai Engineering co, LTD» kompaniýalar konsorsiumynyň arasyndaky Türkmenistanda tebigy gazy gaýtadan işläp,

sintetiki suwuk ýangyç öndürýän zawodyň taslamasyny düzmek, enjamlaryny satyn almak we doly taýýar edip gurmak hakynda şertnama baglaşmak hakynda Çarçuwaly Ylalaşyga; Türkmenistanyň Döwlet daşary ykdysady iş bankynyň, Koreýanyň Eksport-import bankynyň hem-de Koreýanyň Söwdany ätiýaçlandyryş korporasiýasynyň arasynda özara düşünişmek baradaky Ähtnama; Türkmenistanda metallurgiýa senagatynyň täze taslamalaryny ösdürmek boýunça Türkmenistanyň Senagat ministrligi bilen «Daewoo» Halkara korporasiýasynyň arasynda özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Sportbabatda hyzmatdaşlyk etmek babatda Türkmenistanyň Sport baradaky döwlet komiteti bilen Koreýa Respublikasynyň Medeniýet, sport we syýahatçylyk ministrliginiň arasynda özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Ykdysady, ylmy we tehnologik hyzmatdaşlygy boýunça bilelikdäki hökümetara türkmen-koreýa toparynyň başinji mejlisiniň Teswirnamasy; Ylmy we tehnologik hyzmatdaşlygy hakyndaky Türkmenistanyň Hökümeti bilen Koreýa Respublikasynyň Hökümetiniň arasynda Ylalaşyk; Girdejiler üçin salgytlar babatda iki gezek salgyt salynmagyny aradan aýyrmak we salgyt tölemek boýunça boýun gaçyrylmagynyň önüni almak hakynda Türkmenistanyň Hökümeti bilen Koreýa Respublikasynyň Hökümetiniň arasynda Konwensiýa; Türkmenistanyň Ylymlar akademiýasy bilen Koreýa Respublikasynyň we Merkezi Aziýa ýurtlarynyň dostluk Assosiasiyasynyň arasynda özara düşünişmek hakyndaky Ähtnama; Ylmy we tehnologik hyzmatdaşlyk etmek boýunça Türkmenistanyň Ylymlar aka-

demiýasynyň Gün energiýasy instituty bilen Koreýa Respublikasynyň SN Inžiniring korporasiýasynyň arasynda ylmy we tehnologiýa hyzmatdaşlygy boýunça özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Türkmenistanyň Mary welaýatyndaky nebitgaz orta hünär okuw mekdebinin kuwwatlylygyny kämilleşdirmek hakynda «Türkmengaz» döwlet konserniniň we Koreýanyň Halkara hyzmatdaşlyk agentliginiň arasyndaky Teswirnama; Dokma tehnologiýalary babatda hyzmatdaşlyk hakynda Türkmenistanyň Dokma senagaty ministrligi bilen Koreýa Respublikasynyň Söwda, senagat we energetika ministrliginiň arasynda özara düşünişmek hakynda Ähtnama; Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman senagaty ministrligi bilen Koreýa Respublikasynyň Saglygy goraýyş we durmuş taýdan üpjünçilik ministrliginiň arasynda saglygy goramak we lukmançylyk ylmy babatda hyzmatdaşlyk barada özara düşünişmek hakyndaky Ähtnama gol çekildi.

Türkmenistanyň Baştutanynyň Koreýa Respublikasynyň Milli Assambleýasynyň başlygy jenap Çon Ýýhwa bilen duşuşygy boldy.

Dostlukly ýurduň parlamentiniň ýolbaşçysy hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowy tüýs ýürekden mübärekläp, türkmen Lideri bilen duşuşyandygyna diýseň begenýändigini hem-de milli Liderimiziň baştutanlygynda Türkmenistanyň durmuş-ykdysady taýdan ösüşde uly üstünlikleri gazanýandygyny we dünýä bileleşigi tarapyndan giňden ykrar edilýändigini belledi.

Biziň ýurtlarymyzyň arasyndaky Parlament dostluk assosiasiyasynyň wekiliýetiniň Aşgabada saparynyň Kore-

ýa Respublikasynyň Milli Assambleýasynyň we Türkmenistanyň Mejlisiniň arasyndaky gatnaşyklary pugtalandyrmagyň ýolunda möhüm ädime öwrüldigi nygtaldy.

Prezidentimiz parlamentara derejedäki gatnaşyklary işjeňleşdirmegiň möhümdigini hem-de şol gatnaşyklaryň döwletleriň we halklaryň özara ýakynlaşmagynda we birek-birege düşünişmeginde wajyp ähmiýete eýedigini belläp, iki ýurduň kanun çykaryjy edaralarynyň arasynda has içgin gatnaşyklaryň ýola goýulmagyna gyzyklanma bildirdi.

Iki ýurduň parlamentara gatnaşyklarynyň has-da netijeli häsiýete eýe boljakdygyna ynam bildirip, jenap Çon Ýýhwa Koreýa Respublikasynyň Milli Assambleýasynyň döwletara hyzmatdaşlygyny giňeltmäge ýardam bermäge taýýardygyny tassyklady.

Döwlet saparyň çäklerinde, Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowa türkmen we koreý halklarynyň arasynda dost-doganlyk gatnaşyklaryny pugtalandyrmaga goşan ägirt uly şahsy goşandy üçin, ylym we bilim ulgamynda ikitaraplaýyn gatnaşyklary ösdürmekde görkezen beýik hyzmaty mynasybetli «Songýungwan uniwersitetiniň Hormatly doktory» diýen alymlyk derejesini berildi.

«Men bu waka Türkmenistana goýulýan hormat-sarpa, ýurdumyzyň ylym we bilim ulgamynda gazananlarynyň ykrarnamasy, Türkmenistanyň we Koreýa Respublikasynyň halklarynyň dostlugynyň nyşany hökmünde garaýaryn» diýip, Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow belledi.





Türkmen Lideri şanly waka mynasybetli Hormatly myhmanlaryň kitabynda ýadygärlik ýazgy galdyrdy.

Bu wakanyň şanyna ýokary okuw mekdebinde ýörite sergi guraldy. Onda milli Liderimiziň dürli dillere terjime edilen «Türkmenistanyň dermanlyk ösümlikleri», «Suw — ýaşayşyň we bolçulygyň çeşmesi», «Sagdynlyk — bagtyň gözbaşy» atly kitaplarydyr. Şeýle hem bu ýerde Magtymguly Pyragynyň koreý diline terjime edilen eserleri, Türkmenistan hakynda gürrüň berýän albomlar, gollanmalar, haly önümleri sergilendi.

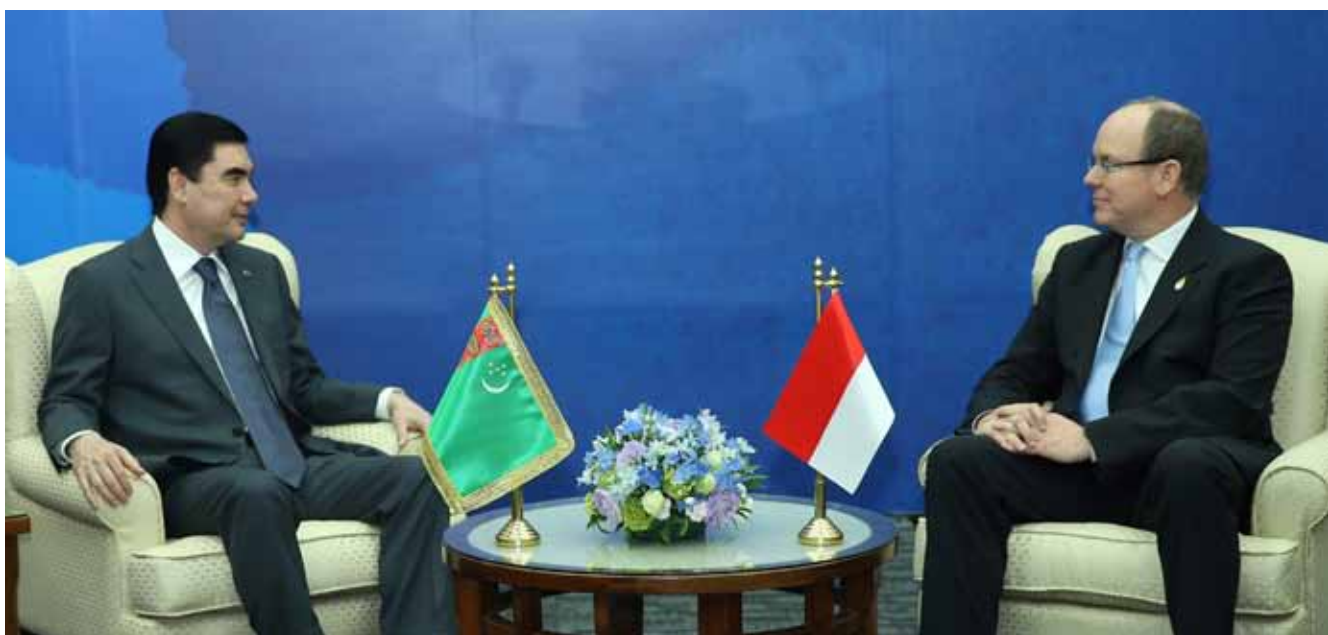
Döwlet Baştutanymyzyň Aziýa-Ýuwaş ummany teleradiogepeleşikler birleşiginiň prezidenti Ço Dae-hýun bilen duşuşygy boldy.

Mundan başga-da, Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň Täjigistan Respublikasynyň Prezidenti Emomali Rahmon bilen ikitaraplaýyn duşuşygy boldy.

Döwlet Baştutanlary türkmen-täjik hyzmatdaşlygynyň giň ugurlary, döwleta-

ra gatnaşyklarynyň barşynda durmuşa geçirilýän ykdysady taslamalaryň barşy boýunça pikir alyşdylar. Duşuşygyň barşynda ulag ulgamyndaky hyzmatdaşlygyň işjeňleşdirilmegine bolan gyzyklanmalar beýan edildi. Diňe bir iki dostlukly ýurduň we halklaryň bähbidine däl, eýsem, özara peýdaly sebit we halkara hyzmatdaşlygynyň ösüş maksatlaryna gönükdirilen Türkmenistan — Owganystan — Täjigistan demir ýolunyň gurluşygynyň taslamasynyň durmuşa geçirilmegi döwletara gatnaşyklarynyň ösdürilmegine kuwwatly itergi berer. Şeýle hem taraplar elektroenergetika, söwda, nebitgaz senagaty we oba hojalygy ulgamlaryndaky hyzmatdaşlygy ösdürmekde bilelikdäki türkmen-täjik Hökümetara toparyna möhüm ornuň degişlidigini nygtadylar.

Şeýle hem ylym we bilim, medeniýet hem-de sport ulgamlaryndaky bilelikdäki taslamalaryň durmuşa geçirilmegine, parahatçylygy pugtalandyrmak, hyzmatdaşlygy we durnukly ösüşi berkitmek üçin möhüm gural bolan gumanitar ulgamda-



ky gatnaşyklaryň ösdürilmegine uly gyzyklanma bildirilýändigini tassyk edildi.

Prezidentimiziň Koreýa Respublikasynda sapa wagtynda Monako Emirliginiň Baştutany, emir Alber II bilen duşuşdy.

Gürründeşligiň barşynda taraplar ikitaraplaýyn gatnaşyklaryň ileri tutulýan ugurlary, şeýle hem halkara syýasatynyň özara gyzyklanma bildirilýän möhüm meseleleri boýunça pikir alyşdylar.

Iki ýurduň netijeli hyzmatdaşlygy ýola goýmaga, şol sanda abraýly halkara guramalaryň çäklerindäki gatnaşyklary giňeltmäge ygrarlydygyny tassyklap, döwlet Baştutanlary ýurtlaryň daşary syýasat edaralarynyň ýolbaşçylaryna syýasy-diplomatik gatnaşyklary ýola goýmak boýunça işleri — geljekde Türkmenistanyň Monte-Karloda we Monakonyň Aşgabatda diplomatik wekilhanalaryny açmak boýunça degişli işleri tamamlamak barada tabşyryklary berdiler.

Duşuşygyň barşynda iki döwletiň Liderleri Türkmenistan bilen Monakonyň arasynda kosmos ulgamyndaky hyzmat-

daşlygy ösdürmeklige aýratyn ähmiýet berdiler. Monako Emirligi Türkmenistanyň ilkinji hemrasy üçin orbital orny hödürledi.

Duşuşygyň ahyrynda ikitaraplaýyn pikire görä, bar bolan ägirt uly mümkinçiliklere, hyzmatdaşlygy ösdürmegiň uly geljeginiň bardygyna oňyn baha bermek bilen, taraplar bu gatnaşyklary döwrüň talabyna we iki halkyň bähbidine laýyk gelýän hil taýdan täze derejä çykarmaga meýillidiklerini tassykladylar.

Ýurdumyzda Monakonyň ýolbaşçylarynyň atçylyk sportuna maşgala bolup gyzyklanýandyklaryndan habarlydygyny aýdyp, milli Liderimiz emir Alber II özi üçin islendik amatly pursatda Türkmenistana sapa bilen gelmäge çagyrdy we türkmen halkynyň buýsanjy, milli medeni mirasyň möhüm bölegi bolup durýan hem-de tutuş dünýäde şöhrat gazanan ajaýyp ahalteke bedewlerini saklamak we ösdürmek boýunça alnyp barylýan işler bilen tanyşmaga mümkinçilikleriň dörediljekdigini belledi. Çakylyk hoşallyk bilen kabul edildi.



Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow saparyň barşynda Marokko Patyşalygynyň Premýer-ministri Abdelila Benkiran bilen hem duşuşygy boldy.

Duşuşykda Marokko Patyşalygynyň Hökümetiniň Baştutany Türkmenistanyň oňyn Bitaraplyk ýörelgelerine esaslanýan parahatçylyk söýüjilikli syýasatyna ýokary baha berip, Türkmen döwletiniň Lideriniň Birleşen Milletler Guramasynyň belent münberinden yzygiderli öňe sürýän we ählumumy parahatçylygyň, howpsuzlygyň üpjün edilmegine, ykdysady, durmuş hemde ekologiýa meseleleriniň çözgüdiniň çäklerindäki tagallalaryň utgaşdyrylmagyna gönükdirilen döredijilikli halkara başlangyçlaryny doly goldaýandygyny aýtdy.

Iki ýurduň doly möçberli döwletara gatnaşyklaryny ýola goýmaga bolan gyzyklanmalary aýan edildi we özara peýdaly hyzmatdaşlygyň möhüm ugurlary kesgitlenildi. Maýa goýum, söwda--ykdy-sady, dynç alyş we syýahatçylyk ulgamlary hyzmatdaşlygyň geljegi uly ugurlary hökmünde görkezildi.

Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow we Premýer-ministr Abdelila Benkiran ynsanperwer gatnaşyklary işjeňleşdirmäge aýratyn üns çekip, Türkmenistan bilen Marokko Patyşalygynyň arasynda medeni, ylym-bilim hyzmatdaşlygyny pugtalandyrmak we giňeltmek barada aýtdylar.

Duşuşygyň ahyrynda taraplar türkmen-marokko gatnaşyklarynyň iki dostlukly ýurduň halklarynyň hoşniýetli erki we döwletara hyzmatdaşlygynyň bar bolan ägirt uly mümkinçilikleri esasynda üstünlikli ösdüriljekdigine ynam bildirdiler.

**24-nji aprelde** Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow Birinji jahan urşunyň iň uly söweşleriniň biri bolan Çanakgalanyň golaýyndaky söweşiň 100 ýyllygyna bagyşlanan çärelere gatnaşmak maksady bilen Türkiýe Respublikasyna iş saparynda boldy.

Türkmenistan özüniň Bitaraplyk derejesine daýanyp, beýleki döwletler bilen dostluk, hoşniýetli goňsuçylyk we özara bähbitli hyzmatdaşlyk gatnaşyklaryny işjeň ösdürýär. Türkmen Lideri-





niň oňyn halkara başlangyçlary, ilkinji nobatda, bütin dünýäde parahatçylyk, ýaragsyzlanmak, ählumumy abadançylygyň we ösüşiň möhüm şertleri bolan energetika howpsuzlygynyň hem-de daşky gurşawy goramagyň täze binýadyny kemala getirmek baradaky başlangyçlary dünýä bileleşiginiň giň goldawyna mynasyp boldy.

Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowy Türkiýe Respublikasynyň Prezidenti Rejep Taýyp Ärdoganyň hut özi garşylyp, çaklygy kabul edip gelendigi üçin türkmen Liderine hoşallyk bildirdi. Munuň özi taraplaryň ikisiniň hem tutuş sebitde parahatçylygy, durnuklylygy we hoşniýetli goňsuçylygy pugtalandyrmaga ýardam edýän köp asyrylyk dostluk we doganlyk däplerine ygrarlydygynyň subutnamasy bolup durýar.

Çanakgalanyň golaýyndaky söweşde wepat bolanlaryň, azatlyk, parahatçylyk we abadançylyk ýörelgelerini gorap,

söweşlerde janyňy gurban edenleriň hatyrasyna aýat-doga okaldy we Türkiýe Respublikasynyň Prezidenti Rejep Taýyp Ärdogan ýygnanalaryň önünde çykyş etdi.

Belent mertebeli myhmanlar deňiz gämileriniň dabaraly ýörişine hem-de uçarlaryň uçuşyna syn etdiler.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow saparyň çäklerinde Pakistan Yslam Respublikasynyň Prezidenti Mamnun Huseýn bilen duşuşygy boldy.

Iki ýurduň Liderleri özara gyzyklanma bildirýän sebit we halkara meseleleriniň möhüm ugurlary boýunça pikir alyşdylar. Şeýle hem, döwletara gatnaşyklaryň okgunly depginini bellemek bilen, ikitaraplaýyn hyzmatdaşlygy giňeltmäge tarap ugra ygrarlydyklaryny taswykladylar. Prezidentler bu ugurda ikitaraplaýyn gatnaşyklarynyň esasy ugurlary boýunça pikir alyşyp, olaryň hatarynda söwda-ykdysady we ýangyç-





energetika, ulag-aragatnaşyk ulgamlaryny hem-de beýleki birnäçe pudaklary görkezdiler.

Türkmenistan—Owganystan—Pakistan—Hindistan (TOPH) gaz geçirijisiniň taslamasy taraplar üçin uzakmöhletleýin hyzmatdaşlygyň aýdyň mysaly bolup durýar. Onuň durmuşa geçirilmegi Aziýa sebitiniň döwletleriniň durmuş-ykdysady taýdan ösmegine uly goşant bolarmak bilen, dünýäniň energetika howpsuzlygyny berkitmäge hyzmat eder.

Türkmen Lideri pursatdan peýdalanylýp, pakistanly kärdeşini 2015-nji ýylyň ýurdumyzyň hemişelik Bitaraplyk derejesine eýe bolmagynyň 20 ýyllygyna bagyşlanyp geçiriljek dekabrdan Aşgabatda ýokary derejeli Halkara maslahata gatnaşmaga çagyrdy.

Prezidentler döwletara gatnaşyklaryň aýrylmaz we möhüm bölegi bolan medeni-ynsanperwer gatnaşyklary has-da giňeltmek barada pikirlerini aýtdylar.

Ýurt Baştutanlar türkmen-pakistan hyzmatdaşlygynyň taraplaryň hoşmeýilli erk-islegine daýanylýp, geljekde hem hemmetaraplaýyn berkidilip, täze mazmun bilen baýlaşjakdygyna ynam bildirdiler hem-de Türkmenistanyň we Pakistanyň dostlukly halklaryna iň gowy arzuwlaryny beýan etdiler.

# ВСТРЕЧИ И ПЕРЕГОВОРЫ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ

**27 апреля** состоялась встреча Президента Гурбангулы Бердымухамедова с временно исполняющим обязанности Президента Республики Татарстан Российской Федерации Рустамом Миннихановым, прибывшим в Ашхабад с рабочим визитом для участия в торжествах по случаю Праздника туркменского скакуна.

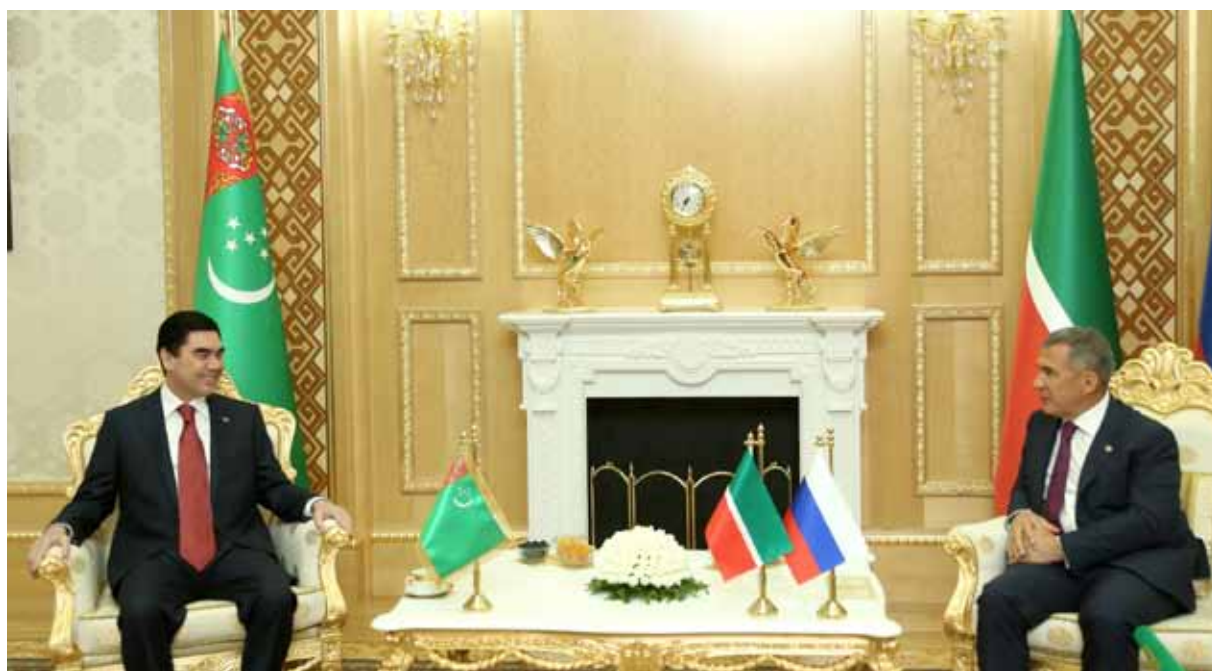
В ходе беседы, прошедшей в дружеской обстановке, состоялся обстоятельный обмен мнениями о нынешнем состоянии и приоритетах дальнейшего развития двустороннего партнерства.

Президент Гурбангулы Бердымухамедов подчеркнул, что всестороннее укрепление традиционных отношений дружбы и взаимовыгодного сотрудничества с Российской Федерацией выступает важнейшим вектором внешнеполитической стратегии, реализуемой Туркменистаном в интересах всеобщего мира и стабильного развития. Ключевым аспектом установившегося продуктивного диалога выступает сотрудничество с российскими регионами, в том числе с Татарстаном. Примером эффективного использования имеющихся возможностей может служить многолетнее

взаимовыгодное партнерство Туркменистана с крупнейшими компаниями Татарстана – автомобилестроительным гигантом «КамАЗ», ОАО «Татнефть» и многими другими предприятиями.

Глава Туркменистана поблагодарил руководителя Татарстана за его участие в нынешних торжествах и выразил признательность за его огромный личный вклад в укрепление многовековых традиций дружбы и добрососедства между братскими туркменским и татарским народами, а также пожелал успеха на предстоящих в сентябре 2015 года выборах Президента Республики Татарстан. Пользуясь возможностью, Президент Гурбангулы Бердымухамедов передал искренние слова приветствия и свои наилучшие пожелания Президенту Российской Федерации Владимиру Путину и Председателю Правительства Российской Федерации Дмитрию Медведеву.

Стороны с удовлетворением отметили высокий уровень взаимодействия, получившее в последние годы мощную динамику своего развития и подтвердили обоюдную готовность к дальнейшей активизации партнерства по самому широкому спектру



направлений. В числе приоритетных направлений были обозначены развитие торгово-экономических связей, в частности, сотрудничество в ключевых областях - ТЭК, сфере транспорта, сельском хозяйстве, легкой и тяжелой промышленности.

Глава государства отметил о важности неуклонного наращивания связей в культурно-гуманитарной сфере, укрепление связей в области науки, образования и искусства. Особое значение Туркменистан уделяет расширению научных и образовательных связей, в частности, проведению совместных исследований, подготовке квалифицированных кадров в научных центрах и вузах Российской Федерации, где уже обучается немало туркменских студентов.

Собеседники отметили актуальность налаживания тесных связей по линии спорта в свете предстоящих в 2017 году в Ашхабаде Азиатских

игр в закрытых помещениях и по боевым искусствам. Говоря о ведущейся работе по развитию массового физкультурно-оздоровительного движения, Президент Гурбангулы Бердымухамедов заявил о большой заинтересованности в обмене опытом с Татарстаном, который уже принимал Всемирную летнюю Универсиаду в 2013 году и сейчас готовится к проведению чемпионата мира по водным видам спорта летом 2015 года и чемпионата мира по футболу в 2018 году.

Выражая глубокую признательность Президенту Гурбангулы Бердымухамедову за установившееся плодотворное сотрудничество и поддержку, оказываемую работающим в стране компаниям, Рустам Минниханов выразил готовность деловых кругов Татарстана и далее принимать самое активное участие в осуществляемых в стране масштабных пре-



образовательных программах.

В завершение беседы Гурбангулы Бердымухамедов и Рустам Минниханов обменялись взаимными добрыми пожеланиями, еще раз подтвердив глубочайшую заинтересованность в неуклонном наращивании взаимовыгодного сотрудничества, всецело отвечающего долгосрочным обоюдным интересам.

По окончании встречи Президент Гурбангулы Бердымухамедов и временно исполняющий обязанности Президента Республики Татарстан Российской Федерации Рустам Минниханов приняли участие в торжествах состоявшихся в Международном конноспортивном комплексе по случаю отмечаемого Праздника туркменского скакуна.

**3-4 мая** по приглашению Премьер-министра Маттео Ренци состоялся рабочий визит Президента Туркменистана Гурбангулы Бердыму-

хамедова в Итальянскую Республику.

В ходе визита Президент Туркменистана посетил открывшуюся в городе Милане Всемирную выставку «ЭКСПО-2015». Выступая на открытии экспозиции Туркменистана, Президент Гурбангулы Бердымухамедов поздравил организаторов и участников с открытием Всемирной выставки «ЭКСПО-2015» и проводимым в ее рамках Национального дня Туркменистана. Глава Туркменского государства особо подчеркнул, что девиз Всемирной выставки 2015 года «Накормим планету: энергия во имя жизни» актуальна для каждого из государств-участников, поскольку создание продовольственного изобилия – приоритетное направление национальных экономик и устойчивого глобального прогресса. Было также отмечено, что этому девизу созвучен и девиз национальной экспозиции Туркменистана «Продо-



вольственное изобилие – мирное развитие». В этой связи Президент Туркменистана отметил, что экспозиция Туркменистана представила на всеобщее рассмотрение опыт страны в обеспечении продовольственной безопасности. В спектре этой многогранной деятельности – активное освоение природных ресурсов, их рациональное использование, забота об охране окружающей среды, растущие поставки на зарубежные рынки высококачественных и экологически чистых продуктов от отечественных производителей, эффективная работа по обеспечению населения питьевой водой и т.д.

Пожелав успешной работы организаторам и участникам Всемирной выставки «ЭКСПО-2015», Президент Туркменистана выразил руководству Итальянской Республики признательность за приглашение и возможность в рамках визита посетить Всемирную выставку.

В городе Рим состоялись переговоры между Президентом Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедовым и Премьер-министром Итальянской Республики Маттео Ренци.

В рамках состоявшейся встречи прошедшей в дружественной атмосфере Президент Туркменистана и Премьер-министр Итальянской Республики обсудили широкий круг вопросов касающихся туркмено-итальянского сотрудничества.

Приветствуя Президента Гурбангулы Бердымухамедова, Премьер-министр Маттео Ренци под-

черкнул, что эта встреча знаменует собой новую важную главу в истории развития межгосударственного диалога, заявив о стремлении Италии к установлению полномасштабного сотрудничества с Туркменистаном.

Президент Гурбангулы Бердымухамедов выразил благодарность Премьер-министру Маттео Ренци за оказанный теплый и радушный прием и поздравил Главу правительства Италии с успешным открытием Всемирной выставки «ЭКСПО-2015».

Глава Туркменского государства отметил, что экспозиция такого масштаба, несомненно, привлечет внимание всей мировой общественности к важнейшей проблематике, связанной с обеспечением питанием всего населения планеты. Туркменистан является сторонником решения актуальных проблем современности посредством всеобщих усилий, что способствует укреплению безопасности, стабильному и устойчивому экономическому развитию в глобальном масштабе.

Президент Туркменистана и Премьер-министр Итальянской Республики обменялись мнениями по актуальным вопросам региональной и международной политики, представляющий взаимный интерес. Было отмечено об эффективном характере сотрудничества Туркменистана и Италии в многостороннем формате, которая выражается в активной взаимной поддержке в рамках таких авторитетных международных организаций, как ООН, ЕС и другие.



Стороны выразили заинтересованность и стремление двух государств на наращивание туркмено-итальянского сотрудничества, конкретизировав его приоритеты. В ряду перспективных направлений взаимодействия были названы торгово-экономическая сфера, ТЭК, промышленный сектор, транспорт и коммуникации, сельское хозяйство, а также туристическая индустрия.

Президент Туркменистана и Премьер-министр Итальянской Республики отметили о важности партнерства в гуманитарной области и

высказались за расширение культурных и научно-образовательных связей между двумя странами. В этой связи Президент Гурбангулы Бердымухамедов подчеркнул о важном значении которое придается в Туркменистане развитию науки, образования и искусства, сохранению историко-культурных ценностей, а также особо отметил о позитивном вкладе итальянских ученых и археологов, которые на протяжении многих лет ведут в Туркменистане археологические раскопки и исследования исторических мест, центров развития мировых цивилизаций.

По итогам переговоров были подписаны Совместное заявление Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова и Премьер-министра Итальянской Республики Маттео Ренци, Соглашение между Правительством Туркменистана и Правительством Итальянской Республики об обмене информацией по налоговым вопросам, Меморандум между Министерством экономики и развития Туркменистана и Министерством экономического развития Итальянской Республики об экономическом сотрудничестве, Меморандум о взаимопонимании между Академией наук Туркменистана и Министерством образования, университетов и исследований Итальянской Республики о сотрудничестве в области научных исследований, Программа сотрудничества между Министерством иностранных дел Туркменистана и Министерством иностранных дел и международного сотрудничества Итальянской Республики на 2015-2016 годы.

9 мая Президент Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедов отбыл с рабочим визитом в Российскую Федерацию, где по приглашению Президента России Владимира Путина принял участие в торжественных мероприятиях по случаю 70-летия Победы в войне 1941-1945 годов.

После встречи в Кремле с Президентом Российской Федерации Владимиром Путиным Президент Туркменистана направился к Центральной трибуне на Красную пло-

щадь, где состоялся торжественный парад.

Туркменский народ внес достойный вклад в Великую Победу. В суровые военные годы тысячи отважных воинов-туркменистанцев вместе с представителями других братских народов, не щадя себя, сражались на фронтах, проявляя беспримерное мужество и героизм. Среди них – дед Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова Бердымухамед Аннаев, чей жизненный путь сегодня служит для туркменской молодежи образцом истинного патриотизма, доблести и верности долгу.

Наша страна на современном этапе своего стремительного развития под руководством Президента Туркменистана последовательно реализует политику миролюбия, открытости и конструктивного международного сотрудничества. Созидательный внешнеполитический курс, основанный на статусе постоянного нейтралитета, делегированного Туркменскому государству Сообществом Наций в 1995 году, находит полную и единодушную поддержку туркменского народа, а также широкое признание всей международной общественности. Ибо нейтральный статус Туркменистана выступает гарантом обеспечения мирной и счастливой жизни туркменистанцев.

# FOREIGN POLICY ACTIVITY OF THE PRESIDENT OF TURKMENISTAN

**On May 12**, by the invitation of Federal President of the Republic of Austria Heinz Fischer the official visit of President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov to the Republic of Austria has began.

The wide range of the issues in political, diplomatic, trade-economic, cultural and humanitarian fields as well as some important aspects of mutual interest in international politics were discussed during the high level negotiations.

Federal President of the Republic of Austria welcomed President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov and all members of the delegation of Turkmenistan and stressed that he was very happy to meet again with his Turkmen counterpart.

Federal President noted the fruitful bilateral cooperation on the international level, and marked that Austria supports Turkmenistan's policy of positive neutrality and wide international cooperation and constructive international initiatives of our country, aimed at the solving of pressing global issues and challenges of our time.

Federal President Heinz Fischer reaffirmed Austria's willingness to deepen and build fruitful partnership

with Turkmenistan, across the range of areas, including trade and economic sphere, where already exists solid potential for establishing mutually beneficial business contacts.

The Federal President of the Republic of Austria expressed support for the energy policy of the Turkmen state aimed at diversifying export routes and in this context Mr. Heinz Fischer emphasized that European countries were keenly interested in natural gas supplies from Turkmenistan that ranks among the biggest exporters of "blue fuel" to world markets.

President Gurbanguly Berdimuhamedov expressed his sincere gratitude to the Federal President of the Republic of Austria Heinz Fischer for the warm welcome and hospitality as well as marked that Turkmenistan in its foreign policy pays special attention to activation and strengthening the cooperation with the countries of European Union.

The National Leader noted the importance of developing the relations of the two countries within the international organizations, primarily the UNO and OSCE. The head of Turkmenistan emphasized that the major positive factor which contributes to the effectiveness





of this interaction is the fact that Turkmenistan and Austria adhere to a neutral foreign policy.

The President noted that the overall political dialogue between the two countries is becoming more intense and focused. Contacts at the level of

Ministries of Foreign Affairs of the two countries, regular consultations and other business contacts were intensified.

President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov noted that this year Turkmen nation with all the world

celebrates historical date – 20th anniversary of the Neutrality of Turkmenistan, and in this regard he invited Federal President of the Republic of Austria to participate in International Conference and celebrations, which will be held in Ashgabat in December this year.

Leader of Austria congratulated the head of Turkmen state with 20th anniversary of gaining Permanent Neutrality of Turkmenistan and pointed that representatives of the Republic of Austria will participate in upcoming events in Ashgabat.

Head of Turkmenistan separately marked that energy and transport fields have a big future. Cooperation in this area can gain strategic character.

“We see Austria as an important partner in the substantive interaction in bilaterally and in the framework of a long-term energy dialogue between Turkmenistan and Europe”, - said the Turkmen leader.

Our country has huge reserves of hydrocarbon resources, the volume of which is confirmed by international experts.

A powerful resource base provides a basis to conclude long-term contracts for a stable supply of energy. At present such agreements operate on three gas pipelines: Turkmenistan-Russia, Turkmenistan-China and Turkmenistan-Iran.

Besides that, the project of construction of the Turkmenistan-Afghanistan-Pakistan-India (TAPI) pipeline, which is at the stage of practical implementation is the prospective vector of diversification of Turkmen energy flows.

The possibilities of delivery of Turkmen energy resources to Europe are objectively and curiously examined.

President Gurbanguly Berdimuhamedov noted that cooperation in the transport sector, the development of transit and transport corridors between Asia and Europe via Central Asia and the Caspian Sea to the countries of Central and Southern Europe has the strategic vision.

The Turkmen leader noted that humanitarian ties play an important part in the cooperation between our countries. In this sense, a good example is the work of the Turkmen-Austrian Society, the successful creative activity of the joint symphony orchestra “Galkynysh”, Culture Days of Vienna held in Ashgabat and the Days of Turkmen Culture in Austria.

The Head of the State, among the priority directions pointed the tourism industry and urged the Austrian partners to take part in the development of a resort and tourist zone “Avaza”, located on the Caspian Coast.

The signing ceremony of bilateral documents has been held after the negotiations. The following documents were signed: Joint Statement of Turkmenistan and the Republic of Austria on further strengthening bilateral relations; Convention for the avoidance of double taxation with respect to taxes on income and on capital between the Government of Turkmenistan and the Government of Austria; the Programme of Cooperation between the Ministry of Foreign Affairs of Turkmenistan and the Federal Ministry for Eu-

rope, Integration and Foreign Affairs of the Republic of Austria for 2015-2016; and the Memorandum of Understanding between the Union of Industrialists and Entrepreneurs of Turkmenistan and the Austrian Federal Economic Chamber.

During the visit the heads of the two states visited the Museum of Art History, located at the square of Maria-Theresien-Platz.

Then President of Turkmenistan had a meeting with the Federal Chancellor of the Republic of Austria.

Mutual exchange of views on the broad issues of Turkmen-Austrian cooperation was held during the meeting. The parties stressed that there is a need to pay attention on the studying of conditions and opportunities for the development of this cooperation.

President of Turkmenistan noted the rapid growth of the trade and economic relations and said that not only among government agencies but also noted the expediency of intensification of cooperation on the level of business structures of Turkmenistan and Austria.

President of Turkmenistan noted the high interest of the Turkmen side to further foster cooperation between educational and academic institutions of the two countries, as well as an interest in taking part of Austrian scientists in international scientific forums held in Turkmenistan.

President Gurbanguly Berdimuhamedov met with OSCE Secretary General Lamberto Zannier.

During the meeting the leader of the state and head of the OSCE dis-

cussed the important areas of cooperation.

OSCE Secretary General highly appreciated the role of the Independent, Neutral Turkmenistan in the promotion of important international initiatives to ensure energy security. He noted that European countries consider Turkmenistan as a country which mainly supplies natural gas and is ready to consider the important issues of further cooperation in this direction.

President Gurbanguly Berdimuhamedov noted with satisfaction that the accumulated experience of mutual cooperation between the various branches of Turkmenistan and the OSCE has a positive outcome, and expressed appreciation for the efforts to strengthen the fruitful relations and cooperation.

During the visit President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov met with the Chief Director of the International Atomic Energy Agency (IAEA) Yukiya Amano.

At the beginning of the meeting the head of the IAEA praised the foreign policy direction of Neutral Turkmenistan and stressed the principle of performances with initiatives and their great contribution to the common efforts to promote peace and security in the region and the world at large. Mr. Yukiya Amano said that has big interest in growing and strengthening of established relations with Turkmenistan.

President Gurbanguly Berdimuhamedov expressed gratitude for the friendly words and noted that Turkmenistan maintains friendly relations and

cooperation relations with all countries of the world. One of the main directions of the foreign policy of Turkmenistan is cooperation with authoritative international organizations, including IAEA.

President of Turkmenistan expressed gratitude for the adoption of the bid of the Government of Turkmenistan, to the Board of Governors of the IAEA, as well as offer support for the candidacy as a member of the IAEA at a major conference to be held in September 2015 in Vienna.

Head of the IAEA thanked the President for his support of issues of bilateral cooperation.

During his visit President Gurbanguly Berdimuhamedov received the head of the Austro-German Society Ms. Neda Berger.

Further promotion of fruitful relations within the framework of the cultural program set by the Austro-Turkmen community was noted during the meeting.

**On May 13-14,** President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov paid the official visit to the Republic of Slovenia.

During the meeting in “one-to-one” format the two leaders discussed the implementation of the previously reached agreements and the wide range of the issues of Turkmen-Slovenian cooperation during the meeting which was held in an atmosphere of mutual trust.

Leader of the friendly country expressed the sincere pleasure to receive in Ljubljana high-ranking Turkmen guest and stressed that Slovenia is building friendly relations with all the

countries of the world including Turkmenistan and reaffirmed his country’s willingness to cooperate on the Turkmenistan - European Union system.

The Turkmen national leader noted the successful cooperation between Turkmenistan and Slovenia within the framework of the UN, OSCE and other authoritative organizations and expressed his gratitude to the government of a friendly country for their understanding and support of international initiatives of Turkmenistan. In turn, our country has repeatedly supported Slovenia on the elections to the committees of the United Nations and confirmed its readiness to further development of mutual cooperation with this friendly country in the framework of international organizations.

The Head of State invited Borut Pahor to participate in the international High Level Conference devoted to the 20th anniversary of the adoption of the status of Permanent Neutrality of Turkmenistan to be held in Ashgabat in December, 2015.

Turkmenistan and the Republic of Slovenia expressed their intention to promote peace, regional and international security and stability. In this regard, President Borut Pahor emphasized special significance of the neutral status of Turkmenistan which is important in the Central Asian region. The leader of a friendly country pointed that this international status of Turkmenistan is of particular importance for the development of cooperation with other countries, including the Republic of Slovenia.





President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov called for the strengthening of existing relations and the presence of the huge potential for further development of cooperation in various fields between Turkmenistan and the Republic of Slovenia. The leader of the nation, outlined the priority areas as the energy, transport, communications, construction, wood-working industry, tourism, medicine and textile industry, the complex rural industry, grape processing and food industry.

The sides agreed that it is important to continue the enhancing of the cooperation, presentation of the goods produced in two states, studying the opportunities on import-export and searching for new types of economic cooperation. The parties called for the strengthening of contacts in the spheres of the energy, transport, telecommunications, chemical and food

industries, the textile and carpet production, agriculture, and other aspects of mutual interest.

President Gurbanguly Berdimuhamedov highlighted that establishing relations of Turkmenistan with Europe in the energy sector is one of the priority areas of cooperation, and our country attaches great importance to the role of Slovenia in this respect. He also stressed the interest of Turkmenistan in the examination of the possibility of delivering energy resources in the western direction and readiness to closely cooperate with the Republic of Slovenia for the implementation of the current project.

The Presidents agreed to expand cooperation in the sphere of education, science, culture and promote the dissemination of the history and culture, to exchange publications and materials on the culture and art values of the two countries.

The Turkmen leader noted the importance of international cooperation in the humanitarian directions and stressed the importance of developing relations in the field of education. In this regard the leader of the nation noted the importance of Slovenia, he cited the following examples as TEMPUS program of the European Union.

President Gurbanguly Berdimuhamedov proposed to consider the possibility of training the Turkmen students and specialists in scientific and educational centres of Slovenia. Also, our President stressed the need to build relationships in the field of culture by organizing joint festivals and days of culture.

President of Turkmenistan noted that the friendly relations and frequent mutually beneficial cooperation in all directions correspond to the long-term interests of our nations, outlined the commitment to a broader and multilateral cooperation.

President of the Slovenian Republic presented to the Turkmen leader a copy of the book “Medicinal Herbs of Turkmenistan” translated into Slovenian language and case with a variety of spices commonly used in the national cuisine of Slovenia.

The Head of State wrote a memorable entry in the book of visitors of the palace. President Gurbanguly Berdimuhamedov and Borut Pahor had put their signatures under the Joint Statement.

Then the following documents were signed: The Agreement on Cooperation in Transport Sector between the Gov-

ernment of Turkmenistan and the Government of the Republic of Slovenia, the Agreement on International Motor Transportation between the Government of Turkmenistan and the Government of the Republic of Slovenia, the Memorandum of Understanding on Cooperation in Culture between the Ministry of Culture of Turkmenistan and the Ministry of Culture of the Republic of Slovenia, the Programme of Cooperation between the Ministry of Foreign Affairs of Turkmenistan and the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Slovenia for 2015-2016 and the Agreement on Scientific Cooperation between the Academy of Sciences of Turkmenistan and the Slovenian Academy of Sciences and Arts.

The head of our state had a meeting with the Prime Minister of Slovenia Miro Cerar during the official visit. The opportunities of development of pace in various directions of bilateral Turkmen-Slovenian relations were discussed during the negotiations.

Turkmen leader also watched local breed horses during their dressage, in Lipitsian complex of local breed horses and drew attention to the differences of this breed. President Gurbanguly Berdimuhamedov presented his book devoted to the Akhal-Teke horses to the Slovenian jockeys and horse breeders.

During the visit, the Turkmen leader visited the company “Iskratel”. This is a global manufacturer of telecommunications equipment, a leading technology company of the European Union. Also, according to the Decree of President of Turkmenistan, the Ministry of Commu-



nications has been awarded a contract with the Slovenian company “IskrateL, Telekomunikacijski sistemi, d.o.o., Kranj” in October 2013.

In addition, on the occasion of the presentation of the book of President Gurbanguly Berdimuhamedov “Medici-

nal Plants of Turkmenistan” translated into Slovenian, there was a presentation ceremony.

**On May 20-21**, on President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov’s invitation Prime Minister of the Islamic Republic of Pakistan Mu-

hammad Nawaz Sharif paid official visit to Turkmenistan.

In the course of the negotiations, which took place in the atmosphere of mutual understanding, reciprocal respect and equal partnership the leaders of two states discussed a wide range of areas and among the priority areas the parties highlighted trade and economic sphere, fuel and energy complex, transport and transit sectors, agriculture, textile and light industries, science and education.

President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov warmly welcomed high ranking guest Muhammad Nawaz Sharif on the hospitable Turkmen land. Turkmen leader emphasized that Turkmenistan attaches big importance to the cooperation with Pakistan. Esteemed President was pleased to note that Turkmen–Pakistani friendly and brotherly relations are developed on the principles of mutual respect and with due regard for the interests of two nations.

Touching upon the interstate relations in political area, Turkmen state leader stressed that the views of the sides in terms of ensuring peace on the global and regional scales, and in providing universal security are coinciding.

Leader of the nation invited high ranking guest to take part at the International Conference of High level “Policy of neutrality: international cooperation for peace, security and development” to be held on the 12th of December 2015 in Ashgabat city in honor of the 20th anniversary of the recognition of the legal status of Turkmenistan’s Per-

manent Neutrality by the world community. Prime Minister was also invited to join the festivities dedicated to this event.

Honored guest Muhammad Nawaz Sharif stated that Pakistan pays big attention to enhancement of the cooperation with Turkmenistan. Prime minister pointed to the cultural and geographic closeness of two states. According to high ranking guest, it is necessary to carry on consolidation of the joint efforts for building up effective economic cooperation. In this connection, special part is assigned to the joint Intergovernmental Turkmen-Pakistani commission in implementation of these tasks.

Pakistani side confirmed huge interest in intensification of the international energy projects, especially implementation of the Turkmenistan-Afghanistan-Pakistan-India gas pipeline project within short term. High ranking guest underlined special importance of the project for all participating states.

Leaders stated that both Turkmenistan and Pakistan are applying the common efforts for stepping up the international cooperation in the region. The parties are cooperating in the framework of the international organizations, first of all, UN, Islamic Cooperation Organization and Economic Cooperation Organization. Regional matters, first of all, strengthening of peace and security are in top priority list.

Prime Minister Muhammad Nawaz Sharif said that relations of the two





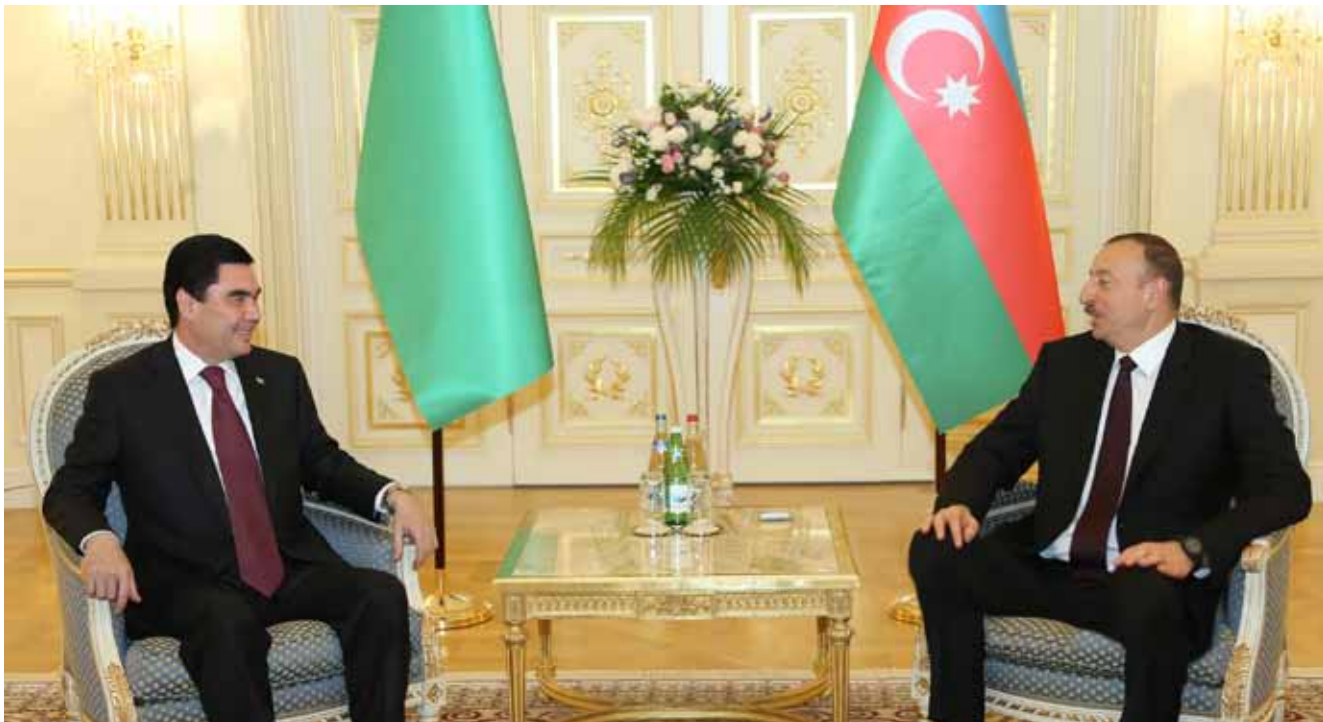
states are built on the basis of mutual support and expressed readiness to support all initiatives of Turkmenistan.

Turkmen leader pointed out that growth of mutually beneficial trade-economic relations stand as a priority area of the bilateral cooperation. Turkmenistan regards Pakistan as a strategic and reliable partner in implementation of the large international projects meant to deliver Turkmen energy resources to the world markets.

Turkmenistan is able to provide Pakistan with its energy resources to complete the energy shortage of the country. Sides agreed to carry on the

regional and trans-regional cooperation. In this connection, the parties emphasized the significance of the Turkmenistan-Afghanistan-Pakistan-India gas pipeline project. The work is well under way for realization of this key regional project.

The parties agreed on development of the transport infrastructure through creation of the transport and communications system. Taking into account geoeconomic and geopolitical advantage of the two states, Turkmenistan and Pakistan included establishment of air, motor and railway communications in the priority list.



In addition, Leader of the Turkmen nation marked the role of Turkmenbashi and Gwadar ports in creation of the international trade corridors. According to Turkmen leader, realization of contemporary projects will provide opportunities for new transport and passenger routes by the route of Asia-Europe.

Leaders agreed on further intensification of the bilateral cooperation in culture, art, tourism and sports.

The parties are eager to interact closely for successful holding of the V Asian Indoors Games and Martial Arts due in 2017 in Ashgabat city. High ranking guest supported the proposal of honorable Turkmen leader that concerns the interaction and exchange of experience in sports.

Upon completion of the talks there was a signing ceremony of bilateral documents that follows as: Joint Communiqué of President of Turkmenistan

Gurbanguly Berdimuhamedov and Prime Minister of the Islamic Republic of Pakistan Muhammad Nawaz Sharif; Memorandum of understanding between the Chamber of Commerce and Industry of Turkmenistan and Trade Development Authority of the Islamic Republic of Pakistan; Agreement between the Government of Turkmenistan and the Government of the Islamic Republic of Pakistan on the Joint Intergovernmental Turkmen-Pakistan commission on economic cooperation.

During the visit the Prime Minister of Pakistan Muhammad Nawaz Sharif visited the Turkmenbashi Mosque of Spirituality and paid tribute to the memory of the first President of Turkmenistan and laid flowers to the Mausoleum.

High ranking guest laid a wreath to the monument of Independence and looked round the amazing sights of the capital city – Ashgabat.

**On June 12**, President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov paid a working visit to the Republic of Azerbaijan to participate in the official opening ceremony of I European Game “BAKU-2015”.

President Gurbanguly Berdimuhamedov had a meeting with President Ilham Aliyev, where they once again confirmed the strategic nature of the relations between the two neighboring countries and the intentions, to give to it a new dynamic of their leaders.

President Ilham Aliyev thanked his Turkmen counterpart for accepting the invitation to take part in a large sports festival held in the Azerbaijani capital and stressed that Azerbaijan attaches great importance to the visit of Turkmen leader, especially in such an important day for the country. This serves as another expression of the growing neighborly and fraternal relations which have received new impulse in recent years .

During the meeting which was held in friendly and constructive environment the two leaders discussed the implementation of agreements reached earlier, as well as exchanged the views on the key issues of partnership, developing successfully in bilateral and multilateral formats, in particular, through the authoritative international and regional organizations.

The great prospects for expanding bilateral cooperation in the field of energy security, the supply of natural gas from the Caspian region to Europe, as well as creation of a modern transit transport infrastructure in view of favorable geographical position of the neigh-

boring countries possessing enormous hydrocarbon resources were discussed within the meeting.

President Ilham Aliyev highly appreciated constructive policies, important international initiative on activation of global dialogue in such strategic areas as energy and transport brought forward by Turkmen leader as well as stressed the full readiness of Azerbaijan to continue to make joint efforts with Turkmenistan to maintain peace in the world, stability, security and sustainable development of the countries of the Caspian region.

The opportunities of interaction on the line of the sport, to the development of which Turkmenistan and the Republic of Azerbaijan are paying special attention, became the separate topic of the discussion. President Gurbanguly Berdimuhamedov, stated about the big interest in exchanging of the experience in organizing big international competitions in light of upcoming V Asian indoor games and martial arts.

President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov had a meeting with President of the Republic of Turkey Rejep Tayip Erdogan, who also arrived to Baku to participate in solemn opening ceremony of I European games during the visit.

President Gurbanguly Berdimuhamedov and President Rejep Tayip Erdogan discussed the most important aspects on interstate interaction and issues of international and regional policy on mutual interest during the talks. The sides highly appreciated the progress of the bilateral agreements reached at





the highest and governmental level and with satisfaction marked the existing profound potential of Turkmen – Turkish dialogue based on strong foundation of friendship and fruitful partnership.

President of the Republic of Turkey stressed that current meeting with the head of Turkmenistan has a big importance. The Turkish leader said: “We consider friendly nation of Azerbaijan as well as Turkmen nation as our brothers”.

President Gurbanguly Berdimuhamedov regarding the Turkmen–Turkish–Azerbaijani coopera-

tion, underlined the meaning of tripartite meeting of the leaders of Turkmenistan, the Republic of Turkey and Azerbaijan, which marked a qualitatively new stage in relations between the three friendly countries held in June 2014 in Bodrum. The Turkmen leader noted that the implementation of the Framework program of the Turkmen–Azerbaijani–Turkish cooperation for the years 2015-2017, adopted at the second trilateral meeting of the Foreign Ministers of Turkmenistan, Azerbaijan and the Republic of Turkey, aimed at concrete results.



President Rejep Tayip Erdogan stated that the forthcoming meeting of the three leaders of the friendly countries, will be an important step towards further strengthening of the Turkmen-Turkish-Azerbaijani cooperation.

Interlocutors marked the expansion of cooperation in energy sector among the most important areas of bilateral relations. Leaders of the two countries emphasized that a work on bilateral basis is being heed between our countries succesefuly and as a good example called jointly implemented a number of major projects.

At the end of the meeting President Gurbanguly Berdimuhamedov and President Recep Tayyip Erdogan, reaffirmed the intention of the two countries to steadily develop the centuries-old relations of friendship and fruitful cooperation, exchanged the wishes of happiness and new successes on the path of creation and progress to the brotherly peoples.

**On June 12-14**, the Secretary-General of the United Nations Mr. Ban Ki-moon paid an official visit to Turkmenistan.

President of Turkmenistan Gurbanguly Berdimuhamedov welcomed the high guest and stressed that he was glad to receive the head of the United Nations again in Ashgabat, and expressed confidence that this meeting will contribute to the further development of the traditional bilateral cooperation that meets the goals of world peace, security and well-being.

The environmental aspect was identified as an integral factor of global

sustainable development and one of the most important vectors of cooperation. Our country is the author of a number of specific initiatives, voiced from the rostrum of the UN General Assembly and major international forums such as the World Summit “Rio + 20” in Rio de Janeiro (Brazil), III UN World Conference on Disaster Reduction in Sendai (Japan) and VII of the World Water Forum in Daegu (South Korea). Turkmenistan takes an active role in the development of balanced solutions to the issues that are a concern of all humanity, speaking for the deepening of positive partnerships in this important field with the United Nations and other international organizations

Turkmenistan’s initiative on the establishment of a UN specialized structure - the Regional Centre for technologies related to climate change in Central Asia, for which the Turkmen side is ready to provide the necessary infrastructure in Ashgabat, acquires an important value to modern realities.

The Turkmen state takes an active part in the process of establishing stakeholder partnership in the field of environmental security and climate change, which objectives directly involve in the conservation and rational use of water resources. Turkmenistan has repeatedly declared the need to create the conditions for the active promotion of the idea of “water diplomacy” as a new political and diplomatic form of and systematic dialogue at the international level and also put forward the initiative of the development a Water Strategy of the United Nations.

Our country has taken the initiative at the adoption of the Declaration on the UN level on priority of political and diplomatic measures in dealing with international issues, setting a goal - the strengthening of good-neighborly relations and cooperation in Central Asia and the Caspian Sea basin. In this regard, the leader of the nation sounded the proposal on creation the mechanism of holding regular multilateral political negotiations with participation of states of the region and neighboring countries and interested international organizations. According to the opinion of the Turkmen side, this kind of cooperation will positively influence on political, economical and humanitarian situation in the region. Turkmenistan offers to hold a conference on security and cooperation in Central Asia under the UN aegis as the the first step towards creation of this kind of mechanism. Head of the state expressed confidence, that UN Secretary General will support this initiative.

President of Turkmenistan addressed to the UN Secretary General with proposal to support this initiative for adoption of concrete decisions on creation above-mentioned structure in the near future. Head of Turkmenistan mentioned that today organizational, technical, financial and other documentation related to the work of the centre, is ready to be provided for discussions in UN Secretariat.

President of Turkmenistan sounded the proposal on opening of UN division on solving issues rising in Central Asia in Ashgabat.

The UN Secretary-General expressed sincere gratitude for the warm reception and hospitality and marked that he was also very glad to have the opportunity to visit Turkmenistan, the country whose cooperation with the United Nations Organizations played important role.

The UN Secretary General expressed sincere gratitude to the Leader of the nation for supporting UN permanent coordination office in Turkmenistan as well as for proposals on the building of this office and supported the offer of the President of Turkmenistan on holding the regional conference on providing the peace in Afghanistan.

The high guest visited the International University for the Humanities and Development within the framework of the visit.

There was announced the decision of the Supreme Attestation Committee of Turkmenistan on awarding the UN Secretary-General Mr. Ban Ki-moon with the title of "Honorary Doctor of the International University for the Humanities and Development" for his great personal contribution to the expansion of multifaceted cooperation between Turkmenistan and the United Nations and he was dressed in the national Turkmen clothes, Don and white Telpek and presented the corresponding diploma.

The UN Secretary-General Mr. Ban Ki-moon, congratulated all the participants on the remarkable event - the accession of the International University for the Humanities and Development to the global initiative of the "United Nations Academic Impact"

(UNAI). The UN Secretary General Mr. Ban Ki-moon presented the corresponding certificate to the Rector of the International University for the Humanities and Development.

The UN Secretary-General visited the Mejlis of Turkmenistan, where he met with the Chairwoman and the heads of the committees of the national parliament.

According to the program of the visit, the UN Secretary-General visited the Permanent Mission of the United Nations in Turkmenistan, where he met with the staff members and representatives of the UN agencies accredited in the country and with the representatives of the public organizations.

The head of the authoritative international organization visited the UN Regional Centre for Preventive Diplomacy for Central Asia as well. Here, the UN Secretary-General had a meeting with foreign and national journalists, during which he stressed the importance of the Centre established in December 2007, which is strengthening the climate of trust and mutual respect and is currently playing an important role in addressing the pressing issues of the region.



## BITARAPLYK WE PARAHATÇYLYK ÝYLYNYŇ DAŞARY-SYÝASY ÇÄRELERI

Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň teklibi esasynda Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasynyň Rezolýusiýasyna laýyklykda Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň dünýä bileleşigi tarapyndan ykrar edilmeginiň 20 ýyllygy mynasybetli 2015-nji ýyl Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly diýip yglan edildi. Milli Liderimiziň baştutanlygynda ýurdumyzyň alyp barýan bitaraplyk daşary syýasaty halkara giňişliginde uly ähmiýete we ösüslere eýedir. Ol umumyadamzat gatnaşyklarynyň taryhy ykbalynda – halkara derejesinde parahatçylygy pugtalandyrmagyň döwletleriň arasynda birek-birek bilen hoşniýetli hyzmatdaşlyklary saklamagyň hasabyna aýgytly ädimler bilen buýsanmaga esas berýär. Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplyk hukuk ýagdaýy tutuş dünýäde uly goldawa mynasyp bolýar. Munuň aýdyň mysaly hökmünde, 3-nji iýunda Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasynyň 69-njy mejlisinde 193 döwletiň goldamagynda “Türkmenistanyň hemişelik bitaraplygy” atly Rezolýusiýa kabul edildigini görkezip bileris. Bu resminamanyň kabul edilmegi bilen, BMG ýene-de Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplyk derejesini goldaýandygyny beýan etdi.

Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplyk hukuk derejesine eýe bolmagy ýurdumyzyň şöhratly yeňişleriniň we üstünlikleriniň ýazgysyna altyn harplar bilen müdimilik girdi. Bu waka diňe bir Türkmenistanyň daşary syýasatynda däl, eýsem halkymyzyň taryhynda hem täze eýýamyň başlanandygyny äleme jar etdi. Şeýlelik-de, Türkmenistanyň Bitaraplyk ýörelgesine esaslanyp, hoşniýetli goňsuçylygyň, parahatçylygyň we ösüşiň hatyrasyna gazanan üstünlikleri, ýeten sepgitleri, döwletimiziň halkara gatnaşyklarynda eýe bolan abraýy daşary syýasat baradaky saýlanyp alnan ugrunyň dogrudygyny, onuň ýurdumyzyň ösüşiniň täze tapgyrynda, Berkara döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe dolulygyna subut etdi.

Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi we daşary ýurtlardaky ilçihanalary we konsullyk edaralary tarapyndan Bitaraplygymyzyň 20 ýyllygynyň ähmiýetini wagyz etmek bilen bagly dürli çäreler — halkara ylmy maslahatlar, “tegelek stollar”, brifingler, tanyşdyrylyş dabaralary, medeni we sport çäreleri şeýle hem sergileri yzygiderli geçirilýär. Olaryň arasynda şu aşakdakylary aýdyp bileris.

**3-nji aprelede** Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanan çäreleriň Meýilnamasyny ýerine ýetirmegiň çäklerinde Türkmenistanyň Koreýa Respublikasyndaky Ilçihanasy Hanguk daşary ýurt dilleri uniwersitetiniň GDA ýurtlaryny öwrenmek kafedrasynyň professor-mugallymlarynyň, talyplarynyň we aspirantlarynyň gatnaş-





magynda “Bitarap Türkmenistan we Koreýa Respublikasy: hyzmatdaşlygy pugtalandyrmaga tarap” ady bilen açyk-sapak leksiýasyny gurady.

Birleşen Milletler Guramasy tarapyndan 1995-nji ýylyň 12-nji dekabrynda ygtyýarlandyrylan bitaraplyk derejesiniň ýörelgelerine esaslanan Türkmenistanyň daşary syýasat strategiýasynyň esasy ugurlaryna aýratyn üns berildi. Bu ýere ýygnanlar şeýle-de Türkmenistan tarapyndan BMG-niň Baş Assambleýasynyň we beýleki halkara hem-de sebitleýin wekilçilikli forumlaryň münberinden öňe sürülýän işjeň başlangyçlary, şeýle-de biziň ýurdumyzda durmuşa geçirilýän iri göwrümlü transmilli we sebit taslamalary bilen hem tanyşdyryldy.

Şeýle-de gatnaşyjylara türkmen halkynyň özboluşly medeniýeti, milli döp-dessurlary we gymmatlyklary barada hem maglumatlar berildi. Şunuň bilen bir hatarda ýygnanlar Türkmenistanda durmuşa geçirilýän we esasy maksady – biziň ýurdumyzyň mundan beýläk hem gülläp ösmegi hem-de halkymyzyň bagtyýarlygy bolan döwlet we milli maksatnamalar bilen hem tanyşdyryldy.

**6-7-nji aprelde** Moskwanyň eteginde ýerleşen Korolýow şäherindäki Tehniki uniwersitetde döp bolan Halkara ylmy-amaly maslahat geçirildi. Bu maslahat Türkmenistanyň Russiýa Federasiýasyndaky Ilçihanasynyň ýardam bermeginde gurnaldy we türkmen Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlandy. Maslahatyň hormatly myhmanlary hökmünde Russiýanyň Daşary işler ministrliginiň, Maliýe ministrliginiň, Moskwa oblastynyň Bilim ministrliginiň wekilleri çagyryldy. Wideo-köpri arkaly Ýanka Kupala adyndaky Grodno döwlet uniwersitetiniň (Belarus Respublikasy) professor-mugallymlarynyň we talyplarynyň maslahatyň işine gatnaşmagyna ýardam etdi. Maslahata gaýybana gatnaşmak görnüşini Maliýe akademiýasynyň (Gazagystan Respublikasy) diňleýjileri saýlap aldylar.

Tehniki uniwersitetiň rektory, pedagogika ylymlarynyň doktory, professor Tatyana Starsewa öz çykyşynda: “Türkmenistanda Bitaraplyk we parahatçylyk ýylynyň bellenilmegi bize bilimiň hiç bir serhete we syýasy garaýyşlara eýe bolman medeniýetara we milletara gatnaşyklaryň gurulmaly binýady bolup durýandygy hakynda pikirlenmegimiz üçin aýratyn sebäpdir” diýip belledi.

Onuň sözleriniň tassyknamasy ýokary okuw mekdebiniň Türkmenistandan baran talyplar bilen ýola goýan köp ýyllyk tejribesi bolup durýar. Häzirki wagtda Moskwa oblastynyň öňdebaryjy bu ýokary okuw mekdebinde Türkmenistandan baran talyplaryň dört ýüze golaýy okuwlaryň dürli görnüşleri boýunça bilim alýarlar (bu Russiýanyň ähli ýokary okuw mekdepleriniň arasynda mukdar taýdan iň uly görkezijidir).

**7-nji aprelde** Daşary ýurtlar bilen Hytaý halk dostluk jemgyýetiniň parahatçylyk Köşgünde (Pekin ş.) Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanan “Türkmenistanyň Bitaraplygy – parahatçylygyň we durnuklylygyň kepillidir” atly tegelek stol geçirildi. Tegelek stolyň guramaçylary bolup Türkmenistanyň HHR-ky Ilçihanasy, Daşary ýurtlar bilen Hytaý halk dostluk jemgyýeti we Merkezi Aziýa ýurtlary bilen dostluk jemgyýeti çykyş etdi. Bu çäräniň işine HHR-iň daşary işler ministriniň orunbasary Çen



Gopin, Daşary ýurtlar bilen Hytaý halk dostluk jemgyýetiniň başlygynyň orunbasary, Pekinde akkreditirlenen diplomatik missiýalaryň ilçileri we hünärmenleri, türkmen talyplary, Hytaýyň analitiki we akademiki edaralarynyň, işewürlük toparlarynyň wekilleri gatnaşdylar.

Sebit howpsuzlygyny we durnukly ösüşi üpjün etmekde Türkmenistanyň Bitaraplyk derejesiniň orny we ähmiýeti hakynda giriş sözi bilen Türkmenistanyň Hytaýdaky Ilçisi Ç.Rustemowa çykyş etdi. Soňra HHR-iň daşary işler ministriniň orunbasary Çen

Gopin çykyş etdi we “1995-nji ýylda Türkmenistan Aziýada ýeke-täk bitarap ýurt boldy. 20 ýylyň dowamynda türkmen tarapy dünýäde bolup geçýän ägirt uly özgertmeleriň çygrynda özüniň bitaraplyk derejesini doly saklady we bu öz nobatynda halkara jemgyýetçiliginiň hormatyna mynasyp boldy” diýip belläp geçdi.

Tegelek stolyň çäginde şeýle-de Hytaýda ýerleşýän diplomatik missiýalarynyň ýolbaşçylary, meşhur alymlar we syýasaty öwrenijiler, Türkmenistandan baran alymlar A. Rahmanowyň we A. Orazowyň şeýle hem, türkmen talyplary çykyş etdiler.

Çärä gatnaşyjylar üçin Türkmenistanda we Hytaýda çap edilen kitaplaryň sergisi hem-de hytaýly suratkeş Çžan Çžitaonyň “Ýüpek ýolunyň asman atlary” ady bilen eserleriniň sergisi geçirildi.

**9-njy aprelda** Türkmenistanyň Owganystandaky Ilçihanasynyň binasynda türkmen diasporasynyň abraýly wekilleriniň gatnaşmagynda Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20-ýyllygyna bagyşlanan “tegelek stolyň” başyndaky maslahat geçirildi. Bu maslahata Owganystandaky türkmenleriň wekilleri gatnaşdylar. Duşuşygyň başynda Türkmenistanyň Ilçisi H.Togalakow Türkmenistanyň Bitaraplygynyň esasy ýörelgelerini beýan etmek bilen, Türkmenistanyň hormatly Prezidentiniň ýolbaşçylygynda Türk-



menistanyň ykdysady üstünlikleri we sebitde parahatçylygyň, hyzmatdaşlygyň we durnuklylygyň pugtalandyrylmagyna gönükdirilen iri halkara taslamalarynyň durmuşa geçirilşi hakynda gürrüň berdi. Maslahatda çykyş eden türkmenleriň wekilleri Türkmenistanyň hormatly Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň häzirki zaman halkara syýasatynyň möhüm meseleleri babatynda öňe sürýän ygtybarly ýörelgeleriniň dünýä jemgyýetçiligi tarapyndan doly ykrar edilýändigini we goldanýandygyny bellemek bilen, Türkmenistana hemişelik Bitaraplyk derejisiniň berilmegi Owganystanda ýaşayan



türkmenler üçin hem uly buýsançdygyny nygtadylar. Mundan başga-da, çykyş edenler Türkmenistanyň hormatly Prezidentiniň beýik ynsanperwer ýörelgeleri esasynda, owgan halkyna yzygiderli kömekleriniň ugradylýandygy üçin türkmen döwletiniň häzirki wagtda parahatçylykly we durnukly durmuşy gurýan goňşy ýurt bilen dostluk we hyzmatdaşlyk gatnaşyklaryny ösdürmäge çalyşýandygy bilen şertlendirilen bu hoşmeýilli erk-isleg üçin Türkmenistanyň hormatly Prezidentine tüýs ýürekden hoşallyklaryny bildirdiler.

**10-njy aprelda** Daşoguz welaýat häkimliginiň uly zalynda 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi we Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Daşoguz welaýaty boýunça wekilhanasynyň başlangyjy esasynda, Daşoguz welaýat häkimligi we jemgyýetçilik guramalary bilen bilelikde “Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň 20 ýyllygy: parahatçylygyň, durnuklylygyň we ösüşiň hatyrasyna hyzmatdaşlyk” atly ylmy-amaly maslahat geçirildi. Bu geçirilen ylmy-amaly maslahatyň işine welaýat, etrap häkimlikleriniň işgärleri, Türkmenistanyň Mejlisiniň deputatlary, bilim, saglyk, medeniýet, sport, syýahatçylyk ulgamlaryň we jemgyýetçilik guramalarynyň wekilleri hem gatnaşdylar. Maslahatyň barşynda çykyş edenler Türkmenistanyň hormatly Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň parasatly ýolbaşçylygynda alnyp barylýan ýurdumyzyň parahatçylyksöýüjilikli daşary syýasaty onuň hoşniýetli goňsuçylyk, dostluk we özara düşünişmek we açyklyk ýörelgelerine berk eýerýändiginiň nyşanydyr diýip bellediler. Maslahatyň sonunda oňa gatnaşanlar hormatly Prezidentimize berk jan saglygyny, uzak ömür menzillerini we halk bähbitli alyp barýan işlerinde rowaçlyklary arzuw edip, maslahatyň işini tamamladylar.







**15-nji aprelde** Türkiýäniň Söwda edaralar we biržalar birleşiginiň Stambul şäherindäki binasynda Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna hem-de 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegine bagyşlanan dabaraly çäre geçirildi. Çäre Türkmenistanyň Türkiýe Respublikasyndaky Baş Konsullygy tarapyndan Türkiýäniň Söwda edaralar we biržalar birleşiginiň ýardam bermeginde guraldy. Dabaraly çärä Stambul uniwersitetiniň, Türkiýäniň Söwda edaralar we biržalar birleşiginiň Ykdysadyýet we tehnologiýa uniwersitetiniň professor-mugallymlary, Türkiýäniň Söwda edaralar we biržalar birleşiginiň “Dünýä” habarlar gullugynyň wekilleri, şeýle hem Stambul şäheriniň ýokary okuw mekdeplerinde bilim alýan türkmen we türk talyp-lary gatnaşdylar. Çäre Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllynyň dowamynda ýurtda gazanylan öňegidişliklere we döwletimiziň hemişelik bitaraplyk ýörelgesine eýermek bilen halkara giňişligindäki abraýynyň ýylsaýyn barha artmagyna bagyşlandy. Şeýle hem, Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy mynasybetli Türkiýede okaýan türkmen talypalarynyň arasynda makala ýazmak boýunça yglan edilen bäsleşigiň ýeňijilerine Türkmenistanyň Prezidentiniň adyndan gymmat bahaly ýadygärlik sowgatlary gowşuryldy.

**16-njy aprelde** Gazagystan Respublikasynyň Ylymlar Akademiýasynyň binasynda Almaty şäherinde Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanan “Türkmenistanyň Bitaraplygy – ýurduň daşary syýasatynyň esasydyr” ady bilen Halkara ylmy-amaly maslahat geçirildi. Bu çäräni Türkmenistanyň Gazagystan Respublikasyndaky Ilçihanasy tarapyndan Türkmenistanyň Ylymlar Akademiýasynyň we Gazagystan Respublikasynyň Milli Ylymlar Akademiýasynyň ýardam bermeginde guraldy. Maslahat başlamazyndan öň oňa gatnaşyjylar ýörite açylan sergide Türkmenistanyň medeniýeti bilen tanyşmaga mümkinçilikler aldylar. Sergide 240-dan gowrak kitaplar,

türkmen halylary we haly önümleri, türkmen suratkeşleriniň eserleri görkezildi, şeýle hem türkmen we gazak milli sazlary ýaňlandy. Maslahatyň işine diplomatik korpusyň wekilleri, akademikler, alymlar, halkara guramalarynyň wekilleri, Gazagystan halkynyň Assambleýasynyň wekilleri, talyplar gatnaşdylar. Maslahat Türkmenistanyň Bitaraplygynyň taryhyna ösüşine bagyşlandy. Çykyşlar we gutlag sözleri bilen Türkmenistanyň Ylymlar Akademiýasynyň prezidenti G.A.Mezilow we Gazagystan Respublikasynyň MYA-nyň prezidenti M.Ž.Žurinow, iki ýurduň akademikleri, alymlary we syýasaty öwrenijileri çykyş etdiler. Olar öz çykyşlarynda bitaraplygyň türkmen nusgasy we ýurduň bitaraplyk derejesiniň Merkezi Aziýa sebitinde parahatçylygyň we durnuklylygyň saklanylmagyna oňyn täsiri hakynda gürrüň berdiler, şeýle-de ýurduň bitaraplyk ýörelgelerine eýermeginiň 20 ýyllyk tejribesi görkezildi.

**21-nji aprelede** Türkmenistanyň Rumyniýadaky Ilçihanasy tarapyndan Rumyniýanyň Daşary işler ministrliginiň ýanyndaky Diplomatik instituty bilen bilelikde Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanyp “Türkmenistanyň bitaraplyk derejesi häzirki zaman dünýäsinde we diplomatiýada” atly ylmy-amaly maslahat geçirildi. Maslahatyň işine Rumyniýanyň Daşary işler ministrliginiň Döwlet sekretary Daniel Ionisa, Rumyniýanyň Parlamentiniň, Buharestde akkreditirlenen diplomatik korpusyň, ýerli jemgyýetçilik we ylmy toparlaryň wekilleri, şeýle hem türkmenistanly talyplar gatnaşdylar. Maslahatda Rumyniýanyň Daşary işler ministrliginiň Döwlet sekretary Daniel Ionisa, Rumyniýanyň Daşary işler ministrliginiň ýanyndaky Diplomatik institutynyň Baş direktory Dan Petre, Türkmenistanyň Halkara ynsanperwer ylymlary we ösüş uniwersitetiniň rektory E.Aýdogdyýew, Rumyniýanyň Parlamentiniň deputaty, Rumyniýanyň Parlamentindäki Rumyniýa-Türkmenistan dostluk toparynyň agzasy Petru Mowila, Rumyniýanyň Türkmenistandaky öňki Ilçisi Ion Porožan, Türkmenistanyň Rumyniýadaky Ilçisi Ş.Jumaýew, Buharest Döwlet uniwersitetiniň aspiranty Kristian Kirke we beýlekiler çykyş etdiler. Ähli çykyş edenler Türkmenistanyň Prezidentiniň ýolbaşçylygynda durmuşa geçirilýän Türkmenistanyň daşary syýasatyna ýokary baha berdiler, şeýle-de halkara hyzmatdaşlygynyň ösdürilmeginde Türkmenistanyň bitaraplyk derejesiniň derwaýys ähmiýetini belläp geçdiler. Çykyş edenler Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow tarapyndan howpsuzlyk, energetika, ulag we ekologiýa ýaly ugurlarda öňe sürülýän halkara başlangyçlaryna ýokary baha berdiler we bu başlangyçlaryň parahatçylygy saklamaklyga we halkara hyzmatdaşlygyny ösdürmeklige gönükdirilendigini belläp geçdiler.

**21-nji aprelede** Hytaýyň Gansu welaýatynyň Lançžou şäheriniň Ulag uniwersitetinde Türkmenistan bilen HHR-iň arasyndaky ulag-üstaşyr gatnawlary diwersifikasiýalaşdyrylmagyna bagyşlanan “Türkmen-hytaý gatnaşyklary: durnukly ösüşiň bähbidine ulag ulgamynda hyzmatdaşlyk” atly ilkinji wekilçilikli forum geçirildi. Çäre Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyny bellemegiň we Türkmenistanda bitaraplyk we parahatçylyk ýylynyň yglan edilmeginiň çäklerinde geçirildi. Çäräniň guramaçylary bolup Gansu welaýatynyň Halk Hökümeti, Türkmenistanyň HHR-ki Ilçihanasy we Lançžou Ulag uniwersiteti çykyş etdiler.



Ilkinji wekilçilikli forumyň işine Türkmenistandan ulag ulgamyndaky alymlar we bilermenler hem-de Türkmenistanyň döwlet habarlar agentliginiň wekilleri gatnaşdylar. Hytaý tarapyna çärede Gansu welaýatynyň hökümetiniň ýokary wezipeli döwlet işgärleri, uniwersitetiň ýolbaşçylary we professor-mugallymlary, şeýle hem bu ýokary okuw mekdebiňiň köpsanly hytaý we daşary ýurtly talyplary gatnaşdylar.

Wekilçilikli forumyň çäklerinde taraplar iki ýurduň üstaşyr-ulag mümkinçilikleriniň galtaşma meseleleri boýunça pikirleri alyşdylar we Türkmenistanyň hem-de Hytaýyň Liderleri tarapyndan ulag ulgamynda özara bähbitli sebit we halkara hyzmatdaşlygyny ösdürmek boýunça möhüm başlangyçlaryň üstünlikli durmuşa geçirilmegine ýardam bermek babatda biragyzdan belläp geçdiler. Taraplar Türkmenistanyň we Hytaýyň Beýik Ýüpek ýoluny hil taýdan täze derejede dikeltmek boýunça tagallalaryna ýokary baha berdiler. Çykyş edenler Lançžou wekilçilikli forumynyň Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň Merkezi Aziýa, Hazar, Gara deňzi we Baltika sebitlerini, Orta we Ýakyn Gündogary, Günorta we Günorta-Gündogar Aziýany özünde birleşdirýän täze geoykdysady giňişliginiň arhitekturasynyň binýadyny döretmek ugrunda çykyş edýän başlangyçlaryny üstünlikli durmuşa geçirmegiň ýolunda ýene bir möhüm tapgyr boljakdygyna ynam bildirdiler. Wekilçilikli forumyň maksatnamasy iki ýurduň ulag ugurly ýokary okuw mekdepleriniň arasynda göni gatnaşyklaryň ýola goýulmagy, durmuşa geçirilýän iri ulag maýa goýum taslamalaryna we beýlekilerine bilelikde gatnaşmak ýaly ulag hyzmatdaşlygynyň giň meseleleri boýunça ara alyp maslahatlaşmalary özünde jemledi. Duşuşyga gatnaşyjylaryň ýakyn wagtlarda ara alnyp maslahatlaşylyan meseleler boýunça taraplaryň gepleşikleriniň dowam etdirilmegine itergi beren Lançžou wekilçilikli forumynyň önjeýliligi barada pikirleri umumy boldy. Wekilçilikli forumyň çäklerinde Ilçiniň we türkmen myhmanlarynyň Gansu



welaýatynyň wise-gubernatory jenap Sýa Honmin, Lançžou şäheriniň Ulag uniwersitetiniň rektory Ýan Jiýan we bo ýokary okuw mekdebiniň partiýa komitetiniň Sekretary hanym Wan Pin bilen duşuşyklary geçirildi.

Bu ýerde şeýle hem Lançžou şäheriniň ýokary okuw mekdeplerinde bilim alýan türkmen talyplary bilen hem duşuşyk geçirildi.

**22-nji aprelda** Ahal welaýatynyň Änew şäherindäki Medeniýet öýünde “Türkmenistanyň Bitaraplygy: parahatçylygyň, ählumumy howpsuzlygyň we durnukly ösüşiň bähbidine hyzmatdaşlyk“ atly halkara maslahat geçirildi. Ol ýurdumyzyň Bitaraplygy-



nyň 20 ýyllygyna hem-de Türkmenistanda 2015-nji ýylyň Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly diýlip yglan edilmegine bagyşlanyp, Ahal welaýatynyň häkimligi we Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi tarapyndan guraldy. Maslahata gatnaşyjylar şekillendiriş we amaly-haşam sungatynyň sergisi, Ahal welaýatynyň taryhy-ülkäni öwreniş muzeýleriniň aýry-aýry gymmatlyklary bilen gyzyklanma bildirip tanyşdylar.

Maslahata halkara guramalarynyň Türkmenistandaky birnäçe edaralarynyň, jemgyýetçilik guramalarynyň, Magtymguly adyndaky Türkmen döwlet uniwersitetiniň professor-mugallymlar düzüminiň we köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň wekilleri gatnaşdylar. Çykyş edenleriň nygtaýşy ýaly, hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň alyp barýan netijeli daşary syýasat ugry türkmen döwletiniň hemişelik bitaraplyk derejesine, diňe sebitde däl, eýsem, dünýä möçberinde hem köp babatda durnuklylygy we howpsuzlygy saklamagyň ygtybarly binýadyny kemala getirýän parahatçylyk döredijilik we hoşniýetli goňsuçylyk däplerine ygrarly bolmaga esaslanýar. Maslahatyň işi tamamlanandan soň, oňa gatnaşyjylar bütin Ýer ýüzünde parahatçylygy pugtalandyrmak işine hakykatda bahasyna ýetip bolmajak uly goşant goşup, ählumumy abadançylygyň we durnukly ösüşiň üpjün edilmegine gönükdirilen türkmen



döwletiniň Bitaraplyk syýasatyny yzygiderli durmuşa geçirýändigini üçin hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowa tüýs ýürekden hoşallyk bildirdiler.

**27-nji aprelde** Gruzýanyň I.Jawahişwili adyndaky Tbilisi Döwlet uniwersitetiniň mejlisler zalynda Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanan “Bitarap Türkmenistan: parahatçylyk, howpsuzlyk we durnukly ösüş ugrundaky taryhy ädim” atly ylmy-amaly maslahat geçirildi. Çäre I.Jawahişwili adyndaky Tbilisi Döwlet uniwersitetiniň ýolbaşçylarynyň we Gruzýanyň Daşary işler ministrliginiň ýardam bermeginde Türkmenistanyň Gruzýadaky Ilçihanasy tarapyndan gurnaldy. Maslahat başla-



mazdan öň gatnaşyjylar ýörite taýýarlanan sergide Türkmenistanyň daşary syýasatyna we diplomatiýasyna, taryhyna we medeniýetine degişli kitaplar bilen tanyşdylar. Şeýle hem gatnaşyjylar üçin Türkmenistanyň ösüşi baradaky wideofilm görkezildi.

Maslahatyň işine diplomatik korpusynyň wekilleri, akademikler, I.Jawahişwili adyndaky Tbilisi Döwlet uniwersitetiniň professor-mugallymlary we talyp ýaşlary, halkara guramalaryň, Gruzýanyň Daşary işler ministrliginiň wekilleri gatnaşdylar. Maslahat Türkmenistanyň Bitaraplygyna, parahatçylygyň, howpsuzlygyň we durnukly ösüşiniň dördilmegine gönükdirilen öňyn bitaraplygyň emele gelmeginiň taryhyna we ösüşine bagyşlandy. Ylmy maslahatyň barşynda nutuklar we gutlag sözleri bilen I.Jawahişwili adyndaky Tbilisi Döwlet uniwersitetiniň rektory W.Papawa, Türkmenistanyň Gruzýadaky Ilçisi D.Muratow, Magtymguly adyndaky Türkmen Döwlet uniwersitetiniň prorektory G.Annayew, D.Azady adyndaky Türkmen milli dünýä dilleri institutynyň prorektory O.Muradow, Gruzýanyň Daşary işler ministrliginiň Goňşy döwletler we sebitler müdirliginiň başlygy M.Waşakidze, Tbilisi Döwlet uniwersitetiniň Syýasy ylymlar müdirliginiň başlygy, professor M.Masaberidze dagylar çykyş etdiler.

**28-nji aprelda** Türkmenistanyň Hytaý Halk Respublikasyndaky Ilçihanasynyň binasynda hytaý suratkeşi Žuý Ýundeniň (Rui Yongde) Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna we Ahalteke atynyň baýramçylygyna bagyşlanan şahsy sergisi geçirildi. “Ahalteke atlary – parahatçylygyň ilçileri” atly serginiň gurnaýjysy bolup Türkmenistanyň Hytaýdaky Ilçihanasy çykyş etdi. Serginiň açylyşyna Hytaýyň sungat işgärleri, jemgyýetçilik guramalarynyň we hytaý habar beriş serişdeleriniň wekilleri, Pekinde akkreditirlenen diplomatik missiýalaryň ýolbaşçylary we işgärleri, hytaý paýtagtyndaky ýokary okuw jaýlarynda okaýan türkmen talyplary gatnaşdylar.

Görkezilen suratlar iň aýdyň reňklerde hem-de öwüşginlerde ahalteke atlarynyň gözelligini we ajaýyplygyny şöhlelendirdi. Sergide görkezilen işler Hytaýda “Asman bedewlerini gan deri bilen” şekillendirýän ussat hökmünde tanalýan Žuý Ýundeniň 2002 – 2015-nji ýyllar aralygynda döredijiliginiň ähmiýetli döwrüni öz içine alýar. Uzak ýyllaryň dowamynda ol ahalteke atlarynyň özünü alyp barylaryna syn edip, durmuşyny, gylyklaryny we häsiýetlerini, olaryň hakyky keşbini şekillendirmek üçin öwrendi. Ussadyň suratlarynda asman bedewlerine mahsus işeňirlik, şadyýanlyk, garaşsyzlyk, çydamlylyk, düşbülük, ýaşaýşy söýüjilik ýaly häsiýetler şöhlelendirildi.

Serginiň gatnaşyjylarynyň önünde çykyş edip, Žuý Ýunde Türkmenistanyň Prezidentine ahalteke atşynaslygynyň iň gowy adatlarynyň tazededen dikeldilmegine we Hytaý bilen Türkmenistanyň arasyndaky hyzmatdaşlygynyň berkidilmegine şahsy we bahasyna ýetip bolmajak goşan goşandy üçin öz minnetdarlygyny bildirdi. Serginiň çäginde gatnaşyjylar Türkmenistanyň atçylyk pudagynda gazananlary we Türkmenistanyň Prezidentiniň ýolbaşçylygynda ahalteke atlarynyň tohumynyň arassalygyny aýawly saklamaga gönükdirilen geçirilýän möhüm işler bilen tanyşdylar.

**1-nji maýda** Daşoguz şäherindäki Beki Seýtäkow adyndaky mugallymçylyk mek-



debiniň zalynda 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi hem-de Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Daşoguz welaýaty boýunça wekilhanasynyň, Daşoguzuň Beki Seýtäkow adyndaky mugallymçylyk mekdebiniň we Türkmenistanyň Magtymguly adyndaky Ýaşlar guramasynyň Daşoguz welaýat Geňeşiniň bilelikde guramagynda “Bitarap, Berkarar ýurdum bagtyýar” atly ylmy-amaly maslahat geçirildi. Maslahata jemi 370 adam gatnaşyp, onuň işine Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Daşoguz welaýaty boýunça wekilhanasynyň, Türkmenistanyň Magtymguly adyndaky Ýaşlar guramasynyň Daşoguz welaýat Geňeşiniň wekilleri, şeýle-de Daşoguzuň Beki Seýtäkow adyndaky mugallymçylyk mekdebiniň mugallymlary we talyplary işjeň gatnaşdylar.

**4-nji maýda** Türkmenistanyň Türkiýe Respublikasynyň Stambul şäherindäki Baş konsullygy tarapyndan “Hilton Stambul Bosfors” myhmanhanasynda 2015-nji ýyl “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi şeýle hem Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli ylmy maslahat geçirildi. Maslahata Baş konsullygyň diplomatlary, Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary institutynyň prorektory Baba Saryýew, Stambul şäheriniň häkimi Wasip Şahin, welaýat häkiminiň orunbasary Erman Tunjer, Türkiýäniň Daşary işler ministrliginiň Stambul bölüminiň ýolbaşçysy İlçi Kenan Ipek şeýle hem Stambul şäherinde ýerleşen daşary ýurtlaryň Baş konsullary we Halkara guramalaryň wekilleri gatnaşdylar. Ylmy maslahatyň dowamynda, Stambul şäheriniň häkimi Wasip Şahin, Welaýat häkiminiň orunbasary Erman Tunjer, Türkiýäniň Daşary işler ministrliginiň Stambul bölüminiň ýolbaşçysy İlçi Kenan Ipek, Özbegistan Respublikasynyň Baş konsuly Gulýamow Abror, Azerbaýjan Respublikasynyň Baş konsuly Zeýnalow Hasan we Slowakiýa Respublikasynyň Baş konsuly Jofer Sestak dagylar çykyş etmek bilen, 2015-nji ýylyň Türkmenistanda “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi şeýle hem Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli gutladylar.

Mundan başgada häzirkä wagtda okgunly ösýän türkmen-türk gatnaşyklarynyň netijeliligi köp babatda iki halkyň taryhy-medeni gatnaşyklary we ruhy umumylygy bilen berk baglaşan dostlukly halklaryň özara düşünişmeginiň we ynanyşmagynyň ýokary derejesi bilen şertlendirilendigi, Türkmenistan we Türkiýe köp asyrylyk doganlyk däplerine ygrarlydyklaryny görkezýändiglerini, bilelikdäki işiň baý tejribesini, milli ykdysadyýetleriň ägirt uly kuwwatyny we üstünlüklerini nazara almak bilen, döwletara hyzmatdaşlygy hil taýdan täze derejelere çykaryljakdygy barada bellenişip geçildi.

**6-njy maýda** Türkmenistanyň Azerbaýjan Respublikasyndaky Ilçihanasynyň Azerbaýjanyň Prezidentiniň ýanyndaky Strategiki barlaglar merkezi bilen bilelikde “Bitaraplyk we parahatçylyk söýüjilik – Türkmenistanyň taryhy saýlawy” atly halkara maslahaty geçirildi. Maslahatyň işine Türkmenistanyň wekiliýeti, Bakuda akkreditirlenen diplomatlar we halkara guramalarynyň wekilleri, Azerbaýjanyň Ylymlar akademiýasynyň, ýokary okuw jaýlarynyň ýolbaşçylary, ministrlikleriň we edaralaryň wekilleri, politologlar we alymlar, şeýle hem Azerbaýjanyň ýokary okuw jaýlarynda okaýan türkmen





talyplary gatnaşdylar. Halkara maslahatynyň başynda giriş sözlerinden soňra Azerbaýjan Respublikasyndaky Türkmenistanyň Ilçisi T.Kömekow myhmanlara we gatnaşyjylara “Türkmen bitaraplygynyň gözbaşy» temasy boýunça ýüzlendi. Şeýle hem, çykyşlarynda maslahata gatnaşyjylar Türkmenistanyň Bitaraplygynyň taryhy aýratynlygy, türkmen-azerbaýjan gatnaşyklarynyň ösüşi, türkmen halkynyň taryhy we däpleri barada aýtdylar.

Türkmenistan hemişelik Bitarap statusyna eýe bolmak bilen üstüne ençeme borçlaryny alandygy aýratyn bellendi, hususan hem, syýasy, harby birleşiklere we bloklara goşulýmazlyk, köpçülikleýin gyryş ýaraqlaryndan ýüz öwürmek, ýurduň içinde asudalygy üpjün etmek, şeýle hem dünýäniň ähli ýurtlary bilen deňhukukly gatnaşyklary alyp barmak we dürli halkara guramalary bilen ýakyndan hyzmatdaşlyk etmek. Halkara maslahatynyň ahyrynda Türkmenistanyň Bitarap statusy parahatçylyk söýüjilikli daşary syýasatynyň, hoşniýetli goňsuçylyk, dostluk we özara düşünişmek ýörelgelerine ygrarlydygynyň, şeýle hem ýurdumyzyň açyklygynyň nyşanydygy ýene bir gezek bellendi.

**6-njy maýda** Aşgabatda Gyzyly Haç we Gyzyly Ýarymaý Jemgyýetleriniň Halkara Federasiýasy, Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi we Türkmenistanyň Gyzyly Ýarymaý Milli Jemgyýeti tarapyndan guralan “Parahatçylyk we Bitaraplyk” temasy boýunça sebitleýin mejlis geçirildi. Mejlisiň işine Gyzyly Haç we Gyzyly Ýarymaý Jemgyýetleriniň Halkara Federasiýasynyň Baş direktory jenap Elhaj As Si, GDA ýurtlarynyň, Owganystanyň, Eýranyň, Gruziýanyň, Latwiýanyň we Estoniýanyň Gyzyly Haç we Gyzyly Ýarymaý Milli Jemgyýetleriniň ýolbaşçylary, Türkmenistanyň Mejlisiniň deputatlary, Türkmenistanyň birnäçe ministrlikleriniň, pudak edaralarynyň we insitutlarynyň wekilleri, Türkmenistanda akkreditirlenen halkara guramalarynyň wekilleri,





Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň hünärmenleri we habar beriş serişdeleriniň wekilleri gatnaşdylar. Mejlisiň işiniň barşynda netijeli halkara hyzmatdaşlygynyň ýola goýulmagynda we ösdürilmeginde bitaraplygyň orny we ähmiýeti barada önjeýli pikirler alyşyldy.

Mejlise gatnaşyjylar Türkmenistanyň Gyzyly Haç we Gyzyly Ýarymaý Jemgyýetleriniň Halkara Federasiýasy bilen hyzmatdaşlygyny ösdürmek boýunça işjeň tagallalaryna oňyn baha berdiler. Adatdan daşary ýagdaýlara garşy göreşmek gurallarynyň öwrenilmegi we ara alnyp maslahatlaşylmagy üçin şeýle görnüşdäki halkara duşuşyklarynyň yzygider esasyda degişli halkara guramalary bilen hyzmatdaşlykda geçirilmeginiň zerurlygy belenilip geçildi.

Foruma gatnaşyjylar işlemek üçin ajaýyp şertleriň döredilmegi, onuň gatnaşyjylaryna bildirilen aýratyn myhmansöýerlik üçin Türkmenistanyň hormatly Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň adyna çuňňur minnetdarlyk sözlerini beýan etdiler hem-de onuň Türkmenistanyň gülläp ösmegine gönükdirilen köpugurly işlerine täze beýik üstünlikleriň hemra bolmagyny arzuw etdiler. Duşuşygyň ahrynda oňa gatnaşyjylar tarapyndan jemleýji resminama kabul edildi.

**12-13-nji maýda** Magtymguly adyndaky Türkmen döwlet uniwersitetiniň rektory G.Hanmyradowyň ýolbaşçylygyndaky medeniýet we sungat işgärlerini wekiliýeti türkmen-täjik dostluk Hepdeliginiň çäklerinde Türkmenistanyň Täjigistan Respublikasyndaky Ilçihanasy Täjigistan Respublikasynyň Ylymlar Akademiýasy bilen bilelikde Täjigistan Respublikasynyň Prezidentiniň ýanyndaky Strategiki barlaglar merkezinde “Türkmenistanyň Bitaraplygy: parahatçylygyň, howpsuzlygyň we durnukly ösüşiň şertidir” atly ylmy-amaly maslahat geçirdi. Täjik tarapyndan döwlet edaralarynyň wekilleri, Täjigistan Respublikasynyň Ylymlar Akademiýasynyň alymlar geňeşiniň agzalary,



görnükli ylym, bilim medeniýet we sungat işgärleri gatnaşdylar. BMG-niň Täjigistandaky Hemişelik Utgaşdyryjysynyň orunbasary hanym A.K.Nikulita BMG wekilçilik etdi.

Mundan başga-da, çärä gatnaşyjylaryň arasynda Täjigistanda akkreditirlenen diplomatik korpussyň wekilleri, ýerli köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň wekilleri, Täjigistanda ýaşayan türkmenleriň wekilleri, şeýle-de Täjigistanyň ýokary okuw mekdeplerinde bilim alýan türkmenistanly talyplar hem gatnaşdylar. Maslahatyň umumy mejlisinde Täjigistan Respublikasynyň Ylymlar Akademiýasynyň Prezidenti F.Rahimi, Türkmenistanyň Täjigistandaky Ilçisi I.Amanlyýew, Magtymguly adyndaky Türkmen döwlet uniwersitetiniň rektory G.Hanmyradow, Täjigistan Respublikasynyň Prezidentiniň ýanyndaky Strategiki barlaglar merkeziniň Direktorynyň birinji orunbasary S.Safarow dagylar gutlag sözleri bilen çykyş etdiler. Türkmenistanyň Täjigistan Respublikasyndaky Ilçihanasy we Täjigistan Respublikasynyň Medeniýet ministrligi tarapyndan Türkmenistanyň medeniýet we sungat sergisi guraldy hem-de A.Lahuti adyndaky Döwlet akademiki teatrynda Türkmenistanyň we Täjigistanyň sungat ussatlarynyň bilelikdäki konsert maksatnamasy guraldy. Konsertde Türkmenistanyň we Täjigistanyň artistleri we sungat ussatlary çykyş etdiler, türkmen we täjik halklarynyň dürli halk tanslary we aýdymlary ýerine ýetirildi.

Maslahatyň çäklerinde şeýle-de Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň hem-de türkmen ýazyjy-şahyrlarynyň kitaplarynyň sergisi guraldy. Sergide Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň dürli dillerdäki kitaplary, Türkmenistanyň nusgawy şahyrlarynyň we häzirki döwürdäki ýazyjylarynyň eserleri, şeýle-de Türkmenistanyň we türkmen halkynyň taryhy, medeniýeti we sungaty, tebigaty we häzirki durmuşy hakynda gürrüň berýän dürli kitaplar hem-de žurnallar görkezildi. Şeýle-de Türkmenistanyň amaly-haşam sungatynyň, şekillendiriş

sungatynyň eksponatlary, etnografiki zatlarynyň, dürli zergärçilik bezegleri we halk döredijiliginiň beýleki eserleri hem görkezildi.

Türkmen wekiliýeti Täjigistan Respublikasynyň Hatlon welaýatynyň Jillikul etraby-na hem baryp gördiler. Hatlon welaýatynyň Jillikul etrabyň Medeniýet köşgünde Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy hem-de Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly mynasybetli ylmy-amaly maslahat hem-de Türkmenistanyň we Täjigistanyň sungat ussatlarynyň bilelikdäki konserti geçirildi. Soňra Jillikul etrabyň Medeniýet köşgünde türkmen artistleriniň hem-de medeniýet we sungat ussatlarynyň Jillikul etrabyň ýaşajylyary üçin konsert maksatnamaly çykyşlary guraldy.

**14-nji maýda** Astananyň “Komfort” myhmanhanasynyň maslahatlar zalynda “Türkmenistanyň Hemişelik Bitaraplygy – parahatçylygyň, durnukly ösüşiň we abadançylygyň strategiýasydyr” atly halkara ylmy-amaly maslahat geçirildi. Bu çäre Gazagystanyň “Nur Otan” partiýasynyň maglumat-wagyz toparynyň ýardam bermeginde Türkmenistanyň Gazagystan Respublikasyndaky Ilçihanasy tараpyndan gurnaldy. Maslahatyň işine Türkmenistanyň Mejlisiniň, Gazagystanyň Mažilisiniň Parlamentiniň deputatlary, diplomatik korpusynyň wekilleri, syýasatşynaslar, alymlar, jemgyýetçilik işgärleri we talyplar gatnaşdylar. Maslahatyň çäklerinde şeýle-de çärä gatnaşyjylarda uly gyzyklanma döreden türkmen ýazyjy-şahyrlarynyň kitaplarynyň, türkmen halylarynyň we haly önümleriniň sergisi guraldy.

Maslahatyň açylyş dabarasynda Türkmenistanyň Mejlisiniň Başlygynyň orunbasary G.Baýramowa, Gazagystanyň Mažilisiniň Parlamentiniň deputaty K.Burhanow we Türkmenistanyň Gazagystan Respublikasyndaky Adatdan daşary we Doly Ygtyýarly Ilçisi M.Akmyradow dagylar çykyş etdiler. Maslahatda çykyş edenler Türkmenis-





tanyň bitaraplyk derejesiniň talaplaryna eýermegiň 20-ýyllyk tejribesi, bitaraplygyň taryhy we ösüşi barada hem-de Merkezi Aziýa sebitinde durnuklylygy saklamakda Türkmenistanyň bitaraplyk derejesiniň oňyn täsiri barada gürrüň etdiler.

Olar öz çykyşlarynda Türkmenistan öz döwlet garaşsyzlygyny alandan soň, özeninde parahatçylyksöýüjilik, hoşniýetli goňsuçylyk, ýurtlar we halklar bilen hemmetaraplaýyn hyzmatdaşlyk etmek ýaly ýörelgelere daýanýan ýurduň daşary syýasy strategiýasyny işläp taýýarlady diýip bellediler. Çäräniň soňunda maslahata gatnaşyjylar we myhmanlar gurnajylaryň adyna özleriniň minnetdarlyk sözlerini aýtdylar.

14-nji maýda Türkmenistanyň DIM-niň Lebap welaýaty boýunça wekilhanasynyň, Lebap welaýat häkimliginiň hem-de Seýitnazar Seýdi adyndaky Türkmen döwlet mugallymçylyk institutynyň bilelikde guramaklarynda, "Türkmenistanyň Bitaraplyk syýasaty: sebitde hoşniýetli we dostlukly hyzmatdaşlygyň girewidir" ally ylmy-amaly maslahaty geçirildi. Maslahata Lebap welaýat häkimliginiň wekilleri, Mejlisiň deputatlary, S.Seýdi adyndaky Türkmen döwlet mugallymçylyk institutynyň ýolbaşçylary, mugallymlary we talyplary, şeýle hem welaýatyň jemgyýetçilik guramalarynyň, halk maslahatynyň, baş bilim, saglygy goraýyş we medeniýet müdirlikleriniň, sport baradaky komitetiniň, oba- hojalyk we senagat toplumlarynyň wekilleri gatnaşdylar. Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy mynasybetli geçirilen bu ylmy-amaly maslahata, BMG-nyň Baş Sekretarynyň Merkezi Aziýa boýunça ýörite wekili, BMG-nyň Merkezi Aziýada Öňüni alyş diplomatiýasy boýunça sebit merkeziniň ýolbaşçysy Petko Draganow hem-de Owganystan Yslam Respublikasynyň wekilleri gatnaşdylar. Maslahatdan oň myhmanlar, bu çäre mynasybetli Türkmenabat şäher häkimliginiň binasynyň foýesinde guralan, Türkmenistanyň gadymy taryhyny, baý däp-dessurlaryny hem-de Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe ýeten belent sepgitlerini açyp görkezýän giň görümlü sergi bilen tanyşmak mümkinçiligini aldylar.

Maslahatyň umumy mejlisinde, BMG-nyň Baş Sekretarynyň ýörite wekili, BMG-nyň Merkezi Aziýada Öňüni alyş diplomatiýasy boýunça sebit merkeziniň ýolbaşçysy Petko Draganow, Lebap welaýatynyň häkiminiň orunbasary M.A.Nurmyradowa, Türkmenistanyň Demokratik Partiýasynyň Aşgabat şäher komitetiniň sekretary B.S.Suleýmanow, Owganystanly şahyr, abraýly ýaşuly Roz Muhammed Hoja Nepes, Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Lebap welaýaty boýunça wekilhanasynyň ýolbaşçysynyň wezipesini wagtlaýyn ýerine ýetiriji B.Aganyýazow, Owganystan Yslam Respublikasynyň wekili Muhammed Gurban Muhammed Kemal we S.Seýdi adyndaky Türkmen döwlet mugallymçylyk institutynyň talyby Jemal Akyýewa dagylar çykyş etdiler.

Çykyş edenleriň ählisi hem, Türkmenistanyň hoşniýetli Bitaraplyk syýasatynyň sebitdäki ähmiýetli ornuny, ýurdumyzyň dürli meseleler boýunça halkara işlerindäki işjeňligini bellediler we hormatly Prezidentimize alyp barýan oýlanşykly we öňdengörüjilikli daşary saýasaty üçin çäksiz minnetdarlyklaryny beýan etdiler.

Maslahat işini tamamlanandan soň, çäre mynasybetli Lebap welaýatynyň medeniýet we sungat işgärleriniň ýerine ýetirmeklerinde aýdym-sazly dabara boldy.





**15-nji maýda** Tbilisi şäherinde Gruzıýanyň Milli Ylymlar akademiýasynyň bina-synda Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20-ýyllygyna bagyşlanyp “Konstitusiýa we Magtymguly Pyragynyň şygryýet günü” atly halkara ylmy maslahat geçirildi. Çäre Gru-ziýanyň Milli Ylymlar akademiýasynyň ýardam bermeginde Türkmenistanyň Gruzıya-daky Ilçihanasynyň başlangyjy bilen guraldy.

Maslahat başlamazyndan öň oňa gatnaşyjylar ýörite taýýarlanylýan sergide Magtymguly Pyragynyň döredijiligine we şygryýetine bagyşlanan kitaplary, beýik türkmen şahyrynyň dünýäniň dürli dillerine terjime edilen eserleri bilen tanyşmaga mümkinçilik aldylar. Şeýle hem maslahata gatnaşyjylar Türkmenistanyň syýasatyna we diplomatiýasyna, taryhyna we medeniýetine bagyşlanan kitaplary bilen tanyşdylar. Maslahata gatnaşyjylara Türkmenistanyň ýeten belent sepgitleri hakyndaky wideofilmler hem görkezildi. Maslahatyň işine diplomatik korpussyň, halkara guramalarynyň wekilleri, Gruzıýanyň Milli Ylymlar akademiýasynyň akademikleri, professor-mugallymlary gatnaşdylar.

Gutlag sözleri bilen Gruzıýanyň Milli Ylymlar akademiýasynyň Prezidenti, biologiya ylymlarynyň doktory, professor, akademik G.Kwesitadze, Türkmenistanyň Gruzıyadaky Adatdan daşary we Doly ygtyýarly Ilçisi D.Muratow, Türkmenistanyň Ylymlar akademiýasynyň ýanyndaky Milli golýazmalar institutynyň Direktory, filologiya ylymlarynyň doktory A.Aşyrow, filologiya ylymlarynyň doktory, professor, akademik M.Şanidze, Türkmenistanyň Döwlet çeperçilik akademiýasynyň ýanyndaky Türkmen döwlet ýöriteleşdirilen çeperçilik mekdebiniň uly mugallymy A.Annaýew, biologiya ylymlarynyň doktory, professor, akademik T.Uruşadze, filologiya ylymlarynyň doktory, professor, akademik A.Silagadze dagylar çykyş etdiler. Olar öz çykyşlarynda gysarnyksyz abraýy bilen türkmen halkynyň dünýä halklary bilen ynsanperwer gatnaşyklary

ryny ýola goýmak işinde meýletin wekil bolan beýik türkmen akylдарynyň keşbiniň kemala getirilmegine ýardam eden Magtymguly Pyragynyň döredijiligi we şygryýeti, onuň mazmuny hakynda gürrüň berdiler. Şeýle-de bitaraplygyň türkmen nusgasy hem-de ýurduň bitaraplyk derejesiniň parahatçylygy we durnuklylygy saklamakdaky oňyn täsiri hakynda gürrüň edildi.

Çäräniň ahyrynda maslahata gatnaşyjylaryň öňünde Türkmenistanyň medeniýet ussatlary çykyş etdiler. Çäre tamamlanandan soňra ylmy maslahata gatnaşyjylar Türkmenistanyň Gruzıyadaky Ilçihanasyň adyndan maslahata işjeň gatnaşandyklary hem-de onuň guralmagyna ýardam edendikleri üçin Hormat hatlary bilen sylaglandylar.

**15-nji maýda** Türkmenistanyň Ukrainadaky Ilçihanasy we ýokary okuw jaýlarynyň ýolbaşçylary tarapyndan guralan Odessanyň tehniki düzgünleşdirme we hil döwlet akademiýasynda şäheriň ýokary okuw jaýlarynyň wekilleri Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy mynasybetli ylmy-amaly maslahata gatnaşmak üçin ýygnaýdylar. Olar Bitarap türkmen syýasatynyň ösüş döwrüni we onuň häzirki zaman türkmen döwletiniň berkemegindäki ornuny bellediler. Edilen çykyşlarda Türkmenistan bilen Ukrainanyň arasyndaky köpugurly hyzmatdaşlygyň netijeliligi barada pikirler aýdyldy. Odessanyň tehniki düzgünleşdirme we hil döwlet akademiýasynyň rektory, tehniki ylmlaryň doktory, professor Leonid Kolomies ýygnaýlara gutlag sözi bilen ýüzlenip, şunuň ýaly ylmy çäreleriň hünärmenleriň giň toplумы bilen geçirmegiň zerurlygyny alamatlandyrdy. Nutuklar we presentasiýalar bilen professor-mugallymlar toparynyň wekilleri çykyş etdiler. Şol gün ylmy maslahatyň öň ýanyndan talyplar “Ýer ýüzündäki parahatçylyk” atly fleşmob taýýarladylar. Ylmy çäräniň soňunda çeper höwesjeň türkmen-ukrain talyplarynyň yerine ýetirmeginde konsert taýýarlanyldy. Sah-



nadan türkmen edebiyatynyň nusgawy şahyry Magtymguly Pyragynyň goşgulary, türkmen-ukrain aýdymlary ýaňlandy, milli tanslar iki ýurduň talyplary tarapyndan ýerine ýetirildi.

**19-njy maýda** Türkmenistanyň Özbegistan Respublikasyndaky Ilçihanasynyň başlangyjy bilen 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi hem-de Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli Özbegistan Respublikasynyň Türkmen medeniýet merkeziniň Surhandarýa bölüminiň guramagynda Termez döwlet uniwersitetinde “Türkmenistanyň Bitaraplygy we onuň türkmen-özbek hoşmeýilli goňsuçylyk gatnaşyklaryna oňyn täsiri” atly maslahat geçirildi.

Maslahatyň işine Surhandarýa welaýat häkimliginiň wekili, Türkmenistanyň Özbegistan Respublikasyndaky Ilçisi, Termez döwlet uniwersitetiniň ýolbaşçylary, mugallymlary we bu uniwersitetde bilim alýan türkmenistanly we ýerli talyplar hem-de Termez şäherinde ýaşayan türkmen diasporasynyň wekilleri gatnaşdylar.

Dabarada Türkmenistanyň Özbegistan Respublikasyndaky Ilçisi çykyş edip, ol Türkmenistanda 2015-nji ýylyň Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly diýlip yglan edilmegi bilen bagly Türkmenistanyň hemişelik bitaraplyk hukuk derejesine eýe bolmagynyň 20 ýyllygy astynda ýurduň çäginde we daşary ýurtlarda geçirilmegi göz önünde tutulýan çäreler baradaky maglumatlary çärä gatnaşyjylaryň dykgatyna ýetirdi. Çykyşlarda asyrlaryň dowamynda türkmen-özbek halklarynyň dünýä siwilizasiýasynyň ösüşine yzygiderli goşan goşantlary, özara dostlukly gatnaşyklary, dil we taryhy umumylyklary, medeniýet dessurlarynyň ýakynlyklary barada giňişleýin gürrüň edildi. Maslahatyň resmi bölegi tamamlanandan son, Termez şäherinde ýaşayan türkmen diasporasynyň wekilleriniň we Termez döwlet uniwersitetiniň talyplarynyň aýdym-sazly çykyşlary görkezildi.







**21-nji maýda** Hytaý Halk Respublikasynyň Şensi welaýatynyň merkezinde Gündogar we Günbatar Hytaýyň arasynda hyzmatdaşlyk, bazar gatnaşyklary we maýa goýum boýunça 19-njy Halkara ýarmarkasynyň çarçuwasynda şeýle-de Ýüpek ýolunyň halkara ekspozisiýasy “Beýik Ýüpek ýoly-özara bähbitli hyzmatdaşlygyň ýoly” atly türkmen-hytaý wekilçilikli işewürler maslahaty geçirildi. Çäre Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyny bellemegiň we Türkmenistanda 2015-nji ýylyň Bitaraplyk we Parahatçylyk ýyly diýlip yglan edilmeginiň çäklerinde geçirildi. Çäräniň guramaçylary bolup Şensi welaýatynyň Halk Hökümeti, Sian şäheriniň hökümeti we Türkmenistanyň HHR-ki Ilçihanasy çykyş etdiler. Bilelikdäki forumyň işine Şensi welaýatynyň we Sian şäheriniň hökümetiniň ýokary wezipeli döwlet işgärleri, öňdebaryjy kompaniýalaryň wekilleri we ýolbaşçylary gatnaşdy. Türkmen tarapyna çärede Türkmenistanyň Senagatçylar we telekeçiler Birleşmesiniň wekilleri we Sian şäheriniň ýokary okuw jaýlarynda okaýan türkmen talyplary gatnaşdylar. Forumyň gün tertibinde Türkmenistanyň hem-de Hytaýyň maýa goýum gorlary barada tanyşdyrylyş, söwda ulgamyndaky öňden görüjilikli gatnaşyklar ugrunda pikir alyşyldy şeýle hem türkmen-hytaý döwlet we işewürlik ulgamyndaky wekilleriniň arasynda tejribe alyşyldy.

Forumyň çäklerinde taraplar Türkmenistanyň hem-de Hytaýyň arasyndaky söwda gatnaşyklar boýunça meseleleri boýunça pikirleri alyşdylar we Türkmenistanyň hem-de Hytaýyň Baştutanlary tarapyndan söwda ulgamynda özara bähbitli sebit we halkara hyzmatdaşlygyny ösdürmek boýunça möhüm başlangyçlaryň üstünlikli durmuşa geçirilmegine ýardam bermek babatda biragyzdan belläp geçdiler. Taraplar Sian işewürler maslahatynyň Türkmenistanyň we Hytaýyň Beýik Ýüpek ýoluny hil taýdan täze derejede dikeltmek boýunça tagallalaryna ýokary baha berdiler. Şeýle-de Sian we Mary şäherleriniň hem-de Şensi we Ahal welaýatynyň doganlyk gatnaşyklary



ryny berkitmeklige we ösdürilmegine esasy üns berildi. Forumyň barşynda oňa gatnaşyjylara Türkmenistanda daşary ýurtly maýa goýum goýujylar üçin ediljek mümkinçilikler we ýeňillikler barada doly maglumatlar berildi. Forumyň soňundaky ara alnyp maslahatlaşmalaryň üsti bilen ykdysadiýetiň esasy ösen pudaklary barada dogry baha bermäge mümkinçilik döredi we iki ýurduň işewürleriniň arasynda göni aragatnaşyk etmek üçin belli meselelere seredildi, şeýle hem bilelikdäki iri maýa goýum taslamalarynyň pudaklaýyn we sebitara derejesinde söwda hyzmatdaşlygyny giňeltmek ugrundaky meseleleri durmuşa geçirmäge bolan mümkinçiliklere seredildi .

**21-nji maýda** Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Mary welaýaty boýunça wekilhanasynyň, Mary welaýat häkimliginiň we Türkmenistanyň Döwlet energetika institutynyň bilelikde guramaklarynda, “Hemişelik Bitaraplyk-parahatçylygyň we hoşniýetli hyzmatdaşlygyň daýanjydyr” atly ylmy-amaly maslahaty geçirildi. Maslahata Mary welaýat we şäher häkimlikleriniň wekilleri, Türkmen Döwlet energetika institutynyň ýolbaşçylary, mugallymlary we talyplary, şeýle hem welaýatyň jemgyýetçilik guramalarynyň, baş bilim müdirliginiň, saglygy goraýyş we medeniýet müdirlikleriniň wekilleri hem-de welaýatyň hormatly il sylar ýaşuylary we ak gyňaçly eneler gatnaşdylar. Şeýle hem, bu maslahata Eýran Yslam Respublikasynyň Daşary işler ministrliginiň ýurduň demirgazyk-gündogaryndaky wekilhanasynyň ýolbaşçysy Arbabkhales Gholamabbas, Eýran Yslam Respublikasynyň Marydaky Baş konsullugynyň Baş konsuly Hossan Hosseini Moghaddam, Owganystan Yslam Respublikasynyň Marydaky Baş konsullugynyň Baş konsuly Rahim Mir Saýrahman hem-de eýranly we owganly türkmen diasporalarynyň wekilleri gatnaşdylar. Maslahatyň myhmanlary Hormatly Prezidentimiziň kitaplarynyň, ensiklopediýalarynyň, aýdan pikirleriniň ýygyndylarynyň sergisine we şekillendiriş sungaty bilen gyzyklanýan çagalaryň çeken suratlarynyň hem-de Türkmenistanyň gadymy taryhyny we ýurdumyzyň täze taryhy eýýamynda gazanýan üstünliklerini görkezýän sergilere gatnaşmaga mümkinçilik aldylar.

**22-nji maýda** Belarus Respublikasynyň Ýanka Kupala adyndaky Grodno döwlet uniwersitetinde okaýan türkmenistanly talyplar türkmen Bitaraplygynyň 20-ýyllygyna we 2015 ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegine bagyşlap ýörite çäre geçirdiler.

Türkmenistanyň Belarus Respublikasyndaky Ilçihanasynyň we Grodno uniwersitetiniň gurnamagynda we ýerli häkimiýetleriň ýardam bermeginde, uniwersitetde Türkmen Bitaraplygynyň syýasy we jemgyýetçilik taraplaryna bagyşlanyp seminar geçirildi. Seminarada çykyş eden professorlar, mugallymlar, türkmen we belarus talyplary häzirkizaman Türkmenistanyň batly gadamlar bilen ösmegine, ýurduň ykdysady taýdan kuwwatly döwlet bolmagyna hem-de бүтин дүнүяде сыýasy abraý gazanmagyna Bitaraplyk syýasatynyň aýgytlaýjy ähmiýetini bellediler. Şol gün agşam uniwersitetiň aktlar zalynda talyplaryň döredijiligine bagyşlanan çäre geçirildi. Türkmen we belarus dillerinde goşgulardyr aýdymlar ýaňlandy, özüne çekiji halk tanslary bolsa konserte gatnaşýanlaryň hemmesini orta çykмага maýyl etdi.

**23-nji maýda** Ilçihananyň başlangyjy bilen Özbegistan Respublikasynyň Türkmen medeniýet merkeziniň Buhara bölüminiň guramagynda 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip yglan edilmegi hem-de Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň şanly 20 ýyllygy mynasybetli geçirilýän çäreleriň çäklerinde Buhara inženerçilik-tehnologiýa institutynda ylmy maslahat geçirildi.

Maslahatyň işine Buhara welaýat häkimliginiň wekilleri, Türkmenistanyň Özbegistan Respublikasyndaky Ilçisi, Buhara inženerçilik-tehnologiýa institutynyň ýolbaşçylary we mugallymlary, Buhara şäherinde ýaşaýan türkmen diasporasynyň wekilleri we Buhara şäherinde bilim alýan türkmenistanly talyplar gatnaşdylar. Çykyşlaryň dowamynda Bitarap Türkmenistanda bu gün hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň baştutanlygynda ýöredilýän hoşniýetli goňsuçylyk, açyklyk, özara hormat goýmak we hoşniýetli erk-isleg syýasatynyň sebitleýin we global hyzmatdaşlyga ýetirýän oňyn täsiri hem-de onuň halklaryň arasyndaky ynanyşmak we düşünişmek ýagdaýyny kemala getirmäge hem-de howpsuzlygy pugtalandyrmaga berýän ýardamy barada bellendi. Maslahat tamamlanandan son çärä gatnaşyjylar Buhara şäheriniň taryhy ýadygärliklerine baryp gördiler.

**27-nji maýda** Türkmenistanyň Beýik Britaniýadaky Ilçihanasynyň binasynda Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň XX ýyllygy we “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” mynasybetli Beýik Britaniýanyň “University of Cambridge” ýokary okuw mekdebiniň “Cambridge Central Asia Forum” bilen bilelikde “Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygy: durnuklylyk we parahatçylyk syýasaty” atly seminar geçirildi. Çärä Beýik Britaniýanyň Daşary işler ministrliginiň wekili, Beýik Britaniýadaky diplomatik korpusynyň diplomatlary, Beýik Britaniýanyň “University of Stirling” ýokary okuw mekdebiniň “London Academy of Diplomacy” bölüminiň directory, professor Jozef Mifsud (Joseph Mis-



fud), “University of Cambridge”, “University of Oxford”, “South Bank London University”, “Brunei University London”, “Birkbeck University”, “Trinity College”, “London School of Commerce” ýokary okuw mekdepleriniň alymlary, ylmy işgärleri we talyplary, Halkara deňiz guramasynyň (HDG), Ýewropanyň täzeleýiş we ösüş bankynyň (YTOB), “Summit Trade Events”, “Windsor Education”, “TVET UK”, “British Expertise”, “Worley Parsons”, “Statoil”, “Eurasia Partners”, “Eurasian Dynamics LTD” kompanýalarynyň ýokary derejeli wekilleri hem-de Beýik Britaniýanyň “First” atly žurnalynyň ýörite habarçysy Wakas Ahmed (Waqas Ahmed), türkmen diasporasynyň wekilleri we bolýan ýurdumyzda bilim alýan talyp ýaşlarymyz gatnaşdylar.

Seminarda Ilçi Ý.Seryäýew, Beýik Britaniýanyň Premýer-ministriniň Türkmenistan boýunça öňki söwda wekili we häzirki wagtda “Eurasia Partners” kompanýasynyň başlygy, professor Çarlz Hendri (Charles Hendry), Beýik Britaniýanyň “University of Cambridge” ýokary okuw mekdebiniň “Cambridge Central Asia Forum” merkeziniň uly ylmy işgari doktor Şirin Akiner (Shirin Akiner), Beýik Britaniýanyň “Loughborough University” ýokary okuw mekdebiniň Diplomatiýa Akademiýasynyň we Halkara gatnaşyklar bölüminiň direktory professor Nabil Aýad (Nabil Ayad), Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň hukuk binýady, onuň özboluşlylygy we aýratynlyklary, Merkezi Aziýa sebitinde we dünýäde parahatçylygy we howpsuzlygy üpjün etmekde Türkmenistanyň goşandy barada çykyş etdiler.

**2-nji iýunda** Türkmenistanyň Ýaponiýadaky Ilçihanasy tarapyndan we Ýaponiýanyň öňde baryjy Tokio Uniwersitetiniň ýardam bermeginde, şol Uniwersitetde Türkmenistanyň Ýaponiýadaky Ilçisi G.Elýasowyň “Turkmenistan Garaşsyz, baky Bitarap Döwletdir” atly çykyşy hem-de medeni çäre geçirildi. Bu ýerde Uniwersitetiň ýolbaşçylary we professorlary bilen Ilçi G.Elýasowyň bilim ulgamyna degişli ikitaraplaýyn duşuşyklary we gepleşikleri geçirildi. Ondan soň bu Uniwersitetiň “Komaba” muzeýi bilen giňişleýin tanşyldy. Soňra Türkmenistanyň Ilçihanasy tarapyndan gurnalan sergi bilen tanyşlyk boldy. Bu sergide, türkmen bedewleriniň, milli taryhymyzyň, Aşgabat şäheriniň, sport we syýahatçylyk baradaky fotosuratlar, nepis haly önümleri, türkmeniň milli şaý-sepleri hem-de Turkmenistan baradaky kitaplar we wideorolikler görkezildi. Sergä gatnaşan myhmanlara türkmeniň milli tagamlary hödürlendi. Bu çärede Tokio uniwersitetiniň ýolbaşçylary, professorlary we talyplary Türkmenistanyň Bitaraplygy barada çykyş etdiler. Maslahatyň soňunda Tokio Uniwersitetiniň talyplarynyň ýerine ýetirmeginde türkmen tansy görkezildi.

**6-njy iýunda** Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary institutynda BMG-niň Baş Assambleýasynyň “Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygy» A/RES/69/285 karamamasyna bagyşlanan “Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygy: Halkara hyzmatdaşlygynyň täze sepgitleri” atly maslahaty geçirildi. Maslahatyň işine gatnaşmak üçin ýurdumyzyň diplomatik gullugynyň işgärleri, daşary ýurtlaryň biziň ýurdumyzda işleýän diplomatik missiýalarynyň we halkara guramalarynyň wekilhanalarynyň ýolbaşçylary, daşary ýurtly žurnalistler, milli habar beriş serişdeleriniň wekilleri hem-de ýurduň ýokary okuw mekdepleriniň professor-mugallymlary we talyplary çagyryldy.





Maslahatda BMG-niň Bař Assambleýasynyň ýene bir gezek Türkmenistanyň ygylan eden hemişelik Bitaraplyk hukuk ýagdaýyny goldaýandygyny ýene-de bir gezek tassyklandygy we BMG-niň agza-döwletlerini Türkmenistanyň bu hukuk ýagdaýyna hormat goýmaga hem-de ony goldamaga, döwletimiziň garaşsyzlygyna, özygtyýarlylygyna we çäkleriniň bütewiligine hormat goýmaga çagyryandygy aýratyn bellendi. Şeýle hem, bu kararnamada Bař Assambleýanyň Türkmenistanyň Hökümetiniň 2015-nji ýyly Bitaraplyk we Parahatçylyk ýyly diýlip yglan etmegini hem-de 2015-nji ýylyň dekabry aýynda “Bitaraplyk syýasaty: Parahatçylygyň, howpsuzlygyň we ösüşiň hatyrasyna halkara hyzmatdaşlygy” atly halkara maslahatyny geçirmekligi doly makullandygyna üns çekildi. Maslahatyň dowamynda BMG-niň Türkmenistandaky Hemişelik utgaşdyryjysy, BMG-niň Ösüş Maksatnamasynyň Türkmenistandaky hemişelik wekili J.Barrins çykyş etdi. Ol öz çykyşynda Türkmenistanyň ýokary okuw jaýlarynyň talyplara ýüzlenip, Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň ýurduň, sebitiň we dünýäniň ähli halklary bilen parahatçylykly, dostlukly we özarabähbitli gatnaşyklaryny ösdürmekde işjeň we oňyn nyşandygyny belledi. Şeýle hem, talyplar ýurduň geljegi bolmak bilen döwlet Bařtutanymyzyň sebitde parahatçylygy we howpsuzlygy berkitmekde öňe sürýän başlangyçlaryny durmuşa geçirmegi dowam etmelidiklerine ünsi çekdi. BMG-niň Çagalar Gaznasynyň (ÝUNISEF) Türkmenistandaky wekilhanasynyň ýolbaşçysy O.Dendewnorow öz çykyşynda Türkmenistanyň Bitaraplyk we durnukly ösüş syýasatynyň esasynda çagalaryň bagtyýarlygynyň üpjün edilmeginiň ýatandygyny we çaganyň fiziki we aň taýdan ösüşi üçin ähli şertleri saklaýandygyny belledi. Maslahaty ahyrynda gatnaşyjytlar Türkmenistanyň hormatly Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň adyna Ýüzlenme kabul etdiler. Ýüzlenmede maslahata gatnaşyjylar, Türkmenistanyň Prezidentine onuň ösüş, durnuklylyk we ynsanper-



wer ýörelgelerini durmuşa geçirmek esasynda adamzadyň hatyrasyna parahatçylygy üpjün etmekde ýadawsyz tagallalary, şeýle hem Türkmenistanyň abadançylygy we ösüşi üçin edýän köpugurly işlerinde täze üstünlikleri arzuw etdiler.

**19-njy iýunda** Türkmenistanyň Belarus Respublikasyndaky Ilçihanasy Minskiň traktor zawodynyň ýolbaşçylary bilen bilelikde Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna we 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýilip yglan edilmegine bagyşlanan maslahaty geçirdiler.

Maslahatyň işine zawodyň wekilleri we Minskiň traktor zawodynda önümçilik tejribesini geçýän S.Niýazow adyndaky Türkmen oba hojalyk uniwersitetiniň (Aşgabat ş.) we Türkmen oba hojalyk institutynyň (Daşoguz ş.) talyplary gatnaşdylar.

Maslahatyň dowamynda Türkmenistan üçin bitaraplyk derejesiniň uly ähmiýeti bellenildi, gatnaşyjylar bitaraplygyň döwletiň syýasatyndaky işjeň ornuny ara alyp maslahatlaşdylar.

Türkmenistanyň oba hojalyk ýokary okuw mekdepleriniň talyplary Minskiň traktor zawodynda ýylda netijeli tejribeligini geçýändiklerini bellemek gerek. Tejribeligiň dowamynda geljekgi hünärmenler ulag gurluşynyň esaslary, belarus önümçiliginiň oba hojalyk ulaglarynyň aýratynlyklary bilen tanyşýarlar.

**22-nji iýunda** Hytaý Halk Respublikasynyň paýtagty Pekinde Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygyna hem-de türkmen-hytaý strategiki hyzmatdaşlygyna bagyşlanan “Türkmenistan-Hytaý: Beýik Ýüpek ýoly – dostlugyň we özara hyzmatdaşlygyň ýoly” atly ylmy maslahat geçirildi.

Bu çäre hytaý tarapynyň başlangyjy boýunça geçirildi we Türkmenistanyň HHR-ki Ilçihanasynyň ýardam bermeginde Hytaýyň Merkezi milletler uniwersiteti hem-de Milletleriň bilimini ösdürmek boýunça Pekin Assosiasiyasy onuň esasy guramaçylary bolup çykyş etdiler.

Bu wekilçilikli foruma HHR-iň DIM-niň jogapkär hünärmenleri, Hytaýyň paýtagtynyň döwlet ylmy-barlag edaralarynyň we işewürler-toparlarynyň wekilleri, Hytaýyň daşary ýurtlar bilen dostluk jemgyýetiniň wekilleri, Hytaýyň ýokary okuw mekdeplerinde okaýan türkmen talyplary, Türkmenistandan baran wekiliýet agzalary hem-de köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň wekilleri gatnaşdylar.

Özüniň maslahata gatnaşyjylara gutlag sözünde Türkmenistanyň Ilçisi Ç.Rustemowa türkmen-hytaý dostlukly gatnaşyklaryny pugtalandyrmakda, iki ýurduň halkara hereketlerinde Türkmenistanyň bitaraplyk derejesiniň ähmiýeti hakynda gürrüň berdi.

Hytaýyň Merkezi milletler uniwersitetiniň professory jenap Hu Ženhuanyň, HHR-iň Gyrgyzystandaky we Özbegistandaky öňki Ilçisi jenap Çžan Çžiminiň, Hytaýyň Merkezi milletler uniwersitetiniň professory, bu ýokary okuw mekdebinde türkmen dili boýunça kursuň esaslandyryjysy we ýolbaşçysy hanym Minewer Habibullanyň, HHR-iň Türkmenistandaky öňki Ilçisi jenap In Sunliniň, HHR-iň Döwlet Geňeşiniň ösüş ylmy merkeziniň ýanyndaky Ýewropa we Aziýa ýurtlarynyň sosial ösüş institutynyň sekretariatynyň başlygynyň orunbasary hanym Ýan Sýahunyň, Milletleriň bilimini ösdürmek boýunça Pekin Assosiasiyasynyň başly-



gy jenap Çen Hunyň çykyşlary maslahata gatnaşyjylarda uly gyzyklanma we täsirlenme döretdi.

Geçirilen ara alyp maslahatlaşmalaryň barşynda ykdysadyýet we söwda ulgamynda özara hereket etmegiň netijeli guralyny işläp düzmegiň mümkingadar ýollary ara alnyp maslahatlaşyldy we bu ýerde şeýle-de medeni-gumanitar ugurda hyzmatdaşlygy işjeňleşdirmek boýunça anyk teklip hem orta atyldy.

Ylmy maslahatyň çäklerinde kitap sergisi hem guraldy we onda Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň ylmy işleri we Türkmenistan, onuň gadymy taryhy we medeniýeti, biziň ýurdumyzyň häzirkirki zaman gazananlary hakynda gürrüň berýän köp sanly neşirler görkezildi.

**24-nji iýunda** Belarus Respublikasynyň Prezidentiniň Dolandyryşynyň ýanynda-ky Akademiýada Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy hem-de 2015-nji ýylyň “Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly” diýlip ygylan edilmegi mynasybetli ylmy maslahat geçirildi. Maslahat Türkmenistanyň Belarus Respublikasyndaky Ilçihanasynyň hem-de Akademiýanyň administrasiýasynyň ýardam bermeginde guraldy.

Çärä Akademiýanyň mugallymlary we professorlary, türkmen we belarus talyplary, şeýle-de Minskiniň traktor zawodynda önümçilik tejribeligini geçýän Türkmenistandan baran talyplar, Türkmenistanyň Belarus Respublikasyndaky Ilçihanasynyň hünärmenleri gatnaşdylar.

Maslahatyň barşynda Türkmenistanyň hemişelik we oňyn Bitaraplygynyň halkara gatnaşyklarynda düýbünde täze ýüze çykma bolup durýandygy we taryh üçin gysga wagtyň içinde bu ulgamdaky bilermenleriň alyp barýan işleriniň esasyna öwrülendigi bellenilip geçildi.

Şeýle-de çärä gatnaşyjylar Birleşen Milletler Guramasy, Ýewropa Bileleşigi, Ga-



raşsyz Döwletleriň Arkalaşyklary we birnäçe beýleki abraýly sebit we halkara guramalarynyň çäklerinde netijeli hyzmatdaşlygyny pugtalandyrmak bilen bu günke Bitarap Türkmenistanyň döwletara, şonuň ýaly-da sebit we global derejelerinde önjeýli gatnaşyklary sazlaşykly ösdürýändigini belläp geçdiler.

**25-nji iýunda** Sinhaý welaýatynyň işewürleriniň we döwlet gurluşlarynyň 100-den gowrak wekillerini hem-de Türkmenistanyň telekeçilerini özünde jemläň Sinhaý welaýatynyň Sinin şäherinde Türkmenistanyň bitaraplygynyň 20 ýyllygyna bagyşlanan türkmen-hytaý söwda-ykdysady Forumy geçirildi.

Forumy gurnaýjylar bolup Sinhaý welaýatynyň Halk hökümeti we Türkmenistanyň Hytaý Halk Respublikasyndaky Ilçihanasy çykyş etdi. Çäre bu welaýatda ýylda geçirilýän tibet halyalarynyň halkara sergisiniň çäginde geçirildi.

Forumyň açylyşyna Sinhaý welaýatynyň wise-gubernatorlary, Sinhaý welaýatynyň öňdebaryjy kompaniýalarynyň ýolbaşçylary, Türkmenistanyň telekeçileri we bu welaýatynyň ýokary okuw jaýlarynda okaýan türkmen talyplary gatnaşdylar.

Bu forum esasy tematikasy Hytaýyň we Türkmenistanyň sebitleriniň işewür hyzmatdaşlygyny ösdürmegiň ýagdaýlaryny we mümkinçiliklerini ara alyp maslahatlaşmaktan ybarat boldy. Foruma gatnaşyjylarynyň aglabasy Türkmenistanyň we Sinhaý welaýatynyň gyzyklanma bildirýän işewürler gurluşlarynyň, kärhanalarynyň we kompaniýalarynyň, şol sanda kiçi we orta telekeçiligiň arasynda göni gatnaşyklaryny ýola goýmak maksady bilen şeýle forumlary we duşuşyklary, bilelikdäki işewür gepleşikleri geçirmegiň zerurlygy bardaky pikirleri türkmen-hytaý forumynyň wajyp netijesi boldy.

Forum tamamlanandan soňra oňa gatnaşyjylar tibet halyalarynyň halkara sergisinde ajaýyp klassiki ýüň we ýüpek türkmen halylary görkezilen Türkmenistanyň milli pawilyonyna baryp gördüler.





**26-njy iýunda** Türkmenistanyň Ermenistan Respublikasyndaky Ilçihanasy Ýerevan Döwlet uniwersiteti bilen bilelikde “Türkmenistanyň hemişelik Bitaraplygynyň hukuk derejesi – durnukly ösüşiň we işjeň halkara hyzmatdaşlygynyň binýady” ady bilen Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 20 ýyllygy mynasybetli halkara ylmy maslahatyny geçirdi.

Maslahatyň işine Ermenistanyň Daşary işler ministriginiň ýolbaşçylary we Türkmenistanyň Daşary işler ministriginiň wekilleri, Ermenistanda akkreditirlenen diplomatik missiýalaryň we halkara guramalarynyň ýolbaşçylary, şeýle-de ýurduň ylmy intelligensiyasynyň, jemgyýetçilik guramalarynyň wekilleri, köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň wekilleri we talyp ýaşlar gatnaşdylar.

Maslahatda Ermenistanyň Daşary işler ministriniň orunbasary, Türkmenistanyň DIM-niň wekiliýet agzalary, Hytaýyň, Belarusyň, Şweýsariýanyň, Hindistanyň we Gazagystanyň Ilçileri özleriniň ylmy çykyşlary bilen çykyş etdiler.

Çykyşlarda soňky 20 ýylyň dowamynda Türkmenistanyň daşary syýasat ugruny durmuşa geçirmegiň esasy tapgyrlary, şeýle hem ýurduň dürli döwletler bilen hyzmatdaşlygy ösdürmek boýunça maksatnamalaryny durmuşa geçirmegiň barşy hakynda gürrüň edildi. Umuman, Türkmen döwletiniň parahatçylyk söýüji hemişelik bitarap daşary syýasatynyň esasy ugrunyň halklaryň arasynda özarabähbitli gatnaşyklary ösdürmeklige hem-de diňe bir sebitde däl, eýsem tutuş dünýä ýüzünde ösüşiň gazanylmagyna gönükdirilendigi bellenilip geçildi.

Bu maslahatyň çäklerinde Türkmenistanyň Bitaraplyk derejesiniň 20 ýyllygy mynasybetli fotosergi guraldy. Maslahatyň myhmanlary we gatnaşyjylary Aşgabadyň gözəl ýerleri, Türkmenistanyň taryhy ýadygärlikleri, ýurduň garaşsyzlyk ýyllarynyň içinde gazanan beýik ösüşleri bilen ajaýyp fotosuratlar arkaly tanyşmaga mümkinçilik aldylar.

Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi



# NEW DEVELOPMENT STAGE OF AZERBAIJAN-TURKMENISTAN RELATIONS: EXEMPLARY COOPERATION AND CONTINUES DEVELOPMENT



**Farhad MAMMADOV,**  
Director of the Center for Strategic  
Studies under the President of the  
Republic of Azerbaijan

Azerbaijani and Turkmen nations are united with shared ethnic roots, language, religion and culture and have had historical friendship and traditions of cooperation. Like Azerbaijanis, Turkmens belong to Oguz branch of Turkic language and are the closest nation to Azerbaijan in Central Asia in the sense of similarity of languages. After restoration of independence in 1991, based on historical and ethno-cultural background, as well as commonnes of national interests, two brotherly countries established comprehensive cooperation and strong friendship. With constant efforts and ceaseless commitment by the leaders of the two nations, President Ilham Aliyev and President Gurbanguly Berdimuhamedov, an exemplary cooperation has been established and continuous development of relations has been achieved between the two countries in the very complex region like the Caspian basin. Currently cooperation and partnership experiences successful development in various fields of bilateral relations such as politics, economics as well as cultural and humanitarian affairs.

## **Development of political relations between Azerbaijan and Turkmenistan**

Diplomatic relations between the two states was established in June 9, 1992. Turkmenistan opened its embassy in Baku in June of 1999. October 2002 was marked with the opening of Azerbaijani embassy in Ashgabat. In the past period, more than 40 bilateral agreements have been concluded concerning the cooperation in the political, economic, cultural and humanitarian fields.

Restoration of independence played key role in development of relations between the two nations. Commonnational leader of Azerbaijan, Haydar Aliyev visited Turkmenistan and

**Farhad MAMMADOV**, is the one of the 6 co-founders of “IRELI” union in 2005. In 2007 started to work as the advisor at the Ministry of Youth and Tourism. Worked as the chief advisor of Political analysis and information department at the administration of President of Azerbaijan in 2008. Assigned as the as the Head of the analytical and predictive sector on June 1, 2011.



met with the first President of Turkmenistan four times during his presidency (1993-2003) within the framework of bilateral and multilateral relations. Election of Gurbanguly Berdimuhamedov as a President of Turkmenistan in 2007 further fostered the deepening of bilateral ties. Mutual visits of the heads of the states, heads of governments, ministers of foreign affairs and other high ranking official of the two countries have become frequent since then. The exceptional role of the heads of the both states - Ilham Aliyev and Gurbanguly Berdimuhamedov in development of friendship and mutually beneficial cooperation should particularly mentioned for this period.

President Gurbanguly Berdimuhamedov paid an official visit to Azerbaijan and met with the President Ilham Aliyev on the 19th of May 2008. Leaders of the two nations discussed development perspectives of relations between the brotherly countries at their meeting and the visit played an important role in development of bilateral relations and strengthening friendship between the countries. After the talks between the presidents, various cooperation agreements were signed between the two states' finance, foreign affairs and transportations ministries. Both presidents made a joint statement where they stressed the importance of development of cooperation in the Caspian and this cooperation's impact on comprehensive solution of the status of the Sea, as well as touched upon the significance of turning cooperation in the energy field to the strategic direction of mutual partnership.

President Ilham Aliyev paid an official visit to Turkmenistan on November 28, 2008. During his one-to-one meeting with President Gurbanguly Berdimuhamedov and in the meeting with the participation of the governmental delegations of the both countries presidents highlighted their commitment to the development of bilateral relations. President Berdimuhamedov noted the vast potential for developing cooperation in various fields, President Aliyev underlined the importance of development of Azerbaijan-Turkmenistan relation not only for these two countries but also for the whole Caspian, Central Asian and the Caucasus regions. During the course of

the visit, various partnership agreements were signed including agreements on ferry transportation between Baku and Turkmenbashi seaports, exploitation of train carriers and containers, establishment of Azerbaijan-Turkmenistan Intergovernmental Commission on Economic and Humanitarian Cooperation and etc.

The first trilateral meeting of the presidents of Azerbaijan, Turkey and Turkmenistan also took place in Turkmenbashi within the framework of this visit. With the meeting where the presidents discussed the perspectives of trilateral partnership and its possible contributions to the development of the national economies were discussed, the three countries launched the trilateral cooperation format which is successfully continued nowadays.

President Gurbanguly Berdimuhamedov again visited Baku in November of 2010 to attend the 3rd Summit of the Heads of States of the Caspian Littoral States. In June, 2014, while visiting Bodrum city of Turkey to take part in the 4th Summit of the Cooperation Council of Turkic-Speaking Countries (Turkic Council), President Berdimuhamedov met with President Aliyev. It is particularly worthy of mentioning that, while Turkmenistan is not an official member of the Turkic Council due to its permanent neutrality status, President Berdimuhamedov's participation at the Summit demonstrates the importance given by Turkmenistan to cooperation with other Turkic speaking nations. The next day, the second trilateral meeting of Azerbaijani, Turkmen and Turkish presidents was held with the participation of Ilham Aliyev, Gurbanguly Berdimuhamedov and Abdullah Gul. It should also be mentioned that trilateral talks have also been held in the format of the meeting of foreign ministers. On May 25-26, 2014, the first trilateral meeting of the the ministers of foreign affairs of Azerbaijan, Turkmenistan and Turkey took place in Baku. The second trilateral meeting of the foreign ministers was held on January 29, 2015 in Ashgabat where the ministers agreed on organizing the new trilateral meeting of the presidents.

In general, trilateral format of cooperation has been one of the major tendencies of Azerbaijan foreign relations in recent years. Thus, along with Azerbaijan-Turkmenistan-Turkey format, Azerbaijan-Georgia-Turkey and Azerbaijan-Iran-Turkey cooperation platforms are currently being developed. For our countries, who are the initiators and executors of the globally and regionally important energy projects, such formats are of utmost important. The mentioned energy projects cannot be realized alone by a single country due to the geographical extent, and therefore cooperation of more states are need for their success. From this perspective, trilateral cooperation, along with serving to strengthening the cooperation among our nations, will have significant contribution for the realization of grand projects, and at the expense of those projects, will contribute to the increasing of the political influence of our countries and welfare of our nations.

### **Economic cooperation between Azerbaijan and Turkmenistan**

Azerbaijan-Turkmenistan Intergovernmental Commission on Economic and Humanitarian Cooperation was established in order to facilitate the development of economic cooperation between the two countries. The commission held its first meeting in Ashgabat on January 17, 2008 where cooperation issues in the wide range of fields such as transportation, communication, oil and gas, environment and humanitarian affairs was discussed. The last - fourth meeting of the commission was held in Baku in 2014 and it was agreed to hold the fifth meeting in Ashgabat in 2015.



Turkmenistan is regarded as an important trade partner of Azerbaijan in the Caspian region, though due to having the same product - hydrocarbons as a major export product, bilateral trade holds minor place in the overall foreign trade turnover of the both countries. According to the number provided by the State Statistical Committee of Azerbaijan, the two countries' annual trade turn-over in 2012 and 2013 stood at respectively 92 million USD (export 59 mln. USD, import 33 mln. USD) and 88 million USD (export 40 mln. USD, import 48 mln. USD). In 2014 annual foreign trade turnover volume of Azerbaijan with Turkmenistan was accounted 51 mln. USD, including the volume of export 38 mln. USD and the volume of import 13 mln. USD.

Export of Turkmen oil via Baku-Tbilisi-Ceyhan (BTC) oil pipeline of Azerbaijan holds a prominent position in Azerbaijan-Turkmenistan economic cooperation. In 2011 and in 2012, respectively 2.2 and 3 mln tonnes of Turkmen oil was exported via BTC. In 2013, the volume of Turkmen oil exported to the World market via BTC reached 3.3 mln. tonnes. It means that the idea to develop cooperation in oil and gas sectors of economy which was mentioned in the very first meeting of Presidents Ilham Aliyev and Gurbanguly Berdimuhamedov is being successfully realized. Turkmenistan's joining to the Southern Gas Corridor to Europe which was initiated and is being realized by Azerbaijan is also possible.

Another strategic field of bilateral cooperation is international transportation. Turkmenbashi International Seaport of Turkmenistan has significant importance for Azerbaijan and acts as one of the major gateways for Azerbaijani exports to Central Asia. Baku-Turkmenbashi ferry route connects Azerbaijan railways to the Turkmenistani railways, and further to Central Asian and Chinese rail networks. This route is used for international cargo transportation along the TRACECA route. As it was particularly stressed in the last meeting of the intergovernmental commission, both sides are working on increasing transportation volumes between Baku and Turkmenbashi ports. It should also be mentioned that Baku and Turkmenbashi ports were declared as brother ports at the 4th Summit of the Cooperation Council of Turkic Speaking Countries. Moreover, it is agreed to create Afghanistan-Turkmenistan-Azerbaijan-Georgia-Turkey transportation corridor at the various meetings held among the officials of the mentioned countries.

Cooperation in the field of humanitarian affairs and education is also being successfully developed. Currently more than 250 citizens of Turkmenistan are having education in Azerbaijan and their number is expected to rise significantly in near future. Efforts are also being made to foster joint research on oil and gas technologies, to organize joint conferences, trainings and seminars and to involve Azerbaijani and Turkmen oil and gas companies to realization of new project in both countries.

Cooperation between Azerbaijan and Turkmenistan and friendship between the nations of the two countries which is based on shared historical- ethnic roots and common interest is experiencing significant development. There is huge potential to advance this cooperation and friendship to new levels which will serve to strengthening of both states and increasing the nations' welfare. Special attention and care given to these cooperation and friendship by the visionary leaders of the both nations, President Ilham Aliyev and President Gurbanguly Berdimuhamedov makes us sure that this potential will be fully utilized.

# НЕЙТРАЛИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА: СОТРУДНИЧЕСТВО ВО ИМЯ МИРА, БЕЗОПАСНОСТИ И В ИНТЕРЕСАХ ВСЕГО ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

**Владимир ГОРЯЕВ,**  
Организация Объединенных Наций



Почти 20 лет прошло со знаменательной даты - 12 декабря 1995 года, когда Генеральная Ассамблея ООН приняла Резолюцию A/50/80 «Постоянный нейтралитет Туркменистана», предусматривающую, наряду с признанием Туркменистана государствами-членами ООН в качестве постоянно нейтрального государства, их поддержку этого международного правового статуса страны, ее независимости, суверенитета и территориальной целостности. Обретение молодым, независимым государством статуса постоянного нейтралитета стало, пожалуй, вторым по значимости событием в новейшей истории туркменского народа после обретения независимости. Руководство Туркменистана, лично Президент Гурбангулы Бердымухамедов демонстрируют твердую приверженность духу и букве принятых на себя обязательств, вытекающих из статуса постоянного нейтралитета страны, последовательно превращая его в фактор стабильности и сотрудничества в регионе.

Принятие Резолюции A/50/80 явилось воплощением национальной традиции, уклада жизни и многовекового опыта туркмен, а также признанием сообществом наций миролюбивого внешнеполитического курса Туркменистана и его конструктивной роли в международных делах. На протяжении многих веков Туркменистан являлся оживленным перекрестком великого Шелкового Пути из Китая в Европу, который почти полтора тысячелетия способствовал сотрудничеству, миру и диалогу культур разных народов. Всё это способствовало созданию на земле туркмен особой атмосферы открытости, доброжелательности, уважения к культуре и религиям других народов. Поэтому нейтралитет стал для Туркменистана естественным и логичным продолжением исторической нити и принципиальным выбором модели взаимоотношений с международными партнерами.

Вместе с тем, признание международным сообществом статуса постоянного ней-

**Владимир ГОРЯЕВ**, до ноября 2007 года являлся директором отдела Азии и Тихого океана Департамента по политическим вопросам секретариата ООН в Нью-Йорке. С ноября 2007 года по настоящее время являлся Исполнительным Директором Секретариата Реестра ущерба, причиненного в результате строительства Израилем стены на оккупированной Палестинской территории.



трилитета за Туркменистаном и его закрепление в специальной Резолюции Генеральной Ассамблеи ООН явилось беспрецедентным решением международного сообщества. Два других государства, имеющих статус постоянного нейтралитета, Швейцария и Австрия, получили его международное признание в совершенно иной форме. Постоянный нейтралитет Швейцарии формировался в течение почти двух веков, постепенно вкореняясь в сознание и практику международных отношений. Постоянный нейтралитет Австрии был закреплен Государственным Договором 1955 года и стал одним из итогов Второй Мировой войны. В этой связи процесс политико- дипломатического оформления постоянного нейтралитета Туркменистана был сложным и деликатным. Необходимо было убедить международное сообщество в том, что этот статус будет служить во благо не только народа Туркменистана, но и всего человечества. Молодое государство, его дипломатическая служба достойно справились с этой сложнейшей задачей. Стремление Туркменистана было поддержано соседями по региону, Движением Неприсоединения, Организацией Экономического Сотрудничества. Все они сделали правильный политический выбор - постоянный нейтралитет Туркменистана является живой политической реальностью, служащей интересам туркменского народа и всего международного сообщества.

Стратегический выбор Туркменистана следовать курсом постоянного нейтралитета был прагматичным и взвешенным шагом. Молодое и относительно небольшое независимое государство с населением немногим более 4,5 миллиона человек обладает огромными запасами углеводорода, прежде всего газа. Страна, находящаяся на сложном геополитическом перекрестке, легко могла бы стать ареной жесткого соперничества между крупными государствами за право эксклюзивного доступа к ее природным ресурсам, а учитывая цепь конфликтов в регионе, она легко могла бы оказаться втянутой в круговорот нестабильности и даже конфликтов. Статус постоянного нейтралитета был избран Туркменистаном в качестве международно-правового инструмента, гарантирующего национальную безопасность,



суверенитет и территориальную целостность. Он никому не угрожает, не ущемляет ничьих интересов - напротив, является фактором стабильности, взаимовыгодного сотрудничества и укрепления безопасности в регионе Центральной Азии и за его пределами.

Постоянный нейтралитет - не почетное звание, а серьезные обязательства, принятые на себя страной, следовать политике неприсоединения к военным блокам, неразмещения на своей территории военных баз других государств, непредоставление территории или воздушного пространства для транзита военного характера иностранными государствами. Взятые Туркменистаном на себя обязательства, вытекающие из статуса постоянного нейтралитета, предполагают также активную внешнеполитическую линию, направленную на развитие международного партнерства, основанного на принципах равенства, взаимоуважения и нормах международного права. Поэтому укрепление мира и безопасности, предотвращение и урегулирование конфликтов также выступают в качестве приоритетных задач внешней политики нейтрального Туркменистана. С первых дней обретения страной этого статуса, ею был взят курс на подтверждение конкретными инициативами и делами твердой приверженности взятым на себя обязательствам.

Исторический выбор постоянного нейтралитета не стал шагом к самоизоляции, как поговаривали скептики двадцать лет назад. Напротив, он стал мощным стимулом стремления к активному сотрудничеству и плодотворному вкладу в укрепление мира, урегулирование и предотвращение конфликтов. В этом контексте всестороннее сотрудничество с ООН является стратегическим компонентом внешнеполитического курса нейтрального Туркменистана.

Туркменистан сыграл важнейшую роль в урегулировании межтаджикского конфликта. С ноября 1995 года по июнь 1996 года в Ашгабате состоялись три раунда межтаджикских переговоров, проходивших под эгидой ООН. Делегациям противоборствующих сторон были созданы прекрасные условия для проведения многомесячного переговорного марафона. В его ходе были глубоко проработаны все проблемные вопросы, что позволило согласовать соответствующие протоколы и завершить переговорный процесс через несколько месяцев. Руководство Туркменистана занимало взвешанную, доброжелательную и подлинно нейтральную позицию в отношении таджикских сторон, что способствовало укреплению доверия между ними и нахождению развязок по самым сложным вопросам. Способствуя урегулированию гражданского конфликта в Таджикистане, оказывая ему гуманитарную помощь, руководство Туркменистана приняло также беспрецедентное решение в контексте подобных ситуаций - предоставило гражданство более 40 тысячам таджикских беженцев, которые нашли свою безопасность и кров на туркменской земле. Это решение было высоко оценено Управлением Верховного Комиссара ООН по делам беженцев.

Будучи глубоко заинтересованным в укреплении мира и безопасности в регионе, нейтральный Туркменистан предпринимал и предпринимает последовательные усилия, направленные на стабилизацию ситуации в соседнем Афганистане. Еще в далеком 1996 году руководство страны выступило с инициативой организации прямых политических контактов в Ашгабате между враждующими афганскими сторонами. Эти усилия никогда не прекращались в течение последних 20 лет, видоизменяясь с учетом меняющейся внутриафганской ситуации. Туркменистан оказывал и продолжает оказывать существенную гуманитарную

помощь своему южному соседу, а его территория является одним из основных транзитных коридоров для доставки международных гуманитарных грузов в Афганистан.

Туркменистан с энтузиазмом поддержал идею создания зоны, свободной от ядерного оружия в Центральной Азии и последовательно работал для ее реализации вместе с соседями по региону и партнерами из международных организаций. Эта инициатива успешно реализована и стала важным фактором стабильности в регионе и далеко за его пределами.

После дерзкого вторжения боевиков Исламского Движения Узбекистана (ИДУ) в августе 1999 года в Бактенскую область Кыргызстана и повторившейся агрессивной вылазки этой экстремистской группировки на территорию Узбекистана в 2000 году, Секретариат ООН вышел с инициативой создания Центра ООН по превентивной дипломатии для Центральной Азии, создание которого позволило бы координировать усилия государств региона и международных партнеров в раннем предупреждении кризисных ситуаций. Консультации по этому вопросу продолжались в течение пяти лет, то и дело заходя в тупик в связи с разногласиями по поводу места пребывания такого Центра. Эту проблему в конечном итоге удалось решить и в декабре 2007 года Центр ООН по превентивной дипломатии для Центральной Азии был открыт в Ашгабате. Это стало возможным благодаря личному энергичному участию в этой работе уважаемого Президента Туркменистана, Гурбангулы Бердымухамедова. Консенсус пятерки центрально-азиатских государств о местонахождении регионального Центра ООН в Ашгабате не явилось случайностью - это стало признанием сбалансированной и конструктивной политики нейтрального Туркменистана партнерами по региону и за его пределами.

Деятельность регионального Центра ООН в Ашгабате всячески поддерживается руководством страны пребывания и лично Главой Государства. За годы своего существования региональный Центр неоднократно доказал свою полезность и эффективность. Особо наглядно проявилось это во время межэтнического конфликта на юге Кыргызстана летом 2010 года, когда сотрудники Центра сыграли важную роль в урегулировании опасного конфликтного очага и способствовали предотвращению его распространения в регионе. Руководство Туркменистана, его Президент, стремятся наполнить концепцию постоянного нейтралитета своей страны новым конструктивным содержанием и новыми инициативами, которые служили бы и своему отечеству, и всему международному сообществу. В этом контексте особого внимания заслуживает инициатива Президента Бердымухамедова о формировании международной системы энергетической безопасности. Важность этой цели трудно переоценить для решения задач устойчивого развития в мире, преодоления бедности, а также укрепления стратегической стабильности. Конкретные шаги по реализации этой крупной инициативы уже сделаны. Широкий комплекс мероприятий, намеченных Туркменистаном в рамках празднования двадцатой годовщины постоянного нейтралитета страны и провозглашение 2015 года годом мира и нейтралитета, позволит продвинуться дальше в реализации этого и других масштабных начинаний.

Постоянный нейтралитет, который виделся 20 лет назад руководством и народом Туркменистана как важная национальная цель - стал реальностью и эффективно работает на благо туркменского народа и во имя укрепления мира, сотрудничества и добрососедства в Центральной Азии и за ее пределами.

# PARAHATÇYLYKLY ÖSÜŞIŇ ÝOLUNDA BITARAPLYGYŇ ÄHMIÝETI

**Begenç ÇARYÝEW,**  
Türkmenistanyň Ýokary  
kazyýetiniň başlygy.

Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe Türkmenistanyň ähli döwletleriň parahatçylykda ýaşamagyna gönükdirilen daşary syýasaty hemişelik bitaraplyk, beýleki ýurtlaryň içeri işlerine gatyşmazlyk, güýç ulanmazlyk we harby bileleşiklere hem birleşmelere goşulmazlyk, sebitiň ýurtlary we dünýäniň ähli döwletleri bilen parahatçylykly, dostlukly we özara bähbitli gatnaşyklaryň ösmegine ýardam bermek ýörelgelerine laýyklykda amala aşyrylýar hem-de milli we umumadamzat bähbitleri bilen sazlaşykly utgaşýar. Türkmenistanyň daşary syýasat ugrunyň 2013-2017-nji ýyllar üçin Konsepsióasynda ýurdumyzyň alyp barýan halkara gatnaşyklarynyň ikitaraplaýyn we köptaraplaýyn esaslarda dürli görnüşlere eýe bolandygy, hyzmatdaşlygyň täze ugurlarynyň ýüze çykýandygy beýan edilýär. Hormatly Prezidentimiziň parasatly ýolbaşçylygynda alnyp barylýan we halkymyzyň parahatsöýüjilik, hoşniýetlilik, yn-sanperwerlik gymmatlyklaryna esaslanýan içeri we daşary syýasatyň giň gerime eýe bolýandygy ýurdumyzyň jemgyýetçilik durmuşynda bolup geçýän wakalardan aýdyň görünýär. Milli Liderimiziň Türkmenistanyň Ýaşulular maslahatynda eden teklibi esasynda 2015-nji ýylyň Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly diýlip yglan edilmeginiň bitaraplyk syýasatynyň giň mümkinçiliklerini dabaralandyrmakda we ýurdumyzyň ösüş arkaly parahatçylygy üpjün etmäge gönükdirilen umumadamzat bähbitlerine gönükdirilen başlangyçlaryny dünýä ýaýmakda möhüm ähmiýeti bardyr.

Konstitusíýamyzyň giriş bölümünde beýan edilen ata-babalarymyzyň agzybir, parahat we oňsukly ýaşamak wesýetlerine ygrarly bolan Türkmenistan döwletimiziň hemişelik Bitaraplyk hukuk ýagdaýy alnyp barylýan içeri we daşary syýasatyň özenini düzýär. BMG-niň agzalary bolan 185 döwletiň goldamagynda Garaşsyz Türkmenistan döwletine 1995-nji ýylyň 12-nji dekabrynda BMG-niň Baş Assambleýasynyň 50/80A sanly rezolýusíýasy bilen bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň berilmegi taryhda bitaraplyk derejesini edinmegiň täze görnüşi we hemişelik bitaraplygy resmileşdirmegiň özboluşly usuly hökmünde nazarýete we tejribä girdi. Rezolýusíýada Halkara guramasynyň Türkmenistanyň yglan eden hemişelik bitaraplyk hukuk ýagdaýyny ykrar edýändigini we goldaýandygy, Türkmenistanyň bu hukuk ýagdaýyna hormat goýmaga hem-de ony goldamaga, şeýle hem onuň garaşsyzlygyna, özygtyýarlylygyna we çäkleriniň bütewiligine hormat goýmaga Birleşen Milletler Guramasynyň agzalary bolan döwletleri çagyýandygy bellenýär.

Ýurdumyzyň halkara bileleşigi tarapyndan ykrar edilen bitaraplyk hukuk ýagdaýy dünýä döwletleri tarapyndan Türkmenistanyň Merkezi Aziýa sebitinde parahatçylygyň we durnukly ösüşiň merkezi hökmünde ykrar edilmegine getirdi. Milli özboluşlylygy hem-de häzirkizaman ösüşiň gazananlaryny utgaşdyrmak arkaly ösüşiň belentliklerine tarap ynamly öňe barýan



döwletimiziň döredijilikli we netijeli işleri ösüş arkaly parahatçylygy berkarar etmäge gönükdirilýär. Bu gün Türkmenistanyň içerki syýasatynda ýurdumyzy dünýäniň senagat taýdan ösen döwletleriniň birine öwürmek, ykdysadyýetimizi diwersifikasiýa ýoly bilen ösdürmek, halkymyzyň durmuş-ýaşayyş derejesini ýokarlandyrmak ugrunda alnyp giň gerimli özgermeleriniň netijeleri ýurduň bitaraplyk hukuk ýagdaýyndan öz gözbaşyny alýar. Türkmenistanyň daşary syýasatda parahatçylyga, durnukly ösüşe we ählumumy howpsuzlyga ýardam etmek ugrundaky alyp barýan işleri we dünýä ýurtlarynyň arasynda öňe sürýän möhüm ähmiýete eýe bolan oňyn halkara başlangyçlary ýurdumyzyň sebitiň ýurtlary bilen dostlukly we özara peýdaly gatnaşyklary ösdürmekde Bitaraplyk hukuk ýagdaýyny netijeli ulanýandygyny görkezýär.

Türkmenistanyň bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň ynsanperwerlige ýugrulan häsiýetli alamatlary onuň mazmunynda aýdyň ýüze çykýar. **Birinjiden** ýurduň hemişelik bitaraplyk hukuk ýagdaýyny meýletinlikde seçip almagy bilen, onuň ählumumy parahatçylygyň ýörelgelerine esaslanýandygy bolup durýar. Bu bolsa Bitaraplygyň ýurduň raýatlarynyň parahat, arkaýyn durmuşda ýaşamagynyň kepili bolmak bilen, döwletiň durnukly ösüşi üçin şertleri döredýändigini görkezýär. **Ikinjiden** döwletimiziň bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň Milletler Bileleşigi tarapyndan kepillendirilmegindedir. Munuň özi, bir tarapdan ýurdumyza dünýä bileleşiginiň önünde duran maksatlara ýetmek üçin uly borçlary ýükleýän bolsa, beýleki tarapdan halkara bileleşiginiň tejribesinde bitaraplyk hukuk ýagdaýy resmi taýdan ykrar edilen ilkinji döwlet bolan Türkmenistana bildirilýän uly ynamy alamatlandyrýar. Türkmenistanyň daşary syýasatynda döwletara gatnaşyklaryny sazlaşykly we durnukly ýola goýmak, durnukly ykdysady, ýaşayyş-durmuş we ynsanperwer ösüş üçin esasy şert hökmünde sebitleýin parahatçylygy we howpsuzlygy saklamagyň pugta usullaryny döretmek Türkmenistanyň BMG bilen hyzmatdaşlygynyň esasy bolup durýar. Bu abraýly halkara guramasy Türkmenistany geljegi uly, sebitde halkara hyzmatdaşlygyny işjeň durmuşa geçirýän we şol bir wagtda halkara borçlaryny gysarnyksyz berjaý edýän ygtybarly hyzmatdaş hökmünde ykrar edýär. BMG-niň Merkezi Aziýa üçin önüni alyş diplomatiýasy boýunça sebit merkeziniň ýurdumyzyň paýtagty Aşgabatda açylmagy bitaraplyk syýasatyny durmuşa geçirýän döwletimize halkara hyzmatdaşlygyny ösdürmekdäki işjeň we oňyn ornuna berlen ýokary baha diýip hasaplamak bolar. **Üçünjiden**, ýurdumyzyň parahatsöýüjilikli daşary syýasat ýörelgesine eýerýänligi, beýleki döwletler bilen gatnaşyklary deňhukuklylyk, özara hormat goýmak we olaryň içerki işlerine gatyşmazlyk ýörelgeleri esasynda gurýandygydyr. Häzirki wagtda bu ugurda alnyp barylýan işler ýurdumyzyň paýtagty Aşgabady iş ýüzünde ylalaşdyryjy merkeziň birine, iri halkara çäreleriniň we halkara sergileriň guralýan ýerine öwürüp, türkmen bitaraplygynyň netijeli häsiýetini ýüze çykärýär. Ýurdumyzyň bu abraýly hukuk ýagdaýy onuň diňe bir içerki däl, eýsem daşarky durnuklylygy üpjün etmäge gönükdirilmeginden, islendik parahatsöýüjilikli işe, parahatçylygyň we ylalaşygyň hatyrasyna gepleşiklere ýardam bermäge, ynsanperwerlik kömekleri bermäge taýýarlygy bilen tapawutlanýar. **Dördünjiden** Türkmenistan döwletimiz halkara ykdysady hyzmatdaşlygy özara peýda we bu işe çekilen taraplaryň bähbitlerini hasaba almak esasynda ösdürýär, şunuň ýaly hyzmatdaşlyga ýurtlaryň we sebitleriň arasyndaky ynamy pugtalandyrmagyň, parahatçylygy we durnuklylygy saklamagyň möhüm guraly hökmünde garaýar. Hut

şonuň üçin hem, öz ykbalyny özi çözüän hem-de dünýäniň ähli döwletleri bilen özara bähbitli gatnaşyklary açmaga isleg bildirýän Garaşsyz, Bitarap Türkmenistan döwleti bilen aragatnaşyk açmak, hyzmatdaşlyk etmek isleýän ýurtlaryň sany barha artýar. Onuň sebäbi hem, Türkmenistanyň diňe bir ägirt uly möçberli serişdelere we ykdysady kuwwatly döwletdigi bilen birlikde, dýnýä ýurtlaryň ählisi bilen özara bähbitli we açyk hyzmatdaşlyk etmegindedir. **Bäşin-jiden** Türkmenistan beýleki döwletler bilen olaryň medeniýetini, däplerini we adatlaryny hormatlamak esasynda öz gatnaşyklaryny guraýar hem ynsanperwer gatnaşyklara halklary ýakynlaşdyrmagyň, olaryň arasynda özara düşünişmegi çuňlaşdyrmagyň, dostluk we hyzmatdaşlyk gatnaşyklaryny ösdürmegiň möhüm serişdesi hökmünde garaýandygynda ýüze çykýar. Bu bolsa ýurdumyzyň milletleriň we halkyýetleriň arasyndaky ruhy gymmatlyklaryň alşylmagyna, medeniýetleriň özara ornaşmak we özara baýlaşmak proseslerine ýardam edýär. Daşary ýurtlarda ýurdumyzyň medeniýet günleriniň hem-de watanymyzda dürli ýurtlaryň medeniýet we dostluk günleriniň, şeýle hem köpsanly beýleki çäreleriň geçirilmegi döwletimiziň medeniýet babatdaky halkara gatnaşyklara möhüm ähmiýet berýändigini aňladýar. Türki medeniýetiň halkara guramasy tarapyndan (TÜRKSÖY) 2015-nji ýylda Mary şäherini türki dünýäsiniň medeni paýtagty hökmünde yglan edilmegi bilen baglanyşykly çäreleriň ýokary guramaçylyk ýagdaýynda geçirilmegi halkara medeni hyzmatdaşlygy pugtalandyrmakda möhüm ähmiýeti bardyr. Daşary syýasatda açyklyga eýerýän hyzmatdaş hökmünde ýurdumyzyň diňe bir medeni hyzmatdaşlykda däl, eýsem sport ulgamynda gazanýan üstünlikleri hem doly tassyklaýar. 2017-nji ýylda paýtagtymyzda Ýapyk binalarda söweş sungaty boýunça V Aziýa oýunlarynyň geçirilmeginiň göz önünde tutulmagy munuň aýdyň mysalydyr.

Şeýlelik bilen, Türkmenistan döwletimiziň hemişelik bitaraplygynyň ýurdumyzyň durnukly ösüşini üpjün etmek üçin özara bähbitli hyzmatdaşlygy ösdürmekde hem-de Merkezi Aziýa sebitinde durnuklylygy we howpsuzlygy üpjün etmekde we hoşniýetli goňsuçylyk, özara peýdaly hyzmatdaşlyk üçin şertleri döretmekde möhüm esas bolup durýanlygy aýdyň görüňär. Onuň esasy maksady halkara hukugynyň kadalarynyň we ýörelgeleri esasynda halkara hyzmatdaşlygyny ösdürmekden ybarat bolup durýar. Abraýly halkara guramasy tarapyndan bitaraplygy resmi taýdan ykrar edilen ilkinji döwlet bolan Türkmenistanyň bitaraplyk hukuk ýagdaýy - sebitde durnuklylygy üpjün etmegiň we hoşniýetli goňsuçylyk, özara peýdaly hyzmatdaşlyk üçin şertleri döretmegiň möhüm guraly bolup durýar. Diýarymyzyň bu hukuk ýagdaýa eýe bolmagy ýurdumyzyň ilatynyň mynasyp durmuşyny hemmetaraplaýyn üpjün etmek üçin amatly şertleri döretmek ugrunda toplumlaýyn işleri alyp barmaga hem mümkinçilik döredýär. Türkmenistanyň her bir raýaty Bitaraplygy parahatçylygyň miwesi, geljege bolan ynamyň, sazlaşykly ösüşiň binýady hökmünde garaýar. Ýurdumyzyň ýöredýän bitaraplyk syýasaty halkyň bitewiligine, döwletliligine, bagtyýarlygyna we berkararlygyna esaslanýar. Bitaraplyk we parahatçylyk ýylynda parahat durmuşyň we durnukly ösüşiň nişany hökmünde öz emeli hemrasyny älem giňişligine uçurmak bilen kosmos döwletleriniň hataryna goşulan Türkmenistan özüniň ykdysady taýdan kuwwatly döwletdigini hem-de innowasion we tehnologiýa ösüş babatda hem işjeň hyzmatdaşdygyny subut etdi.

Türkmenistanyň Konstitusiyasynyň 1-nji we 6-njy maddalarynda ýurdumyzyň bitaraplygynyň ykrar edilýändigini we onuň ýörelgeleriniň teswirlenýän kadalaryndan öz gözbaşyny

alýan döwletimiziň bitaraplyk hukuk ýagdaýy we parahatçylyk arkaly ösüşe gönükdirilen işleri milli we halkara hukuk ulgamynyň döwrebaý ösüşine hem oňaly täsir edýär. Ýurdumyzyň raýatlarynyň zähmetde, ylmyda, jemgyýetçilik hem döwlet işinde öz ukypalaryny doly amala aşyrmagy üçin hukuk, ykdysady-durmuş we guramaçylyk mümkinçilikleriniň üpjün edilmegine ýardam bermekde Bitaraplygyň möhüm ähmiýetiniň bardygyny has-da bellärlilidir. “Türkmenistanyň hemişelik bitaraplygy hakyndaky” konstitusiýa Kanunynyň 9-njy maddasynda Türkmenistanyň dünýä bileleşigi tarapyndan kabul edilen we halkara hukuk kadalarynda bellenen adamyň we raýatyň esasy demokratik hukuklaryny hem azatlyklaryny ykrar edýändiginiň we hormatlaýandygynyň, olaryň netijeli amala aşyrylmagynyň syýasy, ykdysady, hukuk we beýleki kepilliklerini döredýändiginiň bellemegi Bitaraplygyň ynsanperwer ugruny aýdyň görkezýär.

Halkara guramalary bilen netijeli hyzmatdaşlykda münäýlygyň ösüş maksatnamalaryna ýetmäge gönükdirilen adamzat ösüşini pugtalandyrmak ileri tutulýan ugurlaryň biri bolup durýar. Ýurdumyzyň bu ugurda alyp barýan işleri milletler bileleşiginiň makullamasyna mynasyp bolýar. Milli liderimiziň hukuk döwletiniň esasy alamatlaryny özünde jemleýän „Döwlet adam üçindir“ diýen ynsanperwer taglymaty döwletde kadalaşdyryjy hukuk namalarynyň kämilleşdirilen binýadyny döretmek bilen, raýatlaryň hukuklaryny we azatlyklaryny goramagy, olary netijeli hem-de ahlak kadalary bilen sazlaşdyryp amala aşyrmagy maksat edinýär. Şu nukdaýnazardan, ýurt Baştutanymyzyň Türkmenistanyň Mejlisiniň deputatlary bilen 2015-nji ýylyň 15-nji ýanwarynda bolan duşuşygynda eden çykyşynda “Adamy hemmetaraplaýyn goramak, goldamak, oňa hyzmat etmek bolsa häkimiýet edaralarynyň baş wezipesi bolmagynda galýar” diýip nygtamagy ýurdumyzda adam hukuklarynyň we azatlyklarynyň goragyny güýçlendirmäge aýratyn üns berilýändigini tassyklaýar. Adamyň we raýatyň Esasy kanunymyzda bellenen hukuklarynyň we azatlyklarynyň durmuşa geçirilmegini üpjün edýän kanunçylyk namalaryny umumy ykrar edilen halkara hukuk kadalaryna laýyklykda kämilleşdirmek boýunça giň gerimli işler alnyp barylýar. Şeýle kanunlaryň hatarynda raýatlaryň ýaşaýyş jaýa bolan hukugynyň amala aşyrylmagyny göz önünde tutýan Türkmenistanyň Ýaşaýyş jaý kodeksini, adamlary durmuş taýdan goramagyň hukuk kepilliklerini özünde saklaýan Türkmenistanyň Ilaty durmuş taýdan goramak hakynda kodeksini, şeýle hem raýatlaryň esasy konstitusiýa hukuklarynyň biri bolan bilim almaga hukugyny durmuşa geçirmegiň kadalaryny belleýän “Bilim hakynda” täze kanunynyň kabul edilmegi görkezmek bolar. Ýurdumyzyň raýatlarynyň saýlawlarda we sala salşyklarda öz erk-islegini erkin beýan etmegini üpjün edýän kepillikleri belleýän Türkmenistanyň Saýlaw kodeksi, ýurdumyzda maşgalany, eneligi we çagalygy goramak babatda döwlet syýasatyny durmuşa geçirmäge gönükdirilen Türkmenistanyň Maşgala kodeksi, raýatlaryň jemgyýetçilik birleşiklerini döretmäge bolan hukugyny durmuşa geçirmäge gönükdirilen Jemgyýetçilik birleşikleri hakynda Türkmenistanyň kanuny, maglumaty gözlemäge, ýygnamaga, almaga, ibermäge, öndürmäge, saklamaga, bermäge, ýaýratmaga we peýdalanmaga bolan hukuklary amala aşyrmakda we ony goramagy üpjün etmekde ýüze çykýan gatnaşyklary düzgünleşdirýän Maglumat we ony goramak hakynda Türkmenistanyň kanuny hem şol kanunlara degişlidir.

Raýatlarymyzyň hukuklaryny goramaga gönükdirilen kanunlaryň kämilleşdirilen görnüşleriniň we täze kanunlaryň hem kabul edildigini hem bellemek gerek. Olara ýurdumyzda awtorlyk we gatyşyk hukuklary goramagy hukuk esaslaryny belleýän “Awtorlyk hukugy we gatyşyk hukuklar hakynda” Türkmenistanyň kanuny, adamlaryň ýokary hil derejeli harytlar bilen üpjün edilmegi baradaky hukuklarynyň goralmagy baradaky düzgünleriň kadalaşdyrylmagy göz önünde tutýan “Sarp edijileriň hukuklaryny goramak hakynda” Türkmenistanyň kanuny, çaganyň hukuklarynyň, azatlyklarynyň we kanuny bähbitleriniň goralmagyna, gönükdirilen toplumlaryň çäreleriň durmuşa geçirilmeginiň hukuk kadalaryny özünde jemleýän “Çaganyň hukuklarynyň döwlet kepillikleri hakynda” Türkmenistanyň kanuny, öz agzalarynyň hukuklaryny we kanuny bähbitlerini goramagy göz önünde tutýan “Kärdeşler arkalaşyklary, olaryň hukuklary we işiniň kepillikleri hakynda” Türkmenistanyň kanuny, esasy wezipesi jemgyýetçilik tertibini we howpsuzlygyny, eýeçiligi gorap saklamak, adamyň, jemgyýetiň we döwletiň kanuny bähbitlerini goramak bolup durýan Türkmenistanyň Administratiw hukuk bozulmalary hakynda kodeksi degişlidir.

Esasy kanunymyzda göz önünde tutulan şahsy we syýasy hukuklarynyň hem azatlyklarynyň kazyýet goragynyň kepillendirilmegine gönükdirilen hukuklaryny goramagyň kadalary Türkmenistanda kazyýet önümçiliginiň we kazylaryň hukuk ýagdaýynyň meselelerini düzgünleşdirýän 2014-nji ýylyň 8-nji noýabrynda rejelenen görnüşinde kabul edilen “Kazyýet hakynda” Türkmenistanyň kanunynda öz beýany tapýar. Türkmenistanda kazyýet häkimiýetini amala aşyrýan kazyýetleriň guramaçylyk-hukuk esaslaryny, şeýle hem olaryň ygtyýarlyklaryny kesgitleýän bu kanunda kazyýetiň ähli işiniň kanunylygy, adalatlylygy we hukuk tertibini üpjün etmäge, raýatlaryň hukuklarynyň we azatlyklarynyň, namysynyň we mertebesiniň goralmagyna, hukuk düzgüniniň bozulmalaryna elten sebäpleriň we şertleriň aradan aýrylmagyna gönükdirilendigi bellenilýär. Bu döwrebap kanunlar toplumu adam hukuklarynyň amala aşyrmak işleriniň dowamly häsiýete eýedigini görkezýär. Şu nukdaýnazardan, Milli Liderimiziň başlangyjy esasynda Konstitusiyamyzy we kanunlarymyzy kämilleşdirmek boýunça yzygiderli işler alnyp barylýar. Şunda jemgyýetimiziň we döwletimiziň hukuk ulgamyny kämilleşdirmek bilen bagly strategik ugurlary konstitusion kadalarda beýan etmek, şol sanda ýurdumyzda adam hukuklary boýunça ygtyýarly wekiliň bellenmeginiň konstitusion tertipde berkidilmegi bilen birlikde, Türkmenistanda adam hukuklary boýunça ygtyýarly wekil hakynda ýörite kanunyň taýýarlanmagyna aýratyn ähmiýet berilýär. Bu döwrebap jemgyýetçilik institutynyň ygtyýarlyklarynyň konstitusion we ýörite kanun esasynda düzgünleşdirilmegi demokratiýanyň hem-de raýat jemgyýetiniň kämilleşmeginiň ýolunda möhüm ädimleriň biri bolar.

Mälim bolşy ýaly, ilkinji gezek Garaşsyz döwletiň ýüz tutmagy bilen BMG-niň Baş Assambleýasy tarapyndan “Türkmenistanyň hemişelik bitaraplygy” rezolýusiyanyň kabul edilmegi netijesinde ýurdumyza bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň berilmegi halkara guramasynyň tejribesinde hem, dünýä ýurtlarynyň tejribesinde taryhy waka bolandygy hakykatdyr. Geçen 20 ýylyň içinde Türkmenistanyň hemişelik bitarap döwlet hökmünde halkara gatnaşyklarynyň parahatçylykly ýol bilen ösdürilmegine, ähliumumy howpsuzlygyň we durnukly ösüşiň üpjün edilmegine mynasyp goşant goşýan abraýly orny ykrar edildi. Hormatly Prezidentimiziň BMG-niň Baş Assambleýasynyň mejlislerinde eden çykyşlarynda belleýşi ýaly, Türkmenistanyň gö-



reldesine eýerip, geljekde hemişelik bitaraplyk derejesini öz üstüne almaga taýýardygyňy mälim etjek ýurtlar näçe köp bolsa, şonçada biz bu dünýäde özümizi asuda we howpsuz duýup bileris. Dünýä bileleşiginiň ýurtlarynyň arasynda bitaraplyk derejesini öz üstüne almaga taýýarlara bitaraplyk derejesini bermek meselesiniň hem-de BMG-niň Merkezi Aziýa üçin öňüni alyş diplomatiýasy boýunça sebit merkezi ýaly merkezleri açmak mümkinçigi meselelerine seretmek tejribesiniň kepillendirilen parahatçylygy we howpsuzlygy pugtalandyrmaga ýardam berer. Şu nukdaýnazardan, Türkmenistan özüniň Bitaraplyk hukuk ýagdaýyndan gelip çykýan halkara borçnamalaryny gyşarnyksyz berjaý edýändigini, ählumumy parahatçylygyň hatyrasyna öňe sürýän halkara başlangyçlary bu ugurda oňyn kararlaryň kabul edilmegi bilen halkara hukugynyň kämilleşmegine hem-de halkara guramalarynyň we dünýä döwletleriniň tagallarynyň bir ugra gönükdirilmegine getirýänligi üçin halkara derejesinde ähmiýeti uludyr. Muny, Ýurt Baştutanymyzyň energiýa serişdeleriniň üstaşyr geçirilmeginiň howpsuzlygyny üpjün etmek başlangyjy boýunça, dünýä döwletleriniň biragyzdan goldamagynda BMG-niň Baş Assambleýasy tarapyndan „Energiýa serişdeleriniň ygtybarly we durnukly üstaşyr geçirilmegi hem-de durnukly ösüşi we halkara hyzmatdaşlygyny üpjün etmekde onuň hyzmaty“ diýen ýörite rezolýusiýalarynyň kabul edilmegi hem tassyklaýar. Milli liderimiziň döwrebap ulag-logistika düzüminiň döredilmegine gönükdirilen halkara ähmiýetli oňyn tekliplerniň dünýä bileleşigi tarapyndan giň goldawa eýe bolýandygyny BMG-niň Baş Assambleýasynyň 2014-nji ýylyň 19-njy dekabrdan „Durnukly ösüş üçin halkara hyzmatdaşlygyny üpjün etmekde ulag-üstaşyr geçelgeleriniň orny“ atly Rezolýusiýany kabul etmegi munuň nobatdaky subutnamasy boldy. Munuň özi, ýurdumyzda uly özgerişlere eýe bolýan ulaglar ulgamynyň hukuk we guramaçylyk binýadynyň ösdürilişiniň aýratyn ähmiýete eýedigini alamatlandyrýar. Türkmenistana esasy hyzmatdaşlarynyň biri hökmünde garaýan halkara guramasy bilen ikitaraplaýyn hyzmatdaşlygyň barha ösýändigine Türkmenistanyň 2013-2017-nji ýyllar üçin BMG-niň bilim, ylym we medeniýat meseleleri boýunça guramasynyň (ÝUNESKO-nyň) Ýerine ýetiriji geňeşiniň agzalygyna saýlanmagyny, BMG-niň Ykdysady we durmuş ösüşi boýunça geňeşiniň (EKOSOS) mejlisinde 2014-2016-njy ýyllar üçin Ylym we tehnika boýunça toparynyň agzalygyna, şeýle hem 2014-2017-nji ýyllar üçin Durmuş ösüşi boýunça toparynyň agzalygyna saýlanmagy, Energetiki Hartiýanyň Başlygynyň ygtyýarlyklaryny 2017-nji ýylda Türkmenistana bermek barada çözüdüň kabul edilmegi, şeýle hem ýaňy ýakynda Türkmenistanyň BMG-niň gender deňligi, şeýle hem zenanlaryň hukuklaryny we mümkinçiliklerini geňeltmek boýunça edarasynyň Ýerine ýetiriji geňeşiniň agzalygyna saýlanmagy ýaly netijeler aýdyň tassyklaýar. Türkmenistanyň BMG-niň Baş Assambleýasynyň 69-njy mejlisinde parahatçylygy we howpsuzlygy goramak we pugtalandyrmak, energiýa ulgamynda, ulag ulgamynda hyzmatdaşlyk etmek, ynsanperwerlik meseleleri we adam hukuklary, ekologiýa we daşky gurşawy goramak bilen bagly ugurlary boýunça möhüm ähmiýetli halkara başlangyçlary öňe sürmegi umumy derejedäki ähmiýetli wezipeleri çözmäge bitewi çemeleşmeleri işläp taýýarlamakda möhüm ähmiýeti bardyr. Ynsanperwer meseleleri boýunça esasy halkara resminamalary bolan “Bosgunlar hakynda” BMG-niň Konwensiýasyna we onuň degişli teswirnamasyna, şeýle hem “Apatridleriň statusy hakynda” hem-de “Raýatsyzlygy azaltmak hakynda” BMG-niň konwensiýalaryna goşulan döwletimiziň bu ugurda alyp barýan işleri, aýratynam

raýatlygy bolmadyk adamlary Türkmenistanyň raýatlygyna kabul etmek baradaky tapgyrlyýyn hereketleri ýurdumyzyň umumy ykrar edilen halkara kadalaryna ygrarlydygyny tassyklaýar.

Hormatly Prezidentimiziň şu ýylyň 12-nji aprelinde Koreýa Respublikasynyň Tegu şäherinde geçirilen VII Bütindünýä suw forumyna gatnaşyp, onda suw babatynda anyk başlangyçlary öňe sürmegi muny aýdyň tassyklaýar. “Suw biziň geljegimiz üçin” diýen şygar astynda geçirilen bu forumda döwlet Baştutanymyzyň “suw diplomatiýasy” ýörelgeleriniň işjeň hereket etmegi üçin şertleriň döredilmegiň zerurlygy baradaky başlangyjynyň, şeýle hem BMG-niň suw boýunça resminamasyny, ýagny, Suw Strategiýasyny taýýarlamagy teklipe etmegi bu ugurdaky işleriň yzygiderligini tassyklaýar. Çünki bu başlangyç suw serişdeleriniň çeşmelerini emele getirmek we gaýtadan dikeltmek, olary oýlanyşykly we rejeli peýdalanmak bilen baglanyşykly mesellere garamaga gönükdirilen yzygiderli gepleşikleri geçirmek mümkinçiliklerine giň ýol açýar. Bu gepleşikleriň netijeleri suw meseleleri boýunça BMG-niň uzakmöhletleýin Ýöriteleşdirilen Maksatnamasyny işläp taýýarlamak üçin esas bolup biljekdigi aýratyn bellänmäge mynasypdyr. Ýurt Baştutanymyz suwdan peýdalanmaga mümkinçiligi ykrar etmek baradaky BMG-niň başlangyjyny goldamak bilen, suwa bolan elýeterlilik adamyň düýpli hukugy hökmünde ykrar etmegiň wajypdygyny nygtamagy, şeýle çemeleşmäniň binýadynda suw serişdelerini peýdalanmaga, olary netijeli dolandyrmaga örän jogapkärçilikli çemeleşmäge bolan ählumumy hukugyň bardygy hem-de suwuň elýeterliligine bolan hukugyň berjaý edilmeginiň dünýäniň ähli döwletleri üçin berk borç bolup durýandygy nukdaýnazaryndan uly ähmiýete eýedir.

Ýurdumyz her bir adamyň amatly daşky gurşawa bolan hukugyny durmuşa geçirmek babatda hem uly işleri alyp barýar. Howanyň üýtgemeginiň önüni almak we onuň täsirini azaltmak boýunça işleriň esasy ugurlaryny kesgitleýän Howanyň üýtgemegi boýunça Türkmenistanyň Milli strategiýasynyň tassyklanmagy bu hukugyň üstünlikli durmuşa geçirilýändiginiň anyk meýilnamasydyr. Türkmenistan howanyň üýtgemegi meselesini çözmek hem-de BMG-niň Howanyň üýtgemegi baradaky Çarçuwaly konwensiýasy we Kioto teswirnamasynyň düzgünlerini ýerine ýetirmek üçin halkara tagallalaryna we hyzmatdaşlygyna işjeň gatnaşýar. Munuň şeýledigini, hormatly Prezidentimiziň Ýaponiýada geçirilen BMG-niň “Tebigy betbagtçylyklaryň töwekgelçiligini azaltmak” atly III Bütindünýä maslahatynda öňe süren teklipleri aýdyň tassyklaýar. Hususan-da, Döwlet Baştutanymyz 2015-nji ýyldan soňky Çarçuwaly maksatnamasyna BMG-niň howandarlygynda ýöriteleşdirilen düzüm bolan – Merkezi Aziýada howanyň üýtgemegi bilen baglanyşykly sebit merkezini döretmegi teklipe edýär hem-de bu merkeziň işlemegi üçin zerur bolan düzümi hödürlemäge taýýardygyny beýan etdi. Şu nukdaýnazardan Türkmenistanyň tebigy betbagtçylyklaryň töwekgelçiliklerini azaltmak boýunça hereketleriň Milli strategiýasyny döretmek üçin zerur bolan çäreleriň ulgamyny işläp taýýarlamaga girişmegi göz önünde tutýandygy we onuň esasy ugurlarynyň hatarynda halkara we sebit hyzmatdaşlygyny yzygiderli ösdürilmeginiň hem-de pugtalandyrylmagynyň bellänilmegi halkara derejesinde betbagtçylyklaryň töwekgelçiligini azaltmak üçin zerur mümkinçilikleri döretmek boýunça tagallalaryň işjeňleşdirilmegine ýardam eder.

Umuman ýurdumyzyň hemişelik Bitaraplygynyň 20 ýyllyk şanly baýramynyň giňden

bellenişmegine taýýarlyk görüýän döwründe ýurdumyz bitaraplyk syýasatynyň giň mümkinçilikleri, onuň durnukly ösüşi we ynsan hukuklarynyň amala aşyrylmagyny üpjün etmek babatda şertleri döretmekde ähmiýeti we ýurt baştutanymyzyň öňe sürýän taryhy başlangyçlary ýurdumyzyň alyp barýan içeri we daşary syýasatynyň ynsanperwer ýörelgelere gönükdirilendigini we Türkmenistanyň bitaraplyk hukuk ýagdaýyny ählumumy parahatçylygyň we adadançylygyň bähbitleri üçin ulanýandygyny doly tassyklaýar.

# BITARAP TÜRKMENISTANYŇ SEBIT HYZMATDAŞLYGY: HOŞNIÝETLI GOŇŞUÇYLYGA ESASLANAN DAŞARY- SYÝASY STRATEGIÝA HEREKETDE

**Berdinyýaz MÄTIÝEW,**

Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi

Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň ýolbaşçylygynda durmuşa geçirilýän Türkmenistanyň daşary syýasatynyň baş ugrunyň okgunly, zygiderli we täzeçillik häsiýeti biziň döwletimiziň halkara abraýynyň gysarnyksyz berkemegini we dünýä geosyýasatynyň esasyny emele getirýär. Häzirki döwrüň ýörelgeleriniň hemmetaraplaýyn çuňňur we toplumlaýyn seljerilmegi netijesinde we Türkmenistanyň halkara ulgamyndaky esasy ýoluna we uzak möhletleri nazarlaýan gyzyklanmalaryna döredijilikli çemeleşmegi, biziň ýurdumyzyň dünýä bilele-şigi bilen işeňňir we giň möçberli işler boýunça hyzmatdaşlygy ýola goýmak, global ösüslere içgin goşulyşmak babatdaky maksatlarynyň esasyny kesgitlemäge ýardam berdi. Bitaraplyk we Parahatçylyk ýyly bolan 2015-nji ýylda amala aşyrylýan daşary syýasat strategiýasy barada aýdylanda bolsa onuň esasy ýörelgesiniň, dünýä gatnaşyklaryndaky ykrar edilen binýadynyň barha berkeyändigine şaýatlyk edýär. Bu gün bitaraplygyň türkmen nusgasy barada aýdylanda, onuň sebitde durnuklylygy gazanmagyň aýgytlaýjy şertine öwrülendigini we döwletleriň arasynda parahatçylyk gepleşiklerini we hyzmatdaşlyklaryny amala aşyrmaga hyzmat edýändigini uly ynam bilen bellemek zerur. Halkara jemgyýetçiligi Türkmenistanyň bitaraplygynyň sebitde we Ýer ýüzünde bolup geçýän wakalaryna özüniň oňyn täsirini ýetirýändigine, şeýle-de amatly halkara hyzmatdaşlygyny amala aşyrmakda herekete getiriji şertleriň biri bolup durýandygyna göz ýetirdi. Munuň aýdyň mysaly hökmünde 2015-nji ýylyň 3-nji iýunynda Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasy ähli 193 sany döwletiň bir agyzdan goldamagy bilen „Türkmenistanyň Hemişelik Bitaraplygy“ atly Kararnamany (Rezolýusiýasyny) kabul edilmegini görkezip bolar. Bu Kararnamany bilelikde döredijiler hökmünde 47 sany döwlet çykyş etdi.

Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasynyň „Türkmenistanyň Hemişelik Bitaraplygy“ atly Kararnamasy döwletimiziň Bitaraplygynyň 20 ýyllyk tejribesini jemlemek bilen öňdäki taryhy döwür üçin belent maksatlary kesgitleýär. Bu Kararnamada Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň dünýäde we sebitde parahatçylygy, howpsuzlygy we durnukly ösüşi üpjün etmek ugrunda ägirt uly işleri we halkara başlangyçlarynyň doly ykrarnamasy bolup durýar.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň Türkmenistanyň Konstitusiýasyny kämilleşdirmek boýunça Konstitusion toparyň mejlisinde eden çykyşynda şeýle diýdi:

**Berdinyýaz MÄTIÝEW,** Türkmenistanyň Daşary işler ministriniň orunbasary.





“Türkmenistan hemişelik Bitaraplyk ýörelgesine, parahatçylyk söýüjilik, hoşniýetli goňsuçylyk däplerine pugta eýerip, dünýäde uly abraý gazandy. Ýurdumyz taryh üçin uzak bolmadyk döwürde ösen ykdysadyýeti bolan döwletleriň hataryna goşuldy. Biziň öňe sürýän her bir başlangyjymyza Bitarap Watanymyzyň halkara abraýyny mundan beýläk-de artdyrmak maksatlary ileri tutulýar. 1995-nji ýylda Türkmenistan Bitaraplyk hukuk ýagdaýyna eýe boldy. Şoňa görä-de, Türkmenistanyň Konstitusiýasynyň 1-nji maddasynda Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasy tarapyndan ykrar edilen hemişelik Bitaraplyk hukuk ýagdaýy berkidildi. Biziň ýurdumyz Birleşen Milletler Guramasynyň Baş Assambleýasynyň kabul eden degişli Rezolýusiýasyny Esasy Kanunynda beýan eden dünýäde ýeke-täk döwletdir”. Häzirki döwürde Türkmenistanyň dünýäde parahatçylygyň höküm sürmegi, dürli ýurtlaryň arasynda hoşniýetli gatnaşyklaryň ösdürilmegi ugrunda çykyş edýändigini nygtamak bilen, hormatly Prezidentimiz şeýle diýdi: «Adamzadyň ösüşine howp salýan wehimlere garşy göreşmek ugrundaky bilelikdäki tagallalara işjeň gatnaşýar. Biz bu ugurlarda taryhy başlangyçlary öňe sürdük. Ýurdumyzyň Bitaraplyk hukuk ýagdaýyny Esasy Kanunymyza has-da berkitmek boýunça gelip gowşan teklpleri göz önünde tutup, şeýle hem Birleşen Milletler Guramasy tarapyndan kabul edilen ýurdumyzyň hemişelik Bitaraplygy hakyndaky taryhy Rezolýusiýa aýratyn ähmiýet bermek



maksady bilen, Türkmenistanyň Konstitusiýasynda Bitaraplyk hukuk ýagdaýyny kesgitleýän 1-nji maddanyň 4-nji bölegini täze madda beýan etsek, maksadalaýyk bolar diýip pikir edýärim. Bu teklibiň uly goldawa eýe boljakdygyna ynanýaryn”.

Türkmenistanyň Prezidenti tarapyndan şeýle uly ähmiýetli teklibiň girizilmeginiň özi ýurdumyzyň daşary-syýasy taryhynda ýatdan çykmajak waka bolup durýar. Munuň özi döwletimiziň bitaraplyk halkara-hukuk derejesinden gelip borçlaryna gyşarnyksyz eýermek bilen, olaryň kanunçylyk binýadyny has-da kämilleşdirýändigine aýdyň şaýatlyk edýär. Şu nukdaý nazardan seredilende, Türkmenistanyň bitaraplygy diňe bir türkmen halkynyň iň gowy arzuw-isleglerine laýyk gelmän, eýsem, sebitde parahatçylygy saklamaga, halkara gatnaşyklary ulgamyň belent maksatlaryna we bähbitlerine hem laýyk gelýär. Şonuň üçin hem ýurdumyzyň bitarap daşary syýasy ugrunyň dünýä bileleşiginiň ählumumy ykrarnamasyna we giň goldawyna mynasyp bolmagy diýseň kanunalaýykdyr. Bitarap döwlet bolan Türk-

menistan «açyk gapylar» syýasatyny işjeň alyp barýar, dünýäniň ähli ýurtlary, ozaly bilen-de, goňşy ýurtlar bilen ikitaraplaýyn köpugurly hyzmatdaşlygy barha giňeldýär, olar bilen gatnaşyklary birek-birege hormat goýmak, deňhukuklylyk we özara bähbitlilik esasynda gurýar.

Türkmenistan halkara gatnaşyklarynyň doly hukukly agzalary bolan dünýä döwletleri bilen, şeýle hem iri we abraýly halkara guramalary bolan Birleşen Milletler Guramasy, Ýewropa Bileleşigi, Ýewropada Howpsuzlyk we Hyzmatdaşlyk Guramasy, Garaşsyz Döwletleriň Arkalaşygy, Ykdysady Hyzmatdaşlyk Guramasy we beýleki guramalar bilen dostlukly we birek-birege ynanyşmak ýörelgelerine esaslanýan gatnaşyklary alyp barýar.

Milli Liderimiziň baştutanlygynda üstünlikli alnyp barylýan daşary syýasatyň ileri tutulýan ugurlarynyň biri hem dünýä döwletleri bilen ikitaraplaýyn dostlukly, özara bähbitli gatnaşyklary ösdürmek, hyzmatdaşlyga täze mazmun bermek pugtalandyrmak we işjeňleşdirmek bolup durýar. Türkmenistan umumy taryhy, syýasy, ykdysady we medeni gatnaşyklary bar bolan goňşy döwletler bilen has ysnyşykly gatnaşmaga uly üns berýär. Şol döwletler bilen dostluk-doganlyk gatnaşyklaryna, ýakyn hyzmatdaşlygyna ol özüniň garaşsyzlygynyň we bitaraplygynyň saklanmagynyň, şeýle hem daşary syýasy maksatlaryna üstünlikli ýetmekde özeni hökmünde garaýar.

Garaşsyz, hemişelik Bitarap Türkmenistan döwletimiziň dünýä jemgyýetçiliginde uly gyzyklanma döretmegi — bu hormatly Prezidentimiziň syýasaty, ykdysadyýeti, medeniýeti bitewülikde, sazlaşyklykda ösdürmegiň ussatlyk bilen hötdesinden gelýänligindedir we hut şonuň netijesinde hem Türkmenistan döwletimiziň syýasat nykdäynazaryndan, parahatçylygyň we ylalaşdyryjylygyň merkezine; ykdysadyýet nukdaýnazaryndan, ösen senagatly, öndüriji döwlete; medeniýet nukdaýnazaryndan, sagdynlyk, ruhubelentlik we bagtyýarlyk mekanyňa öwrülendigi buýsançly hakykatdyr.

Hormatly Prezidentimiziň daşary-syýasy işleri, iň ýokary derejede amala aşyrylan saparlary we geçirýän duşuşyklary hem-de gepleşikleri, olaryň netijesinde gelinýän ylalaşyklary we gol çekilýän resminamalary türkmen döwletiniň häzirki zaman şertlerinde okgunly öňe gitmeginiň we halkara gatnaşylary ulgamynda uly abraýa eýe bolmagynyň esasy şerti bolup durýar.

Sebit hyzmatdaşlygy Türkmenistanyň daşary syýasatynyň ileri tutulýan we strategik taýdan möhüm ugry bolup durýar. Häzirki döwürde Türkmenistanyň goňsulary bilen alyp barýan gatnaşyklary täze many-mazmuna eýe bolýar, özara hyzmatdaşlygyň hil taýdan täze görnüşleri emele gelýär. Bu gatnaşyklar birek-birege ynanyşmagyň, hormat goýmagyň, özara düşünişmegiň, umumy bähbitleriň mizemez esaslarynda, doganlygyň we hoşniýetli goňsuçylygyň däplerinde alnyp barylýar. Şeýle oňyn çemeleşmeler halklaryň parahat durmuşynyň pugta we ygtybarly kepilini üpjün etmek bilen, ýurtlaryň arasyndaky hyzmatdaşlygyň berkidilmeginiň esasy düzýär.

Şu ýylyň başyndan bäri Türkmenistanyň Prezidenti goňşy we sebit döwletleriniň birnäçresiniň baştutanlary we hökümet ýolbaşçylary, halkara guramalarynyň ýolbaşçy wekilleri bilen wajyp duşuşyklary geçirdi. Şu nukdaý nazardan, hormatly Prezidentimiziň goňşy Owganystan bilen dost-doganlyk gatnaşyklarynyň ösmegine we berkemegine aýratyn üns berýändigini uly ähmiýete eýe bolup durýar. Bitarap Türkmenistan Owganystan bilen netijeli gatnaşyklary ösdürmäge ygrarlydygyny, şeýle hem goňşy ýurduň ykdysady we medeni taýdan ösmeginde mundan beýläk-de hemmetaraplaýyn ýardam etmäge taýýardygyny resmi taýdan aýan edýär we bu babatda anyk ädimleri amala aşyrýar. Iki dostlukly döwletiň hyzmatdaşlygy tutuş Merkezi Aziýa sebitiniň bähbitlerine doly laýyk gelýän netijeli gatnaşyklary mundan beýläk-de çuňlaşdyrmaga we hemmetaraplaýyn ösdürmäge gönükdiriendir. Milli liderimiz Owganystanyň durnukly ösüşine uly gyzyklanma bildirýän Türkmenistanyň öňüni alyş diplomatiýasynyň gurallaryny we usullaryny ulanmak arkaly goňşy ýurtda döwrän ýagdaýy parahatçylykly ýol bilen kadalaşdyrmagyň hem-de raýat ylalaşygyny berkarar etmegiň tarapdary bolup durýandygyny belleýär. Şunuň bilen baglylykda, Türkmenistan BMG-niň howandarlygynynda owganara parahatçylykly gepleşiklerini geçirmek üçin özüniň syýasy giňişligini bermäge hem-de bu meseläni çözmegiň täze syýasy-diplomatiki gurallaryny işläp taýýarlamaga işjeň gatnaşmaga taýýardygy nygtaýar. Bu aýratyn hem, türkmen we owgan halklarynyň asyrlaryň jümmüşinden gözbaş alýan dostluk hem-de doganlyk gatnaşyklaryny berkitmek nukdaý nazarynda wajypdyr.

Şu ýylyň 21-22-nji ýanwarynda Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow bilen ýurdumyza döwlet sapary bilen gelen Owganystan Yslam Respublikasynyň Pre-

zidenti Mohammad Aşraf Ganiniň arasyndaky gepleşikler we gelnen ylalaşyklar ikitaraplaýyn gatnaşyklaryň hil taýdan täze taryhy sepgide ýetendigini aňlatdy. Saparyň çäklerinde döwletleriň Baştutanlarynyň duşuşyklarynyň barşynda dostluk, hoşniýetli goňsuçylyk we doly özara düşünişmek ýagdaýynda dürli ugurlarda ikitaraplaýyn hyzmatdaşlygyň ýagdaýy we ony geljekde ösdürmegiň mümkinçilikleri, şeýle hem halkara we sebit syýasatynyň özara gyzyklanma bildirilýän möhüm meseleleri ara alnyp maslahatlaşyldy.

Döwletleriň Baştutanlary energiýa serişdelerini ibermek babatda hyzmatdaşlygy çuňlaşdyrmagyň parahatçylygy we energetiki howpsuzlygy pugtalandyrmakda, şeýle hem sebitiň durmuş-ykdysady ösüşinde esasy orny eýeleýändigini tassykladylar. “Türkmenistan – Owganystan - Pakistan – Hindistan” (TOPH) gaz geçirijisini gurmak we işe girizmek babatda hyzmatdaşlygy giňeltmegiň möhümdigi belgenildi. Döwletleriň Baştutanlary iki döwletiň ägirt uly üstaşyr-ulag mümkinçiliklerini nazara almak bilen, ulag-kommunikasiýa ulgamynda hyzmatdaşlygy ösdürmäge möhüm ähmiýet berýärler. Taraplar Owganystan Yslam Respublikasy - Türkmenistan - Azerbaýjan Respublikasy - Gruziýa - Türkiýe Respublikasy ulag geçelgesini döretmek boýunça işi dowam etmegiň zerurdygyny bellediler.

Türkmenistanyň ýakyn aragatnaşyk saklaýan we doganlyk gatnaşyklaryny yzygiderli ösdürýän döwletleriniň hatarynda Türkiýe Respublikasy durýar. Iki döwletiň liderlerini arasynda amale gelen hakyky dostluk we birek-birege ynanyşmak, özara hormat goýmak we goldaw bermek ýörelgeleri ikitaraplaýyn gatnaşyklaryň aýratyn mazmunyny kesgitleýär. 2015-nji ýylyň 3-4-nji martynda Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň resmi sapar bilen Türkiýe Respublikasynda bolmagy we geçiren duşuşyklary türkmen we türk halklarynyň mizemez doganlygynyň berk binýada esaslanýandygyny ýene bir aýdyň subutnamasy boldy. Türkmenistanyň Prezidentiniň Türkiýä sapary ikitaraplaýyn döwletara gatnaşyklary mundan beýläk-de okgunly ösdürmegiň ýolunda täze möhüm ädim bolmak bilen, häzirki döwürde döp bolan türkmen-türk gatnaşyklarynyň hil taýdan täze derejä galýandygyny we baý many-mazmun bilen doldurylýandygyny aňlatdy. Saparyň dowamynynda Türkmenistanyň Prezidenti bilen Türkiýe Respublikasynyň Prezidenti özara düşünişmek we ýokary derejede ynanyşmak ýagdaýynda dürli ugurlarda alnyp barylýan türkmen-türk gatnaşyklarynyň ýagdaýyny we bu gatnaşyklary depginli ösdürmegiň mümkinçiliklerini ara alyp maslahatlaşdylar, möhüm sebit we halkara meseleleri boýunça pikir alyşdylar, iki döwletiň arasynda uzak möhletli we özara bähbitli hyzmatdaşlygy mundan beýläk-de pugtalandyrmaga çalyşýandyklaryny tassykladylar. Taraplar umumy kabul edilen halkara hukuk kadalaryna hem-de Birleşen Milletler Guramasynyň Tertipnamasynyň maksatlaryna we ýörelgelerine laýyklykda, şeýle hem halkara parahatçylygy we howpsuzlygy gorap saklamak we üpjün etmek ugrundaky ähli meseleleri çözmek nukdaý-nazaryndan Birleşen Milletler Guramasynyň ornuny güýçlendirmek pikirine ygrarlydyklaryny beýan etdiler.

Bu gün Türkmenistan özüniň hoşniýetli goňsuçylykly gatnaşyklarynyň ileri tutulýan ugurlarynyň biri hökmünde Eýran Yslam Respublikasy bilen dostlukly hyzmatdaşlygy mundan beýläk hem ösdürmek we giňeltmek bolup durýar. Türkmen hem eýran halklarynyň arasyndaky gatnaşyklaryň taryhy özüniň köklerini asyrlaryň jümmüşinden alyp gaýdýar. Ilki



bilen, iki halkyň medeni-ruhy umumylyklary, köp asyrlyk söwda-ykdysady gatnaşyklary, şeýle-de parahatçylyk, ylalaşyk we howpsuz ösüş bilen şertlendirilen hyzmatdaşlyk Türkmenistan bilen Eýranyň arasyndaky özara gatnaşyklaryň düýpli binýadyny emele getirýär. Iki döwletiň Baştutanlarynyň bilelikdäki tagallalary hem syýasy erki bilen häzirkä döwürde türkmen-eýran hyzmatdaşlygy hil taýdan täze derejä çykaryldy. Şu nukdaýnazardan, Eýran Yslam Respublikasynyň Prezidenti Hasan Ruhaniniň Türkmenistana 2015-nji ýylyň mart bolan döwlet sapary özara gatnaşyklary ösdürmek we giňeltmek babatda alnyp barylýan işlere uly goşant goşdy. Bu sapar biziň ýurtlarymyzyň arasyndaky hyzmatdaşlygyň täze tapgyrynyň düýpli esaslaryny döretdi. Bu saparyň netijeleri boýunça kabul edilen iki döwletiň baştutanlarynyň gol çeken Bilelikdäki Beýannamasunda nygtalyşy ýaly, türkmen topraгыnda bolan bu duşuşyk iki goňşy döwletiň arasyndaky dostlukly gatnaşyklaryň ýokary de-rejede ösändigini görkezdi. Döwletleriň Prezidentleri ýürekdeş ýagdaýda geçen ikitaraplaýyn duşuşygyň dowamynda özara gatnaşyklara hem-de sebit we halkara ýagdaýlaryna degişli meseleler boýunça giňişleýin pikir alyşdylar we beýan edilen ugurlar boýunça umumy garaýyşlarynyň bardygyny nygtadylar.

Döwlet Baştutanlary iki ýurduň halklarynyň arasyndaky taryhy we medeni gatnaşyklara ünsi çekmek we bu gatnaşyklary ösdürmek hem-de çuňlaşdyrmak üçin bar bolan mümkinçiliklerden has doly peýdalanmaga erk-islegini beýan etdiler. Ikitaraplaýyn gatnaşyklaryň ösüşiniň derejesinden we saparyň çäklerinde gol çekilen resminamalardan kanagatlanma bildirdiler. Şeýle hem, ozal gazanylan ylalaşyklary ýerine ýetirmegiň we syýasy, söwda-ykdysady, ylmy-tehniki, medeni, sungat, sport, syýahatçylyk we ynsanperwer ugurlardaky gatnaşyklary mundan beýläk-de hoşniýetli goňsuçylyk ýörelgesi hem-de iki ýurduň umumy bähbitleri esasynda ösdürmegiň ähmiýetini nygtadylar.

Türkmenistan bilen Pakistan Yslam Respublikasynyň arasynda ikitaraplaýyn dostlyk we hyzmatdaşlyk gatnaşyklarynyň taryhynda täze sahypalar ýazylýar diýilse hakykata laýyk bolar. Şu nukdaý nazardan, Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň we şu ýylyň 20-nji maýynda Türkmenistana resmi sapar bilen gelen Pakistan Yslam Respublikasynyň Premýer-ministri Muhammad Nawaz Şarifiň arasynda geçirilen gepleşikler we gol çekilen resminamalar türkmen-pakistan gatnaşyklarynyň mundan beýläk-de berkemeginde we ösmeginde wajyp tapgyr hökmünde taryha girdi. Ýokary derejedäki geçirilen duşuşyk iki ýurduň arasyndaky gatnaşyklaryň çuňlaşmagyna we olaryň döwrebap talaplara görä hil taýdan täze derejä çykmagynda kuwwatly itergi bolmak bilen dostlukly türkmen-pakistan gatnaşyklarynyň mydama-da özara çuňňur hormat goýmak we iş ýüzünde birek-birege goldaw bermek ýörelgelerine ygrarly bolup galýandyklaryna ýene bir gezek şaýatlyk etdi. Özara düşünişmek we dostluk ruhy bilen häsiýetlenen gepleşikleriň dowamynda iki döwletiň ýolbaşçylary dürli meseleler boýunça giňişleýin gepleşikleri geçirdiler we pikir alyşdylar. Taraplar öz halklarynyň düýpli bähbitlerine laýyk gelýän we sebitiň parahatçylygy, durnuklylygy ösdürmekde we sebitiň gülläp ösmeginde möhüm şert bolup durýan hyzmatdaşlyk gatnaşyklaryny hemmetaraplaýyn kämilleşdirmäge çalyşandyklaryny beýan etdiler.

Elbetde, bir makalanyň çäklerinde Türkmenistanyň giň müçberli daşary syýasaty we hoşniýetli goňsuçylyk gatnaşyklary barada gysgaça göz aýlamak mümkin bolýar. Türkmenistan global ösüşiň gün tertibinde duran meseleleri bilelikde çözmekde özüniň çemeleşmelerini zzygider ýagdaýda görkezýär. Şunuň bilen baglylykda, biziň döwletimiziň daşary syýasy strategiýasy ählumumy ähmiýetli halkara tagallalaryny amala aşyrmakda işjeň hereketleri alyp barmaga gönükdirilendir. Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow 2015-nji ýylyň 12-nji aprelinde Koreýa Respublikasy Tegu şäherinde bolup geçen VII Bütindünýä suw forumynda çuňňur manyly we geljege gönükdirilen mazmunly çykyş etdi. Bu Maslahatyň çäklerinde Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň BMG-niň Baş sekretary Pan Gi Mun bilen duşuşygy boldy.

Döwlet Baştutanymyz we BMG-niň Baş sekretary birek-biregi mähirli mübärekläp, Türkmenistan bilen Birleşen Milletler Guramasynyň arasyndaky netijeli hyzmatdaşlygyň ählumumy parahatçylygyň hem-de abadançylygyň bähbidine barha ösdürilýändigini kanagatlanma bilen bellediler. Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowa Bütindünýä maslahatynyň işine hut özüniň gatnaşýandygy üçin hoşallyk bildirip, jenap Pan Gi Mun Bitarap Türkmenistanyň BMG bilen hyzmatdaşlykda işjeň ornuny belledi. Duşuşygyň barşynda Türkmenistan bilen BMG-niň arasynda häzirki döwrüň ýagdaýlaryny hem-de geljegi nazarda tutup, özara hyzmatdaşlyk etmegiň ileri tutulýan ugurlary barada gyzyklanma bildirildi. Bitarap Türkmenistan halkara derejede netijeli hyzmatdaşlygy ösdürmek meselelerinde işjeň orny eýelemek bilen, oňyn başlangyçlaryň birnäçesini öňe sürdi, ol başlangyçlar BMG-niň Baş Assambleýasynyň belent münberinden, şeýle hem beýleki möhüm maslahatlarda beýan edildi. Ýurdumyz tarapyndan BMG-niň howandarlygy astynda Merkezi Aziýada howanyň üýtgemegi bilen baglanyşykly tehnologiýalar boýunça ýöriteleşdirilen düzümi - Sebit merkezini döretmek baradaky başlangyç öňe sürüldi, onuň üçin türkmen tarapy Aşgabat şäherinde zerur bolan düzümi bermäge taýýardygyny beýan etdi. Munuň özi bolsa, Türkmenistanyň sebit we has giň halkara syýasatynyň meselelerini çözmekde ygtybarly hyzmatdaş bolup durýandygyny görkezmek bilen bir hatarda, goňşy ýurtlar we olaryň halklary bilen köp asyrlyk dost-doganlyk, hoşniýetli goňsuçylyk we özara düşünişmek ýörelgelerine esaslanýan gatnaşyklar häzirki döwürde aýratyn many-mazmuna eýe bolýandygyna şaýatlyk edýär.

# ПОСТОЯННЫЙ НЕЙТРАЛИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА КАК ОБРАЗЕЦ СОВРЕМЕННОЙ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ИДЕНТИФИКАЦИИ

**Андрей ХРИЕНКО,**  
**Александр ХРИЕНКО,**  
Международный институт  
стратегических исследований  
«Вектор», Российская  
Федерация

Формирование новой архитектуры современного мира началось на рубеже XX-XXI вв. в ходе известных исторических процессов. С момента обретения независимости Туркменистан избрал свою особую модель государственной идентификации, выраженную концепцией постоянного нейтралитета.

Туркменская модель нейтралитета в отличие от государств, также декларирующих нейтралитет, является в международно-правовой практике особым феноменом. Она вносит существенные и качественно новые дополнения в сам институт нейтралитета, где важнейшими атрибутивными элементами являются верховенство мира и политический диалог.<sup>1</sup>

Как известно, туркменская концепция постоянного нейтралитета получила особую международную правовую поддержку принятием Резолюции Генеральной Ассамблеей ООН (12 декабря 1995 г., №50/80) «Постоянный нейтралитет Туркменистана». В Резолюции говорится, что ООН «признает и поддерживает провозглашенный Туркменистаном статус постоянного нейтралитета; призывает государства-члены Организации Объединенных Наций уважать и поддерживать этот статус Туркменистана, уважая также его независимость, суверенитет и территориальную целостность». Данный документ единогласно поддержали все 185 государств-членов, входивших на тот момент в состав ООН. Более того, многие страны выступили соавторами Резолюции.

За прошедшие 20 лет модель нейтралитета Туркменистана продемон-

**Андрей ХРИЕНКО**, Генеральный директор Международного института стратегических исследований «Вектор» (МИСИ «Vector»), к.с.н.

**Александр ХРИЕНКО**, Директор по стратегическому развитию Международного института стратегических исследований «Вектор» (МИСИ «Vector»).



стрировала на практике свою эффективность и состоятельность, а также показала полное соответствие стратегическим принципам ООН в деле безопасности и укрепления мира во всем мире. Постоянный нейтралитет позволяет проводить собственную, не связанную с блоками или корпоративными интересами, международную политику, основанную на принципах международного права, толерантности, добрососедства и миролюбия. Президентом Гурбангулы Бердымухамедовым неоднократно заявлялось, что «основой политики Туркменистана является политика мира и сотрудничества».

Туркменистан показывает пример ответственного и конструктивного подхода к решению широкого круга вопросов внутренней и внешней политики в комплексе. Современному развитию страны тем самым обеспечиваются благоприятные внешние условия. Эти условия, направленные на укрепление мира и безопасности в Центрально-Азиатском регионе и во всем мире, способствуют социально-экономическому и политическому прогрессу в целом.

В рамках выше обозначенного стратегического курса Туркменистан отказывается от применения силы и угроз другим государствам в любых формах. Страна не входит в военные союзы, блоки, межгосударственные альянсы, предполагающие коллективную ответственность и строгий функциональный регламент деятельности. Как нейтральное государство Туркменистан отказывается и от размещения на своей территории военных баз других государств. Но, в свою очередь, в соответствии с «оборонительной доктриной» имеет собственные вооруженные силы, которые являются достаточными для защиты своего суверенитета и территориальной целостности. В то же время Туркменистан обладает правом обратиться за военной помощью к другим



государствам, в случае вооруженной агрессии против него. Мир, безопасность и конструктивное сотрудничество – ключевые приоритеты внешнеполитического курса страны – абсолютно не противоречат прогрессивным процессам развития мирового сообщества. Более того, все это подтверждается конструктивной практикой решения международных проблем.

Постоянный нейтралитет Туркменистана существенным образом положительно влияет и на весь спектр гуманитарных отношений. Как известно, по инициативе Президента Гурбангулы Бердымухамедова в стране идут динамичные процессы, связанные с развитием и продвижением лучших достижений науки, культуры и образования. С уверенностью можно утверждать, что нынешний Туркменистан – это государство с высокими стандартами социальной защищенности и ответственности, где высшей ценностью общества является человек, а усилия государства направлены на формирование максимально благоприятных условий для свободного развития личности и возможности ее самореализации.

Глобальные геополитические трансформации последнего двадцатилетия наглядно демонстрируют преимущества концепции постоянного нейтралитета в реализации национальных интересов Туркменистана на основе равноправного партнерства, уважения и взаимовыгодного сотрудничества с другими государствами.

Обладая серьезным экономическим потенциалом, развитым промышленным производством, значительной ресурсной базой, богатым опытом реализации крупномасштабных, высокотехнологичных инфраструктурных проектов, постоянно растущим интеллектуальным потенциалом, Туркменистан может реально стать одной из наиболее экономически и социально развитых стран Центральной Азии.

В целом, концепция постоянного нейтралитета, которой следует современный Туркменистан, открывает для страны большие возможности и перспективы развития, а для других стран является образцом идентификации в современном мире.

## ВОЗРОЖДАТЬ ДУХ ВЕЛИКОГО ШЕЛКОВОГО ПУТИ, СОВМЕСТНЫМИ УСИЛИЯМИ СОЗДАВАТЬ ПРЕКРАСНОЕ БУДУЩЕЕ КИТАЙСКО-ТУРКМЕНСКИХ ОТНОШЕНИЙ СТРАТЕГИЧЕСКОГО ПАРТНЕРСТВА

**Сяо ЦИНХУА,**  
*Чрезвычайный и Полномочный  
Посол Китайской Народной  
Республики в Туркменистане*



Китай и Туркменистан – страны с древней историей и великой культурой. Дружба наших стран уходит своими корнями в глубь веков со времен Великого Шелкового пути. Через этот путь китайский фарфор, чай и изделия из шелка постепенно вошли в жизнь туркменского народа. Гордость туркменской нации - Ахалтекинский конь, величаво прошагавший по земле Китая и получивший название Легендарного небесного скакуна, стал посланником и свидетелем дружеских связей между народами двух стран. В ходе данных дружеских контактов обе страны внесли большой вклад в развитие Великого Шелкового пути и укрепления дружбы между странами, расположенных вдоль этого пути.

Более 2100 лет назад в эпоху китайской династии Хань путешественник и дипломат Чжан Цянь дважды посещал с миссией мира и дружбы регион, где сейчас находится Центральная Азия, в том числе и Туркменистан, положив начало дружественному взаимодействию между Китаем и странами региона. Этот торговый путь прошел испытание временем, постоянно расширяясь, и, в конце концов, превратился в Великий Шелковый путь, протянувшийся на тысячи километров по территории Азии и Европы. В середине и

**Сяо ЦИНХУА**, работал на ответственных должностях в министерстве иностранных дел, в посольствах Китайской Народной Республики в Российской Федерации, Республике Кыргызстан и Республике Казахстан. С мая 2011 года Чрезвычайный и Полномочный Посол Китайской Народной Республики в Туркменистане.



конце эпохи династии Тан был открыт «морской Шелковый путь», и в связи с прорывом в технике мореплавания и небывалым подъемом торговли, во времена династий Сунь и Юань этот морской транспортный маршрут достиг своего расцвета.

Несмотря на то, что континент Евразии в истории многократно испытывал «крещение огнём и мечём» в кровавых войнах, тем не менее, на Шелковом пути никогда не утихали насовсем колокольчики верблюдов караванов. Хотя в древние времена транспортные и технологические условия были далеко не те, что сегодня, тем не менее, торговцы, мудрецы, учащиеся и официальные посланники преодолевали невероятные препятствия и трудности, проходили реки и горы, и своей огромной силой воли и мужеством прокладывали и открывали Шелковый путь. Вдоль этого древнего пути находились различные страны – и большие, и малые, и все без исключения получили большую пользу от него. По Шелковому пути интенсивно шли обмены товарами, технологиями, людьми и идеями, что содействовало экономическому, культурному и социальному прогрессу всех стран, способствовало диалогу и сближению разных культур. Благодаря этому пути Китай научился многому у других стран, и другие страны, в свою очередь, заимствовали у Китая тоже немало. Важнейшее духовное богатство и ценный опыт, которые оставил нам Шелковый путь, состоят в следующих принципах: мир и взаи-



мопонимание, открытость и толерантность, обмен опытом и заимствование, взаимовыгодное сотрудничество и совместный выигрыш.

В 21-ом веке, когда лейтмотивом времени стали мир, развитие и сотрудничество, и когда значительно осложнилась международная и региональная обстановка, дух Шелкового пути становится особенно актуальным и ценным. Сегодня перед мировым сообществом стоят острые проблемы развития, в мире происходят такие сложные и глубокие изменения, как непрекращающиеся последствия глобального финансового кризиса, дифференциация мировой экономики, формирование глубоких корректировок международной торгово-инвестиционной структуры и многосторонних торговых правил. Все эти вопросы требуют глубокого размышления и более эффективного реагирования. Международному сообществу крайне необходимо передавать дух Шелкового пути из поколения в поколение, в то же время наполнять его современным содержанием, жизненной силой и ценностями, создать нынешнему обществу новые материальные и духовные богатства.

Именно в данном контексте Председатель КНР Си Цзиньпин выдвинул инициативы о совместном строительстве «Экономического пояса Шелкового пути» и «Морского Шелкового пути 21-го века», иначе говоря - «Один пояс и один путь», во время своих визитов в Центральную Азию в сентябре 2013 года, и в страны АСЕАН в октябре 2013 года.

Концепция «Один пояс и один путь» направлена на «пять стыковок» с заинтересованными странами, то есть укрепление политической координации, развитие транспортного сообщения, обеспечение бесперебойной торговли, укрепление денежного обращения и содействие взаимному изучению





устремлений народов, придерживаясь принципов “совместные консультации, совместное строительство и совместное использование”. Цель концепции состоит в достижении сбалансированного и устойчивого развития всех государств, которых охватывает концепция «Один пояс и один путь», в продвижении экономического процветания регионов, в укреплении контактов и взаимного обмена между разными культурами, в содействии миру и развитию в регионах и во всем мире.

На Востоке маршрут «Один пояс и один путь» начинается с бурно развивающегося в области экономики Азиатско-Тихоокеанского региона, на Западе он охватывают экономически развитый европейский регион, в центральной части – Центрально-Азиатский регион, имеющий огромные перспективы развития. Если говорить о направлениях концепции «Один пояс и один путь», то основными являются три маршрута. Первый ведет из Китая через Центральную Азию в Европу, до Балтийского моря; второй - из Китая в Центральную и Западную Азию, до Персидского и Средиземного морей; третий - из Китая в Юго-Восточную Азию и Южную Азию, до Индийского океана. Благодаря реализации проекта «Один пояс и один путь» будет сформировано сообщество общей судьбы, охватывающее более 60 стран мира, 4 млрд. человек в Азии, Европе и Африке. Таким образом, совместная реализация проекта «Один пояс и один путь» станет великим делом на благо всех стран планеты.

Страны Центральной Азии, в частности Туркменистан, издревле были важным звеном древнего Шелкового Пути. На протяжении длительного периода все эти страны являются дружественными соседями Китая. Сегодня геополитическое расположение Центрально-Азиатского региона приобрело стратегическое значение в глобальном измерении. Страны этого региона занимают приоритетное место западного направления Экономического пояса Шелкового пути, и сами по себе являются одними из ключевых партнеров для реализации концепции «Один пояс и один путь».

Сегодня, унаследовав добрые традиции своих предков, возрождая дух Великого Шелкового пути, наша братская дружба и партнерство получили новую динамику. Особенно в последние годы благодаря неустанной заботе и вниманию Председателя КНР Си Цзиньпин и Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова, наши отношения поднялись на новую историческую стадию своего развития, на уровень стратегического партнерства, тем самым достигли небывалой высокой точки. Между нашими странами намечается тенденция к более высокому политическому взаимодоверию, динамичному развитию торгово-экономического, топливно-энергетического и культурно-гуманитарного сотрудничества.

Отрадно отметить, что с первых дней своего выдвижения инициатива совместного строительства «Экономического пояса Шелкового пути» нашла активную поддержку туркменской стороны. Данная инициатива способству-

ет нашим странам раскрыть взаимодополняющие преимущества, открывает новые возможности и широкие перспективы дальнейшего подъема китайско-туркменских отношений.

Во-первых, для участия в реализации концепции «Один пояс и один путь» Туркменистан обладает достаточным авторитетом и потенциалом. Проводимая уважаемым Президентом Гурбангулы Бердымухамедовым политика постоянного нейтралитета и «открытых дверей» создала благоприятные условия для национального развития и повышения международного авторитета Туркменистана, что способствует всеобщему признанию и высокой оценке в мировом сообществе. Туркменистан как мировая энергетическая держава и страна с показателем доходов выше среднего уровня уверенно идет по пути государственного строительства и вносит огромный вклад в обеспечение всеобщей безопасности и устойчивого развития региона. 2015 год – год нейтралитета и мира. В этом году исполняется 20 лет со дня обретения Туркменистаном правового статуса нейтралитета. Убежден, что мероприятия, проводимые в Туркменистане и за его пределами, посвященные данным событиям, получат широкую поддержку на международной арене и откроют новые горизонты для развития китайско-туркменских отношений и реализации концепции «Один пояс и один путь».

Во-вторых, обе страны поддерживают тесную политическую координацию. Председатель КНР Си Цзиньпин и Президент Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедов проводят регулярные встречи и переговоры, укрепляя деловые отношения и личную дружбу, что служит политической основой для развития двусторонних отношений. Между нашими странами также соблюдается тесное сотрудничество в рамках ООН. Мы оказываем друг другу твердую поддержку в вопросах, касающихся коренных интересов. Эти факты заложили крепкий политический фундамент нашего сотрудничества вокруг строительства «Экономического пояса Шелкового пути».

В-третьих, схожи или близки наши подходы по вопросам региональной и глобальной транспортно-коммуникационной интеграции. Как известно, уважаемый Президент Гурбангулы Бердымухамедов вносит целый комплекс актуальных инициатив международных форматов, направленных на укрепление международного транспортно-коммуникационного сотрудничества, в том числе Резолюция Генеральной Ассамблеи ООН «Роль транспортно-транзитных коридоров в обеспечении международного сотрудничества для устойчивого развития», принятая на 69-й сессии ГА ООН. Создание крупных транспортных инфраструктурных проектов регионального и международного значения, преобразование Туркменистана в крупнейший региональный транзитно-транспортный узел является приоритетом внешнеполитического курса уважаемого Президента Гурбангулы Бердымухамедова. Здесь в качестве наглядных примеров можно привести транснациональную железнодорожную

магистраль Казахстан – Туркменистан – Иран, введенную в эксплуатацию 3 декабря 2014 года, а также строительство железной дороги Туркменистан-Афганистан-Таджикистан, транспортного коридора Средняя Азия - Ближний Восток и Модельного Шоссе для Центральной Азии. Хочу отметить, что грандиозная стратегия уважаемого Президента Гурбангулы Бердымухамедова во многом совпадает с Концепцией «Один пояс и один путь», мы имеем огромный потенциал для совместной реализации нашей общей цели.

В-четвертых, между нашими странами благоприятная основа сотрудничества в деловой и гуманитарной сферах. Китай является одним из самых крупных потребителей энергоносителей в мире, а Туркменистан - энергетическая держава, обладающая огромным запасом нефтегазовых ресурсов. Раскрывая существующую высокую взаимодополняемость, наши страны активно развивают практическое сотрудничество. Сегодня Китай стал первым партнером Туркменистана по объему товарооборота, а Туркменистан в свою очередь стал крупнейшим экспортером газа в Китай. Стабильно эксплуатируемый газопровод Туркменистан-Китай является важной частью Экономического пояса Шелкового пути. Между нами активизируются и гуманитарные контакты. В последние годы заметен бум изучения китайского языка в Туркменистане, тысячи студентов из Туркменистана получают образование в Китае. В Китае также проявляется повышенный интерес к блестящей туркменской культуре и к туркменскому языку. Состоялось успешное взаимное проведение таких мероприятий как Дни культуры, и в текущем году ожидается очередное проведение Дней культуры Китая в Туркменистане. Межрегиональное сотрудничество стало новым приоритетом двусторонних отношений. На сегодняшний день между г. Ланьжоу и г. Ашхабад, г. Сиань и г. Мары, г. Жичжао и г. Туркменабат поддерживаются тесные и дружеские отношения. Все эти города – являются ключевыми пунктами Экономического пояса Шелкового пути.

Уверен, что благодаря своему благоприятному расположению, богатым ресурсам, огромному потенциалу развития, Туркменистан непременно станет значимым партнером в совместном строительстве «Экономического пояса Шелкового пути», которое принесет пользу процветанию Туркменистана и внесет вклад в дело мира и развития в регионе и на планете.

В заключение хотел бы пожелать уважаемому Президенту Гурбангулы Бердымухамедову крепкого здоровья, долгих лет жизни, новых успехов на высоком государственном посту, дружественному Туркменистану - процветания и могущества, а его народу - счастья и благополучия. Давайте рука об руку возродим дух Великого шелкового пути и создадим прекрасное будущее китайско-туркменских отношений.

# **ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ СТРАТЕГИЯ ТУРКМЕНИСТАНА**

***Сердар ДУРДЫЕВ,***

*Министерство иностранных дел  
Туркменистана*

На фоне оживившихся в последнее время в СМИ и экспертном сообществе дискуссий о конфигурации энергетических потоков на евразийском пространстве, в том числе в контексте перспектив газопровода «Турецкий поток», Туркменистан все чаще фигурирует как один из значимых поставщиков природного газа на международные рынки. Даются самые разные оценки и прогнозы относительно туркменских ресурсных и экспортных возможностей, выстраиваются сложные, порой очень причудливые геополитические схемы, строятся всевозможные догадки по поводу «истинных» целей Ашхабада и т.д. и т.п. Все они, наверное, имеют право на существование, но все же, как представляется, при анализе перспектив Туркменистана как серьезного игрока на мировом газовом рынке следует исходить из реальных показателей запасов углеводородов и объективной картины того, как и на каких принципах выстраивает страна свою международную энергетическую стратегию.

После проведенного независимого международного аудита двух месторождений Восточного Туркменистана – «Галкыныш» и «Яшлар», объемы которых в совокупности были оценены в 26,2 трлн. кубических метров газа, углеводородные ресурсы Туркменистана оцениваются на сегодня в объеме 71,2 млрд. тонн нефтяного эквивалента, в том числе 20,86 миллиардов тонн нефти и 50,34 триллиона куб. метров газа. При этом запасы месторождения «Галкыныш» (21,2 трлн. куб. метров газа) признаны вторыми в мире после иранского «Южный Парс». Таким образом, в настоящее время по объемам запасов природного газа Туркменистан занимает четвертое место в мире.

Согласно оценкам, ресурсы туркменского сектора Каспия составляют 12,1 млрд. тонн нефти и 8,76 трлн. куб. метров газа. Соответственно, оценка суши составляет 6,1 млрд. тонн нефти и 44,24 трлн. куб. метров газа. Как на суше, так и в национальном секторе Каспийского моря, сейсморазведкой выявлено около тысячи перспективных на нефть и газ структур, открыто около 180 месторождений, из которых одна треть находится в разработке.

Очевидно, что наличие таких запасов углеводородного сырья позволило Туркменистану обоснованно приступить к реализации многовариантной схемы его экспорта на международные рынки. Направление первое, и на сегодняшний день, самое значительное – Китай.

В настоящее время осуществляется экспорт туркменского природного газа  
**Сердар ДУРДЫЕВ**, Советник Посольства Туркменистана в Российской Федерации.





по транснациональному трубопроводу Туркменистан-Узбекистан-Казахстан-Китай, введенному в эксплуатацию в декабре 2009 года. Трубопровод состоит из трех ниток (А,В,С) общей мощностью 55 млрд. куб. метров и предназначен для поставок в Поднебесную газа в объеме 40 млрд. куб. метров в год. В 2014 году по нему было экспортировано в общей сложности 23,8 млрд. куб. метров природного газа.

Также планируется строительство четвертой нитки (Д) газопровода в Китай через территории Узбекистана, Таджикистана и Кыргызстана, что позволит увеличить ежегодную транспортировку туркменского газа дополнительно на 25 млрд. куб. метров и довести, таким образом, общий объем поставок в Китай к 2021 года до 65 млрд. куб. метров ежегодно.

Второй из реализованных проектов – поставки туркменского газа в Исламскую Республику Иран по двум новым маршрутам: Корпедже (Туркменистан) – Курткуи (Иран) и Довлетабад (Туркменистан) – Серахс (туркмено-иранская граница) – Хангеран (Иран). В 2014 году по этим газопроводам в Исламскую Республику было поставлено 5,9 млрд. куб. метров туркменского природного газа. Общая проектная мощность газопроводов позволяет довести поставки до 20 млрд. куб. метров ежегодно.

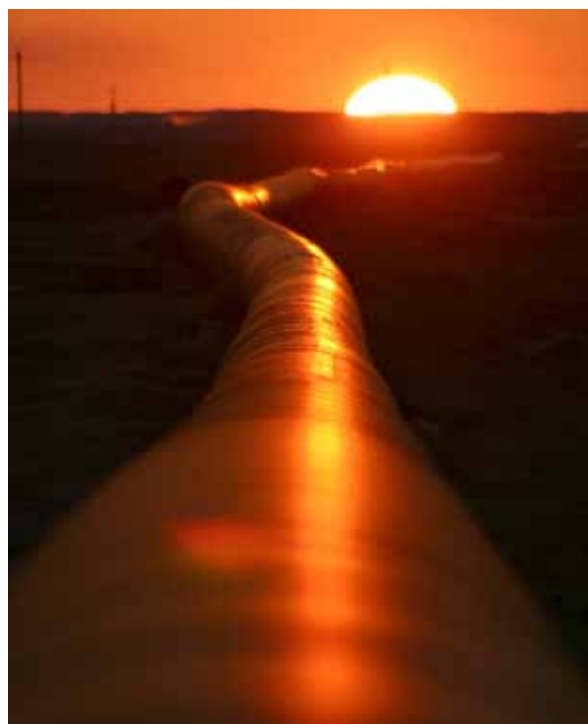
Много предположений вызывали перспективы газопровода Туркменистан-Афганистан-Пакистан-Индия (ТАПИ) с тех пор, как в декабре 2010 года было подписано четырехсторонне межправительственное соглашение о его реализации. За прошедшие годы удалось

согласовать основные вопросы, и на сегодняшний день практически вся предварительная работа по проекту ТАПИ завершена – заключены контракты по купле-продаже туркменского природного газа, создан и зарегистрирован консорциум «ТАПИ-Лимитед», и перед началом строительства остается выбрать только компанию – лидера консорциума.

В ходе недавнего визита в Ашхабад пакистанского Премьер-министра Мухаммада Наваз Шарифа Президент Гурбангулы Бердымухамедов на переговорах с ним отметил «достигнутые на пути реализации ТАПИ хорошие результаты, связанные с началом в ближайшее время практической реализации этого важного, основного международного проекта».

Общая протяженность газопровода ТАПИ, который должен взять свое начало на упомянутом месторождении «Галкыныш» и достичь населенного пункта Фазилка на пакистанско-индийской границе, составит 1800 км. Мощность магистрали – 33 млрд. природного газа в год. Проект получил одобрение ряда государств, в том числе России, США и Евросоюза, а также международных финансовых учреждений, в частности Азиатского банка развития, который наиболее активно поддерживает ТАПИ. Туркменистан принял решение начать строительство в 2015 году. По оценкам туркменской стороны, прокладка газовой магистрали может занять от 3,5 до 4 лет.

Таким образом, диверсификация туркменских газовых потоков на международные рынки стала реальностью. Каких-то геополитических преференций при этом у Туркменистана нет – страна





вот уже 20 лет обладает международно-признанным нейтральным статусом и потому по определению в них не нуждается, проводя в этом вопросе абсолютно суверенную линию и ставя во главу угла конфигурации трубопроводных маршрутов прежде всего экономическую целесообразность. основополагающий принцип туркменской энергетической стратегии на протяжении многих лет также остается неизменным – Ашхабад продает свой газ на границе по обоснованной цене, рассчитанной по международной формуле. Дальнейшая его судьба – в руках потребителей. Политические соображения если и присутствуют, то заключаются они в том, что строительство многовариантной трубопроводной инфраструктуры рассматривается в Туркменистане в качестве действенного позитивного фактора развития межгосударственного и регионального сотрудничества, важного условия сохранения баланса интересов на евразийском энергетическом пространстве на основе равноправного доступа партнеров к источникам туркменских углеводородов и средствам их доставки. Исходя из этого, на основе реальной оценки собственной ресурсной базы и возможностей ее эксплуатации на перспективу, Туркменистан избрал вариант не замещения одних энергопоставок другими, не изменения географии их маршрутов, а ее расширения и дополнения за счет выхода на новые перспективные рынки, к которым, помимо традиционных – России с Ираном, а теперь уже и Китая, относится и европейское направление.

В последнее время по вопросу присоединения Туркменистана к поставкам энергоносителей из Каспийского региона в Европу идет предметное взаимодействие между Ашхабадом, Баку и Анкарой. В начале мая текущего года состоялась четырехсторонняя встреча руководителей топливно-энергетических ведомств Туркменистана, Азербайджана, Турции, а также представителей Европейской Комис-





сии, посвященная обсуждению задач по поставкам туркменского газа в Европу, предусматривающих совместное создание многовариантной трубопроводной инфраструктуры.

В целом, накопленный за последние годы опыт международного сотрудничества Туркменистана свидетельствует об обоснованности избранной стратегии на диверсификацию поставок своих энергоносителей на внешние рынки. Страна по максимуму использует имеющийся у нее мощный ресурсный потенциал, проявляя гибкость и принципиальность одновременно, и при этом, опираясь на свой нейтральный статус, не вступает ни с кем в конфронтацию и не участвует в геополитических комбинациях на мировом энергетическом пространстве.

Выступая на Форуме Энергетической Хартии, состоявшемся в декабре прошлого года в Ашхабаде, Президент Гурбангулы Бердымухамедов так сформулировал кредо своей страны в отношении международного взаимодействия в энергетической сфере: «Очевидно, что видение мирового энергетического рынка как арены соперничества и борьбы за сферы влияния должно уйти в прошлое. Такой подход уже не соответствует нынешним геополитическим, экономическим, социальным реалиям, критериям постиндустриального технологического уклада. Сегодня на повестке дня – выработка принципиально новых моделей, призванных превратить глобальный энергодиалог в движущую силу мирового развития на основе баланса интересов всех его участников, ответственного и бережного отношения к природным ресурсам, экологии, учета широкого общественного запроса, ориентированного на справедливое распределение благ, которые несут источники энергии и их потребление».



# ВОДНАЯ ДИПЛОМАТИЯ НЕЙТРАЛЬНОГО ТУРКМЕНИСТАНА

**Гуйч ГАРАЕВ,**

*Министерство иностранных дел*

*Туркменистана*

В современном мире вода остается одним из важнейших глобальных проблем, тесно связанная с экологической безопасностью нашей планеты. Для стран Центральной Азии, экономика которых в основном аграрная, водные ресурсы имеют серьезное значение. Поддержание водных отношений с сопредельными странами представляется очень важным с точки зрения политической, экономической и экологической составляющей стран Центральной Азии, где формируются основные водные источники региона. Вопрос рационального использования гидроэнергетических ресурсов имеет стратегическое значение не только для обеспечения экономической безопасности, но и для сохранения дружественных межнациональных связей.

В будущем вопрос водопользования в Центральной Азии привлечет больше внимания из-за экономического развития и увеличения населения. Демографический рост региона повысит потребность в воде в предстоящие десятки лет. Такая ситуация может послужить поводом межгосударственных дискуссий, что требует от руководителей центрально-азиатских государств более взвешенного подхода к водно-энергетической проблематике. Неспособность достичь соглашения приводит к сценарию всеобщего проигрыша. Подобное обстоятельство вынуждает разрабатывать и реализовывать заведомо невыгодные и затратные стратегии создания альтернативной инфраструктуры самообеспечения без регионального сотрудничества. А трансграничный характер водных ресурсов региона требует согласованной региональной политики в области водопользования. Активное взаимодействие государств с целью достижения регионального консенсуса остается единственно возможным путем в этом направлении.

Для устойчивого развития необходима правовая база. Туркменистан является тому примером, где водопользование сегодня закреплено в специальном водном законодательстве страны, нормы которых гармонизированы с международными требованиями. Основная задача данного законодательства – стимулирование экономики и рационального использования водных ресурсов на правовой основе.

В водной дипломатии наша страна занимает самую активную позицию, последовательно наращивает взаимодействие, прежде всего, с Организацией Объединенных Наций и ее специализированными структурами - Программой развития ООН, Программой ООН по окружающей среде, а также Европейским Союзом, Глобальным экологическим фондом и др.

Следует отметить, что вопрос водной безопасности и связанные с ним инте-

**Гуйч ГАРАЕВ**, сотрудник редакции журнала «Внешняя политика и дипломатия Туркменистана» Министерства иностранных дел Туркменистана.

грированное управление водными ресурсами в Центральной Азии является одним из приоритетных направлений политики Уважаемого Президента Туркменистана. На 65-ой сессии Генеральной ассамблеи ООН Глава государства отметил следующее: «Важнейшей проблемой, непосредственно связанной с экологией, является использование водных ресурсов. В частности, в Центральной Азии их рациональное использование выступает в качестве одного из определяющих факторов, влияющих на динамику социально-экономического развития наших стран. Туркменистан видит решение водных вопросов на основе общепризнанных норм международного права, с учетом интересов всех стран региона и при активном участии мирового сообщества в лице ООН и других авторитетных международных организаций».

Из этого следует, что наша общая цель в этом направлении - добиться качественно новой организации устойчивого управления водными ресурсами, решения водохозяйственных проблем на национальном, региональном и международном уровнях, на основе адекватной поддержки со стороны международного сообщества и национальных усилий, при ведущей роли самих стран и регионов.

Для этого Президент Туркменистана проводит работу, как вписать локальные стратегии развития в международный сценарий устойчивого развития по принципу взаимного уважения. О чем свидетельствует его речь на VII Всемирном водном форуме в г.Тэгу (Южная Корея), где выступил с инициативой о создании Водной Стратегии ООН, нацеленного на рассмотрение всех проблем, связанных с формированием и восстановлением источников водных ресурсов, их разумным и экономичным потреблением.

В рамках Международного фонда спасения Арала (МФСА) Туркменистан принимает активное участие в Межгосударственной координационной водохозяйственной комиссии (МКВК), внимание которой обращено на определение единой водохозяйственной политики, с учетом интересов всех государств региона и общепризнанных норм международного права, обеспечение рационального использования водных ресурсов и их охрана, повышение качества и точности учета водных ресурсов и внедрение средств автоматизации в водораспределении, разработка программ по увеличению водообеспеченности бассейнов рек и мер по их реализации. Региональное взаимодействие в борьбе с опустыниванием и деградацией земель, спасение Арала является важным направлением водной дипломатии Туркменистана.

В этом контексте очередным свидетельством активной позиции нашей страны в развитии регионального партнерства в сфере водных ресурсов стало проведение в Ашхабаде 2 апреля 2015 года очередного 66-го заседания МКВК, в ходе которого в числе других работ были рассмотрены итоги межвегетационного периода 2014-2015 годов, а также лимиты водозаборов и режимы работы каскада водохранилищ на текущий год в бассейнах рек Амударья и Сырдарья, от которых зависит водообеспеченность орошаемых площадей.

Одним из ярких примеров весомого вклада нашей страны в решение глобальных проблем, связанных с сохранением водных ресурсов планеты – это реализация инновационного проекта по строительству Туркменского озера «Алтын асыр»



в Каракумах. О благотворном влиянии озера на природу можно судить по таким фактам, как нормализация функционирования дренажных систем страны, снижение уровня грунтовых вод, улучшение мелиоративного состояния земель. Данный проект, призванный содействовать обеспечению экологического благопо-



лучия как на территории Туркменистана, так и всего региона Центральной Азии, получил высокую оценку со стороны ведущих ученых и экспертов из разных стран мира, специалистов водохозяйственной отрасли и агропромышленного комплекса.

В стране также реализуются масштабные инвестиционные проекты в водохозяйственной отрасли, в том числе, по возведению новых водохранилищ, гидротехнических и мелиоративных объектов. Во всех велаятах в рамках претворения в жизнь «Генеральной программы обеспечения населенных пунктов Туркменистана чистой питьевой водой» воз-

водятся заводы по очистке воды, опреснительные установки, осуществляется реконструкция имеющихся водоочистных сооружений и водопроводных систем. Наряду с этим поэтапно внедряются новейшие технологии, инновационные научно-технические разработки, содействующие экономии водных ресурсов.



Проводимые в области водосбережения реформы способствуют обеспечению рационального водопользования, активизации научных исследований в области сохранения плодородия почв, повышению эффективности агропромышленного производства и урожайности сельхозкультур, бережному отноше-



нию к земельным и водным ресурсам.

В этой связи сотрудничество в сфере рационального и эффективного пользования водными ресурсами остается одним из ключевых аспектов внешнеполитического курса Туркменистана, выступающего за активизацию конструктивного международного диалога.

# **GEOSYÝASY SELJERIŞ WE ONUŇ YLMY-USULY ESASLARY**

**Begenç KARAYEW,**  
Türkmenistanyň Daşary işler  
ministriginiň Halkara  
gatnaşyklary instituty

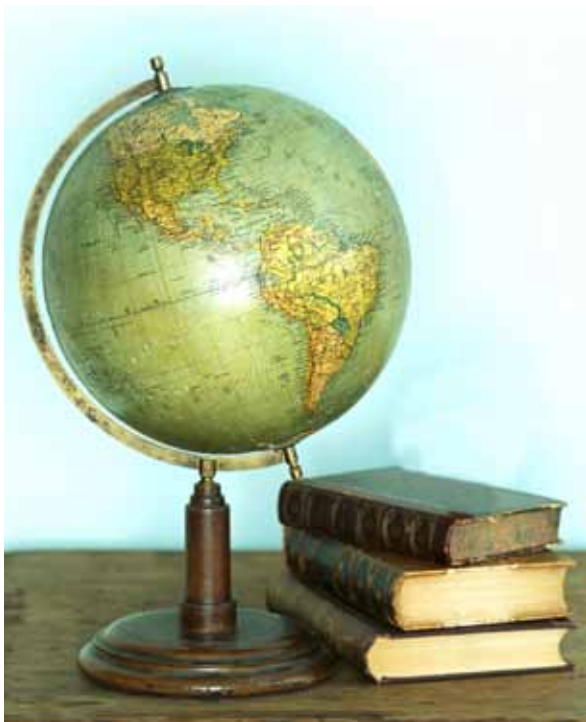
Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow ýurdumyzyň daşary-syýasy strategiýasynyň üstünlikli amala aşyrylmagynda maglumat-seljeriş işleriniň düýpli we ylmy esasyda alnyp barylmagynyň uly ähmiýete eýe bolup durýandygyna aýratyn ünsi çekýär. Milli Liderimiz bu işiň netijeli ýollarynyň biri hökmünde halkara maglumatlary babatda oýlanyşykly we jogapkärli döwlet syýasatyny amala aşyrmak, daşary ýurt köpçülikleýin habar beriş serişdeleri, bilermenler bileleşigi, seljeriş we syýasatşynaslyk merkezleri bilen arkalaşykly hyzmatdaşlyk etmegiň häzirkizaman, şu günki günün talaplaryna laýyk gelýän usullaryny döretmek wezipesini öňde goýýar we diplomatik gullugynyň netijeli işlemegi talap edýär. Bu babatda Türkmenistanyň içeri we daşary syýasatynyň ähli ugurlarynda gazanýan üstünlikleri bilen birlikde, zygiderli hem-de uzakmöhletleýin esasyda çalt depginler bilen ösýän, durnukly parahatçylyk söýüji we açyk döwlet hökmünde dünýäniň maglumatlar giňişliginde öz mynasyp ornuny eýelemeginiň wajyplygy görkezilýär.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow “Türkmenistanyň daşary syýasaty we diplomatiýasy” žurnalynyň ilkinji sanynda çap edilen özüniň “Türkmen diplomatiýasynyň wezipeleri” atly çuňňur mazmunly makalasynda şeýle diýýär: “Türkmenistanyň daşary syýasatynyň dürli taraplaryny, biziň halkara başlangyçlarymyzy aýdyň görkezýän hakyky we ygtybarly maglumatlary dünýä jemgyýetçiligie ýetirmek babatyndaky zerur bolan işleri ýerine ýetirmek we degişli şertleri üpjün etmek aýratyn ähmiýete eýe bolýar. Bu wezipäni çözmegiň netijeli usullarynyň biri hem halkara maglumatlar ulgamynda oýlanyşykly we jogapkärli döwlet syýasatyny amala aşyrmak, daşary ýurtly köpçülikleýin habar beriş serişdeleri, bilermenler bileleşikleri, seljeriş we syýasaty öwreniş merkezleri bilen gatnaşyk etmegiň döwrebap, häzirki zamanyň talaplaryna laýyk gelýän gurallary döretmek bilen bagly bolup durýar. Türkmenistan içeri we daşary syýasatyň ähli jähtleri boýunça ýetýän belent sepgitlerine daýanmak bilen, özüni okgunly ösýän, durnukly, parahatçylyk söýüji we açyk döwlet hökmünde dünýäniň maglumatlar giňişliginde ulgamlayýn we uzakmöhletleýin esasyda has işjeň görkezip bilýär we görkezmeli”.

Bu meselä aýratyn ünsi çekmek bilen, Milli Liderimiz bu işe döwlet derejesinde badalga bermäge we Türkmenistanyň halkara maglumat giňişliginde özüniň mynasyp ornuny eýelemegi üçin şertleri döretmäge gönükdirilen anyk ädimleriň amala aşyrylmagynyň zerur bolup durýandygyny nygtady. Şunuň bilen baglylykda, hormatly Prezidentimiz ýokarda agzalan makalada “Türkmenistanda halkara we sebit ylmy-barlaglarynyň Milli syýasaty

**Begenç KARAYEW,** Türkmenistanyň Daşary işler ministriginiň Halkara gatnaşyklary institutunyň “Halkara gatnaşyklary we diplomatiýa” kafedrasynyň uly mugallymy, f.y.d.





öwreniş merkezini döretmek hakyndaky meselä jikme-jik garamak zerur. Syýasy bilermençilik babatynda halkara durmuşyna işjeň gatnaşmak we politologik hem-de žurnalistik toparlarda ýokary hünär ussatlygy görkezmek arkaly dünýä we sebit syýasatynyň ol ýa-da beýleki meseleleri boýunça Türkmenistanyň çemeleşmelerini daşary ýurt jemgyýetçiliginiň dykgatyna ýetirmeklik bu Merkeziň esasy wezipesi bolmalydyr” diýip belledi.

Seljeriş – bu gurşap alýan dünýä ylmy we tejribe taýdan aň ýetirişiniň esasy usullarynyň biri bolup durýar. Ylmy nukdaý nazardan seljeriş ylmy-barlagyň esasy usullarynyň biri bolup durýar we bitewi zady aýratyn bölüklere bölüp öwrenmekligi

aňladýar. Onuň esasynda öwrenilýän predmeti hyýaly ýa-da real görnüşde düzüm böleklerine bölmek we olary aýratynlykda öwrenmek ýörelgesi ulanylýar. Netijede, ol düzüm bölekleriň özara baglanyşyklary ýüze çykarylýar we bitewiligiň häsiýetleri, obýektiň içki gurluşy we bitewi hereket ediş kanunalaýyklyklary öwrenilýär. Seljeriş ol bölekleriň özara baglanyşyklygy görkezmek bilen, olaryň häsiýetleri, hereket ediş kanunalaýyklaryny we başga-da köp tapawutlyklary aýyl-saýyl etmeklige mümkinçilik berýär.

Halkara ylmy tejribede kabul edilişine görä, seljerişe inlis dilinde “analysis” diýilýär we ol etimologiki gelip çykyşy boýunça gadymy grek dilinde “bitewi zady düzüm bölekleri bölmekligi” aňladýar. Ol düzüm bölekleri bolsa “element” ady bilen bellidir. Seljerişiniň üsti ylymda mälüm bolan sintez usuly bilen ýetirilýär. Gadymy grek dilindäki “sintezis” – birleşdirmek manysyny berýän sözden gelip çykýan sintez deslapdan analiz arkaly seljerilen elementleri gaýtadan özara birikdirmek bilen, obýektiň bitewiliginiň sebäplerini öwrenmegiň bir usulydyr. Sintez hem analiz ýaly ylmy aň ýetirişe gönükdirilmek bilen, ol obýektiň bitewilik kanunalaýyklyklary öwrenýär, şeýle-de her bir elementiň ulgamdaky ornuny we beýleki elementler bilen arabaglanyşygyny aýdyň edýär. Has giň manyda aýdylanda, analiz bilen sintez analitiki-sintetiki usulyň özara aýrylmaz baglanyşykly iki tarapydyr.

Geosyýasy seljeriş daşary syýasy we diplomatiki işiň möhüm bölegi bolup durýar we onuň manysy ilkinji nobatda “syýasat”, “geosyýasat” we “seljeriş” düşüňjeleri bilen baglanyşyklydyr. Seljeriş maksady bilen amala aşyrylýan işe “analitiki iş” diýilýär we ol hususan-da “analizi” hem-de “sintezi” öz içine alýar. Analitiki iş netijesinde seljerilýän obýekt ýa-da ýagdaý barada täze maglumat alynýar. Ol maglumatlar logiki taýdan bir toplumy emele getirmek bilen täze bilim berýärler.

Seljeriş işiniň esasynda haýsydyr bir meseläni öwrenmek we çözmek bilen bagly zerurlyk durýar. Şeýle meseläniň häsiýeti we görnüşi seljeriş işiniň özboluşly usullaryny kesgitleýär.

Seljeriş meseleleri esasan iki bölege bölünýär: teoretiki we amala-tejribe meseleleri. Teoretiki meseleler umumy akyl ýetiriş we seljerilýän wakalaryň kanunalaýyklyklaryny ýüze çykarmak bilen baglydyr. Amala-tejribe meseleleri anyk we aýratyn alnan obýektleriň, wakalaryň ýa-da syýasy ýagdaýlaryň maksatlaýyn seljerilişini öz içine alýar. Mundan başga-da, geosyýasy seljeriş öwrenilýän sebitdäki ýurtlaryň, halklaryň we jemgyýetleriň öşüşi bilen bagly meseleleri hem öz içine alýar.

Maglumat-seljeriş işine halkara tejribesinde köplenç analitiki iş diýlip atlandyrylýar we onuň netijesinde gyzyklanma bildirilýän mesele öwrenilýär. Onuň netijesinde oň doly mälum bolmadyk ugurlar boýunça bar bolan maglumatlaryň üsti ýetirilýär we daşary-syýasy çözgüt üçin esas döredilýär. Ahyrky görnüşde taýýarlanan analitiki resminama gutarnykly görnüşde bolýar we degişli teklipleri öz içine alýar. Analitiki maglumat bolan ilkinji talap –daşary-syýasy we diplomatik iş üçin zerur we döwlet bähbitleri nukdaý nazaryndan gerekli döwür üçin derwaýys bolmagydyr.

Analitiki maglumatyň diplomatik işde ýaramly bolmagy ilkinji nobatda onuň şu talaplara laýyk gelmegi bilen şertlendirilýär: 1. Maglumatyň doly bolmagy; 2. Maglumatyň anyk we takyk bolmagy; 3. Maglumaty taýýarlamaga harç edilýän wagt tygşylygy; 4. Maglumatyň öz wagtynda berilmegi.

Mundan başga-da, ýokary derejede talap edilýän analitiki resminamalar çalt we düşnükli okamak talaplaryna hem laýyk bolmalydyr. Aýratyn hem, netije bölümi we teklipler gysgadan gelen aýdyň bolmalydyr. Şonuň üçin hem, köplenç ýagdaýlarda, gündelik ulanmak üçin niýetlenen şeýle resminamalar 1-2 sahypadan ybarat bolýarlar.

Seljerişiň esasynda duran teoretiki we amalay-tejribe ylymlary uly ähmiýete eýedir. Teoretiki bilim we amaly-tejribe bilimi özara tapawutlydyr.

Teoretiki bilim üçin şu häsiýetler mahsusdyr:

- Ylmy-barlaglar netijesinde alnan maglumatlar syýasy ýagdaýlaryň we akymalaryň giň toplumyny öz içine alýar hem-de olaryň esasy düzýän umumy kanunalaýyklyklary ýüze çykarýar. Bu ugur bilen esasan syýasy ylymlar meşgullanýarlar we olaryň çäklerinde ulgamlaryň bilim emele gelýär.

- Teoretiki bilim uzak möhletleýin häsiýete eýe bolmak bilen, onýyllyklar, hatda, asyrlarboýy dowam edýän syýasy ýagdaýlary düşündirmekde derwaýys we zerur bolup durýar.

- Teoretiki bilimleriň toplanymagy tutuş jemgyýet bähbitleri üçin hyzmat edýär.

- Teoretiki bilim strategiki ähmiýetli syýasy ýagdaýlary we akymalary öwrenmekde hem-de olara baha bermekde zerur bolup durýar. Aýratyn alnan syýasy waka ýa-da ýagdaý üçin amaly-tejribe seljeriş usullary ulanylýar. Ol usullaryň esasynda hem teoretiki bilimler durýar.

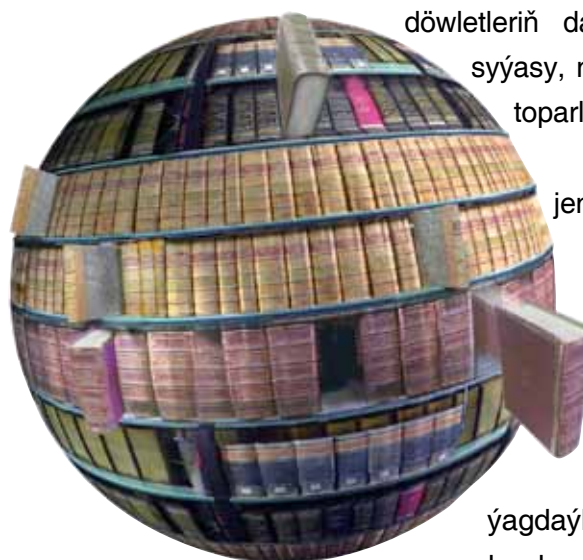
Seljerişiň teoretiki esaslary şu ylmy-barlag ýörelgelerinden ugur alýar, ýagny:

- Ylmy-barlagyň alnyp baryş usullary we kadalary aýdyň we düşnükli bolmaly;

- Ylmy-barlag ulgamlaryň esasynda, ýagny wakalaryň sebäp-netije arabaglanyşygyny açyp görkezýär;

- Ylmy-barlag kadalarynyň takyk ýerine ýetirilmegi.

Syýasy seljerişiň meşgullanýan meseleleriniň uly toplumu syýasata gatnaşygy taraplar we olaryň hereketleri bilen bagly bolup durýar. Bu babatda, geosyýasy derejedäki täsirli güýçler, dürli



döwletleriň daşary-syýasy strategiýasynyň amala aşyrylyşy, syýasy, maliýe-ykdysady we maýa goýum, harby we ş.m. toparlaryň orny we ähmiýeti ýaly meseleler öwrenilýär.

Meseleleriň ýene-de bir wajyp topary hususan-da jemgyýetçilik ösüşi we siwilization-taryhy ugurlary öz içine alýar. Olar dürli syýasy-jemgyýetçilik we döwlet gurluşlaryna syýasy taýdan baha bermekde zerur bolup durýarlar.

Amaly-tejribe bilimleri teoretiki bilimlerden tapawutlykda, belli bir geosyýasy şertlerde we kesgitli wagt aralygynda bolup geçýän anyk ýagdaýlary we hereketleri öwrenýär. Olar hususan-da amaly ylmlara we tejribe öwreniş bilimlerine daýanýarlar.

Amaly bilimler adatça “Näme etmeli?” diýen soraga jogap bermeli bolýarlar we dürli syýasy çözümleri kabul etmektige hyzmat edýärler.

Amaly bilimlere şu häsiýetler mahsusdyr:

- Öňde goýlan anyk wezipeleri ýerine ýetirmektige gönükdirilmek bilen, kesgitli soraglara jogap bermeli;

- Gysga möhletleýin esasyda ulanylýar we alnan netijeler hem-de hödürülenýän teklipler belli bir maksatlar üçin ulanylýar;

- Amaly bilim anyk we aýratyn alnan geosyýasy wakalara we ýagdaýlara degişlidir;

- Alnan maglumatlar we taýýarlanylýan teklipler, kabul edilýän çözümler seredilýän geosyýasy ýagdaýlarda hereket etmek we olary dolandyrmak üçin ulanylýar. Onuň esasynda syýasy ýagdaýlary dolandyrmak boýunça wezipeler ýerine ýetirilýär.

Seljerişiň teoretiki we amaly derejeleri özara ýakyndan baglanyşykly bolup durýarlar we birek-biregi şertlendirýärler. Munuň şeýledigi seljerişiň usulyýetinde görünýär. Geosyýasy seljerişiň usulyýeti bilen bagly meseleler hem aýratyn toplum bolup durýar. Bu ýerde ilkinji nobatda maglumat we ony ulgamlaryň öwrenmek üçin zerur bolan ylmy-amaly usullary işläp düzmek we olary geosyýasy seljerişde ulanmak meseleleri ileri tutulýar. Syýasy seljerişiň analitiki teoriýasynyň şu esasy binýatlyk ugurlary emele geldi diýip bolar, ýagny:

1.Seljerişiň umumy teoriýasy. Bu teoriýa uniwersal häsiýete eýe bolmak bilen, onuň ýörelgeleri umumy ylmy-teoretiki esaslara daýanýar. Bu teoriýa syýasy filosofiýa, logika, ulgamlar teoriýasy ýaly ylmlaryň çäklerinde ösýär.

2.Hususan-da seljerişiň özüne mahsus aýratyn teoriýalar. Olar ylmyň dürli pudaklarynda analitiki ugurlar boýunça ulanylýar we olaryň çäklerinde hem ösdürilýär. Olaryň mysaly hökmünde biz matematika, fizika, himiýa, kibernetika, ykdysadyýet, geologiýa, meteorologiýa we başga-da ençeme ylmlary görkezip bileris.

3.Seljerişiň amaly teoriýalary. Olar teoretiki barlaglaryň we empiriki tejribäniň netijesinde döredilmek bilen, analitiki ylmy barlaglarda giňden ulanylýar.

Seljerişiň usulyýet esaslary we çemeleşmeleri barada aýtmak bilen, häzirki zaman syýasy seljeriş tejribesinde ulanylýan usullaryň we çemeleşmeleriň onlarçasyny mysal getirip bolar.

Olary şu toparlara bölüp bolar, ýagny:

1. Umumy çemeleşmeler;
2. Umumy logiki çemeleşmeler;
3. Empiriki çemeleşmeler.

Umumy çemeleşmeler şu aşakdaky esasy ugurlary öz içine alýar:

- Sosiologiki ugur. Bu ugur boýunça syýasatyň jemgyýet bilen baglanyşygy, syýasy ösüşe jemgyýet gurluşynyň we hadysalarynyň täsiri öwrenilýär.

- Syýasatyň medeniýeti. Bu ugur boýunça medeni däpleriň syýasata täsiri, şol sanda döwlet işgärleriniň we syýasatçylaryň özleri alyp barylary, şahsy medeniýeti we ahlak häsiýetleri öwrenilýär.

- Syýasat we adamzat gymmatlyklary. Bu ugur boýunça syýasatyň ýokary adamzat we her bir halkyň özüne mahsus milli gymmatlyklaryna laýyklygy öwrenilýär. Bu babatda aýratyn hem jemgyýetçilik abadanlygy, adalatlylyk, erkinlik, adam şahsyýetine hormat goýmak we beýleki gymmatlyklar üns merkezinde bolýar.

- Funksional çemeleşme. Bu ugurda dürli syýasy ýagdaýlaryň we bolup geçýän wakalaryň özara baglanyşygy öwrenilýär. Bu ýerde faktlara uly ähmiýet berilýär we olar esasynda syýasy gurluşyň berkligi we işjeňligi, dürli partiýalaryň özara bäsdeşligi ýaly meseleler üns merkezinde bolýar.

- Bihewioristik çemeleşme. Bu çemeleşmäniň ady “behavior” – özüni alyp barşy, hereketleri diýen manyny aňladýar iňlis sözünden gelip çykýar. Bu çemeleşme arkaly aýratyn alnan syýasatçylaryň şahsy häsiýetleri we hereketleri, syýasy işjeňligi ýaly taraplary öwrenilýär. Mundan başga-da, dürli syýasy toparlaryň hereket edişi hem olaryň has meşhur baştutanlarynyň mysalynda öwrenilýär.

- Struktur-funksional çemeleşme. Bu çemeleşmä laýyklykda, syýasata bitewi ulgam hökmünde garalýar we onuň ýerine ýetirýän wezipelerine seljeriş berilýär.

- Institusional çemeleşmäniň çäklerinde döwletiň, partiýalaryň we jemgyýetçilik-syýasy hereketleriň we toparlaryň alyp barýan işleri seljirilýär.

- Jemgyýetçilik-psihologiki çemeleşmäniň çäklerinde jemgyýetçilik-syýasy gatnalaryň we toparlaryň syýasy hereketleri, psihologiýasy öwrenilýär.

- Deňeşdirme çemeleşmesinde birmeňzeş syýasy gurluşlar özara deňeşdirilýär we degişli netijeler çykarylýar.

- Taryhy çemeleşmede geçen döwürlerde bolan we häzirki zamanda bolup geçýän syýasy wakalara, hereketlere seljeriş berilýär we olaryň geljege ukyplylygyna üns çekilýär.

- Sistemalar, ýagny ulgamlar teoriýasyna esaslanan çemeleşmelerde syýasata ulgam hökmünde garalýar we onuň dürli bölekleriniň özara arabaglanyşygy, hereket ediş sebäpleri ýüze çykarylýar.

Geosyýasy seljeriş nukdaý nazaryndan, usulyýet we ylmy barlaglary alyp barmak ýörelgeleriniň ulgamy döredilýär. Ol gyzyklandyryan maglumatlary gözden geçirmek we seçip almak, olary ýygnamak we häsiýetnamalaryna görä rejelemek, deslapdan işlemek, seljermek we degişli netije çykarmak üçin hyzmat edýärler.

Geosyýasy seljeriş amala aşyrylanda öwrenilýän sebitde we onuň töwereklerinde bolup



geçýän ýagdaýlar bilen baglanyşykly örän uly we köpdürli häsiýetdäki maglumatlar bilen iş salyşmaly bolýar. Ol maglumatlary deslapdan saýgarmak we rejelemek, olaryň arasyndan bolsa diňe zerurlaryny saýlap almak möhüm bolup durýar. Mundan başga-da, häzirkizaman geosyýasy ýagdaýlaryny hemmetaraplaýyn öwrenmek üçin syýasy ylmylar bilen bir hatarda, beýleki ylmylaryň hem usullaryny ulanmaly bolýar. Olaryň arasynda, mysal üçin, gumanitar we binýatlyk ylmylary, takyk ylmylary görkezmek bolar.

Geosyýasy seljeriş barada aýdylanda “geosyýasat” düşünjesini hem göz önünde tutmak gerek. Oksford syýasy sözlüğünde düşündirilişi ýaly, geosyýasat bu geografiki giňişligiň täsirlerini, ilkinji nobatda bolsa, olardan gelip çykýan oňalyklary we päsgelçilikleri hasaba almak bilen döwletiň daşary syýasatyny alyp barmakdyr.

Geosyýasat baradaky ilkinji ylmy-teoretiki garaýyşlaryň emele gelmeği syýasy realizm taglymatyny ileri tutan Frederik Ratsel, Karl Haushofer, Halford Makinder we beýleki görnükli alymlaryň işleri bilen baglydyr.

Syýasy seljerişniň konsepsiyalary we olaryň teoretiki esaslary geçen asyryň ortalaryndan başlap giňden öwrenilip ugraldy. Adamzat jemgyýetiniň ösmegi we çylşyrymlaşmagy bilen onuň syýasy durmuşyny we gurluşyny çuňňur öwrenmek meselesi hem has derwaýys ähmiýete eýe bolýar. Şunuň bilen baglanyşykda, geçen XX asyryň başlarynda syýasy filosofiýanyň, tebigy we takyk ylmylaryň gazananlarynyň binýadynda täze ylmy ugurlar dörap ugrady. Aýratyn hem, syýasy institutlaryň hereket etmeginde adam faktorynyň orny we ähmiýeti, häkimiýetleriň dürli görnüşleriniň jemgyýet ösüşine we döwletara gatnaşyklaryna täsiri ýaly meselelere has aýratyn üns berlip başlandy.

Syýasy ylmylarda döp bolan filosofiki we ahlak-etiki meseleler bilen bir hatarda analitiki we funksional ylmy-barlaglar has-da işjeň ösüp ugrady. Bu täze ugurlar iş ýüzünde alnyp barylýan syýasatyň talaplaryna jogap bermelidi we ilkinji nobatda kabul edilýän çözgütleri we syýasy maksatnamalary ylmy taýdan esaslandyrmalydy.

Geçen asyryň 30-njy ýyllaryna çenli esasy üns syýasy institutlar, häkimiýetiň gurluşy we işleýşi, territoriýalary dolandyrmak ýaly meseleler syýasy ylmyň üns merkezinde boldy.

Şol döwürlere çenli syýasy ylmylaryň esasy predmeti hökmünde döwlet hakyndaky taglymaty ösdürmek, döwlet dolandyryşy bilen bagly meseleleri ylmy taýdan öwrenmek we esaslandyrmak diýlip hasaplanýardy.

Geçen asyryň 30-njy ýyllarynda syýasat hakyndaky ylmyň täze jähtleri peýda bolup ugrady. Halkara syýasatynda derwaýys mesele hökmünde syýasy täsir ediş, onuň kuwwatlylygyna we netijelerine üns çekilip ugraldy. Döp bolan ugurlar bilen bir hatarda syýasat we şahsyýet meseleri derwaýys häsiýete eýe boldy. Şunuň bilen baglylykda, şahsyýet we onuň syýasy hereketleri, syýasy toparlaryň işjeňligi we olara baştutanlyk edýän şahslaryň liderlik häsiýetleri, jemgyýet durmuşynyň dürli şertlerinde syýasy äheňleri ýüze çykması ýaly meseleler syýasy seljerişniň üns merkezine çykdy.

XX asyryň ikinji ýarymynda, ilkinji nobatda, II Jahan urşunyň sapaklary zerarly, dünýä syýasatynda uruşlaryň we ýaragly dawallaryň öňüni almak, adam gymmatlyklaryny goramak meselesi öň hatarlara çykyp ugrady. Şol döwürlerden başlap syýasy seljerişniň esasy üç ugry peýda boldy:

1. Syýasy maksatnamalary kesgitlemek we olaryň arasyndan netijeli görnüşini saýlap almak wezipesine gönükdirilen seljeriş işi;

2. Syýasy çözümleri kabul etmegiň we olary amala aşyrmagyň görnüşlerini we usullaryny seljeriş etmek;

3. Syýasy gurluşlary öwrenmek we döwleti dolandyryşyň görnüşlerini kämilleşdirmek meselerine seljeriş bermek.

Syýasy seljeriş işiniň hususan-da seljeriş-usulyýet binýadyny giňeltmek we seljerişiň täze, has netijeli ugurlaryny işläp taýýarlamak hem üns merkezinde boldy. Bu babatda filosofiýa, takyk we tebigaty öwreniş ylmlarynyň gazananlary has işjeň ulanylyp başlady. Geçen asyryň 60-njy ýyllaryndan başlap syýasy seljerişiň hususy teoretiki we usulyýet binýadynyň döredilmeginiň zerurlygy baradaky pikirler we garaýyşlar öňe sürülüp başlandy. Şol bir wagtda-da, tejribede toplanan empiriki maglumatlaryň agdyklyk etmegi bilen olary seljermek üçin matematika, statistika ýa-da fizika ýaly ylmlaryň usullaryny ulanmaklyga uly üns berlip başlandy. Seljerişiň obýekti hökmünde syýasy ýagdaýlar, hereketler we akymlar, syýasy institutlar has içgin öwrenilip başlandy.

Ýokarda agzalanlardan başga-da, birnäçe syýasy-filosofiki we taryhy taglymatlarda hem syýasy seljeriş üçin ýaramly garaýyşlar beýan edilýär. Mysal üçin, meşhur filosof we taryhçy K. Popper “açyk” we “ýapyk” diýlip atlandyrylýan syýasy gurluşlary, olary dürli taryhy döwürleriň öň sürýän talaplaryna laýyk geliş aýratynlyklaryny tapawutlandyrýar. Meşhur taryhçy we filosof A. Toýnbiniň taglymatyna görä, adamzat jemgyýetiniň taryhy dürli siwilizasiýalaryň emele gelişi, ösüşi we dargamagy bilen baglydyr. Taryhyň şeýle logikasyna görä siwilizasiýalar “çagyryş-jogap”, “bat alyş”, “taryhy sahnadan gidiş we oňa gaýdyp geliş”, “döwürlemeklik”, “dargamaklyk” ýaly ýörelgeler esasynda emele gelýärler, ösýärler we dargaýarlar. Görnükli alym we taryhçy L. Gumilew bolsa milletiň we milli döwletleriň ösüşinde şahsyýetiň ähmiýetine, oňaly tebigy faktorlara, geografiki landşafta, howa ýagdaýlaryna esasy ähmiýet berýär.

Bu ýerden görnüşi ýaly, geosyýasy seljeriş hem öz gezeginde her bir ýurduň daşary syýasatyny üstünlikli we netijeli amala aşyrmak üçin geosyýasy jähtden bolan ýagdaýlary seljermek we daşary-syýasy çözümleri kabul etmek üçin esaslandyrylan teklipleri işläp düzmek bilen baglydyr. Bu babatda, döwlet ýolbaşçylygy tarapyndan dürli wezipeler öňde goýulýar we teklipler talap edilýär. Hususan-da, Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow biziň ýurdumyzyň Ýewropa bilen Aziýanyň çatrygynda ýerleşendigini we bu geografiki şertlerden oňaly peýdalanmagyň zerurdygyny nygtaýar.

Geosyýasy seljerişde maglumat üpjünçiligine örän möhüm, hatda esasy orun degişlidir. Etimologiki gelip çykyşy boýunça “maglumat” arapça “ma:limat”, ýagny “mälimlik” diýen manyny aňladýar. Maglumat baradaky ylmyň – kibernetikanyň düýbünü goýujy hasaplanýan Norbert Winer özüniň “Dörediji we geljek” atly kitabynyň ilkinji bölümünde bu babatdaky düşüňjä şeýle kesgitleme berýär: “Maglumat – bu biziň özümiziň we duýgularymyzyň daşky gurşawa uýgunlaşmaklygynyň barşynda toplanýan mazmunyň alamatlanmasydyr”.

Geosyýasy seljerişde analitik işgär maglumatlaryň örän uly, bimöçber toplumyna duşýar we onuň içinden diňe zerur habarlary saýlap almak üçin birnäçe ýörelgelere eýermeli bolýar. Olar esasan şu aýratynlyklary öz içine alýar, ýagny:

1. Maglumat ynamly derejede bolmalydyr we ol esaslandyrmalar hem-de netije çykarmak üçin ygtybarly hyzmat etmelidir. Şu nukdaý nazardan, maglumat absolýut ygtybarly hem-de takmynan ygtybarly derejelerde bolup biler. Adatça resmi çeşmelerde beýan edilen maglumatlar absolýut ygtybarly hasap edilyär. Oňa ilkinji nobatda döwlete we onuň ýolbaşçylaryna degişli çeşmeler girýär.

2. Maglumat obýektiv ýa-da subýektiv häsiýetli derejelerde bolup biler we olary özara tapawutlandyrmak zerurdyr.

3. Maglumatyň dolulyk derejesi boýunça ol ýeterlik doly ýa-da toplumlaýyn doly bolup biler. Sebäbi absolýut doly maglumata iş ýüzünde örän seýrek duş gelinýär.

4. Maglumatyň elýeterlik derejesi köplenç halatda onuň “gizlin” ýa-da “gulluk” häsiýetli belgilenmeginden gelip çykýar. Mundan başga-da, maglumatyň elýeterligi wagt, giňişlik ýa-da çeşmeleriň azlygy babatyndan hem çäklendirilip bilner. Mysal üçin, zerur wagtynda alynmadyk maglumat soňra peýdasyz hala gelýär.

5. Maglumatlaryň gelip çykyşy boýunça olar ilkinji çeşmeden ýa-da gaýtadan işlenen görnüşde alnyp biler. Maglumatyň ilkinji çeşmesi hökmünde bolup geçýän wakalar ýa-da ýagdaýlar hakynda göni ýerinden köpçülikleýin habar beriş serişdeleri tarapyndan berilýän habarlar, resmi wekilleriň berýän açyklamalary bolup biler. Bu maglumatlar köp dürli we uly göwrümlü bolýarlar. Şonuň üçin hem, seljeriş işinde şeýle maglumatlaryň arasyndan diňe zerurlaryny saýlap almak wezipesi durýar. Soňra saýlanyp alnan maglumatlar umumylaşdyrylýar.

6. Maglumatlaryň täzelenip durmagy hem wajyp ähmiýete eýedir. Bu nukdaý nazardan, hemişelik we üsti ýetirilip durýan maglumatlary tapawutlandyryýarlar. Mysal üçin, döwletler we olaryň geografiki häsiýetnamalary hemişelik bolup, olarda bolup geçýän wakalar hakyndaky maglumatlar wagtal-wagtal doldurylyp we täzelenip durýar.

Maglumat çeşmeleri esasan aşakdaky üç görnüşde bolup biler:

1. Maglumatlaryň maddy görnüşde döredilen çeşmeleri, ýagny resminamalar. Olara adatça dokumental çeşmeler diýilýär.

2. Maglumat eýe bolan we ony berip biljek adamlar.

3. Seljeriş geçiryän adamyň hut özüniň bolup geçýän wakalaryň ýa-da ýagdaýlaryň içinde bolmak bilen alyp barýan hususy syny.

Dokumental, ýagny resminamalarda öz beýanyyny tapan çeşmeler olaryň beýan edilen serişdelerine görä dürli görnüşli bolup bilerler. Mysal üçin olar adaty kagyzy, audio-, wideo-, HDD, CD, DVD, fleş-karta we ş.m. görnüşlerdäki maglumat göterijilere salnyp bilner.

Dokumental çeşmeler gelip çykýan çeşmelerine görä:

- Köpçülikleýin habar beriş çeşmeleri;
- Statistiki maglumatlar;
- Kada-hukuk resminamalary;
- Syýasy-ideologiki resminamalar;
- Çagyryş-wagyz ediş materiallary görnüşlerde bolup bilerler.

Geosýasy seljeriş ilkinji nobatda öwrenilýän sebitdäki bolup geçýän syýasy ýagdaýlara we olaryň sebäplerine, olaryň ösüş ugruna we geljegine aň ýetirmek bilen baglydyr. Seljeriş

netijesinde alnan maglumatlar degişli çözümleri kabul etmek hyzmat edýär.

Şunuň bilen baglylykda, seljerişiň ilkinji basgançagy syýasy ýagdaýlary we olaryň sebäplerini hakyky görnüşde beýan etmeklige bagyşlanýar. Ikinji basgançakdaky mesele bolsa seljeriş netijesinde alnan maglumatlary haýsy maksatlar bilen ulanmak barada bolup durýar. Birinji basgançaga empiriki, ýagny tejribeden gelip çykýan, seljeriş diýilýär. Empiriki seljerişi mukdar taýdan we hil taýdan öz beýanyny tapýar. Mukdar taýdan beýan edilende statistiki deňeşdirme bilen ýagdaýlaryň ösüşi görkezilýär. Hil taýdan seljeriş netijesinde ol ösüşe baha berilýär we bolup geçýän ýagdaýlara many-mazmun taýdan baha berilýär.

Empiriki seljeriş bilen bir hatarda, normatiw seljeriş usullary hem ulanylýar. Normatiw seljeriş bu geosyýasy ýagdaýlar barada alnan seljeriş maglumatlarynyň haýsy maksatlar üçin, haýsy gymmatlyklaryň hatyrasyna ulanylýandygyny görkezýär.

Geosyýasy seljeriş birnäçe tapgyrdan durýanlygyna we şu aşakdaky çäreleri öz içine alýandygyna ünsi ýekmek zerurdyr, ýagny:

1. Seljeriş usullaryny teoretiki taýdan esaslandyryş;
2. Ol usullary anyk amallar görnüşine getirmek;
3. Anyk seljeriş meselesine görä laýyk bolan usuly saýlap almak;
4. Geosyýasy ýagdaýlara we wakalara syn bermek;
5. Alnan maglumatlary seljermek;
6. Seljeriş netijelerini taýýarlamak;
7. Çözgüde gelmek üçin hödülenmeli teklipleri taýýarlamak.

Seljeriş usullaryny teoretiki taýdan esaslandyryş tapgyrynyň ilkinji ädimi öňde goýlan seljeriş meselesini anyklamak we onuň derwaýyslygyny esaslandyrmak bilen baglydyr. Seljeriş meselesi işlenilip düzülenden soňra onuň bilen bagly esasy gyzyklandyryan ugur kesgitleýär. Soňra ol ugry seljermek üçin zerur bolan usullaryň teoretiki esaslandyrmasy işlenilip düzülýär.

Makalany jemlemek bilen, seljerişde ulanyljak usullary anyk amallar görnüşine getirmek tapgyrynyň wajyp häsiýete eýedigine ünsi çekmek zerur. Başgaça aýdylanda, amallar görnüşe getiriş bu konseptual garaýyşlary ýönekeýleşdirmek we usulyň her bir ädimini iş ýüzünde ýerine ýetirmek üçin ýönekeýleşdirmekdir. Saýlanylyp alnan usullara daýanmak arkaly synlaýyş bilen öwrenilýän wakalaryň we ýagdaýlaryň özara umumylyklaryny we tapawutlylyklaryny kesgitlemek möhümdir.

Olar esasynda, wajyp geosyýasy akymlara hem-de olary hereketlendirýän täsirli güýçlere baha berip bolýar. Geosyýasy seljerişe girişmezden ozal esasy barlanmaly meseleleri kesgitlemek zerur. Oňa seljeriş meselesi diýilýär we ol umumy häsiýete eýe bolup biler. Seljeriş meselesi kesgitlenenenden soňra ony ylmy esasynda öwrenmek üçin degişli teoretiki esas saýlanyp alynýar. Olaryň käbir aýratynlyklary bolsa şu makalada öz beýanyny tapdy diýsek ýerlikli bolar.



# HALKARA GATNAŞYKLARYNDAKY SYÝASY-DIPLOMATIKI GEPLEŞIKLERIŇ LEKSIKI DÜZÜMINIŇ MESELELERI

**Maýa ORAZOWA,**  
Türkmenistanyň Daşary işler  
ministrliginiň Halkara gatnaşyklary  
instituty

Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň parasatly syýasaty esasynda bitarap Türkmenistan dünýä döwletleri bilen dost-doganlykly gatnaşyklary alyp barýar we ösdürýär. Şonuň bilen birlikde türkmen diplomatiýasynyň esasy serişdeleriniň hatarynda duran syýasy-diplomatiki leksikologiýa hem kämilleşýär. Biz makalamyzda şu mesele barada gürrüň etmegi makul bildik. Mälim bolşy ýaly, hünärlere degişli dürli adalgalary dil bilimi ylmynyň terminologiýa bölümi öwrenýär. Hünär bilen baglanyşykly düşüňjeleri aňladýan sözler we adalgalar dillerde meňzeş däldir, sebäbi her bir millet islendik zady özüne mahsus bolan söz bilen atlandyrýar. Şol bir wagtda-da, döwletler tarapyndan ýola goýulan köpugurly gatnaşyklar netijesinde dürli hünärler bilen baglanyşykly leksiki birlikler bir dilden başga bir dile geçip başlaýar.

Halklaryň arasyndaky syýasy-ykdysady, medeni, ylym-bilim we beýleki babatdaky dürli ugurly gatnaşyklary, ilkinji nobatda, dilde öz beýanyny tapýar. Sebäbi halklaryň arasyndaky gepleşikler diliň kömegi bilen amala aşyrylýar. Şonda gatnaşyk üçin zerur düşüňjani aňladýan söz haýsy dilde ýok bolsa, şol dil gerek sözünü öz leksikasyna kabul edýär. Diliň şeýle häsiýetini inkär etmek bolmaz. Munuň özi gutulgysyz hadysadyr we dilleriň sözlük düzüminiň baýlaşmagy üçin esasy çeşmeleriň biridir. Biziň şeýle diýmegimiziň öz ýeterlik sebäbi bardyr. Dilleriň ösüşine nazar aýlanyňda, hiç bir diliň hem diňe öz içki leksiki serişdeleriniň hasabyna ýaşayany we ösýäni ýokdur. Diýmek, hünärleriň dürli ugurlaryna degişli sözleriň we adalgalaryň alynmagy döwrüň, halklaryň arasyndaky dürli maksatly gatnaşyklaryň, hyzmatdaşlyklaryň zygiderli we düşüňjeli ýola goýulmagy üçin zerurdyr.

Diplomatiýa degişli hünärmenleriň öz arasynda gepleşikleriň geçirilmegi we pikir alyşmagy talap edýär. Şonda islendik ugur üçin bolan leksiki birlikleriň ýa-da adalgalaryň ulanylyşynda deňlik saklamak düzgüni ýüze çykýar. Başda belleýşimiz ýaly, munuň özi gatnaşyk edýän iki dil üçin hem peýdalydyr. Şu nukdaýnazardan diplomatiki diliň leksiki düzümini öwrenmek derwaýys mesele bolup durýar. Birinjiden, adalgalarda ýa-da şol ugra degişli leksiki birliklerde meňzeşligiň saklanmagy hünärmenleriň töwerekleýin pikir alşyp, özara düşünişip işlemegine, şol ugurdan iki tarapyň hünärmenleriň giňemegine mümkinçilik berse, ikinjiden, dilleriň sözlük düzüminiň baýlaşmagyna ýardam edýär, üçünjiden, wagtyň geçmegi bilen, diliň şol ugurlar boýunça ýazuw üsti bilen ýa-da sözleýiş üsti bilen beýan ediş ukybyny kämilleşdirmäge

**Maýa ORAZOWA,** Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary institutynyň “Dünýä dilleri “ kafedrasynyň mugallymy.

ýardam berýär.

Halkara gatnaşyklary ulgamynda çykyş edýän döwletleriň syýasy-ykdysady gatnaşyklarynda daşary ýurt dilleri, esasan-da, iňlis dili möhüm ähmiýete eýedir. Şonuň üçin iňlis dilini türkmen dili bilen deňeşdirip, ylmy-teoretiki we ylmy-praktiki nukdaýnazardan töwerekleýin öwrenmek ör-boýuna galýar. Şonda adalgalar meselesi esasy orna geçýär, sebäbi halklaryň arasyndaky gatnaşyklarda, ilkinji nobatda, adalgalar we hünär bilen baglanyşyklar sözler ulanylyp başlanýar.

Belli bolşy ýaly, her bir diliň leksiki düzümi halklaryň arasyndaky gatnaşyklaryň mazmunyna görä baýlaşýar. Munuň şeýledigini Türkmenistan bilen daşary ýurtlaryň arasyndaky köpugurly dost-doganlykly syýasy-diplomatik gatnaşyklarda hem görmek bolýar.

Halkara gatnaşyklarynda ulanylýan syýasy-diplomatik leksikany hünär nukdaýnazaryndan aşakdaky ýaly toparlara bölmek bolar: 1) ýurduň jemgyýetçilik-döwlet gurluşy we taryhy bilen baglanyşykly leksiki aýratynlyklary; 2) halkara adalgalaryna degişli leksika; 3) umumy syýasy we ykdysady adalgalar; 4) harby adalgalar; 5) diplomatik adalgalar; 6) ýuridik adalgalar; 7) guramalaryň, birleşikleriň we bileleşikleriň atlary bilen baglanyşykly leksika.

Şu ugurlar boýunça halklaryň degişli hünärmenleriniň arasynda hyzmatdaşyklar ýola goýlan halatynda, zerur sözleriň we adalgalaryň özara pikir alşylanda, gürrüňdeşlikde ulanyljakdygy hem-de olaryň dilleriň sözlük düzümine girjekdigi öz-özünden düşnüklidir. Biziň ýurdumyzda bolsa şeýle gatnaşyklar we hyzmatdaşlyklar birnäçe ýyl bäri dowam edip gelýär.

Filologiýa ylmynda syýasy adalgalaryň kesgitlemesi dürli-dürlidir. Muňa garamazdan, alymlaryň köpüsi şu kesgitlemede ylalaşýarlar. Syýasy adalga syýasaty öwreniş ylmyň bir pudagyna degişli bolan ylmy düşünjäni aňladýan sözden ýa-da söz düzüminden ybaratdyr. Syýasy adalgalaryň agramly böleginiň aňladýan manysy degişli hünärmenler üçin düşnüklidir, munuň sebäbi ol adalgalaryň ulanylyşynda we aňladylyşynda birlik saklanýar. Ol adalgalar diňe bir hünärmenleriň dilinde däl, eýsem köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň dilinde ýa-da beýleki stillerde (ylmy, publisistik, çeper we ş.m.) ýazylan eserlerde hem bir manyda ulanylýar. Syýasy leksikanyň käbirleri köp manyly-da bolup bilýär, munuň şeýle bolmagy düşünjeleriň ködürlüligi bilen baglydyr.

Syýasy leksikanyň, aýratyn hem adalgalaryň dile aralaşmagy jemgyýetçilik düşünjeleriniň ösüşi bilen aýrylmaz baglanyşyklydyr. Şonuň üçin döwletiň we jemgyýetiň ösüşindäki aýratynlyklary, şonuň ýaly-da halkara gatnaşyklaryndaky täzelikleri zygiderli öwrenmek bilen, syýasy-diplomatik leksikany hem-de adalgalary hemme halklaryň hünärmenleri üçin düşnükli bolan belli bir sistema salynýar.

Hünärlere degişli sözler we adalgalar dile kabul edilende, olar göni alynýar ýa-da terjime edilýär. Mysal üçin: globalization – globallaşma; sustainable development – durnukly ösüş; consulate – konsullyk, attaché – attaş; “iron curtain” – “demir perde”; Memorandum of Understanding – Özara düşünişmek hakyndaky Ähtnama; Joint Statement – Bilelikdäki beýannama, protocol – teswirnama, diplomatic note – diplomatik notasy; non-profit organization täjirçilik häsiýetli bolmadyk gurama; declaration – jarnama; framework agreement – çarçuwaly ylalaşyk; diplomatic corps – diplomatik korpusy; diplomatic immunity – diplomatik immunitet; Double taxation agreement - Iki gezek salgyt salynmagy aradan



áýrmak hakyndaky ylalaşyk; trilateral/three-sided talks – üçtaraplaýyn gepleşikler; embargo – embargo; High Commissioner Ýokary komissar; dialogue/talks/negotiations – gepleşikler, Paris Charter – Pariž hartıyasy; resolution – rezolýusiya, kararnama; mutually beneficial cooperation - özara bähbitli hyzmatdaşlyk; Helsinki Final Act – Helsinki Jemleýji Namasy; Non-alignment Movement – Goşulyşmazlyk Hereketi; European Union – Ýewropa Bileleşigi; trade representation/mission – Söwda wekilhanasy; freedom of media – metbugat azatlygy; climate change – howanyň üýtgemegi; the best practice – oňyn tejribe; international commitments – halkara borçnamalary; sovereign equality – özygtyýarly deňlik; preventive diplomacy – önüni alyş diplomatiýasy; member state – agza döwlet; participating state – gatnaşyjy döwlet; mandate mandate; letters of credence/credentials – ynanç haty; disarmament – ýaragsyzlanma; extremism – ekstremizm; treaty law – halkara ylalaşyk hukugy we başgalar.

Ýokardaky mysallardan belli bolşy ýaly, hünärlere degişli sözleri ýa-da adalgalary terjime etmek we dile kabul etmek üçin terjimäniň dürli usullary, ýagny, alynma sözleri ulanmak, düşündiriş bermek, manydaş söz ulanmak bolar.

Arylyk adalgalary, ýagny diňe hünärmenleriň ulanýan dar çäkdäki sözlerini we adalgalaryny şol kãrdäki adamlar bilen maslahatlaşyp dile kabul etmek dogrudyr. Hünär bilen bagly sözler her bir diliň sözlük düzüminiň esasy gatlagyny düzýär. Şonuň üçin hünär sözleriniň we adalgalarynyň arasynda köpmanyly görnüşleri-de bardyr. Şeýle leksiki birlikleri düşnükli bolar ýaly, biziň pikirimizçe, terjime etmelidir.

Dilde syýasy-diplomatik leksikanyň we adalgalar ulgamynyň döreýiş ýoly dildäki beýleki ugurlaryň leksikasynyň hem-de adalgalarynyň emele gelşi bilen belli bir derejede meňzeşdir. Belli bolşy ýaly, adalgalaryň esasy bölegi dilde öňden bar bolan asyl ýa-da alynma sözlere gaýtadan many berilmegi arkaly ulanylyşa girizilýär. Bu babatda a) gelip çykyşy boýunça

adalga bolan syýasy-diplomatik leksika we b) gelip çykyşy boýunça adalga bolmadyk syýasy-diplomatik leksika özara tapawutlandyrylýar.

Syýasy-diplomatik leksikanyň birinji toparyna köpçülikleýin ulanyşa giren adalgalar degişlidir. Bu topara degişli adalgalar duýgy öwüşginliliği babatynda ikinji topara garanyňda, azda-kände bitarapdyr, aralykdyr. Gelip çykyşy boýunça adalga bolmadyk syýasy-diplomatik leksikada köpçülikleýin habar beriş serişdeleriniň syýasy aňlatmalary has tapawutlanýar. Olara, esasan, daşary syýasatyň, şeýle hem içeri syýasatyň dürli hadysalaryny hem-de wakalaryny aňladýan leksika girýär. Mysal üçin, Ýewropada umumy bazaryň döremegi bilen, “umumy baza” düşüňjesi esasan Ýewropa yklymynda degişlilikde ulanylyp ugrady. Şunuň bilen baglylykda bolsa, “Europeanism” hem “umumy bazaryň” bähbitlerine görä wagyz ýa-da hereket manysyna eýe boldy. Ýokarda getirilen mysallardan görnüşi ýaly, sözleriň jemgyýetçilik taýdan täze manyny almak bilen adalga öwrülmeği belli bir döwrüň içinde tapgyrlylygyn esasda bolup geçýär.

Iňlis dilindäki syýasy-diplomatik temalara bagyşlanan tekstlerde çylşyrymly we çuň manyly pikirler, köplenç, durnukly aňlatmalar bilen berlip, sintaktik taýdan gysga görnüşde emele gelýär. Olara mysal edip şu frazeologiki birliklerini görkezmek bolar: soft/hard power, good office, carry the day, sanction fatigue, negotiations behind the scene, interest group, most-favourate-nation treatment, negotiating stalemate, tabling for consideration, prisoner’s dilemma, under the agreement, war by proxy, move a resolution.

Diplomatiki leksokologiyada reňkleri aňladýan sözleri göçme manyda ulanmagyň giň mümkinçilikleri gyzykly netijelere getirýär. Häzirki zaman iňlis diliniň düzümine green (ýaşyl) sözi bilen baglanyşykly birnäçe täze söz düzümleri döredi. Mysal üçin, ýaşyl reňk daşky gurşawyň alamaty hökmünde: Greenpeace, Green economy, Green diplomacy, Green Power we başgalar. Olaryň hatarynda, Green Power ýaşyl reňkli bolan ABŞ dollarynyň halkara-ykdysady kuwwatynyň metaforik aňlatmasydyr. “Black Tuesday” (Gara Sişenbe) – 1929-njy ýylyň 29-njy oktyabrynda Nýu-Ýork fond biržasynda gymmatly kagyzlaryň hümmetiniň aşa pese düşen günü. Şuňa meňzeşlikde, Black Tuesday, Black Monday, Black Thursday, Black Friday, Black Wednesday sözleri hem maliýe çökgünligi aňlatmak üçin ulanylýar.

Diplomatik we ýuridik tekstlerde latyn we fransuz dillerinden alynan sözler giňden ulanylýar. Mysal üçin: ad referendum, modus vivendu, casus belli, affidavit, res judicata; aide-memoire, attaché, Chargé d’Affaires, communiqué.

Iňlis dilindäki syýasy-diplomatik leksika we adalgalara umumylykda syn berlende şeýle netijelere gelmek bolýar. Birinjiden, beýleki käbir dillere garanyňda, iňlis dilindäki syýasy-diplomatik leksikada göçme manyly durnukly aňlatmalar giňden ulanylýar. Ikinjiden, syýasy leksikanyň kemala gelen döwrüniň taryhyndaky umumylyklar ileri tutmalydyr. Üçünjiden, syýasy-diplomatik leksikanyň ösüşi hem umumy dil kanunlaryna boýun egýär. Bu bolsa degişli leksikany iňlis dilinden türkmen diline geçirmekde, esasan, kynçylyk döretmeýär.

Biz hünär sözleri we adalgalar baradaky gürrüňimizi syýasy-diplomatik ugur bilen gysgaça baglanyşdyrdyk. Görnüşi ýaly, hünär sözleri we adalgalar dilleri baýlaşdyrmagyň çesmesi hökmünde çykyş edýär.



# DAŞARY ÝURLARDAN GETIRILÝÄN HARYTLARYŇ ORNUNY TUTÝAN ÖNÜMLERI ÖNDÜRMEKDE TOPLANAN HALKARA TEJRIBESI

**Maral ATAYEWA,**  
Türkmenistanyň Ykdyadyet  
we ösüş ministrliginiň Strategik  
meýilnamalaşdyryş we ykdysady  
ösüş instituty

Milli Liderimiz tarapyndan öňe sürülen daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny çalyşmak strategiýasy ýurdumyzyň ösüşiniň häsiýetli aýratynlyklarynyň ählisini nazara alýan toplumlaýyn çemeleşmä esaslanýandyr. Bu syýasat milli senagatyň düýpli ylmy barlaglary talap ediji hem tehnologiýa kämilligi ýokary bolan harytlyk önümleri öndürmeklige geçirilmegini göz önünde tutýar, şu maksada ýetmekde baş wezipeleriň biri-de önümçiligi we tehnologiýalary yzygiderli ösdürmekden, hünär taýýarlygy döwrüň talabyna doly laýyk gelýän hünärmenleri taýýarlamakdan we çekmekden ybaratdyr.

2015-nji ýylyň 15-nji maýynda geçirilen Türkmenistanyň Ministrler Kabinetiniň we Döwlet howpsuzyk geňeşiniň bilelikdäki mejlisinde ýurt Baştutanymyz Gurbanguly Berdimuhamedow milli ykdysadyýetimiziň okgunly ösüşine ýardam bermäge, halkymyzyň abadançylygynyň ýokarlandyrylmagyna we türkmen döwletiniň mundan beýläk-de gülläp ösmegine gönükdirilen “Türkmenistanda daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek boýunça Döwlet maksatnamasyny tassyklamak hakyndaky” hem-de “Türkmenistanda öndürilýän önümleriň daşary ýurtlara iberilýän möçberini artdyrmak boýunça Döwlet maksatnamasyny tassyklamak hakyndaky” Kararlara gol çekdi.

Milli senagat önümçiliginiň haýsydyr bir pudagyny ösdürmekde saýlanyp alnan strategiýa hökmünde daşary ýurtlardan satyn alnyp getirilýän harytlaryň ornuna türkmen önüm öndürjileriň taýýarlan harytlyk önümlerini peýdalanmakda bar bolan mümkinçilikleri ýüze çykarmak. Daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek boýunça durmuşa geçirilýän çäreleriň dünýä we milli ylmyň gazananlaryny, bu ugurda bar bolan nazary garaýyşlary we dünýä tejribesini düýpli seljermek, öwrenmek hem-de netijeli maksada laýyk peýdalanmak.

Taryhda ösüş dürli döwürlerinde dünýä ýurtlarynyň birnäçesi daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny durmuşa geçirmäge synanşyk edipdirler. Dünýä döwletleriniň aglabasy özüniň senagat ösüşini üpjün etmegiň başlangyç tapgyrynda daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny amala aşy-

**Maral ATAYEWA,** Türkmenistanyň Ykdyadyet we ösüş ministrliginiň Strategik meýilnamalaşdyryş we ykdysady ösüş institutynyň Maýa goýumlaryň we gurluşyk toplumynyň ösüşi müdirliginiň başlygy.

rmak arkaly içerki sarp ediş bazaryny pugtalandyrmagy hem-de eksporta gönükdirilen ykdysadyýetiň modeline kem-kemden geçmegi ýerlikli hasaplapdyr. Özünüň ykdysady ösüşinde senagatlaşmak tapgyryny başdan geçiren ýurtlaryň ählisi daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny durmuşa ornaşdyrmagyň zerurlygy bilen ýüzbe-ýüz bolupdyrlar. Günorta Ýewropa döwletleri we ABŞ bu strategiýany ilkinji gezek 1850-nji ýylda özünüň milli senagatyny goldamak maksady bilen peýdalanyp başlaýarlar. Şeýlelikde, daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny çalyşmak syýasatyň başy XIX asyrdan tutulypdyr we XX asyrdan bolsa ol eýýäm ösüp gelýän ýurtlarda-da giňden ulanylyp başlaýar.

Alymlarda Ýaponiýada, Günorta Koreýada, Hytaýda, Singapurda, Taýwanda, Hindistanda we Latyn Amerikasy döwletlerinde ykdysadyýeti kämilleşdirmekde we döwrebaplaşdyrmakda toplanan tejribe has uly gyzyklanma döredýär.

Ýaponiýa, onuň yz ýany bilen bolsa Singapur, Taýwan we Günorta Koreýa döwletleri daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny durmuşa geçirmekde düýpli hem ýokary depginde döwrebaplaşdyrmak arkaly milli senagat ulgamynda ýokary hilli önümleriň öndürilmegini üpjün etmäge ukyply önümçilikleriň işini ýola goýmak uguryny saýlap aldylar. Ösüşiniň bu usulyny ady agzalan döwletleriň saýlap almagynyň esasy sebäbi olarda çig mal serişdeleriniň düýpli azlyk edýändigini bilen düşündirilýär, şunuň ýaly ýagdaýda çig mal serişdelerini ýurduň çäginde daşarda satyn almaly bolýar. Maýa goýumlaryň (öz çeşmelerine hem daşyndan çekilen serişdeleriň hasabyna toplanan) esasy bölegi gaýtadan işleýän senagaty ösdürmek maksatlaryna gönükdirildi. Geljegi uly bolan pudaklarda iş alyp barýan firmalara hem kompaniýalara ýokary öndürijilikli enjamlary satyn almak üçin daşary ýurt pullary köp möçberde bölünip berlipdir, şol bir wagtyň özünde olar üçin salgyt (göni we gytaklaýyn) ýeňillikleri döredilipdir, daşary ýurtlardan satyn alynýan çig mallara, zerur bolan ätiýaçlyk we toplaýy şaýlara goýulýan import tarifleri peseldilipdir, dürli monopol hukuklary bellenişdir.

Daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmekde üstünlik gazanmagyň esasy syry öndürilmegi öndebaryjy orunlary eýelemäge oňat mümkinçilik döredýän harytlaryň tutuş bir toparyny öndürmekde bar bolan iň täze tehnologiýalaryň mümkin boldugyça tiz ornaşdyrylmagynda jemlenendir. Şol harytlyk önümleriň ýerlenilmeginden alynýan girdeji, ilki bilen, durmuş we önümçilik infrastrukturasy ösdürmek üçin gönükdirilýär. Şeýle modeliniň many-mazmuny şundan ybarat: her bir döwlet goşulan gymmatynyň ululygy barha artýan çylşyrymly harytlaryň önümçiligini tapgyrma-tapgyr, ädimme-ädim, maksada okgunly özleşdirýär. Gysga döwrüň içinde bu ýurtlar tehnologiýa gurluşa (ýeňil we azyk senagata, ýönekeý enjamlaryň we gurallaryň, elektrik harytlaryň önümçiligi) esaslanan ýönekeý düzümlü senagatdan ýokary hilli harytlyk önümleriň (awtoulaglaryň hem-de uzak wagtlaýyn sarp edilişe niýetlenen beýelki harytlaryň, optiki we elektron enjamlaryň, kompýuterleriň, dermanlaryň we ş.m.) köpçülikleýin çykarylmagyna çenli aralykdaky ýoly geçmek başartyr.

Bahasynyň düzümine “endikler we başarnyklar üçin töleg” girizilen harytlyk önümleri: programmalaýyn üpjünçiligi, elektronikany, tehnologiýalary, enjamlary, inženerleriň we programmistleriň hyzmatlaryny, dermanlyk önümleri we ş.m. daşary ýurt bazarlaryna satuwa çykaryp başlaýarlar. Irlandiýa, Ysraýyl, Ispaniýa we Hindistan (Bangalordaky offşor programmalaşdyryş



zologynda) ýaly döwletler hem şu ösüş ýoluny saýlap aldylar.

Ösüp barýanlaryň hataryndan ösen döwletlere gysga wagtyň içinde öwrülmegi başaran Günorta Koreýa, Taýwan, Singapur, Gonkong döwletleri girýär. Senagat syýasatynyň iki esasy görnüşini tapawutlandyrýarlar: olaryň birisi daşary ýurtlardan getirilýän

harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek, ikinjisi bolsa eksporty höweslendirmekdir.

Geçen asyryň 50-nji ýyllarynda Günorta-Gündogar Aziýanyň döwletlerine özüniň içerki bazaryny goramak we goldamak, daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek strategiýasyny köpugurly hem yzygiderli durmuşa geçirmek arkaly kuwwatly senagat kuwwatlyklaryny döretmek başardypdyr.



Bu döwletler daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny birnäçe ýyllaryň dowamynda üstünlikli durmuşa geçirýärler. Bu tapgyryň yzýany bilen daşary ýurt sarp ediş bazaryna ikinji ýola ugrukdyrmak strategiýasy amala aşyrylyp başlaýar. Binýady ýaňy tutulan pudaklar ilki başda içerki gorag çäreleriniň astyna alynýar, emma göwrüminiň artmagy bilen gazanylýan tygşylylygyň derejesi ýokarlandygyça, daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň önüne basylyan böwetler kem-kemden aradan aýrylypdyr.

Günorta-Gündogar Aziýa sebitiniň döwletlerinde daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek boýunça amala aşyrylan syýasaty birsydyrgyn hem-de paýhasly eksport syýasatyna geçirildi: olar täze önümi döreden badyna, şol önüm bilen daşary ýurt sarp ediş bazaryna netijeli çykmaga synanyşyk edipdirler. Şol sebäpden bu döwletleriň toplan tejribesini rowaçly diýip hasap edip bolar, çünki olaryň daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek bilen baglylykda amala aşyran çäreleri bu döwletlere öndebaryjylyk orunlara çykmagyna ýardam edipdir.

Has içgiň öwrenilende, senagatlaşmak strategiýasynyň has netijeli hasaplanýan Gündogar-Aziýa ugrundan üç esasy tapgyryny bölmek bolýar. Birinji (daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek) tapgyrynda ozal ýok bolan pudagyň binýady tutulýar, heniz doly güýje girmedik milli önüm öndürijileri bazar bäsdeşliginden goramak çäreleri amala aşyrylýar. Alymlar Gündogar Aziýa ýurtlarynyň gazanan üstünligini, ilki bilen, olaryň ilkinji tapgyrynda uzak eglenmän, dessine ikinji tapgyra – eksporty hemme taraplaýyn höweslendirmek, şol bir wagtyň özünde-de gümrük böwetliklerini kem-kemden pese düşürmek syýasatyna geçendikleri bilen baglaýarlar. Ikinji tapgyrda degerli döwlet goldawy täze döredilen pudaklarda iş alyp barýan önüm öndürijileriň hemmesine däl-de, diňe daşary sarp ediş bazara çykyanlara berilýär. Üçünji tapgyrda döwlet tarapyndan eksporta ugrukdyrylan kär-

hanalary we pudaklary goramak hem-de goldamak kem-kemden azaldylýar, sebäbi pudak daşary bazarlarda ynamly orny eýeländen soň şeýle goldawyň zerurlygy öz-özünden ýitip gidýär.

Aziýa döwletleriniň ykdysady ösüşinde tutuş Gündogar Aziýa sebiti üçin mahsus bolan ýokary tizlikli döwrebaplaşdyrmak modelini häsiýetlendirýän umumy alamatlary bölüp çykar-mak mümkindir. Ösüşleri gazanmak wezipesiniň bu ýurtlarda çözülmeginde, edil Ýaponiýa döwletinde bolşy ýaly, şu aşakdaky ugurlar ileri tutulydyr: pugta döwlet kadalaşdyrylyşynyň saklanyp galmagy; gyzyl puluň dolanyşygyna berk gözegçiligiň ýola goýulmagy; bazar ykdysa-dyýetiniň eksporta ugrukdyrylmagy.

Gündogar we Günorta-Gündogar Aziýa sebitleriniň ösüp gelýän ýurtlaryna Günbatar döwletlerinde öndürilmegi düşewüntli bolmagyny bes edýän, emma sarp ediş islegini ýokary derejede saklap galýan, hili ýokary hem-de bahasy arzan bolan harytlyk önümlerini öndürmek hem-de Günbatar ýurtlaryna satuwa çykar-mak wezipesiniň hötdesinden gelmek başardypdyr. Şol bir wagtyň özünde, şol döwürde bar bolan maýa goýum akymalaryna daýanmak bilen, önümçilik kärhanalarynyň uly topary Günbatar döwletlerinden Aziýa ýurtlaryna göçürilipdir. Şeýlelikde, Aziýanyň “şirleri” diýlip atlandyrylýan nesle degişli bolan döwletlerde geçen asyryň

80-nji ýyllarynda gazanylan ýokary ykdysady ösüş köp halatda Ýaponiýadan amala aşyry-lan göni maýa goýumlaryň hasabyna gaza-nylypdyr.

Günorta Koreýa döwletine daşary ýurt-lardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek arkaly senagatlaşmak işlerinde 1960-njy ýyllaryň başlaryndan hem



öň belli bir derejede gymmatly iş tejribesini toplamak başardypdyr. Bu ýerde daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek strategiýasy milli ykdysadyýeti ösdürmegiň umumy syýasatynyň bir bölegi bolup çykyş edipdir. Şeýle syýasatyň durmuşa geçirilmegi milli ykdysa-dyýeti düýpli pugtalandyrmaga hem-de eksporta ugrukdyrylan strategiýany amala aşyrmak üçin zerur bolan kuwwatly binýady döretmäge oňat mümkinçilik beripdir. Netijede bu syýasat 60-njy ýyllaryň ortalaryndan işjeň ýagdaýda durmuşa geçirilip ugralypdyr.



1966-1978-nji ýyllar aralygynda Günorta Koreýa döwleti eksporta ugrukdyrylan ykdysa-dyýeti gurmak strategiýasyny doly möçberde kabul edýär. Düýpli özgertmeleri durmuşa geçirmek bilen, ýurduň hökümeti harytlyk önümleriň importynyň ozal bar bolan mukdar çäklendir-melerini kem-kemden gowşadyp, import tarifleriniň möçberini pese düşürripdir. Mundan



başga-da alyş-çalyş hümmetiniň nominal möçberine düzedişleri wagtly-wagtynda girizmek we / ýa-da eksporty subsidiýalaşdyrmagyň göwrümine o diýen uly bolmadyk üýtgetmeleri goşmak arkaly, ýurduň hökümetine puluň alyş-çalyş nokadyny iş ýüzünde 1965-nji ýylyň de-rejesinde saklamaklyk başardypdyr.

Ýurtda ýeňil senagatyň eksporta niýetlenen önümleriniň önümçiligi özleşdirilenden soň, döwlet enjamlaryň önümçiligini höweslendirip başlaýar. Şu döwürde (1970-nji ýyllar) ýurduň himiýa senagatynyň hem-de ulag maşyngurluşyk pudagynyň binýady tutulýar.

Döredilenine o diýen köp wagt geçmedik pudaklar döwlet tarapyndan meýilnamalaýyn amala aşyrylýan gorag çäreleriniň astyna alnypdyr, emma ýaýrawynyň giňemeginiň hasaby-na tygşytlamagyň göwrüminiň artmagy bilen, harytlyk önümleriniň import edilmeginiň önüne böwet basmalar kem-kemden aradan aýrylypdyr.

Koreýa döwleti hususy telekeçilige täsir etmekden peýdalanan netijeli iş gurallarynyň biri bolup bank edaralary çykyş edipdir. 1990-njy ýyllaryň başlaryna çenli döwlet milli maliýe-karz ulgamyny pugta gözegçilik astynda saklamagyň dowam edipdir. Banklar iri möçberli kompaniýalara karzlary we subsidiýalary bermek bilen meşgullanypdyrlar ýa-da asla bermändirler. Şeýle ýagdaýda döwlet maýa goýum kompaniýalaryna aýratyn ornuň degişli bolmagynda galypdyr.

Günorta Koreýa döwletinde ykdysadyýeti senagatlaşdyrmagyň tizleşdirilen maksatnamasy durmuşa geçirilip başlanandan soňra amala aşyrylan döwlet kadalaşdyrylyşyň many-mazmuny, ilki bilen, ykdysady ösüşiň 5 ýyllyk meýilnamalaryny işläp taýýarlamak bilen bagly bolupdyr. Şunuň ýaly çemeleşme dünýäniň senagat taýdan ýokary derejede ösen beýleki döwletlerinde (Ýaponiýada, Italiýada, Fransiýada we ş.m.) iş ýüzünde amala aşyrylypdyr.

Aziýa sebitiniň senagat taýdan ösüşe eýe bolan täze döwletlerinde düýpli maýa goýumlaryň ýokary derejesi, esasan, ýurduň içerki çeşmeleriniň hasabyna üpjün edilipdir. Bu döwletlerde önümçiligiň bellige alnan ýokary ösüşi, Ýaponiýa döwletinde bolşy ýaly, serişde toplamalarynyň göwrüminiň zygiderli we ynamly artmagyna daýanypdyr.

Ikinji nesildäki täze senagatlaşan ýurtlarda maýa goýumlaryň möhüm çeşmesi bolup, aýratyn hem başlangyç tapgyrlarda, çig mallary we oba-hojalyk önümlerini: nebiti, magdanlary, palma ýagyny we ş.m. eksport etmekden alynýan girdejileri hyzmat edipdir.

Latyn Amerikasy döwletlerinde “zyndan ýetmek” ösüşini gazanmak tejribesini mazmuna baý diýip hasaplap bolar.

Öz ykdysadyýetini az wagtyň içinde depginli ösdürmegi başaran döwletleriň ählisi özüniň eksport we import ýaýrawyny işjeň ýagdaýda giňeldipdirler, şol bir wagtyň özünde 1960-1970-nji ýyllarda ykdysady taýdan ösüp gelýän döwletlerde daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmekde netijeli hem işjeň çäreleriniň göwrüminiň artandygyny bellemek gerek. Latyn Amerikasy yklymynyň döwletleri özünde bar bolan tebigy çig mal goryny köp möçberde daşary ýurt bazarlaryna satuwa çykarandygyna garamazdan, taýýar harytlyk önümlerini eksport edýän ösen döwletlerden yza galmagyň dowam etdiripdir. Bu ýagdaýy ýeňip geçmek maksady bilen Latyn Amerikasy döwletlerinde daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan senagatlaşmak syýasaty kabul edilipdir. Bu syýasat çig malyň eksportyndan taýýar senagat önümleriniň öndürilmegine geçmekligi göz önünde tutupdyr.

Latyn Amerikasy döwletleri özüniň ykdysady giňişligini Demirgazyk Amerikanyň dogumly aralaşmagyndan goramagyň çäklerinde ýurtlaryň özünde öndürilýän önümleriň bahasyny pese düşürmek boýunça toplumlaýyn çäreleri kabul edilipdir, munuň netijesinde sebitde saklanyp galnan serişdeler bolsa milli senagaty döwrebaplaşdyrmak maksatlaryna gönükdirilipdir. Bu çemeleşme netijeli bolup çykypdyr. Şeýle strategiýany peýdalanmagyň geografiki ýaýrawy (Aziýa we Afrika döwletleriniň hasabyna) barha giňelipdir.

Latyn Amerikasy yklymynyň daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmäge gönükdirilen senagatlaşmasy özüniň ösüşinde üç esasy tapgyry geçdi.

Birinji tapgyr – 1930-1950-nji ýyllar aralygynda – esasan, ýeňil senagaty, şonuň ýaly-da gurluşy boýunça çylşyrymly bolmadyk enjamlary hem-de aralyk sarp ediş önümlerini (oba hojalyk iş gurallary, gurluşyk materiallary, stanoklar, ýeňil we agajy gaýtadan işleýän senagatyň önümleri) öndürýän senagat pudaklary güýçli depginde ösdürilipdir.

Şonuň bilen bir wagtda bu işde döwletiň orny düýpli ösýär: ol diňe bir senagatyň ösmegi üçin zerur bolan şertleri döretmek, ilkinji nobatda import babatynda ýokary gümrük paçalaryny bellemek bilen çäklenmän, döwlet eýeçiliginde galýan tutuş senagat pudaklaryny hem infrastrukturasy hemmetaraplaýyn goldamagyny dowam edipdir. Biraz gijräk, ikinji Jahan urşy döwründe Latyn Amerikasynyň çäginde ýerleşýän Braziliýada we käbir beýleki ýurtlarda iş tejribesine döwlet meýilnamalaşdyryş usullary girizilip, olar uzagyndan ykdysadyýetiň hususy sektoryna giňden ýaýraýar we öz içine salgytlary, bahalary, subsidiýalary we karzlary kadaşdyrmagyň uly bir ulgamyny alýar.

Ikinji tapgyry 1950-nji ýyllarda geçipdir. Bu döwürde ady agzalan ýurtlatda agyr senagat (himiýa senagaty, maşyn gurluşyk, metallurgiýa, metallary gaýtadan işlemek senagaty) güýçli depgin bilen ösüp başlaýar. Latyn Amerikasy sebitiniň has ösen ýurtlarynda (Meksikada, Braziliýada, Argentinada uzak wagtlap sarp edilmek üçin niýetlenen, tehniki taýdan çylşyrymly gurluşy bolan önümleriň (durmuşda peýdalanylýan sowadyjy enjamlaryň, awtoulaglaryň) öndürilişi giňden ösýär. Latyn Amerikasy döwletleriniň jemi içkerki önüminiň gurluş düzüminde gaýtadan işleýän senagatyň paýy ösýär. Bu döwürdäki ösüş, esasan daşary ýurt maýa goýumlarynyň hem karzlaryň hasabyna üpjün edilipdir.

Üçünji tapgyry 1970-nji ýyllarda bolup geçdi. Daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny çalyşýan senagatlaşmanyň amala aşyrmagyň zerurlygyny delillendirýän ykdysady we syýasy ýagdaýlary Braziliýa döwletiniň mysalynda has aýdyň görmek bolýar. Braziliýanyň “ykysady keramaty” 1970-nji ýylda orun alyp başlaýar hem-de ýurduň iň iri senagat kärhanalarynyň 20-siniň bökdençsiz işlemegine daýanýar, olardan 11-si – döwlet eýeçiliginde, 7-si – daşary ýurt kompaniýalaryň eýeçiliginde bolupdyr ýa-da olaryň gözegçilik etmeginde işläpdir, we diňe 2-si milli hususy kärhanalary hasaplanypdyr. Döwlet eýeçiliginde bolan kompaniýalar elektroenergiýa, metallurgiýa, şonuň ýaly-da nebiti gazyp çykarmak, gaýtadan işlemek we eksport etmek pudaklarynyň önümçiligine gözegçilik edipdirler. Agyr senagatyň adaty bolan pudaklarynyň ösmegi bilen bir wagtda, Braziliýada ylmy sygymy ýokary bolan önümçilikler (elektronika we robototehnika, täze materiallaryň, biotehnologiýalaryň we farmasewtika önümçiligi, atom we awiakosmos senagaty) öz ösüşini tijendirýär. Daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek

strategiýasynyň çäklerinde ýurtda döwlet eýeçiligindäki kärhanalaryň gurluşyny döwrebaplaşdyrmak we bu ulgamy ykdysadyýetiň tiz ösýän bir pudagyna öwürmek boýunça netijeli işler amala aşyryldy.

Döwrebaplaşdyrmak işleriniň barşynda Braziliýada döwlet tarapyndan infrastrukturanyň we dürli pudaklaryň ösdürilmegi boýunça uzak möhletleýin maksatnamalar işlenip taýýarlanylýar we kabul edilýär. Puluň hümmetsizlenmegine garşy yzygiderli göreşiň alnyp barylýandygyna garamazdan, Braziliýada bilim ulgamyna edilen harajatlaryň JIÖ-däki paýy düýpli artypdyr. Şol döwürde münlerçe talyp ýaşlar daşary ýurtlara bilim almak üçin ugradylypdyr. Hünär bilimini ýokarlandyrmak maksatlaryna bölünip berilýän karzlaryň göwrümi düýpli artdyryldy. Döwlet tarapyndan ylmy-barlag institutlarynyň we uniwersitetleriniň işini düýpli maliýeleşdirmek çäreleri amala aşyryldy.

1968-1975 ýyllarda ýurtda derman önümleriň, awtoulaglaryň we traktorlaryň, radioenjamlaryň, awtoulag hereketlendirijileriniň, stanoklaryň, energetika enjamlarynyň önümçiligi güýçli depginde ösdürilip, daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň göwrümi ujypsyz derejä ýetirildi, şol bir wagtyň özünde ady agzalan önümleriň daşary bazarlaryna eksport edilmegi artdyrylyp başlandy.

Täze asyryň başynda Latyn Amerikasy döwletlerine “çepe öwrülme” hadysasy mahsus bolupdyr. Bu hadysanyň orun almagyna şonuň ýaly-da dünýäniň “örän uly döwletleri” atlandyrylýan topara girýän Hytaýyň, Hindistanyň we Braziliýanyň özüniň dünýä ykdysadyýetinde we syýasatynda tutýan ornunyň pugtalanmagy sebäp bolupdyr. Latyn Amerikan döwletleriniň Hytaý bilen hyzmatdaşlygynyň geriminiň giňelmegi olar üçin täze mümkinçiliklere ýol açypdyr. Bu döwürde Hytaýda we Hindistanda bellige alnan ýokary ykdysady ösüş tutuş dünýäde oba hojalyk we çig-mal önümlerine bolan sarp ediş islegleriniň ýokarlanmagyna alyp gelýär. Bu ýagdaý serişdeleriň uly bölegini durmuş ulgamyny ösdürmek üçin gönükdirmäge şert döredýär, netijede “çep ugurly” syýasat has giň gerime eýe bolýar.

Hytaýda we Hindistanda ösüşiň bu ugry boýunça toplanan iş tejribesiniň dünýäniň köp döwletleri üçin nusgalyk hasaplanýandygyny nazara alsak, bu tejribede has giňişleýin durup geçmek maksadalaýyk bolar.

Hindistanda amala aşyrylan döwlet ykdysady syýasaty ýurduň ykdysady taýdan yzagalaklygyny ýeňip geçmäge we ykdysady özbaşdaklygyny üpjün etmäge gönükdirildi. Senagatlaşma hadysalarynyň barşynda Hindistan döwletinde indikativ meýilnamalaşdyrmak usullary giň gerim alyp başlaýar, 1951-1961-nji ýyllary döwründe durmuşa geçirilen ilkinji 5 ýyllyk meýilnamalarynda bu ugrukma has-da aýdyň ýüze çykýar. Şol bir wagtyň özünde, amala aşyrylan 5 ýyllyk ösüş maksatnamalarynyň çäginde döwlet hem hususy ulgamlaryň arabaglanyşygy işjeň ýagdaýda amala aşyrylýar. Milli ykdysadyýetiň hususy böleginiň giň gerim almagy ýurtda täze önümçilik kuwwatlyklaryny döretmek we ösdürmek maksadyna gönükdirilen döwlet goldawynyň hasabyna bolup geçýär.

Ykdysady liberallaşmanyň barşynda hususy kapital öz ornuny ynamly pugtalandyryar: eýýäm 1996-njy ýylda hususy sektoryň ýurduň JIÖ-inde tutýan paýy 75%-e çenli ýokarlanýar (1981-nji ýylda bu görkeziji 41%-e deň bolupdyr). Amala aşyrylýan özgertmeleriň barşynda işleri ygtyýarlylandyrmakdan kem-kemden ara açylýar, milli we daşary ýurt hususy kapitalyna

başga-da dürli düýpli ýeňillikler döredilýär. Bu döwürde öňdebaryjy tehnologiýalary daşary ýurtlardan import etmek üçin degişli döwlet rugsatnamasynyň alynmagy zerur şert hasaplanylýdyr. Şunda Hindistanda hereket eden milli patent kanunçylygy günbatar tehnologiýalarynyň gaýtalanmagyny gyýtaklaýyn ýagdaýda höweslendiripdir, munuň özi ýurduň köp sanly kärhanalarynyň, aýratyn hem farmasewtiki konsernleriniň gülläp ösmegini üpjün edipdir. Umuman alanyňda, daşary ýurt maýa goýumlarynyň hindi ykdysadyýetini ösdürmekdäki ornunyň o diýen uly däldigini bellemek gerek. 1990-njy ýyllaryň sepgidinde Hindistana göni daşary ýurt maýa goýumlary az möçberde gönükdirildi, 2000-nji ýyllarda bolsa bu görkeziji 1 ýylda 2-3 milliard dollar möçberinde saklanylýdyr.



Emma 2004-nji ýyldan başlap Hindistan tutuş dünýä boýunça maýalyk serişdeleri gönükdirmek babatynda (Hytaýdan we ABŞ-dan soň) 3-nji orunda durupdyr. Hindistana gönükdirilýän göni daşary ýurt maýa goýumlarynyň möçberi düýpli artyp başlaýar. Hindistan döwleti daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmegiň bähbitli tarapyny ýokary tehnologiýalary satyn alyp getirmekde görýär.

Hindistanyň hökümeti ýokary depginli ösýän ykdysady zolaklary (köpugurly hem haýsydyr bir ugra ýöriteleşdirilen zolaklary) döretmeklige uly üns berýär. Ykdysady zolaklaryň çäklerinde ýerleşýän kärhanalar ilkinji 5 ýylyň içinde döwürde salgytlardan doly boşadylýar, mundan soňky ýene 5 ýylyň dowamynda hususy telekeçiler bellenen salgytlaryň diňe ýarysyny tölemek bilen çäklenýärler.

Hojalyk özgertmeleriň durmuşa geçirilen döwründe (1970-nji ýyllaryň ahryndan başlap) Hytaý Halk Respublikasynda gazanylan ägirt uly öňegidişlikler tutuş dünýäniň ünsüni özüne çekmegini dowam edýär. Soňky 20 ýylyň içinde özüniň ykdysady ösüşi boýunça Hytaý döwleti dünýäde ilkinjiligiň başyny ynamly çekýän ýurtlaryň hatarynda bolmagynda galýar.

Hytaý özüniň milli ykdysadyýetini düýpli döwrebaplaşdyrmakda saýlap alan maksady ýurdy häzirkizaman senagat we oba hojalyk önümçiligi, ylmy, medeniýeti, hyzmatlar ulgamy üpjün edilen, ilatynyň ýaşayyş-durmuş derejesi iňňän ýokary bolan döwlete öwürmekden ybaratdyr. Şol sebäpden HHR-da ýurdy döwrebaplaşdyrmagyň “adimme-ädim” strategiýasy kabul edilip, onda ilkinji we iň möhüm wezipe hökmünde milli ykdysadyýeti düýpli döwrebaplaşdyrmakda oňyn öňegidişlikleri gazanmak meseleleri öňe sürüldi.

Hytaý döwleti özüniň milli ykdysadyýetiniň daşarky dünýä üçin açyk bolmagyny gazanmakda-da oňat öňegidişliklere ýetmegiň hötdesinden gelýär. 2009-njy ýylda Hytaý



söwda etmekde we göni daşary ýurt maýalyk serişdelerini özüne çekmekde dünýä boýunça öňdebaryjylygy saklamagy başarypdyr.

Hytaýda toplanan iş tejribesinde daşary ýurt maýa goýumlaryny gönükdirmegiň birnäçe guramaçylyk-hukuk görnüşleri giňden ulanylýar. Bu ugurda paýly bilelikdäki kärhanalary we dolulygyna daşary ýurt eýeçiligindäki kärhanalary döretmekden başga-da, daşary ýurtly maýadarlar Hytaý kärhanalary bilen goşmaça potrat ylalaşyklaryny baglaşmak, ornuny dolujy söwdany alyp barmak (satyn alnan enjamlaryň bahasyny tölemegiň çäklerinde taýýar önümleri bermek), ylalaşyklary baglaşmak esasynda bilelikdäki kärhanalary (edara tarapyny döretmezden emläk toplumlaryny kemala getirmek, olarda girdejiler binýatlaýyn sermayada tutýan paýyňa laýyklykda däl-de, gazanylan ylalaşyga görä paýlanylýar) ýaly guramaçylyk usullaryndan peýdalanyp bilýärler.

Hytaýda bilelikdäki hususy telekeçiligi alyp barmak boýunça aýratyn zolaklary döretmekde-de oňyn tejribäniň toplanandygyny bellemek gerek. XX asyryň 80-nji ýyllarynda Hytaýyň Günorta-Gündogar kenarynda aýratyn ykdysady zolaklar döredilip, olardaky senagatyň eskporta ugrukdyrylmagy oba hojalygyny, maliýe ulgamyny syýahatçylygy we ş.m. pudaklary ösdürmek bilen içgin utgaşdyrylýar. 1984-1992-nji ýyllar aralygynda Hytaýyň Gündogar kenarynda ýerleşýän şäherlerinde döredilen ykdysady we tehniki ösüş zolaklary, ilkinji nobatda, kemala gelen senagat toplumlaryny tehnologiýa taýdan düýpli döwrebaplaşdyrmak maksatlaryna gönükdirilendir. 1985-1988-nji ýyllarda kemala getirilen “açyk” deňizýaka zolaklary ýurduň degişli welaýatlarynyň obalyk sebitleriniň aglaba bölegini öz içine alýar; ol ýerde esasan, senagatyň eksporta ugrukdyrylan hem-de zähmet sygymy ýokary bolan pudaklary güýçli depginde ösdürilýär.

1990-njy ýyllarda ýurtda “ýokary tehnologiýalar zolaklary” diýlip şertli atlandyrylýan toplumlaryň döredilmegine ýiti üns berlip başlanylýar. Bu zolaklar ylmy-önümçilik parklary görnüşinde döredilip, olaryň öňünde düýpgöter täze materiallary we tehnologiýalary döretmek, ownuk seriýaly synag önümçilikleriniň işini ýola goýmak wezipeleri baş maksat hökmünde belleniýär. 1992-nji ýyldan başlap ýurtda erkin söwda zolaklarynyň (erkin gümrük zolaklarynyň) bitewi bir ulgamy kemala getirilýär, olaryň işi eksport-import amallaryny geçirmäge gönükdirilendir. Şol döwürde serhetýaka açyk zolaklaryny kemala getirmek işlerine hem badalga berilýär, olaryň baş wezipesi serhetýaka söwdasy bilen bagly hyzmatlar ulgamyny ösdürmekden ybarat bolupdyr.

Hytaýyň ykdysadyýeti häzirki döwürde-de özüniň okgunly ösmegini dowam edýär, onuň ösüş mümkinçilikleriniň ätiýaçlyk gollarynyň hem ägirt uly bolmagynda galýandygyny bellemek gerekdir, munuň özi iňňän giň gerime eýe bolan içerki bazaryň, önümçilik gurluşlarynyň düýpli döwrebaplaşdyrylmagynyň, şeýle-de ýurduň dünýä ykdysadyýetine we globallaşmak giňişligine barha ynamly hem rowaçly aralaşmagy başaryandygynyň hasabyna gazanylýar.

Şu ýerde “zyndan ýetmek” ösüş syýasatynyň şowly (ýa-da şowsuz) many-mazmununyň bu syýasatyň döredilen ýurdunyň özboluşly aýratynlyklary bilen baglylykda ýüze çykandygyny nygtamak zerurdyr. Toplanan halkara tejribesini netjeli peýdalanmak üçin ol ýa-da beýleki syýasatyň rowaçlanmagynyň haýsy ykdysady kanunalaýyklykga esaslanýandygyny jikme-jik bilmek gerekdir.

Oňyn häsiýetli halkara tejribesiniň jemini jemlemek bilen, senagatlaşma strategiýasynyň üstünlikli amala aşyrylmagynda, esasan, üç tapgyry aýratyn nygtap görkezmek bolar.

Birinji (daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek bilen bagly) tapgyrda, ozal düýbünden bolmadyk pudaklaryň düýbi tutulýar we milli önüm öndürijiler daşary ýurt bäsdeşliginden ýörite çäreleri amala aşyrmak arkaly goralýar. Milli önüm öndürijileri goramakda peýdalanýan gümrük ýa-da islendik beýleki görnüşli gorag serişdeleriniň üsti geljekde eksporty höweslendirmek bilen ýetirilmelidir. Diňe şeýle ýagdaýda eksporta ugrukdyrylan senagat syýasatyna geçmek üçin oňyn şertler döredilýär. Eksporty höweslendirmezden proteksionizmy amala aşyrylmagy daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek bilen bagly çakli meseleleriň çözülmegi bilen baglydyr.

Ikinji tapgyrda döwlet goldawy täze döredilen pudaklarda öz işini ynamly we ökdelik bilen alyp barýan we daşary ýurt bazarlaryna çykmagy başaran önüm öndürijilere berilýär. Eksporty amala aşyranlaryň ählisinden diňe aňrybaş ýokary girdejileri getirýän önümçiliklere kuwwatly döwlet goldawy gönükdirilýär, şunda işiň seljerilýän görnüşine ugrukdyrylan goýumlardan alynýan jemgyýetçilik peýdasy şol iş bilen meşgullanýan aýry-aýry firmalaryň alýan bähbidinden ýokary bolmagyna esasy üns berilýär. Hut şeýle syýasat milli önüm öndürijileri eksporty giňeltmek we çylşyrymlaşdyrmak wezipelerine ugrukdyrýar hem-de Hytaýda ykdysadyýeti ösdürmekde gazanylan ýokary sepgitleriň many-mazmunyny köp derejede ähli aýdyňlygy bilen açyp görkezýär.

Ykdysadyýetiň anyk alnan pudaklaryny ýa-da kärhanalar toparlaryny goldamak işi uniwersal häsiýete eýe bolan çäreleriň işlenip taýýarlanylmagy we durmuşa geçirilmegi bilen utgaşdyrylan ýagdaýynda, has oňat netije berýär. Şeýle çäreleriň hatarynda pullaryň alyş-çalyş hümmetiniň yzygiderli öwrenilmegini, infrastrukturanyň we maliýe mehanizmleriniň döredilmeginiň döwlet tarapyndan gollanylmagyny (innowasiýalaryň salgyt syýasatynyň kömegi bilen höweslendirilmegi; täze tehnologiýalaryň import edilmegi we özleşdirilmegi babatynda ýeňillikli şertleriň döredilmegi; göni daşary ýurt maýa goýumlarynyň düzgünleşdirilmegi we ş.m.) görkezmek bolar.

Ýokarda ady agzalan iki tapgyryň üstünlikli amala aşyrylmagy senagatlaşma syýasatynyň üçünji tapgyryna – hat-da eksporta ugrukdyrylan kärhanalary we pudaklary goldamakdan arany açmak tapgyryna geçmäge mümkinçilik döredipdir, çünki bu pudaklar we kärhanalar eýýäm daşary ýurt bazarlarynda hem mäkäm orun eýelemegi başarypdyrlar. BMG-nyň öňdebaryjy bilermenleri tarapyndan “özüniň pudaklaryň aýratynlygy boýunça däl-de, bazar bäsdeşligine ukyplylygy boýunça dürli toparlara degişli edilen kärhanalar babatynda) differensirlenen (aratapawutlandyrylan) syýasatynyň peýdalanylmagynyň maslahat berilýändigini hem bellemek zerurdyr.

Özüniň ösüşinde ykdysadyýetini senagatlaşdyrmak tapgyryny geçen döwletleriň ählisi daşary ýurtlardan getirilýän harytlaryň ornuny tutýan önümleri öndürmek syýasatyny durmuşa geçirmek zerurlygy bilen ýüzbe-ýüz bolandygyny ynamly aýtmak bolar.

# ТУРКМЕНИСТАН – РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ: ВНЕШНЕПОЛИТИЧЕСКАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПОД ЭГИДОЙ НЕЙТРАЛИТЕТА

**Тазегуль МАМЕДАЛИЕВА,**  
Институт государства и права  
при Президенте Туркменистана

12 декабря 2015 года Туркменистан отпразднует знаменательную дату - День нейтралитета. Именно в этот день, ровно 20 лет назад, Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций приняла Резолюцию № 50/80А о постоянном нейтралитете Туркменистана. В этой связи в октябре прошлого года в ходе заседания Совета старейшин Туркменистана было единогласно принято решение об объявлении 2015 года – Годом нейтралитета и мира. По этому поводу запланировано проведение разных культурных массовых мероприятий не только на территории Туркменистана, но и за ее пределами. В праздничной повестке дня особое место занимает 12 декабря 2015 года. В этот день в Ашхабаде состоится Международная конференция под названием «Политика Нейтралитета: международное сотрудничество во имя мира, безопасности и развития». В ней, как планируется, примут участие высокие и почетные гости с разных государств мира.

За два десятилетия, прошедшие с момента обретения нашей страной нейтрального статуса, Туркменистан своим активным и конструктивным участием в международных делах зарекомендовал себя как международный миротворческий центр, на практике доказал востребованность и высокую эффективность политико-дипломатических средств и методов при разрешении региональных и международных вопросов. В настоящее время, внешнеполитическая деятельность Туркменистана, осуществляемая под эгидой нейтралитета, выходит на новые рубежи сотрудничества во имя мира и развития. Государство осуществляет многоплановую, комплексную внешнюю политику на основе четких принципов, заложенных в «Концепции внешнеполитического курса Туркменистана на период 2013-2017 годы». Разработанный под руководством Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова программный внешнеполитический документ представляет собой систему взглядов на содержание и приоритетные направления международной деятельности Туркменистана на современном историческом этапе. Особое внимание уделяется реализации крупномасштабных внешнеполитических задач, направленных на всемерное укрепление авторитета и роли Туркменистана в решении актуальных вопросов международных отношений и регионального сотрудничества.

Туркменистан проводит активное сотрудничество в рамках международных организаций, и в первую очередь, Организации Объединенных Наций. Так, по инициативе нашего государства Генеральная Ассамблея ООН приняла в 2008 и 2013 году две Резолюции по безопасному и надежному транзиту энергоносителей. Также по предложению нашей страны в декабре 2014 года была принята Резолюция ООН «Роль транспортно-транзитных коридоров в обеспечении

**Тазегуль МАМЕДАЛИЕВА,** соискатель Института государства и права при Президенте Туркменистана.



международного сотрудничества для устойчивого развития». За годы нейтралитета в результате масштабных поэтапных реформ Туркменистану удалось достичь впечатляющих успехов, прежде всего, сформировать и укрепить государственность, повысить авторитет страны на международной арене, обеспечить устойчивые темпы роста экономики, повысить уровень и качество жизни населения. В настоящее время Туркменистан идет по пути внедрения новых методов, нацеленных на развитие идей нейтрализма, иницируя и применяя новые отвечающие современным реалиям подходы в международной политике. Одним из таких направлений стало активное использование Туркменистаном в сотрудничестве со странами региона принципов превентивной дипломатии, являющихся сегодня стержневым элементом деятельности ООН.

Нейтралитет оказал неоценимое содействие существенной активизации политических, экономических и культурно-гуманитарных связей современного Туркменистана со всеми заинтересованными государствами на двусторонней и многосторонней основе. За последние 20 лет Туркменистан успешно выстраивает равные партнерские взаимоотношения со многими государствами мира. Одним из ярких примеров тому является осуществление сотрудничества Туркменистана с Республикой Корея.

Дипломатические отношения между двумя странами были установлены 7 февраля 1992 года и за прошедший период накоплен большой опыт плодотворного сотрудничества. Открытие в 2007 году Посольства Республики Корея в Туркменистане и в 2013 году Посольства Туркменистана в Республике Корея стало важным шагом на пути сближения двух народов. Сегодня плодотворный дипломатический диалог способствует укреплению межгосударственных связей по самому широкому кругу актуальных вопросов.

Государственный визит Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в Республику Корея, состоявшийся 5-7 ноября 2008 года, стал важной вехой в истории дружественных связей и продолжением плодотворного и эффективного политического диалога между Президентами двух государств. Этот диалог берет свое начало с первой встречи в верхах



8 августа 2008 года в Пекине в рамках участия на торжественной церемонии открытия XXIX летних Олимпийских игр. В 2008 году состоялся официальный визит в Туркменистан премьер-министра Республики Корея. В ходе встречи с Президентом Туркменистана были рассмотрены перспективы развития двусторонних связей и подписаны соответствующие документы. В 2014 году состоялся государственный визит Президента РК Пак Кын Хе в Туркменистан. Необходимо отметить, что прием высокого гостя для Туркменистана имел большое значение тем, что это первый визит главы южнокорейского государства со дня установления дипломатических отношений в 1992 году. Встреча глав двух государств стало своего рода катализатором для реализации огромного потенциала для сотрудничества между Кореей и Туркменистаном. В ходе переговоров в узком и расширенном форматах Президент Туркменистана и Президент Республики Корея обсудили широкий спектр вопросов, связанных с дальнейшим развитием двусторонних отношений. Была достигнута договоренность о наращивании взаимовыгодного сотрудничества во многих сферах, таких как нефтехимическая промышленность, транспорт, энергетика, строительство, сельское хозяйство, а также обмен опытом в сфере образования, спорта, науки, современных технологий и проведении 5-ых Азиатских игр по боевым искусствам в закрытых помещениях, которые пройдут в Туркменистане в 2017 году. Также главами государств была дана положительная оценка деятельности корейских компаний в Туркменистане в рамках реализации различных проектов национального значения.

Туркменистан и Республика Корея традиционно обмениваются представительными делегациями. Значительно активизировались деловые контакты ведущих южнокорейских компаний с соответствующими министерствами, ведомствами, агентствами и концернами Туркменистана. Представительные делегации лидеров мировой индустрии «Hyundai», «Samsung», «LG», «SK» и других известных компаний регулярно посещают Туркменистан. Системность этому неразрывному процессу придает совместная деятельность в рамках Межправительственной туркмено-корейской комиссии по торговому, экономическому, научному и технологическому сотрудничеству. 10 апреля в Сеуле состоялось очередное пятое заседание Межправительственной туркмено-корейской комиссии по торговому, экономическому, научному и технологическому сотрудничеству. В ходе заседания стороны обсудили широкий спектр вопросов, касающихся состояния и перспектив двустороннего партнерства, выполнение достигнутых ранее договоренностей и новые возможности взаимодействия. Как отмечает Президент Туркменистана, деятельность совместных межправительственных комиссий играет значимую роль и, эта практика хорошо зарекомендовала себя как эффективный механизм интенсификации партнерства, выстраиваемого на взаимовыгодной и долгосрочной основе.

Как известно, и Туркменистан, и Республика Корея демонстрируют одинаковые или схожие позиции по различным направлениям мировой политики и экономики. Ярким примером может служить поддержка правительства Туркменистана Евразийской инициативы Президента Республики Корея Пак Кын Хе, в основу которой легла идея «континента мира». Эта идея включает все ценности экономики, дипломатии и национальной безопасности, которые могут изменить будущее Корейского полуострова. «Эпоха Евразии», которую она предложила, направлена на транспортно-транзитное соединение Дальнего Востока, начиная с Республики Корея, Сибири, Центральной Азии, пересекая Урал и Кавказские горы, Восточную и Западную Европу. Евразийская инициатива Пак Кын Хе идет в унисон разви-

тию транспортной политики Туркменистана. Ключевым понятием, определяющим стратегию Туркменистана в транспортной сфере, является диверсификация, которую руководство страны рассматривает как решающий фактор формирования многовариантной международной транспортной инфраструктуры. Ее развитие является одним из безусловных приоритетов государственной политики Туркменистана, проводимой Президентом Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедовым. В этом контексте наша страна выступает за создание новых транспортно-транзитных и торговых коридоров по направлениям «Восток-Запад» и «Север-Юг», позволяющих обеспечить интеграцию национальных транспортных систем различных регионов континента в глобальную международную коммуникационную сеть.

Новый импульс укрепления двустороннего сотрудничества заложен в ходе состоявшегося государственного визита Президента Туркменистана в Республику Корея 11-14 апреля 2015 года. 12 апреля в рамках визита глава государства принял участие в открытии VII Всемирного водного форума в корейском городе Тегу. На следующий день, 13 апреля, лидеры двух государств провели переговоры на высшем уровне, в ходе которых был подписан солидный пакет документов. 13 апреля в конференц-зале Университета Сонгюнган – ведущего вуза Республики Корея – состоялась церемония присвоения Президенту Туркменистана ученого звания «Почетный доктор Университета Сонгюнган». Вместе с тем, 12 апреля в Сеуле была проведена конференция, посвященная 20-летию нейтралитета Туркменистана и 13 апреля фотовыставка, которая была организована в Университете Сонгюнган. 14 апреля в Сеуле была также проведена встреча «за круглым столом» членов правительственной делегации Туркменистана и представителей бизнес-кругов Республики Корея. Темой обсуждения стали вопросы практической реализации подписанных Соглашений и совместных проектов, в том числе, строительства новых установок на нефтеперерабатывающем комплексе в городе Туркменбаши, газоперерабатывающих заводов, а также в области металлургии, медицинской промышленности и других секторах.

Придавая особое значение вопросам развития туркмено-корейских отношений, лидер нации с удовлетворением констатирует их нарастающую динамику, а также имеющийся многоплановый потенциал для диверсификации эффективного взаимодействия в различных областях. Как указывает глава государства, Туркменистан придает большое значение всемерному развитию сотрудничества со странами Азиатско-Тихоокеанского региона, в том числе с Республикой Корея. Руководство Туркменистана особо подчеркивает существование больших возможностей для дальнейшего наращивания сотрудничества, прежде всего, в сфере высоких технологий, а также в торгово-экономической сфере, в энергетическом секторе, строительстве и других отраслях. Необходимо подчеркнуть, что, развивая двусторонние отношения, Туркменистан уделяет особое внимание их взаимовыгодности и выстраивает равноправный и доверительный диалог во имя процветания народов.

Таким образом, на примере осуществляемой внешнеполитической деятельности Туркменистана и Республики Корея можно с уверенностью отметить, что постоянный нейтралитет Туркменистана, являясь основой его внутренней и внешней политики, способствует реализации внешнеполитической стратегии Туркменистана и нацеливает на расширение и укрепление дружественных и добрососедских отношений со всеми государствами во имя мира, безопасности и развития.

# BITARAP TÜRKMENISTANYŇ AZIÝA-ÝUWAŞ UMMAN SEBITINIŇ DÖWLETLERI BILEN DOSTLUKLY GATNAŞYKLARYNYŇ ÖSÜŞI

**Begenç MÄTLIÝEW,**  
Türkmenistanyň Daşary işler  
ministriliginiň Halkara gatnaşyklary  
instituty

<sup>1</sup>Türkmenistan dünýäde bitarap we parahatsöýüjilikli döwlet hökmünde daşary-syýasy strategiýany amala aşyrýar we uly abraýa eýe bolýar. Şu ýylyň 12-nji dekabrynda Türkmenistanyň hemişelik bitaraplygynyň Birleşen Milletler Guramasy tarapyndan bir agyzdan ykrar edilmeginiň 20 ýyllygy mynasybetli 2015-nji ýyl Bitaraplyk we parahatçylyk ýyly diýip yglan edildi.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň baştutanlygynda üstünlikli alnyp barylýan parahatsöýüjilikli daşary syýasat günsaýyn badalga almak bilen halkara gatnaşyklary ulgamynda täze sepgitlere ýetýär. Munuň aýdyň mysallaryny biz dünýä döwletleri, ilkinji nobatda, goňşy ýurtlar bilen dostlukly, deňhukukly we özara bähbitli gatnaşyklaryň giň möçberde ösüşinde görýäris.

Türkmenistanyň Lideri Gurbanguly Berdimuhamedow 2014-nji ýylyň oktýabr aýynda geçirilen ýurdumyzyň Ýaşullarynyň maslahatynda taryhy çykyş etmek bilen şeýle diýdi: “Türkmenistan Bitarap döwlet hökmünde öz alyp barýan daşary syýasatynda dünýäniň dürli ýurtlary we halkara guramalary bilen, özara bähbitli gatnaşyklary berkitmäge we yzygiderli ösdürmäge aýratyn üns berýär”. Şeýle hem şol maslahatda häzirki döwürde bütin dünýäde berkarar döwletimiziň bitaraplyk hukuk ýagdaýyna uly hormat goýulýandygyny bellemek bilen, döwlet Baştutanymyz Garaşsyz döwletimiziň daşary syýasatynyň esasy bolan hemişelik bitaraplyk hukuk ýagdaýynyň ýurdumyzyň ykdysady ösüşini we abadançylygyny üpjün etmegiň möhüm şertidigini, mähriban halkymyzyň bagtyýar durmuşynyň ygtybarly binýadydygyny nygtady.

Türkmen döwletiniň parahatçylyksöýüjilige hem-de hoşniýetli gatnaşyklara esaslanýan daşary syýasaty we diplomatiýasy halkara ulgamynda deňhukukly we özara bähbitli hyzmatdaşlygyň yzygiderli ösmegine gönükdirilendir. Parahatçylyksöýüjilikli syýasatyň strategiki esasy hökmünde “Türkmenistanyň daşary syýasat ugrunyň 2013–2017-nji ýyllar üçin Konsepsiýasynyň” üstünlikli durmuşa geçirilmegi bolup durýar. Türkmenistan tarapyndan durmuşa geçirilýän daşary syýasat ugry ýurdumyz dünýäde we sebitde parahatçylygy we howpsuzlygy saklamagyň pugta guralyny döretmek babatda uzakmöhletleýin maksatlarynyň doly gabat gelmegine esaslanýar. Türkmenistan halkara gatnaşyklary ulgamynda özüniň täsirli ornuny barha berkitmek bilen, BMG-niň belent münberinden netijeli teklipleri we başlangyçlary öňe sürýär olary yzygiderli anyk çäreler arkaly iş ýüzünde amala aşyrýar. Bu bolsa, durnukly ösüşiň uzak möhletli maksatlaryna jogap bermek bilen, häzirki zamanyň geosyýasy şertle-

1 **Begenç MÄTLIÝEW,** Türkmenistanyň Daşary işler ministriliginiň Halkara gatnaşyklary institutynyň “Halkara gatnaşyklary we diplomatiýasy” kafedrasynyň mugallymy.

rinde özara ylalaşykly hereket etmegiň köptaraplaýyn guralyny döretmekde saldamly goşant bolup durýar.

Milli Liderimiziň ýolbaşçylygynda amala aşyrylýan parahatsöýüjilikli daşary-syýasy strategiýanyň ileri tutulýan ugurlarynyň hatarynda Aziýa-Ýuwaş umman sebitiniň döwletleri bilen gatnaşyklara aýratyn orun degişlidir.

Türkmenistanyň dostlukly hyzmatdaş döwletleriniň biri hem Pakistan Yslam Respublikasydyr. Umumy taryhy, medeni we döp-dessur kökleri taryhyň gatlaryna uzaýan dostluk gatnaşyklary Türkmenistan bilen Pakistanyň döwletara hyzmatdaşlygynyň esasy düzýär. Häzirki döwürde olar iki ýurdyň geljekki ösüşini nazary almak bilen uly mümkinçiliklere eýe bolan özara bähbitli hyzmatdaşlygy ösdürmäge bolan meýillerini häsiýetlendirýär. Türkmenistan bilen Pakistan Yslam Respublikasynyň arasynda diplomatiki gatnaşyklar 1992-nji ýylyň maýynda ýola goýuldy. Netijeli ikitaraplaýyn hyzmatdaşlyk ýyllary içinde döwletara, hökümetara we pudagara derejelerinde baglaşylan halkara resminamalaryndan ybarat bolan berk şertnama-hukuk binýadyny dörettiler.

Uzak geljege gönükdirilen giň möçberli we netijeli dost-doganlyk gatnaşyklarynyň esasynda iki döwletiň baştutanlarynyň arasyndaky ýakyn aragatnaşyklara esasy we wajyp orun degişlidir. Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2011-nji ýylyň noýabrynda Pakistana bolan resmi sapary özara bähbitli gatnaşyklaryň taryhynda möhüm waka boldy we özara bähbitli hyzmatdaşlygyň täze ugurlaryna badalga berildi.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow 2014-nji ýylyň sentýabr aýynda Täjigistan Respublikasynyň Duşanbe şäherinde Şanhaý Hyzmatdaşlyk Guramasyna agza ýurtlaryň döwlet Baştutanlarynyň Geňşiniň nobatdaky mejlisiniň çäklerinde Pakistan Yslam Respublikasynyň Premýer-ministriniň milli howpsuzlyk we daşary işler boýunça geňeşçisi Sartaj Aziz bilen hem duşuşdy we türkmen-pakistan hyzmatdaşlygynyň esasy ugurlaryny ara alyp maslahatlaşdylar.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow 2015-nji ýylyň 24-nji aprelinde Türkiýe Respublikasynda iş saparyň çäklerinde Pakistan Yslam Respublikasynyň Prezidenti Mamnun Huseýn bilen duşuşdy.

Duşuşykda Prezidentler özara bähbitli hyzmatdaşlygy giňeltmäge tarap ugra ygrarlydyklaryny tassyklap, ikitaraplaýyn hyzmatdaşlygyň hatarynda söwda-ykdysady we ýangyç-energetika, ulag-aragatnaşyk ulgamlary hem-de beýleki birnäçe pudaklary boýunça pikir alyşdylar.

Şeýle hem, 2015-nji ýylyň 20-21-nji maýynda Pakistan Yslam Respublikasynyň Premýer-ministri Muhammad Nawaz Şarif Türkmenistana resmi sapary boldy.

Gepleşikleriň barşynda iki döwletiň Liderleri ähli ugurlarda özara düşünişmek, birek-birege hormat goýmak we deňhukukly hyzmatdaşlyk etmek ýagdaýynda geçen duşuşygyň dowamynda, ileri tutulýan ugurlaryň hatarynda söwda-ykdysady ulgamyny, ýangyç-energetika toplumyny, ulag-aragatnaşyk pudaklarynda, oba hojalygynda, dokma we ýeňil senagatda, ylym we medeniýet ugurlarynda we beýleki birnäçe pudaklar boýunça ara alyp maslahatlaşdylar.

Türkmenistan-Owganystan-Pakistan-Hindistan (TOPH) gaz geçirijisiniň gurluşygynyň iri möçberli taslamasy döwletara gatnaşyklarynyň uzak möhletleýin esasa eýediginiň aýdyň subutnamasydyr. Bu taslamanyň amala aşyrylmagy diňe bir iki ýurdyň ykdysadyýetleriniň ösüşini we döwrebaplaşdyrylmagyny üpjün etmek bilen çäklenmän, eýsem taslama gatnaşygy beýleki ýurt-





laryň energo serişdelerine bolan isleglerini kanagatlandyrmakda uly ähmiýete eýedir. Şeýle hem, onuň durmuşa geçirilmegi halkara ähmiýetli ykdysady netijäniň gazanylmagyny, sebitde durnuklylygyň we howpsuzlygyň üpjün edilmegini hem-de syýasy düşünişmezligiň aradan aýyrmagyny şertlendirýär.

Türkmenistan Aziýa-Ýuwaş umman sebi-

tininde Hytaý halk Respublikasy bilen dostlukly we özara bähbitli hyzmatdaşlyk gatnaşyklaryny yzygiderli ösdürmek bolup durýar. Türkmenistan bilen Hytaýyň arasyndaky däbe öwrülen dostluk we birek-birege hormat goýmak hyzmatdaşlyk gatnaşyklary soňky ýyllarda hil we mazmun taýdan täze derejä çykdy. Iň ýokary derejedäki özara saparlaryň dowamynda netijeli gepleşikleriň geçirilmegi, şeýle hem degişli ministrlikleriň we pudaklaýyn edaralaryň derejesindäki hyzmatdaşlyklaryň ösdürilmegi biziň ýurtlarymyzyň arasynda uzak geljege gönükdirilen aragatnaşyklaryň barha ösýändigine şaýatlyk edýär.



Türkmenistan bilen Hytaýyň arasyndaky syýasy-diplomatik, ykdysady we medeni-gumanitar gatnaşyklara daýanýan işjeň hyzmatdaşlyk döwletara hyzmatdaşlygyň has oňaýly görnüşlerini durmuşa geçirilýändigini görkezýär. Biziň döwletlerimiziň ileri tutulýan ösüş ugurlarynyň we milli bähbitleriniň sazlaşykly bolmagy şeýle hem, Beýik Ýüpek ýoly döwründen bäri halklaryny baglanyşdyrýan gatnaşyklar täze mazmuna eýe bolýar.

Hut şonuň üçin hem, Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2014-nji ýylyň maý aýynda Hytaý Halk Respublikasyna döwlet saparyny amala aşyrmagy ikitara-plaýyn gatnaşyklaryň ýyl ýazgysynda taryhy ähmiýetli waka boldy. Saparyň dowamynda Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow Hytaý Halk Respublikasynyň Başlygy bilen ýokary derejedäki duşuşygy we gepleşikleri geçirdi.

Duşuşygyň barşynda Türkmenistanyň we HHR-iň Baştutanlary ozal gazanylan ikitara-plaýyn ylalaşyklary amala aşyrmagyň barşyny ara alyp maslahatlaşyp, ýakyn we uzakmöhletleýin geljek üçin türkmen-hytaý hyzmatdaşlygynyň esasy ugurlaryny kesgitlediler. Şunuň bilen baglylykda, iki ýurduň Liderleri netijeli hyzmatdaşlygy ähli ugurlarda, şol sanda söwda-ykdysady ulgamynda, ýangyç-energetika toplumynda, senagatda, ulag-aragatnaşyk we beýleki pudaklarda giňeltmek üçin uly mümkinçilikleriň bardygyny bellediler. Şunda hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow we Hytaý Halk Respublikasynyň Başlygy Si Szinpin medeni-gumanitar ugurda hem özara gatnaşyklary has-da berkitmek höweslendirmek babatda pikirlerini aýtdylar. Bu babat-da 2014-nji ýylyň sentýabr aýynda Türkmenistanyň Hytaý Halk Respublikasynda medeniýet günleriniň üstünlikli geçirilendigini bellemek gerek.

Türkmenistan Aziýa-Ýuwaş ummany sebitinde okgunly ösýän döwletleriň biri bolan Koreýa Respublikasy bilen netijeli gatnaşyklaryň has-da berkidilmegine uly ähmiýet berýär. Türkmenistan bilen Koreýa Respublikasynyň arasynda diplomatik gatnaşyklar 1992-nji ýylyň 7-nji fewralynda ýola goýuldy. 2007-nji ýylyň iýun aýynda Aşgabatda Koreýanyň, 2013-nji ýylyň oktýabr aýynda bolsa Seulda Türkmenistanyň ilçihanalarynyň açylmagy biziň döwletlerimiziň diplomatiki gatnaşyklarynyň taryhynda möhüm ädimler boldy.

Türkmenistan bilen Koreýanyň arasyndaky syýasy-diplomatik, söwda-ykdysady, medeniýet, ylym-bilim çäklerinde işjeň hyzmatdaşlyk döwletara gatnaşyklarynyň ileri tutulýan ugurlarynyň hatarynda durýar. Türkmenistan we Koreýa dünýäde parahatçylygy we howpsuzlygy üpjün etmek boýunça halkara tagallalaryna işjeň gatnaşýarlar. Munuň netijesinde biziň ýurtlarymyz halkara durmuşynyň esasy meselelerini çözmekde, şeýle hem Birleşen Milletler Guramasynyň ulgamynda hereket etmegiň çäklerinde, özara goldawy berýärler we biri-birine ynam bildirýärler. Muňa Türkmenistanyň Prezidentiniň başlangyjy bilen BMG-nyň Baş Assambleýasynyň energoçeçirijileri dünýä bazarlaryna ygtybarly we howpsuz daşamak barada kabul eden Rezoýusiyasynyň Koreýa Respublikasynyň hem goldanlygy aýdyň subutnama bolup durýar.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2015-nji aprel aýynda Koreýa

Respublikasyna we Koreýa Respublikasynyň Prezidenti Pak Gyn Heniň 2014-nji ýylyň iýun aýynda Türkmenistana döwlet sapary dostlukly gatnaşyklaryň ýylýazgysynda taryhy waka boldy. Onuň netijesinde gazanylan ylalaşyklar, sözüň doly manysynda, ikitaraplaýyn türkmen-koreý gatnaşyklarynyň taryhynda täze sahypany açdy. 2015-nji ýylyň 12-nji aprelinde Türk-



menistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow Koreýa Respublikasyna döwlet saparynyň çäklerinde Tegu şäherinde geçirilen VII Bütindünýä suw forumynyň açylyş dabarasyna gatnaşandygy aýratyn bellärligidir.

Türkmenistanyň Aziýa Ýuwaş umman sebitindäki iri hyzmatdaşlaryň biri hem Malaýziýadyr. Iki döwletiň arasyndaky diplomatik gatnaşyklar 1992-nji ýylyň 17-nji maýynda ýola goýlup, şondan bäri geçen döwrüň içinde deňhukukly we özara bähbitli hyzmatdaşlyk hakykatdan-da döredijilikli ösdürilýär. Iki döwletiň arasyndaky hyzmatdaşlyk ikitaraplaýyn görnüşde hem, halkara guramalarynyň çäklerinde hem giň gerime eýe bolýar. 2011-nji ýylda Aşgabatda Malaýziýanyň, 2013-nji ýylda bolsa Kuala-Lumpurda Türkmenistanyň ilçihanalarynyň açylmagy ikitaraplaýyn dostlukly gatnaşyklaryň täze derejä çykýandygyna aýdyň subutnama bolup durýar. Türkmenistanyň we Malaýziýanyň birek-birege ynanyşmaklyga, açyklyga, dost-doganlyga esaslanlyp ýola goýlan gatnaşyklar, ýokary derejedäki zygiderli geçi-



rýän duşuşyklar soňky ýyllarda anyk many- mazmuna eýe bolýar. Olar häzirki döwürde we uzakmöhletleýin geljekde ýakyn hyzmatdaşlygyň kesgitleýji esaslarynyň ösdürilmegine we berkemegine gönükdirilendir.

Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2011-nji ýylyň dekabrynda Malaýziýa döwlet sapary boldy. 2014-nji ýylyň iýun aýynda bolsa Malaýziýanyň Premýer-ministri jenap Mohd Najib Tun Abdul Razak Türkmenistanda resmi sapar bilen boldy. Bu saparlar döwletleriň ikitaraplaýyn gatnaşyklarynyň mundan beýläk-de ösdürilmegine uly gyzyklanmalaryny we köptaraplaýyn diplomatiýanyň çäklerinde we sebit meseleleri babatynda garaýyşlarynyň ýakynlaşýandygyny görkezdi. Iki döwletiň arasyndaky hyzmatdaşlyk işjeň we uzakmöhletleýin, özara bähbitli gatnaşyklaryň anyk netijelerine gönükdirilenligi bilen tapawutlanýar. Onuň ileri tutulýan ugurlarynyň hatarynda ýangyç-energetika toplумы, söwda-ykdysady gatnaşyklar, öňdebaryjy tilsimatlar ugry, ykdysadyýetiň ýokary tilsimatly pudaklarynda maýa goýumlary we syýahatçylyk, bilim ulgamlary bolup durýar. 2015-nji ýylyň fewralyndan Türkmenistanyň we Malaýziýanyň paýtagtlaryny baglanyşdyran göni howa gatnawynyň ýola goýulmagy söwda-ykdysady we medeni-gumanitar hyzmatdaşlygy ösdürmekde nobatdaky möhüm ädime öwürüldi.



Türkmenistanyň işjeň hyzmatdaşlyrynyň biri Hindistan Respublikasydyr. Iki ýurduň arasyndaky diplomatiki gatnaşyklar 1992-nji ýylyň 20-nji aprelinde ýola goýuldy. Geçen döwrüň içinde özara bähbitli döwletara hyzmatdaşlygynyň hukuk binýady goýuldy. Iki döwletiň arasynda ykdysady, ylmy-tehniki we medeni babatda ýygjam gatnaşyklar däbe öwürüldi.

2010-njy ýylyň maýynda hormatly Prezidentimiziň Hindistan Respublikasyna ilkinji döwlet sapary boldy. Hormatly Prezidentimiz Nýu-Delide Hindistanyň Premýer-ministri Manmohan Singh we Hindistanyň Prezidenti hanym Pratibha Dewising Patil bilen ýokary derejede gepleşikleri boldy. Ol duşuşyklaryň barşynda türkmen-hindi gatnaşyklarynyň ýokarlanýan depginini kanagatlanmak bilen bellänip, ikitaraplaýyn hyzmatdaşlygyň potensialyna ýokary baha berildi.

2015-nji ýylyň 8-nji aprelinde Hindistan Respublikasynyň Daşary işler ministri Suşma Swarajyň ýolbaşçylygyndaky wekiliýet Aşgabatda geldi. Ol hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow tarapyndan kabul edildi. Duşuşygyň barşynda türkmen-hindi gatnaşyklaryny ösdürmägeň ugurlary hakynda pikir alyşyldy. Hindistana türkmen gazyny eltmägeň taslamasy iki ýurduň arasyndaky uzak möhletleýin hyzmatdaşlygyň aýdyň şaýadydyr.

Döwletara gatnaşyklarynyň möhüm guraly hökmünde 2007-nji ýylda döredilen söwda, ykdysady, ylmy we tehnologiýa hyzmatdaşlyk boýunça Hökümetara türkmen-hindi toparyna aýratyn orun degişlidir. 2015-nji ýylyň 8-nji aprelinde Aşgabatda bu toparyň başinji mejlisi üstünlikli geçirildi.

Türkmenistan dünýäniň öňdebaryjy döwletleriň biri bolan Ýaponiýa bilen netijeli gatnaşyklaryň mazmun taýdan baýlaşmagyna uly ähmiýet berýär.

Türkmenistan bilen Ýaponiýanyň arasynda diplomatik gatnaşyklar 1992-nji ýylyň 22-nji aprelinda ýola goýuldy. 2005-nji ýylda Aşgabatda Ýaponiýanyň, 2013-nji ýylda bolsa Tokio-da Türkmenistanyň ilçihanalarynyň açylmagy biziň döwletlerimiziň diplomatiki gatnaşyklarynyň taryhynda möhüm ädimler boldy.



Türkmenistan bilen Ýaponiýanyň arasyndaky syýasy-diplomatik, söwda-ykdysady, medeniýet, ylym-bilim çäklerinde işjeň hyzmatdaşlyk döwletara gatnaşyklarynyň ileri tutulýan ugurlarynyň hatarynda durýar. Türkmenistan we Ýaponiýa dünýäde parahatçylygy we howpsuzlygy üpjün etmek boýunça halkara tagallalaryna işjeň gatnaşýarlar. Munuň netijesinde biziň ýurtlarymyz halkara durmuşynyň derwaýys meseleleri boýunça, ilkinji nobatda Birleşen Milletler Guramasynyň çäklerinde, özara hereket etmek arkaly umumy tagallalara mynasyp goşantlaryny goşýarlar. Türkmenistanyň Prezidentiniň başlangyjy bilen BMG-nyň Baş Assambleýasynyň 2008-nji we 2013-nji ýyllarda kabul eden energiýa serişdelerini dünýä bazarlaryna ygtybarly we howpsuz üstaşyr geçirmek barada Rezolýusiýalaryny Ýaponiýanyň hem goldanlygy munuň aýdyň subutnamasy bolup durýar.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2013-nji ýylyň sentýabrynda Ýaponiýa bolan resmi sapary dostlukly gatnaşyklaryň ýylýazgysynda täze taryhy sahypany açdy. Onuň netijesinde gazanylan ylalaşyklar, sözüň doly manysynda, ikitaraplaýyn türkmen-ýapon gatnaşyklarynyň hil we mazmun taýdan has-da ýokary derejä göterilendigini görkezdi. Türkmenistanyň Baştutany Ýaponiýanyň Imperatory Akihito we premýer-ministri Sindzo Abe bilen mähirli we netijeli gepleşikleri geçirdi. Şeýle hem Türkmenistanyň Prezidentiniň Ýaponiýanyň Parlamentiniň ýanynda döredilen türkmen-ýapon dostluk ligasynyň wekilleri we iri ýapon kompaniýalarynyň ýolbaşçylary bilen geçirin duşuşyklary hem türkmen-ýapon hyzmatdaşlygyň täze mümkinçilikleriniň açýandygyny görkezdi. Şeýle hem, hormatly Prezidentimiziň saparynyň çäklerinde geçirilen “Ygtybarly hyzmatdaşlygyň ýagty geljegi” atly türkmen-ýapon forumyna gatnaşmagy has hem ähmiýetli boldy. Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň 2015-nji ýylyň mart aýynda Ýaponiýa iş sapary boldy. Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedow saparyň çäklerinde Senday şäherinde geçirilen BMG-niň tebigy betbagtçylyklaryň töwekgelçiligi azaltmak babatdaky III Bütindünýä maslahatynyň açylyş dabarasyna gatnaşdy. Şeýle hem saparyň dowamynda hormatly Prezidentimize Ýaponiýanyň Sukuba uniwersitetiniň “Hormatly doktory” diýen alymlyk adynyň berilmegi türkmen-ýapon hyzmatdaşlygynyň ýokary derejä çykýandygynyň aýdyň subutnamasydyr.

Şeýlelikde, hormatly Prezidentimiziň baştutanlygynda üstünlikli amala aşyrylýan Türkmenistanyň daşary syýasaty barha täze sepgitlere ýetýär we dünýä syýasatynda ýurdumyzyň abraýyny we ähmiýetli ornuny berkidýar. Bu bolsa Bitaraplyk we Parahatçylyk ýyly hökmünde yglan edilen 2015-nji ýylda hem halkara gatnaşyklarynyň wajyp ugurlarynyň giň toplumu boýunça doly möçberli hyzmatdaşlygyň mundan beýläk-de ösdürilmegine güýçli itergi berer.



# TÜRKMENISTAN: YNSANPERWERLIGIŇ WE DURNUKLY ÖSÜŞIŇ ÝOLY BILEN

**Hatyja Nuriýewa,**  
Türkmenistanyň Daşary işler  
ministrliği

Ählumumy parahatçylygy we howpsuzlygy pugtalandyrmak, durnuklylygy berkitmek ýurdumyzyň halkara gatnaşyklarynda dünýä ýurtlary bilen bilelikde alyp barýan syýasatynyň esasy ugurlary bolup durýar. Türkmenistan öz döwlet Garaşsyzlygyna, özygtyýarlygyna eýe bolan pursatyndan başlap, sebitdäki, beýleki goňşy we aradaş döwletler bilen ýakyndan aragatnaşyk saklap, abraýly halkara guramalaryň, aýratyn hem Birleşen Milletler Guramasynyň çäklerinde oňyn hyzmatdaşlygy alyp barýar. Bitarap Türkmenistanyň alyp barýan içeri we daşary syýasaty BMG-niň ileri tutýan maksatlary hem-de wezipeleri, ilkinji nobatda ählumumy parahatçylygy, howpsuzlygy we durnukly ösüşi üpjün etmek boýunça wezipeler bilen aýrylmaz baglanşyklydyr. Türkmen döwleti häzirki döwrüň möhüm meselelerini çözmäge hil taýdan täze çemeleşmelerini görkezip, giň halkara hyzmatdaşlyk nukdaýnazaryndan çykyş edýär. Munuň aýdyň mysaly bolup durýan hormatly Prezidentimiz Gurbaguly Berdimuhamedowyň Birleşen Milletler Guramasynyň belent münberinden zygyderli öňe sürýän başlangyçlary dolulygyna dünýä bileleşiginiň goldawyna eýe bolýar.

Bosgunlaryň we raýatlygy bolmadyk adamlaryň meselelerini çözmäge gönükdirilen halkara tagallalaryny birleşdirmek ugurda Türkmenistanyň alyp barýan bilelikdäki işleri, ilkinji nobatda, ählumumy wehimlere we howplara garşy göreşmek zerurlygyndan gelip çykýar. Şol wehimleriň we howplaryň hatarynda Ýer ýüzüniň aýry-áýry sebitleriniň durnuksyzlygyny, döwletleriň deň ösmeýändigini, maliýe-ykdysady çökgünligiň ýaramaz netijelerini, teigy bebagtçylyklary görkezmek bolar, şeýle ýagdaýlar adamlary ýaşaýan ýerlerini üýtgetmäge mejbur edýän esasy sebäpler bolup durýar.

Ähli adamlar mertebe we hukuklar babatda azat we deň bolup dogulýarlar. Hiç bir adam jynsy, derisiniň reňki, aýal-erkekligi, dili, dini, syýasy ýa beýleki ynamlary, milleti ýa-da jemgyýetiň belli bir gatlagyna degişiligi sebäpli yzarlanmaga ýa-da kemsidilmäge degişli däl bolup durýar. Adamlaryň gynamalardan we beýleki adamkärçiliksiz mertebesini kemsidýän gatnaşykdan goralmak hukugy halkara hukugynyň birnäçe namalarynda berkidilen, esasan, 1948-nji ýylyň Adam hukuklarynyň ählumumy Jarnamasynda, Adam hukuklaryny we esasy azatlyklaryny goramak baradaky Ýewropa Konwensiýasynyň 3-nji maddasynda, Raýat we syýasy hukuklar baradaky halkara paktynyň 7-nji maddasynda, şeýle hem Gynamalardan we beýleki adamkärçiliksiz mertebesini kemsidýän gatnaşyklara we jezalara garşy Konwensiýasynda berkidilendir. Ýaragly çaknyşyklar döwründe adamlar ýörite gorag bilen üpjün edilmeli, bu hukuk 1949-njy ýylyň Ženewa Konwensiýa-

**Hatyja NURIÝEWA,** Türkmenistanyň Daşary işler ministrliğiniň referenti.

larynyň hemmesi üçin umumy bolan 3-nji maddasynda göz öňüne tutulandyr. Adam hukuklaryny goramak baradaky Ýewropa Konwensiýasynyň 15-nji maddasynyň 2-nji bendine laýyklykda, adamlaryň bu hukugy mizemez bolup, çäklendirilip bilinmez.

Halkara hukugyna laýyklykda, “bosgun” düşüňjesiniň takyk manysy bar. BMG-niň “Bosgunlaryň statusy” baradaky 1951-nji ýylyň Konwensiýasyna laýyklykda, “bosgun” – bu “...ýeterlikli esaslandyrylan jynsy, dini garaýyşlary, raýatlygy, jemgyýetiň belli bir gatlagyna degişiligi ýa-da syýasy ynamlary sebäpli yzarlamalaryň pidasy bolmagyň doly esaslandyrylan howatyrlanmalary sebäpli öz raýatlygy boýunça degişli ýurduň çäklerinden daşarda bolýan we şol ýurduň goragyndan peýdalanyp bilmeýän ýa-da agzalan howatyrlanmalar sebäpli şeýle goragdan peýdalanmak islemeýän; ýa-da belli bir raýatlygy bolman we özüniň öňki adaty ýaşaýan ýurdunyň çäklerinden daşarda bolup, şeýle howatymalar sebäpli şol ýurda dolanyp bilmeýän ýa-da dolanmak islemeýän şahs bolup durýar...”.

Ýuridiki satatusy nukdaýnazaryndan gaçybatalga gözleýän şahslary, bosgunlary, ýurduň içinde göçürilen şahslary we raýatlygy bolmadyk şahslary (apatrid) tapawutlandyryp bolýar. Emma, şol adamlaryň howply ýagdaýy bilen şertlendirilen adam zerurlyklary we ynsanperwer meseleleri nukdaýnazaryndan olaryň hemmesini wajyp aýratynlyklary jemleýär. Agzalanlaryň ählisi döwlet goragyna mätäç bolup durýarlar. Sebäbi goragyň iň ýokary derejesini diňe döwlet öz raýatlygyna üpjün edýär.

Her bir adamyň raýatlygy bolmagy hökmanydyr. Raýatlygy bolmadyk şahslar hakykat ýüzünde (de fakto) bolup, ýuridiki taýdan (de juro) ýok hasap dilýärler. Sebäbi olaryň barlygy hakynda belli bir resminamanyň bolmandygy sebäpli olar jemgyýetçilik durmuşyna gatnaşyp raýat we syýasy hukulardan peýdalanyp bilmeýärler. Raýatlygy bolmadyk şahslar kanuny iş edinmekde, lukmançylyk hyzmatlaryndan peýdalanmakda, öz çagalaryny okuwa ýerleşdirmekde kynçylyk çekýärler. Şeýle hem raýatlygy bolmadyk şahslar çagalarynyň dogulandygyny (jus coli hukugyndan peýdalanmadyk ýagdaýynda, bu ýagdaý hem öz gezeginde degişli döwletiň kanunçylygynda berkidilmeli), ölümi, nikany resmileşdirmekde kynçylyklary bar. Bu ýagdaý adamlaryň ýaşaýan döwletini taşlap bosgunlara öwrülmeleklerine getirýär.

Türkmenistanda 2005-nji ýylda 10158 sany ozalky Täjigistanyň raýatlygyna we 3029 sany raýatlygy bolmadyk adamlara raýatlyk we ýaşamak ygtyýarnama berildi. 2011-nji ýylda 3318 sany raýatlygy bolmadyk adamlara raýatlyk berildi. 2013-nji ýylda 609 raýatlygy bolmadyk adamlara raýatlyga kabul edildi. 2014-nji ýylda 786 raýatlygy bolmadyk adam raýatlyga kabul





edildi. Şu ýylyň özünde bolsa 361 sany raýatlygy bolmadyk adam Türkmenistanyň raýatlygyna kabul edildi.

Täze raýatlaryň laýyk durmuşda ýaşamaklary üçin döwlet tarapyndan ähli şertler döredilýär. Raýatlygyň üpjün edilmegi adamlaryň sosial ýagdaýyny gowulandyrmaga, döwlet ýeňilliklerinden peýdalanmaga, olaryň bilim, iş bilen üpjün edilmegine, lukmançylyk we başga kömeklerinden peýdalanmaga ýol açýar. Türkmenistanyň ynsanperwerlik çygrynda alyp barýan tagallalary dünýä jemgyýeti tarapynda uly gyzyklanma bildirilýär. Türkmenistanyň bu ugurdaky tejribesini öwrenmäge mümkinçilik berýän, 2012-nji ýylyň maýynda “Musulman dünýäsinde bosgunlar” atly halkara maslahatynyň, 2014-nji ýylyň iýunynda bolsa BMG-nyň Bosgunlaryň işi boýunça Ýokary Komissarynyň Edarasy we Migrasiýa boýunça halkara guramasy bilen bilelikde nobatdaky “Migrasiýa we raýatsyzlyk boýunça halkara maslahaty: meseleleri we indiki ädimleri anyklamak” atly halkara maslahatynyň we 2015-nji ýylyň 17-18-nji iýuny aralygynda “Migrasiýa we adatdan daşary ýagdaýlara taýýarlyk babatda halkara hyzmatdaşlyk” boýunça Sebitleýin forumynyň Aşgabatda geçirilmegi muňa şaýatlyk edýär.

Adamlaryň mejbury göçürilmeginiň önüni almak we dünýäniň ähli döwletlerindäki göçürilen adamlaryň öz öýlerine gaýdyp barmaklary üçin döwletler, individual ýa-da köpçülikleýin derejede gün tertibinde duran syýasy, ykdysady we ynsanperwer meseleleri çözmeli bolup durýarlar.

Ynsanperwer aksiýasy – bu öz içine dürli hereketleri alýan göwrümlü düşünje bolup, dürli edaralar tarapyndan amala aşyrylýar. Halkara we köptaraplaýyn ynsanperwerlik aksiýalaryna üns bersek, bu hususan Birleşen Milletler Guramasynyň Bosgunlaryň işi baradaky Ýokary Komissarynyň müdirliginiň işinde we BMG-niň gündelik esasyda işleşýän beýleki edaralaryň, hökümete degişli bolmadyk guramalaryň, beýleki meýletin edaralaryň we hökümet edaralaryň bu ugurda alyp barýan işleri degişli bolup durýar.

Jemgyýetçilik düşüňjesinde ynsanperwer aksiýasy diýlip, gysgagly kömekleriň, ýagny azyk harytlaryň, suwuň, gurluşyk materiallarynyň we lukmançylyk hyzmatlarynyň üpjün edilmegi ýaly hereketleriň amala aşyrylmagyny aňladýar. Adatdan daşary kynçylykly ýag-

daýlarda, şeýle hem bosgunlar bilen bagly krizis şertlerinde, zerur bolan kömegiň gaýra goýulmasyz we adalat paýlanylmagy adam janlarynyň halas edilmegine we ejirleriniň öňüniň alynmagyna mümkinçilik berýär. Bu kömek adamlaryň maddy üpjünçilik ýagdaýyny gowulandyrmasa we olaryň ýaşaýyşyny durnuklaşdyrmasa hem adamyň howpsuzlygynyň esasy düzüjileriniň berjaý edilmegine ýardam edýär. Taraplary ylalaşdyrmaga çalyşmak, olaryň arasyndaky ylalaşdyryjy duşuşyklary gurnamak bilen belli bir netijä gelmekde ýardam etmek ýaly ynsanperwer aksiýalaryny hem tapawutlandyryp bolar. Türkmenistan döwleti hem öz gezeginde halkara hukugyň subýekti hökmünde ynsanperwer aksiýalaryny amala aşyrmaga giňden gatnaşýar. BMG-niň Merkezi Aziýa üçin Öňüni alyş diplomatiýasy boýunça sebit merkeziniň Türkmenistanyň paýtagty Aşgabat şäherinde açylmagy Türkmenistanyň dünýä ýüzünde amala aşyran ylalaşdyryjylyk syýasatynyň hakykat ýüzünde durmuşa geçirýändiginiň aýdyň miweleriniň biri bolup durýar.

Ynsanperlik syýasatyny alyp barmakda Türkmenistan Bitaraplyk statusyndan ugur alýar. Türkmenistan Bitaraplyk statusy BMG tarapyndan resmi taýdan ykrar edilen ilkinji döwlet bolup, BMG-niň parahatçylygy we howpsuzlygy üpjün etmekde uniwersal mandaty, şeýle hem durnukly ösüşiň maksatlary tutuşlygyna Türkmenistanyň uzakmöhletleýin maksatlary we daşary syýasaty bilen gabat gelýär. Öz bitaraplyk statusyna eýerip, Türkmenistan öz üstüne alan borçlaryny gyşarnyksyz ýerine ýetirip, ýagny güýç ulanmazlyk, harby bloklaryň we birleşmeleriň işine gatnaşmazlyk, umumyadamzat gymmatlyklarynyň tarapdary bolup, beýleki döwletleriň içerki işlerine gatyşmazlyk, sebitleýin we global derejede parahatçylygyň, dostluk gatnaşyklarynyň ösmegine hemmetaraplaýyn ýardam etmek bilen goňşy döwletler bilen hoşniýetli goňsuçylyk gatnaşyklaryny we ynsanperwer syýasatyny alyp barýar.

Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň karary esasynda Owganystan Yslam Respublikasyna ynsanperwer kömegi hökmünde nebit önümleri, azyk harytlary, mekdep harytlary we tekstil önümleri zygiderli iberilýär, mundan başgada Balhda we Farýabda mekdepleriň we saglyk öýleriniň gurulmagy. Türkmenistan goňşy döwleti bolan Owganystan Yslam Respublikasynda parahatçylygyň we durnuklylygyň ýola goýulmagy üçin degişli tagallalary ýerine ýetirýär. Türkmenistanyň Prezidenti Gurbanguly Berdimuhamedowyň başlangyçlary esasynda, bu döwletiň sosial-ykdysady ösüşine itergi bermek, sebitleýin hyzmatdaşlygy berkitmek maksady bilen energetika we ulag çygyrlarynda uly göwrümlü taslamalary alnyp barylýar.

Türkmenistan hem öz gezeginde Birleşen Milletler Guramasynyň Bosgunlaryň işi baradaky Ýokary Komissarynyň maksatnamasynyň Ýerine ýetiriji Komitetiniň hemişelik agzasy bolup durýar. Şonuň netijesinde 1995-nji ýylda Aşgabat şäherinde Birleşen Milletler Guramasynyň Bosgunlaryň işleri baradaky Ýokary Komissarynyň Müdirliginiň wekilhanasy açyldy. Türkmenistan esasy halkara-hukuk resminamalaryna, şol sanda Bosgunlaryň hukuk ýagdaýy baradaky Konwensiýa we oňa Protokola goşulmak bilen, ýurdumyz öz üstüne alan borçnamalaryna, döwlet syýasatynyň binýadynda goýlan hakyky ynsanperwerlik ýörelgelerine eýerýändigini iş ýüzünde tassyklaýar.



**1 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с делегацией Европейской экономической комиссии ООН во главе с Заместителем Исполнительного секретаря ЕЭК ООН г-ном Андреем Васильевым.

В свете важности приоритетных направлений сотрудничества Туркменистана с Европейской экономической комиссией ООН, были обсуждены вопросы, касающиеся развития экономики, транспорта, торговли, а также водных и энергетических ресурсов. Также было отмечено активное участие представителей Туркменистана в различных мероприятиях, проводимых по линии ЕЭК ООН.

В ходе переговоров было уделено особое внимание международному сотрудничеству Туркменистана по вопросам управления водными ресурсами в условиях изменения климата, включая присоединение к основополагающим международным правовым документам Организации. Также были рассмотрены и другие вопросы, связанные с определением приоритетных направлений между Туркменистаном и ЕЭК ООН.

В ходе визита Заместителя Исполнительного секретаря Европейской экономической комиссии ООН состоялись его встречи в ряде министерств и ведомств Туркменистана. Делегация ЕЭК ООН приняла участие в работе пятого заседания Координационного совета Национального диалога по водной политике Туркменистана по вопросам интегрированного управления водными ресурсами и Национального семинара по вопросам Протокола по проблемам воды и здоровья и его связи с глобальной программой мониторинга водоснабжения и санитарии.

**1-2 апреля** в Женеве состоялось рассмотрение первоначального доклада Туркменистана в Комитете по правам инвалидов.



В ходе рассмотрения принимала участие делегация Туркменистана во главе с Заместитель министра труда и социальной защиты населения Туркменистана.

Между членами Комитета и делегацией Туркменистана состоялся конструктивный диалог по имплементации

требований Конвенций в национальное законодательство и ее практическому исполнению. Членами туркменской делегации была предоставлена исчерпывающая информация о достижениях в Туркменистане по защите прав лиц с инвалидностью.

Члены Комитета приветствовали меры, предпринимаемые в рамках национальных и президентских программ, нацеленных на повышение социального благосостояния населения, которые также предусматривают интересы лиц с ограниченными возможностями. Особое одобрение членов Комитета вызвал тот факт, что Туркменистан является первой и единственной страной в регионе ЦА, присоединившееся к Конвенции.

По итогам рассмотрения, члены Комитета пожелали успехов правительству Туркменистана в претворении в жизнь положений Конвенции.

**2 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с делегацией Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии во главе с Посланником Премьер-Министра Великобритании по торговле в Туркменистане, членом Парламента г-ном Чарльзом Хендри.



В ходе встречи состоялся обмен мнениями по вопросам сотрудничества в торгово-экономической и культурно-гуманитарной сферах. Также состоялось обсуждение перспектив дальнейшего расширения двустороннего взаимодействия в сфере энергетики и образования.

В ходе переговоров особое внимание было уделено вопросам проведения очередного заседания Туркмено-британского торгово-промышленного совета (ТУКТИС).

Обсудив вопросы сотрудничества между деловыми кругами двух стран, туркменская сторона отметила, что в ближайшие дни будет объявлен тендер по обеспечению безопасности в ходе проведения «Азиады - 2017» и пригласила британские компании принять участие в тендере.

В заключение встречи туркменская сторона пригласила г-на Чарльза Хендри для участия в предстоящих мероприятиях, приуроченных к «Году Нейтралитета и Мира», а также в V Азиатских играх в закрытых помещениях и по боевым искусствам, которые пройдут в 2017 году в Ашхабаде.

**3 апреля** Министр иностранных дел Туркменистана принял участие в очередном заседании Совета министров иностранных дел СНГ, состоявшемся в Бишкеке. В нем приняли участие представители внешнеполитических ведомств всех стран Содружества. Был рассмотрен широкий круг вопросов интеграционного взаимодействия государств СНГ в международной сфере.

В этот же день в кулуарах заседания СМВД СНГ состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Министром иностранных дел Рос-

сийской Федерации С.В.Лавровым. В ходе встречи была дана высокая оценка текущему состоянию туркмено-российских отношений. Обсуждались вопросы сотрудничества в гуманитарной и культурной сферах, а также аспекты взаимодействия по каспийской проблематике.

Также министры иностранных дел стран Содружества Независимых Государств были приняты Президентом Кыргызской Республики Алмазбеком Атамбаевым.

На заседании было принято решение, что следующее заседание Совета министров иностранных дел СНГ будет проведено осенью 2015 года в столице Республики Казахстан - Астане.

**3 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Главой Региональной делегации Международного Комитета Красного Креста (МККК) по Центральной Азии г-ном Жаком-Люком Виллетта.

В ходе встречи были обсуждены текущее состояние и вопросы диверсификации сотрудничества Туркменистана с МККК в соответствии с утвержденным Планом сотрудничества между Правительством Туркменистана и Международным Комитетом Красного Креста на 2015 год. Также состоялся обмен мнениями по вопросам относительно подписания Меморандума о взаимопонимании между Правительством Туркменистана и Международным Комитетом Красного Креста. В ходе переговоров стороны также уделили внимание процессу имплементации международного гуманитарного права в национальное законодательство.

Обсудив продуктивность совместной работы, стороны отметили большие достижения Туркменистана в гуманитарной сфере, систематизации посещения пенитенциарных учреждений.

Отметив значение позитивного нейтралитета Туркменистана, представители Организации изъявили желание присоединиться к предстоящим мероприятиям, проводимых в честь 20-летия Нейтралитета Туркменистана.

**3 апреля** в Ашхабаде состоялся международный спортивный медиа-форум, организованный Исполнительным комитетом по подготовке к V Азиатским играм, Государственным комитетом Туркменистана по спорту и Министерством иностранных дел страны в рамках Международной конференции, посвященной Азиаде-2017.

В работе форума приняли участие зарубежные и отечественные специалисты спортивной сферы, эксперты, представители профильных ведомств, спортивных организаций и СМИ. В частности, для участия в нем в Ашхабад прибыли представители ряда крупных международных информационных агентств, таких как CNN International, AP, Sports News Television, Korean Broadcasting System и др.

Ведущими сессий форума стали известные эксперты, представляющие AIPS, Международную федерацию студенческого спорта (FISU), Всемирную федерацию тхэквондо, Олимпийский комитет России, АНО «Исполнительная дирекция спортивных проектов» и другие авторитетные организации спортивного и информационного профиля.

В ходе сессий был рассмотрен опыт организации и сопровождения в средствах массовой информации ряда крупнейших соревнований международного уровня, в том числе Олимпийских зимних игр Сочи-2014 и летней Универсиады в Казани в 2013 году. Особое внимание экспертов было уделено роли средств массовой информации в освещении спортивных событий в современный век цифровых информационных технологий. Рассматривались открывающиеся возможности оперативного транслирования информации, и также изменения традиционной роли СМИ с учетом растущего значения социальных медиа.

Представленная на форуме информация и опыт, несомненно, будут полезны для журналистов печатных и электронных СМИ, с тем, чтобы обеспечить соответствующий высокому международному статусу предстоящей Азиады уровень информационного сопровождения.

**4 апреля** в Бишкеке состоялись туркмено-кыргызские консультации на уровне Министров иностранных дел двух стран.

В ходе консультаций состоялся обстоятельный обмен мнениями по актуальным вопросам, как двустороннего, так и многостороннего сотрудничества между Туркменистаном и Кыргызстаном. Был также рассмотрен ход реализации договоренностей между странами, достигнутых по итогам официального визита Президента А.Атамбаева в Туркменистан в 2014 году, в том числе обсуждена деятельность Межправительственной туркмено-кыргызской комиссии по торгово-экономическому, научно-техническому и гуманитарному сотрудничеству. Особое внимание было уделено обсуждению вопросов подготовки официального визита Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в Кыргызскую Республику, который ожидается в текущем году.

В ходе встречи стороны также обсудили вопросы расширения сотрудничества в торгово-экономической сфере, реализации совместных топливно-энергетических проектов, сотрудничества в сельскохозяйственной отрасли и культурно-гуманитарной сфере.

В ходе визита состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Премьер-министром Кыргызстана Джоомартом Оторбаевым, который отметил, что кыргызско-туркменские отношения выведены на качественно новый этап межгосударственного сотрудничества. «Наши народы имеют общую историю и культуру, которые тесно связывают нас многовековыми узами братства, дружбы и традиционного добрососедства», — сказал глава правительства и подтвердил, что Кыргызстан ценит отношения с Туркменистаном.

Министр иностранных дел Туркменистана также был принят Президентом Кыргызской Республики Алмазбеком Атамбаевым. Глава МИД Туркменистана передал Президенту А.Ш.Атамбаеву слова приветствия от Президента Туркменистана Г.М.Бердымухамедова. В свою очередь, Президент Кыргызстана выразил уверенность в том, что предстоящий визит Президента Туркменистана в Кыргызскую Республику придаст новый импульс развитию и углублению дву-



сторонних кыргызско-туркменских отношений, а также подчеркнул необходимость дальнейшей поддержки регулярных контактов на всех уровнях.



**6 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялись туркмено-молдавские межмидовские консультации. Делегацию молдавской стороны возглавил Заместитель министра иностранных дел и европейской интеграции г-н Тудор Ульяновски. На встрече также участвовал Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Молдова в Туркменистане (с резиденцией в

г.Киев) г-н Иона Стэвилэ.

В ходе встречи участники обсудили вопросы и повестку дня предстоящей встречи руководителей двух стран на высшем уровне и обменялись мнениями по проведению очередного заседания межправительственной туркмено-молдавской комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству.

В ходе консультаций, которые прошли в дружественной атмосфере обсуждался широкий спектр вопросов в области расширения сотрудничества в политической, торгово-экономической, энергетической, транспортной и строительной сферах, в особенности расширение взаимодействий в области межведомственного сотрудничества по разным перспективным направлениям.

Также во время встречи обсуждались вопросы, связанные с возможностями установления прямых контактов и углублению сотрудничества между деловыми кругами двух стран, по линии обмена студентами и установлению тесных контактов в культурно-гуманитарной сфере в целях организации встреч и конференций, как экспертов, так и представителей научных кругов Туркменистана и Молдовы.

Участники встречи отметили важность регулярного проведения политических консультаций между внешнеполитическими ведомствами двух стран для дальнейшего совершенствования договорно-правовой базы, расширения диалога в рамках международных организациях, и прежде всего, ООН.

Была выражена уверенность, что в ходе нынешних встреч будут установлены новые деловые контакты, призванные содействовать дальнейшему успешному развитию двустороннего туркмено-молдавского сотрудничества.

**6 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Чрезвычайным и Полномочным Послом Королевства Норвегия в Туркменистане (с резиденцией в г.Астана) г-ном Оле Йохан Бёрном, прибывшим в туркменскую столицу с рабочим визитом.

В ходе переговоров были обсуждены направления, представляющие взаимный интерес в политической, торгово-экономической, энергетической и культурно-гуманитарной областях, а также в сферах транспорта, инвестиций, образования и спорта. Стороны выразили заинтересованность в активизации политических контактов двух стран, а также была отмечена важность расширения двусторонней договорно-правовой базы.



В ходе встречи были обсуждены возможности взаимодействия деловых кругов двух стран, вопросы реализации совместных проектов в различных отраслях. Отметив опыт Норвегии в сфере современных технологий по добыче природного газа на море и труднодоступных местах, стороны выразили заинтересованность дальнейшего сотрудничества в данном направлении.

Говоря о сотрудничестве в рамках международных организаций, было отмечено, что продолжают работы по имплементации резолюции «Надежный и стабильный транзит энергоносителей и его роль в устойчивом развитии и международном сотрудничестве», которая была принята 17 мая 2013 года на 82-ом пленарном заседании ГА ООН, за №А/67/L65, соавтором которой является Королевство Норвегия.

**6 апреля** в Ашхабаде состоялось первое заседание Межправительственной туркмено-молдавской комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству. Молдавскую делегацию возглавил Министр сельского хозяйства и пищевой промышленности Республики Молдова г-н Ион Сула.



На повестку дня форума был вынесен широкий спектр вопросов двустороннего сотрудничества, выстраиваемого с позиций равноправия и взаимной выгоды. Комиссия заслушала информацию Сопредседателей о нынешнем состоянии двусторонних отношений в торгово-экономической и культурно-гуманитарной сферах.

Участники заседания выразили уверенность, что деятельность Комиссии придаст новый мощный импульс дальнейшему развитию полномасштабного партнерства в торгово-экономической, энергетической, строительной областях, в текстильной индустрии, сфере транспорта и связи, сельском хозяйстве, пищевой и перерабатывающей промышленности. В частности, была отмечена необходимость принятия согласованных мер по углублению торгово-экономических свя-

зей, увеличению экспортно-импортных операций и расширению номенклатуры и объемов поставляемых товаров и оказываемых услуг.

Стороны также высказались за углубление культурных и научно-образовательных контактов и развитие взаимодействия в области спорта и туризма.

Комиссия решила провести второе заседание Межправительственной туркмено-молдавской комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству в городе Кишиневе в 2016 году.



**8 апреля** в Ашхабаде состоялись политические консультации между министерствами иностранных дел Туркменистана и Республики Индия. Делегацию индийской стороны возглавила Министр иностранных дел Индии г-жа Сушма Сварадж. На встрече также участвовал Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индия в Туркменистане г-н

Тхатипамула Венката Нагендра Прасад.

В ходе консультаций, которые прошли в дружественной атмосфере, стороны обменялись мнениями о нынешнем состоянии и перспективах двустороннего сотрудничества между Туркменистаном и Республикой Индия. В рамках встречи сторонами также были обсуждены региональные вопросы, сотрудничество в области международных организаций, ситуация в Афганистане и содействие экономической и социальной реконструкции этой страны.

Отдельной темой туркмено-индийских политических консультаций стала тема консолидации совместных усилий по активизации реализации проекта ТАПИ, где индийская сторона выразила свою неизменную поддержку данному транснациональному энергетическому проекту.

Также ходе консультаций, стороны обсудили возможность расширения сотрудничества в политической, энергетической и транспортной сферах, также обмен опытом в области противодействия террористическим угрозам. В ходе встречи участники обменялись мнениями по вопросам проведения очередного заседания межправительственной туркмено-индийской комиссии по торговому, экономическому, научному и технологическому сотрудничеству.

**8 апреля** состоялось организационная сессия Экономического и Социального Совета ООН (ЭКОСОС). В первый день состоялись выборы во вспомогательные органы Совета.

В ходе состоявшихся выборов члены ЭКОСОС единогласным решением избрали Туркменистан в члены Совета Управляющих Программы ООН по населенным пунктам (ООН-ХАБИТАТ) на период 2016-2019 годы.

Как известно, Программа ООН по населенным пунктам (ООН-ХАБИТАТ) является ключевым органом в системе ООН по обеспечению международного

сотрудничества в области устойчивого городского развития, содействию отдельным странам и регионам в решении проблем развития населенных пунктов и инфраструктуры. В 2001 году Комиссия по населенным пунктам была преобразована в Совет Управляющих ООН-ХАБИТАТ, ставшим вспомогательным органом Генассамблеи ООН, докладывающим ей через ЭКОСОС. Совет Управляющих состоит из 58 государств-членов, избираемых Экономическим и Социальным Советом ООН (ЭКОСОС) на четырехлетний период.

Наряду с этим, в ходе вышеуказанной сессии, Туркменистан был переизбран в члены Комиссии ООН по народонаселению и развитию на новый период 2016-2019 годов.

Свое членство в этих двух структурах ООН Туркменистан рассматривает, в том числе и с точки зрения эффективного использования международным сообществом имеющихся у Туркменистана инфраструктурных возможностей для активизации деятельности различных структур ООН непосредственно в регионе Центральной Азии и Каспийского бассейна.

Избрание Туркменистана сразу в два важных органа в одной из основных структур ООН еще раз подтверждает действенную роль международных инициатив Президента Туркменистана в решении глобальных вопросов устойчивого развития.

**10 апреля** в Сеуле состоялось пятое заседание Межправительственной туркмено-корейской комиссии по торговому, экономическому, научному и технологическому сотрудничеству. Корейскую делегацию возглавил Юн Санг Джик, Министр торговли, промышленности и энергетики Республики Корея.

В ходе заседания стороны обсудили повестку предстоящей встречи в верхах, проекты соглашений, которые будут подписаны по итогам двусторонних переговоров, выполнение достигнутых договоренностей в ходе четвертого заседания комиссии в июне 2014 года в Ашхабаде и новые возможности взаимодействия. Сторонами была подчеркнута необходимость совершенствования действующей договорно-правовой базы, а также принятия согласованных мер по расширению торгово-экономических связей.

Стороны также обсудили вопросы развития двустороннего сотрудничества в нефтегазовой, химической и энергетической отраслях, в сельском хозяйстве, а также в сфере строительства, транспорта и связи. Взаимный интерес к расширению связей был подчеркнут в культурно-гуманитарной сфере, прежде всего, в области науки, культуры, образования и спорта.

Стороны решили провести 6-ое заседание Межправительственной туркмено-корейской комиссии по торговому, экономическому, научному и технологическому сотрудничеству в Туркменистане, в 2016 году.

**10 апреля** в Нью-Йорке, в штаб-квартире ООН состоялись выборы в Исполнительный совет структуры ООН по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (ООН-Женщины).

В ходе состоявшихся выборов путем голосования члены ЭКОСОС поддержа-



ли кандидатуру Туркменистана в вышеуказанную структуру на период 2016-2018 гг. Это еще один шаг подтверждающий позицию Туркменистана, направленную на продвижение гендерного равенства в стране и тесное сотрудничество с ООН в этой связи.

«ООН-Женщины» — вспомогательный орган Генеральной Ассамблеи ООН, созданный в 2010 году с целью ускорения прогресса в деле удовлетворения потребностей женщин во всём мире, повышения эффективности использования имеющихся ресурсов и объединения мандатов и функций отдельных подразделений системы ООН, занимавшихся исключительно вопросами гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин. Ведущий орган, координирующий работу системы ООН в вопросе гендерного равенства.



ООН в вопросе гендерного равенства.

**20 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с участием представителей МИД, ряда министерств и ведомств Туркменистана и делегации Соединенных Штатов Америки, возглавляемой Заместителем Спецпредставителя Государственного департа-

мента США по Афганистану и Пакистану г-жой Лорел Миллер.

В ходе переговоров были обсуждены состояние и перспективы развития сотрудничества между двумя государствами. В частности были рассмотрены вопросы активизации туркмено-американского взаимодействия в политической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной сферах. Стороны также отметили большое значение расширения взаимных контактов с учетом многолетнего позитивного опыта совместной работы. В этом контексте была подчеркнута роль политических консультаций, которые проводятся на регулярной основе и стали важным механизмом активизации двустороннего взаимодействия. В ходе переговоров, также обсуждались актуальные международные проблемы, представляющий взаимный интерес.

В завершении встречи, стороны подчеркнули важность продолжения установившегося диалога для дальнейшего расширения двустороннего сотрудничества во всех сферах, отвечающих взаимным интересам.

**20 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Региональным координатором Управления Верховного Комиссара ООН по делам беженцев (УВКБ ООН) в Центральной Азии г-ном Бернардом Дойлом, прибывшим с рабочим визитом в Туркменистан.

В ходе встречи стороны отметили удовлетворение итогами сотрудничества между Туркменистаном и УВКБ ООН и выразили полную готовность к продолжению реализации двусторонних договоренностей и сотрудничеству по новым



направлениям. Также представителем УВКБ ООН была выражена благодарность Правительству Туркменистана за огромный вклад в поддержание стабильности и мира в регионе на основе статуса постоянного нейтралитета Туркменистана и оказание гуманитарной помощи Афганистану и другим странам.

Отметив, что гуманитарная тема продолжается оставаться приорите-

том в повестке дня, предметом обсуждения стали вопросы миграции, решения проблем беженцев, лиц без гражданства и вынужденно перемещенных лиц.

В завершение встречи туркменская сторона еще раз подтвердила свое приглашение представителям организации принять участие в торжествах посвященных 20-летию постоянного Нейтралитета Туркменистана и объявлению 2015 года – Годом Нейтралитета и Мира.

**20 апреля** Министр иностранных дел Туркменистана принял делегацию Республики Словения, прибывшую с рабочим визитом в туркменскую столицу. Делегацию возглавили Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Словения в Туркменистане (с резиденцией в г.Москва) г-н Примож Шелиго и Генеральный Директор Департамента экономической дипломатии Министерства иностранных дел Республики Словения г-н Станислав Рашчан.



Основной темой встречи стали вопросы предстоящего официального визита Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в Республику Словения в мае 2015 года, а также вопросы, касающиеся повестки дня двустороннего сотрудничества.

В ходе встречи стороны также обсудили широкий спектр вопросов двусторонних отношений в политической, экономической и культурно-гуманитарной областях, а также в сферах инвестиций и образования.

Стороны выразили заинтересованность в активизации политических контактов двух стран, также была отмечена важность расширения двусторонней договорно-правовой базы. Кроме того, на встрече были обсуждены возможности взаимодействия деловых кругов двух стран, вопросы реализации совместных проектов в различных отраслях.



**21 апреля** Министр иностранных дел Туркменистана встретился с Чрезвычайным и Полномочным Послом Федеративной Республики Германия в Туркменистане г-ном Хельмутом-Вольфгангом Бреттом, завершающим свою дипломатическую работу в Туркменистане.

В ходе встречи Посол выразил свою искреннюю признательность туркменской стороне за оказанные за эти годы радушие, гостеприимство и поддержку деятельности Посольства. Как отметил дипломат, активное взаимодействие двух стран стало возможным исключительно благодаря уверенно проводимому Президентом Гурбангулы Бердымухамедовым внешнеполитическому курсу, важнейшим направлением которого является акти-

визация торгово-экономических и культурно-гуманитарных связей со странами Евросоюза, и с Германией, в частности.

В завершение встречи, Министр иностранных дел Туркменистана поблагодарил немецкого дипломата за его весомый личный вклад в дело упрочения двусторонних отношений, выстраиваемых на прочном фундаменте дружбы и взаимовыгодного партнерства, и пожелал успехов в его дальнейшей работе.

**21 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с депутатом Европейского Парламента от Латвийской Республики г-жой Иветой Григуле, прибывшей в туркменскую столицу для участия в праздничных мероприятиях, посвященных дню туркменского скакуна.

В ходе встречи стороны обсудили перспективные направления сотрудничества между Туркменистаном и Европейским Союзом (ЕС), включая заинтересованность в расширении политических контактов. Также обсуждены основные направления сотрудничества ЕС и Центральной Азии в частности, в сфере энергетики, безопасности, торгово-экономического взаимодействия, вопросы в области прав человека и гендерного равенства, борьбы с общественными вызовами в мире.

Была выражена обоюдная заинтересованность сторон в развитии сотрудничества на двусторонней основе между Туркменистаном и Латвийской Республикой. Стороны также обсудили приоритеты в области внешней политики, вопросы сотрудничества между парламентариями двух стран.

В ходе своего визита г-жа Ивета Григуле также примет участие в праздничных мероприятиях и в работе Международной конференции «Туркменские скакуны и искусство мирового коневодства».

**21 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Чрезвычайным и Полномочным Послом Государства Бруней-Даруссалам в Туркменистане (с резиденцией в г. Бандар-Сери-Бегаван) г-ном Хаджи Махади Майдином, прибывшим в Ашхабад для вручения верительных грамот.

В начале встречи Посол вручил копии верительных грамот. В ходе переговоров стороны обсудили состояние и перспективы развития двусторонних отношений в политической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной областях между Туркменистаном и Государством Бруней-Даруссалам, в том числе, пути расширения взаимовыгодного сотрудничества в рамках международных организаций, прежде всего, ООН, и вопросы развития плодотворного диалога по линии внешнеполитических ведомств.

Была констатирована необходимость совершенствования договорно-правовой базы между двумя странами, в том числе и посредством регулярных встреч и консультаций.

**22 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Чрезвычайным и Полномочным Послом Арабской Республики Египет в Туркменистане (с резиденцией в г. Москва) г-ном Мухаммедом Абдельсаттар Мухамедом Эльбадри, прибывшим в туркменскую столицу для вручения верительных грамот.

В ходе встречи Посол вручил копии своих верительных грамот. Затем состоялся обмен мнениями по вопросам двустороннего политического, экономического и культурно-гуманитарного сотрудничества. В этом контексте стороны подчеркнули необходимость укрепления двусторонней договорно-правовой базы, а также расширения сотрудничества по линии министерств иностранных дел.

Подчеркнув важность расширения сотрудничества двух стран в различных направлениях, Посол заявил, что в качестве полномочного представителя своей страны в Туркменистане намерен содействовать дальнейшей активизации межгосударственного диалога.

Стороны также обсудили вопросы дальнейшей интенсификации





туркмено-египетского диалога в различных направлениях взаимовыгодного сотрудничества.

**22 апреля** в Брюсселе, Правительство Туркменистана и Секретариат Энергетической Хартии совместно организуют Международную Бельгия встречу экспертов по вопросам надежного и стабильного транзита энергоресурсов. Встреча была сконцентрирована на теме «Привлечение инвестиций в новую транзитную инфраструктуру». Цель встречи состоит в содействии политической дискуссии в экспертном сообществе в вопросе создания нового международно-правового механизма, который поддержал бы и обеспечил надежность поставок энергоносителей на мировые рынки. В частности, встреча предоставит возможность для обмена опытом по вопросу механизма привлечения инвестиций в крупные жизнеспособные проекты в области приграничных транзитных инфраструктур.

Эта встреча продолжит работу, начатую в ходе первой встречи экспертов, организованную Правительством Туркменистана в Ашхабаде 10-11 декабря 2014 года в соответствии с резолюцией 67/263 Генеральной Ассамблеи ООН по вопросам «Надежного и стабильного транзита энергоносителей и его роли в обеспечении устойчивого развития и международного сотрудничества». Данная резолюция, выдвинутая Туркменистаном, подчеркивает необходимость широкого международного сотрудничества для содействия надежной транспортировки энергоносителей на международные рынки по трубопроводам и другим транспортным системам.

Встреча в Секретариате Энергетической Хартии и предоставит возможность для более 60 экспертов от правительств, международных организаций, компаний и академических кругов, представляющие страны Европы, Азии, Ближнего Востока, Африки и Латинской Америки, обсудить механизмы достижения надежного и стабильного транзита энергоносителей.

**23 апреля** в Ашхабаде состоялся туркмено-итальянский бизнес-форум. Для участия во встрече, организованной Торгово-промышленной палатой Туркменистана, прибыла представительная делегация во главе с министром сельского хозяйства Итальянской Республики г-ном Маурицио Мартина.

С туркменской стороны в работе делового форума приняли участие руководители и специалисты ряда отраслевых министерств и ведомств, члены Союза промышленников и предпринимателей страны, а также работники Академии наук Туркменистана, Туркменского государственного сельскохозяйственного университета, Института изучения товарооборота национальной продукции Туркменистана.

В составе итальянской делегации – руководители и представители Итальянского агентства по внешней торговле (ICE), Итальянской федерации производителей сельскохозяйственной техники «Federunacoma», Ассоциации «Assofoodtec», компаний «Confagricoltura», «Agriconsulting», «Legacoop Agroalimentare», «UNALGO», «Maschio Gaspardo S.p.A», «Tecnino AIA». В числе участников встречи – компания

«ENI», уже имеющей продуктивный опыт партнерства с Туркменистаном в нефтегазовой сфере.

Министр сельского хозяйства Итальянской Республики г-н Маурицио Мартина подчеркнул, что нынешняя встреча, имеющая важное значение, как с точки зрения укрепления межгосударственных отношений, так и с учетом активно развивающегося диалога между Туркменистаном и Европейским Союзом, позволит расширить традиционные внешнеэкономические связи и конкретизировать новые направления сотрудничества.

С туркменской стороны, в свою очередь, была подчеркнута заинтересованность в привлечении в страну передовых технологий и ноу-хау, поставках современной техники и оборудования итальянского производства, отвечающих мировым стандартам, увеличении внешнеторгового оборота и его номенклатуры.

В рамках форума прошли двусторонние встречи итальянских гостей с представителями отраслевых министерств и ведомств Туркменистана.

**27 апреля** в 23 часа 03 минуты по всемирному времени (когда в Ашхабаде было 28 апреля 4 часа 03 минуты) двухступенчатая ракета, на борту которой находился туркменский спутник связи, стартовала с пускового комплекса SLC-40. Запуск прошел в штатном режиме. Выйдя в космическое пространство и достигнув необходимой позиции на траектории полета, спутник связи «TürkmenÄlem 52°E» успешно отстыковался от ракеты-носителя.

Выполняя запуск американская компания «SpaceX» рапортовала об успешном выводе космического аппарата на промежуточную геопереходную орбиту и завершении этой части миссии. В течение последующих дней спутнику предстоит осуществить подъем до высоты геостационарной орбиты и занять свою орбитальную точку на 52-ом градусе восточной долготы.

По этому случаю был организован телемост между городом Ашхабадом и стартовой площадкой компании «SpaceX» (США), в котором принял участие Президент Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедов.

В прямом эфире телемоста





транслировалось видеоизображение с камеры, установленной на ракетоносителе. Сердечно поздравив соотечественников с успешным выводом в космическое пространство искусственного спутника связи Туркменистана «TürkmenÄlem 52°E», Президент Гурбангулы Бердымухамедов подчеркнул, что, будучи нейтральным государством, наша страна выступает на международной арене с миролюбивыми и гуманистическими инициативами, неизменно следуя принципам добрососедства, дружбы и братства.

С космодрома на мысе Канаверал (штат Флорида, США) состоялся запуск первого спутника связи Туркменистана «TürkmenÄlem 52°E». Аппарат, построенный по заказу нашей страны французской компанией «Thales Alenia Space», был выведен в космическое пространство ракетой-носителем «Falcon 9».

После того, как «TürkmenÄlem 52°E» займет свою точку на орбите, он установит связь с расположенным в Ахалском велаяте Центром управления спутником. Далее специалистам предстоит выполнить полное тестирование систем спутника. После успешного прохождения технических тестов вывод спутника на орбитальную позицию будет считаться завершенным, и дальнейшее управление космическим аппаратом возьмут на себя туркменские специалисты.

Национальный спутник будет использоваться для транслирования теле- и радиоканалов национального теле-

видения. Высокая пропускная способность спутниковых каналов связи позволит транслировать десятки телевизионных каналов, как стандартного, так и высокого разрешения.

Зона покрытия антенн спутника охватит десятки государств Европы, Азии, а также страны Ближнего Востока и Северной Африки. Положение спутника позволит Туркменистану выступать также в качестве транзитной страны в вещании каналов Европы и Азии.

**28 апреля** Министр иностранных дел Туркменистана принял специ-



ального представителя Генерального секретаря ООН, главу Регионального центра ООН по превентивной дипломатии для Центральной Азии (РЦПДЦА), Посла Мирослава Енча, завершающего свою дипломатическую работу в Туркменистане.

В ходе встречи Посол выразил свою искреннюю признательность Правительству Туркменистана за оказываемую все эти годы помощь и поддержку, благодаря которым работа возглавляемого им Центра была результативной. Мирослав Енча выразил уверенность в дальнейшем успешном продолжении сотрудничества между Туркменистаном и ООН, отвечающего интересам всеобщего благополучия и прогресса.

Как было подчеркнуто, Организация Объединенных Наций расценивает Туркменистан в качестве надежного и ответственного партнера, еще одним свидетельством чему стало размещение штаб-квартиры крупнейшей региональной структуры ООН именно в Ашхабаде. Все эти годы РЦПДЦА оказывал содействие укреплению регионального сотрудничества и налаживанию конструктивного диалога по мирному разрешению всех возникающих вопросов.

В завершение встречи, Министр иностранных дел Туркменистана поблагодарил Мирослава Енча за его весомый личный вклад в дело укрепления и расширения долгосрочного конструктивного взаимодействия и пожелал успехов в его дальнейшей работе.

**28 апреля** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Председателем Комитета по Европейским делам Парламента Латвийской Республики г-жой Лолитой Чигане. Целью визита является участие в работе семинара, организуемого Центром ОБСЕ в Ашхабаде по вопросам гендерного равенства с особым акцентом на участие женщин в общественной жизни.



В ходе встречи стороны отметили большую заинтересованность в развитии двустороннего сотрудничества в области внешней политики, экономики, энергетики, в рамках международных организаций. Учитывая нацеленность Туркменистана на изучение позитивного мирового опыта зарубежных стран, стороны выразили заинтересованность развивать межпарламентское сотрудничество, которое является инструментом активизации двусторонних контактов. Также было отмечено, что ведутся активные работы по созданию межпарламентских групп между двумя странами.

В ходе переговоров было уделено особое внимание вопросам гендерного ра-



венства, был обсужден позитивный опыт Туркменистана в гуманитарной сфере, в частности, в решении вопросов безгражданства. Также была выражена обоюдная заинтересованность в развитии связей между органами самоуправления двух стран.

Отметив активную миротворческую позицию Туркменистана в решении региональных и глобальных проблем, проводимые меры по обеспечению устойчивого развития, латвийская сторона изъявила желание принять участие в мероприятиях, проводимых в честь 20-летия Нейтралитета Туркменистана.

**28-29 апреля** в Душанбе состоялось очередное шестое заседание совместной туркмено-таджикской Межправительственной комиссии по торгово-экономическому и научно-техническому сотрудничеству. Состав таджикской части вышеназванной комиссии возглавил Министр энергетики и водных ресурсов Таджикистана Усмонали Усмонзода.

В ходе заседания было отмечено, что в рамках наращивания отношений добрососедства и сотрудничества с государствами Центральной Азии Туркменистан придает большое значение развитию политических, торгово-экономических и культурно-гуманитарных связей с Республикой Таджикистан. Двусторонние связи и многосторонние контакты двух стран в рамках международных организаций динамично развиваются.

Также было подчеркнуто, что конструктивность и эффективность туркмено-таджикского межгосударственного диалога в значительной степени обусловлены огромным вниманием со стороны лидеров двух дружественных стран, чьи взаимные визиты носят регулярный и в высшей степени продуктивный характер.

Кроме того, обсуждался вопрос о ходе реализации Программы торгово-экономического и культурно-гуманитарного сотрудничества между Правительством Туркменистана и Правительством Республики Таджикистан на 2014-2016 годы, а также выполнение решений Пятого заседания комиссии.

Одновременно стороны обменялись мнениями о текущем состоянии туркмено-таджикских отношений, особо отметив позитивную динамику торгово-экономического и культурно-гуманитарного сотрудничества между нашими странами.

Далее работа заседания комиссии проходила в рабочих секциях по каждой сфере двустороннего сотрудничества между Туркменистаном и Республикой Таджикистан. В частности, по вопросам сотрудничества в области энергетики, транспортно-коммуникационной сфере, сельского хозяйства, промышленности, образования и науки, здравоохранения, культуры и искусства.

По итогам переговоров был подписан Протокол шестого заседания совместной туркмено-таджикской Межправительственной комиссии по торгово-экономическому и научно-техническому сотрудничеству.

**29 апреля** в здании МИД Туркменистана состоялась встреча Министра

иностранных дел Туркменистана с Вице-президентом Европейской Комиссии г-ном Марошем Шевчовичем, прибывшим в туркменскую столицу с рабочим визитом.



В начале встречи стороны отметили важность достигнутых договоренностей, а также конструктивность совместной политико-дипломатической

деятельности. В ходе встречи был обсужден широкий круг вопросов сотрудничества между Туркменистаном и Европейским Союзом (ЕС) в различных сферах, в частности в политике, энергетике, транспорте, экономике и гуманитарной области.

Стороны в конструктивной обстановке обсудили вопросы регионального и международного характера. Особое внимание было уделено обсуждению вопросов энергетической безопасности.

Были обсуждены международные инициативы Президента Туркменистана, нацеленные на создание нового международно-правового механизма по обеспечению надежных и стабильных поставок энергоносителей. В этом контексте была выражена обоюдная заинтересованность в развитии двусторонних отношений между Туркменистаном и ЕС.

**4 мая** в штаб-квартире ООН в Нью-Йорке под председательством Туркменистана состоялась встреча соавторов резолюции Генеральной Ассамблеи ООН №50/80А от 12 декабря 1995 года “Постоянный нейтралитет Туркменистана”, а также брифинг на тему “Нейтралитет Туркменистана: 20-летний опыт поддержания мира и стабильности”.

В мероприятии приняли участие делегации 24 стран-соавторов резолюции 1995 года, государства, обладающие международно-признанным статусом нейтралитета, а также декларирующие политику нейтралитета на национальном уровне, представители стран-членов ООН, эксперты Политического департамента ООН.

Основное внимание было уделено развитию инструментов политико-дипломатического диалога и превентивной дипломатии, основанных на принципах нейтралитета, а также выработке современных моделей применения внешнеполитического потенциала стран, обладающих нейтральным статусом.

Было принято решение о проведении подобных встреч в 2015 году на регулярной основе в рамках объявленного в Туркменистане “Года Нейтралитета и Мира”. Результаты дискуссий планируется использовать для формирования официальных документов 69-й и 70-й сессий Генеральной Ассамблеи ООН.

**4-5 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась Девятая министерская встреча стран-участниц Меморандума о взаимопонимании

по региональному сотрудничеству в области контроля над наркотиками.

Для участия в работе встречи прибыли делегации высокопоставленных лиц и международных экспертов. В числе гостей – Министр иностранных дел Кыргызской Республики Э.Абдылдаев, Министр иностранных дел Республики Таджикистан С.Аслово, Исполнительный директор УНП ООН



Ю.Федотов, Региональный представитель УНП ООН по Центральной Азии Ашита Миттал, заместитель главы Исполнительного комитета региональной структуры ШОС по борьбе с терроризмом Н.Джигитеков, Специальный представитель Европейского Союза по Центральной Азии Питер Буриан, специальный посланник Министра иностранных дел Республики Казахстан Е.Сембаев, Представитель Организации Ага Хана по развитию (АКДН) А.Песнани, а также эксперты и специалисты из Исламской Республики Афганистан, Исламской Республики Иран, Российской Федерации, Республики Узбекистан. В работе форума также принимали участие представители ряда министерств и ведомств Туркменистана, представители СМИ.

На форуме состоялось подписание Региональной Программы УНП ООН для стран Центральной Азии на 2015-2019 годы, и по итогам работы встречи была принята Министерская Декларация.

Также в рамках работы форума состоялась пресс-конференция с участием

журналистов, аккредитованных в Туркменистане, а также представителей туркменских средств массовой информации.



**5 мая** в МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Генеральным директором Организации ООН по промышленному развитию (UNIDO) г-ном Ли Йонгом, прибывшим в туркменскую столицу с рабочим визитом.

В ходе состоявшихся переговоров, стороны выразили приверженность активному партнерству между Туркменистаном и UNIDO и обсудили

вопросы двустороннего сотрудничества в таких сферах, как диверсификация экономики, индустрия, модернизация и развитие малых и средних предприятий,

в том числе укрепление экспортного потенциала и повышения конкурентоспособности товаров, развития инфраструктуры, стимулирование инвестиций, реализация совместных инвестиционных проектов.

Стороны также выразили заинтересованность в сотрудничестве в области индустриализации страны и развитии современных технологий, что в свою очередь, ведет к возникновению новых рабочих мест и совершенствованию потенциала сотрудников этой сферы. Было отмечено, что индустрия на основе устойчивого развития, охрана окружающей среды, осуществление программ укрепления потенциала в области биобезопасности относится к ряду основных целей Туркменистана в сфере экологии.

В ходе переговоров было отмечено, что имея ресурсы и основываясь на принципах устойчивого развития, Туркменистан намерен использовать их во благо всего человечества.

Говоря о национальной стратегии индустриализации страны и инициативах Президента Туркменистана в этой сфере, г-н Ли Йонг выразил заинтересованность Организации во внедрении инновационных технологий и передовых достижений научно-технического прогресса в промышленность Туркменистана.



**5 мая** в рамках рабочего визита в туркменскую столицу, заместитель Генерального Секретаря ООН, Исполнительный Директор Управления ООН по наркотикам и преступности Юрий Федотов был принят министром иностранных дел Туркменистана.

В ходе встречи Исполнительный Директор УНП ООН, который прибыл в Ашхабад для участия на Девятой министерской встрече стран-участниц Меморандума о взаимопонимании по региональному сотрудничеству в области контроля над наркотиками, дал высокую оценку двухстороннему сотрудничеству и выразил благодарность за работу, осуществляемую Правительством Туркменистана и правоохранными органами в противодействии обороту и трафику наркотических средств, психотропных веществ и прекурсоров в регионе. Было отмечено, что УНП ООН будет и впредь уделять внимание реализации в стране проектов и программ, направленных на совершенствование противодействий в области наркотических средств.

В ходе бесед туркменская сторона проинформировала о государственной политике в сфере противодействия обороту наркотических средств, прекурсоров и психотропных веществ.

На встрече также были обсуждены вопросы двухстороннего сотрудничества в рамках совместных проектов Правительства Туркменистана и Регио-





нального представительства УНП в Центральной Азии, взаимодействие в области борьбы с незаконным оборотом наркотических средств, психотропных веществ и их прекурсоров, а также проведение совместных операций в приграничных районах страны.

**5 мая** в Ашгабаде состоялась встреча Министра иностранных дел

Туркменистана с Министром иностранных дел Кыргызской Республики г-ном Эрланом Бекешовичем Абдылдаевым, прибывшим в туркменскую столицу для участия в Девятой министерской встрече стран-участниц Меморандума о взаимопонимании по региональному сотрудничеству в области контроля над наркотиками.

В ходе встречи стороны, отметив важность расширения политического диалога, обсудили ряд вопросов затрагивающих различные области двустороннего сотрудничества. Также было подчеркнуто наличие достаточного потенциала и перспектив для эффективного туркмено-кыргызского сотрудничества в торгово-экономической, топливо-энергетической и транспортной областях. Взаимный интерес к расширению связей был выражен в культурно-гуманитарной сфере, прежде всего, в области науки, культуры, образования.

Основное внимание сторон было направлено на обсуждение вопросов официального визита в текущем году Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в Кыргызскую Республику. В этом контексте стороны высказались о необходимости дальнейшего усиления политического диалога на высшем уровне, развития сотрудничества по линии дипломатических ведомств и международных организаций.



Стороны выразили уверенность в том, что проводимые на регулярной основе встречи будут способствовать дальнейшему развитию взаимовыгодного сотрудничества по всем направлениям между Туркменистаном и Кыргызской Республикой.

**6 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с делегацией турецких парламентариев во главе с Председателем

Великого национального собрания этой страны г-ном Джемилем Чичеком.

В ходе встречи стороны отметили большую заинтересованность в развитии двустороннего сотрудничества в области внешней политики, экономики,

энергетики, а также в рамках международных организаций. Также были обсуждены приоритетные направления и перспективы межпарламентского сотрудничества, нацеленного на дальнейшее развитие туркмено-турецких межгосударственных отношений.

Как было отмечено, на современном этапе туркмено-турецкие отношения, основанные на общности духовных традиций, успешно развиваются по всем направлениям и наполняются новым содержанием.

В завершение встречи стороны выразили удовлетворение состоявшимся заинтересованным обменом мнениями о нынешнем состоянии и перспективах динамично развивающегося сотрудничества между Туркменистаном и Турецкой Республикой и подчеркнули необходимость дальнейшей поддержки регулярных контактов на всех уровнях.



**6 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялось Четвертое заседание Руководящего комитета Региональной программы поддержки усилий по борьбе с наркотиками в Афганистане и соседних странах.

На встрече были рассмотрены итоги Региональной программы в 2014 году, заслушаны основные выводы среднесрочной оценки, а также обсуждены вопросы, связанные с мерами по усилению регионального потенциала по борьбе с наркотиками и сотрудничеством в рамках региональной программы УНП ООН.

На заседании были заслушаны доклады сотрудников Региональной программы УНП ООН, глав делегаций стран Региональной программы и представителей стран-доноров. Старший координатор Региональной программы УНП ООН Джереми Милсом ознакомил членов Руководящего комитета со стратегическими направлениями на 2015-2019 годы в рамках новой фазы Региональной программы.

В этой связи отмечалось, что Туркменистан выступает сегодня одним из стратегических партнеров в осуществлении региональных и межрегиональных программ под эгидой ведущих мировых структур. Участники заседания в своих выступлениях подчеркнули особое значение и роль нынешнего форума в дальнейшем наращивании конструктивного взаимодействия, отвечающего целям общего благополучия, устойчивого развития и прогресса в регионе и во всем мире.

Участники встречи отметили, важную роль Туркменистана в активизации плодотворного сотрудничества в регионе и выразили признательность туркменской стороне за гостеприимство, обеспечение высокого уровня проведения фо-



рума и создание оптимальных условий для успешной работы.

**6 мая** в МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Генеральным директором Международной Федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца г-ном Эльхадж Ас Си, прибывшим в туркменскую сто-

лицу для участия в Региональном совещании на тему «Мир и Нейтралитет», организованным Международной Федерацией обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Министерством иностранных дел Туркменистана и Национальным обществом Красного Полумесяца Туркменистана.

Туркменская сторона позитивно оценила сотрудничество Туркменистана и Международной федерации и, в свою очередь, выразила готовность всесторонне содействовать расширению гуманитарной деятельности Национального общества Красного Полумесяца Туркменистана.

Как было отмечено в ходе встреч, туркменская сторона заинтересована в выходе Национального общества Красного Полумесяца Туркменистана на лидирующие позиции в рамках Международного движения Красного Креста и Красного Полумесяца.

Стороны, затрагивая гуманитарный вопрос, отметили, что необходимы совместные усилия в обеспечении гуманитарной помощью зоны природных бедствий и вооруженных столкновений. В этой связи, туркменская сторона рассказала о предпринимаемых Туркменистаном мерах по оказанию гуманитарной помощи с обеспечением гражданского населения соседнего Афганистана электроэнергией, продовольствием, медицинской помощью.

Г-н Эльхадж Ас Си выразил заинтересованность МФОКК и КП в развитии отношений с Правительством Туркменистана, он подчеркнул, что Туркменистан является очень важным партнером в регионе Центральной Азии и на пространстве СНГ. Также Генеральный директор МФОКК и КП пригласила туркменскую сторону принять участие в конференции Международной Федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, проведение которой намечено на начало декабря 2015 года.

В конце встречи было подписано Соглашение между Правительством Туркменистана и Международной Федерацией обществ Красного Креста и Красного Полумесяца о правовом статусе Международной Федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца в Туркменистане.

**6 мая** в здании МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана со Специальным представителем Европейского Союза (ЕС) по Центральной Азии г-ном Питерем Бурияном, прибывшим в туркменскую

столицу с рабочим визитом.

В начале встречи уважаемый гость поздравив с 20-летием Нейтралитета Туркменистана, отметил быстрый рост и высокие результаты, достигнутые страной за этот короткий период. Отметив большой и позитивный политический потенциал Туркменистана, сконцентрированный на нейтральном статусе страны, стороны выразили обоюдную заинтересованность в развитии политического диалога между Туркменистаном и ЕС.



Выразив удовлетворение результатами Девятой министерской встречи участниц Меморандума о взаимопонимании по региональному сотрудничеству в области контроля над наркотиками и осуществляемыми в стране мерами по борьбе с незаконным оборотом наркотиков, было отмечено, что это является хорошей основой для развития отношений между Туркменистаном и ЕС в этой сфере. Была выражена заинтересованность в сотрудничестве в рамках программ БОМКА (Программа содействия управлению границами в Центральной Азии) и КАДАП (Программа действий по борьбе с незаконным оборотом наркотиков в Центральной Азии).

Дав положительную оценку динамично развивающимся двусторонним отношениям и достигнутым результатам, были обсуждены приоритетные направления сотрудничества на взаимовыгодной основе. Говоря о потенциале сотрудничества в энергетической сфере, стороны отметили важность международных инициатив Туркменистана относительно диверсификации углеводородов.

Стороны также отметили важность укрепления договорно-правовой базы и практическое осуществление соглашений, разработав совместный план действий для поднятия отношений на новый уровень сотрудничества.

Относительно политики страны в области обеспечения прав и свобод человека, было отмечено, что Туркменистан ведет активную работу по имплементации международных договоров в национальное законодательство. Дав положительную оценку политике, проводимой в стране в этой области, г-н Питер Буриян отметил, что Организация с удовлетворением наблюдает за достаточно серьезным отношением в стране по осуществлению политики гендерного равенства и прав ребенка.

**13-14 мая** Представительство Международной организации по миграции (МОМ) в Туркменистане при сотрудничестве с Правительством Туркменистана и при поддержке Бюро по международной борьбе с наркотиками и правоохранительной деятельности Госдепартамента США организовало региональный семинар по идентификации пострадавших от торговли людьми правоохранительными органами и механизмам перенаправления.

Сотрудники правоохранительных органов и других государственных ор-



ганизаций, эксперты, представители общественных и международных организаций из Туркменистана, Азербайджанской Республики, Австрии, Республики Казахстан, Российской Федерации, Турецкой Республики, вовлеченные в борьбу с торговлей людьми, приняли участие в региональном семинаре.

Региональный семинар был направлен на укрепление местного потенциала и усиление законодательства по противодействию торговле людьми посредством демонстрации эффективности координации усилий и планов по идентификации, перенаправлению, защите жертв торговли людьми, которая оказывает значительное влияние на два компонента борьбы с торговлей людьми, таких как предупреждение торговли людьми и защита, за которыми следует преследование и наказание трафикеров.

Во время регионального семинара участники подчеркнули особую значимость консолидации усилий, направленных на решение вопросов, связанных с торговлей людьми, которая является одной из самых серьезных проблем современности и требует глобальных решений. В этой связи участники обменялись опытом и практикой по идентификации и оказанию помощи пострадавшим от торговли людьми с учетом принципа междисциплинарности, соблюдения прав человека и гендерного подхода, а также с учетом интересов жертв торговли людьми, а также по сотрудничеству между государственными институтами, гражданскими обществами и международными организациями.

Участники были ознакомлены с проблемами и возможными решениями в имплементации нормативно-правовых документов в сфере идентификации пострадавших от торговли людей, их перенаправление, оказания поддержки и помощи жертвам торговли людьми, включая реабилитацию, правовую помощь, возмещение ущерба и последующую реинтеграцию, а также обменялись опытом по координации деятельности между ведомствами и общественными организациями в рамках таких нормативно-правовых актов, как Стандартные оперативные процедуры по идентификации пострадавших и их перенаправлению.

В заключении следует отметить, что Стандартные оперативные процедуры по идентификации пострадавших и их перенаправления наряду с Национальным планом действий по противодействию торговле людьми являются важным инструментом для координации действий между соответствующими сторонами. И данный региональный семинар сыграл важную роль, где участники из Туркменистана приобрели необходимые навыки и знания, которые помогут им в разработке нормативно-правовых актов по противодействию торговле людьми в Туркменистане.

**18 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с новым Чрезвычайным и Полномочным Послом Исламской Республики Пакистан в Туркменистане г-ном Абдулом Маликом.

В начале встречи Посол вручил копии верительных грамот. В ходе переговоров стороны обсудили состояние и перспективы развития двусторонних отношений в политической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной областях между Туркменистаном и Исламской Республикой Пакистан, в том

числе, пути расширения взаимовыгодного сотрудничества в рамках международных организаций, прежде всего, ООН.

Стороны обсудили вопросы предстоящего официального визита Премьер-министра Исламской Республики Пакистан в Туркменистан, а также вопросы, касающиеся повестки дня двустороннего сотрудничества.

Также были обсуждены вопросы сотрудничества в сфере энергетики, и, в частности, вопросы по проекту газопровода “Туркменистан – Афганистан – Пакистан – Индия” (ТАПИ). Была подчеркнута необходимость совместными усилиями к сентябрю текущего года завершить подготовительную работу по созданию консорциума и до конца 2015 года начать строительство газопровода.

Также было подчеркнуто, что действенным механизмом развития торгово-экономического сотрудничества является Совместная межправительственная комиссия, Соглашение о которой, подготовленное сторонами к подписанию, позволит продолжать совместную работу на системной основе.

Отметив важность расширения сотрудничества двух стран в различных направлениях, Посол заявил, что в качестве полномочного представителя своей страны в Туркменистане намерен приложить все усилия для дальнейшего развития и укрепления взаимных связей и сотрудничества между двумя странами.

**19 мая** в Министерстве иностранных дел состоялась встреча с Чрезвычайным и Полномочным Послом Республики Болгария в Туркменистане (с резиденцией в Баку) г-жой Маей Христовой, прибывшей в туркменскую столицу для вручения верительных грамот.

В ходе беседы, состоявшейся после вручения Послом копий своих верительных грамот, стороны с удовлетворением отметили, что отношения между двумя странами находятся на достаточно высоком уровне. Также было подчеркнуто, что Туркменистан и Республика Болгария имеют все возможности для активизации отношений в политической, энергетической,



торгово-экономической, транспортной сферах, а также в налаживании более тесных связей в области здравоохранения, спорта, образования и туризма.

Стороны отметили важность регулярного проведения на системной основе обмена правительственными делегациями, а также консультаций между внешнеполитическими ведомствами двух стран.

Также состоялся обмен мнениями по вопросу проведения третьего заседания совместной Межправительственной туркмено-болгарской комиссии по экономическому сотрудничеству, запланированной к проведению в текущем году в Софии.



**19 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялись переговоры с делегацией Исламской Республики Иран, возглавляемой Советником Министерства дорог и городского строительства, председателем Совета по продвижению и координации политики финансовой обеспеченности проектов министерства Асгаром Фахрие Кашаном, прибывшим в туркменскую столицу с рабочим визитом.

В начале встречи, которая прошла в дружественной атмосфере, стороны обменялись мнениями о нынешнем состоянии и перспективах взаимоотношений двух стран, а также рассмотрели вопросы выполнения договоренностей, достигнутых в ходе государственного визита Президента Исламской Республики Иран Хасана Рухани в Туркменистан в марте текущего года. В этом контексте были обсуждены вопросы расширения двустороннего торгово-экономического сотрудничества и активизации взаимодействий в энергетической отрасли. В частности, были рассмотрены вопросы строительства высоковольтной линии электропередач Мары-Сарахс мощностью 400 киловольт.

В ходе встречи отдельное внимание сторон было уделено вопросам расширения партнерства двух стран в сфере транспорта. Были изучены вопросы по проекту строительства нового автомобильного моста Сарахс-Сарахс через реку Теджен, что позволит увеличить в будущем пропускную способность автомобилей через данный пункт. Также стороны обменялись мнениями о возможности привлечения иранских компаний и деловых кругов к реализуемым в Туркменистане различным проектам, в том числе в области строительства дорог и объектов инфраструктуры.

Стороны также провели переговоры по вопросам развития сотрудничества в сфере туризма и поддержки предпринимательства. Было отмечено, что регулярные туркмено-иранские встречи и переговоры на различных уровнях свидетельствуют о стремлении сторон последовательно развивать традиционно дружественные отношения между двумя странами практически во всех сферах

сотрудничества.

**22-24 мая** состоялась церемония дни культуры Туркменистана в Кыргызской Республике. В торжественной церемонии приняли участие представители правительства Кыргызстана, дипломатического корпуса, широкой общественности, творческой интеллигенции, соотечественники, проживающие в этой стране.

В течение трех дней представители творческой делегации нашей страны знакомили кыргызстанцев с самобытной туркменской национальной музыкой, современными эстрадными песнями, образцами народно-прикладного искусства, ювелирных украшений, ковровых изделий, прекрасными живописными полотнами мастеров изобразительного искусства и работами молодых художников.

В рамках пребывания туркменской делегации в Бишкеке в Министерстве культуры, информации и туризма Кыргызстана состоялась встреча, в ходе которой творческие работники двух стран обсудили вопросы дальнейшего развития сотрудничества.

**24 мая** в Большом зале Кыргызского национального академического театра оперы и балета имени А.Малдыбаева состоялась торжественная церемония закрытия Дней культуры Туркменистана. С приветственным словом к присутствующим обратился заместитель министра культуры, информации и туризма Б.Секимов.



**25 мая** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с советником министра иностранных дел Украины Виктором Майко, который прибыл в Ашхабад с рабочим визитом.

В ходе встречи стороны обсудили широкий спектр сотрудничества между государствами в политической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной сферах.

В ходе переговоров стороны обсудили вопросы, связанные с организацией официального визита Президента Украины в Туркменистан в текущем году.

Касаясь торгово-экономической сферы, стороны высоко оценили роль Межправительственной комиссии по экономическому и культурно-гуманитарному сотрудничеству, четвертое заседание которой состоится в Ашхабаде. Также стороны обсудили ход выполнения совместных существующих проектов и возможности реализации новых проектов.

В завершение встречи, стороны подчеркнули важность продолжения достигнутого взаимовыгодного диалога для дальнейшей диверсификации плодотворного сотрудничества, отвечающего взаимным интересам.



**26-29 мая** в столице Республики Хорватия г. Загребе состоялась церемония Дней культуры Туркменистана.

Для проведения Дней культуры Туркменистана в Республику Хорватия прибыла делегация, в составе которой творческие коллективы, деятели культуры и мастера искусства, популярные певцы и музыканты, представители СМИ. В Загребе будет также представлена уникальная коллекция музейных ценностей Туркменистана, которая призвана продемонстрировать широкой общественности Республики Хорватия национальное историческое и культурное наследие туркменского народа, вошедшее в сокровищницу мировой цивилизации.

По прибытии в Загреб туркменская делегация была принята в Министерстве культуры страны, где хорватская сторона выразила признательность главе Туркменистана за предоставленную возможность провести эту творческую акцию, которая позволит общественности Хорватии познакомиться с самобытной культурой и историческим наследием туркменского народа.

По завершении торжественной части церемонии открытия Дней культуры, состоялся большой праздничный концерт. Мастера искусств нашей страны включили в программу оригинальные композиции из произведений мировой и национальной музыкальной культуры.

**27 мая** в Ашхабаде состоялось четвертое заседание Совместной межправительственной туркмено-украинской комиссии по экономическому и культурно-гуманитарному сотрудничеству, для участия в котором в Ашхабад прибыла представительная делегация во главе с Вице-премьером, Министром регионального развития, строительства и жилищно-коммунального хозяйства Украины Геннадием Зубко.

Состоялся заинтересованный обмен мнениями о состоянии и перспективах взаимовыгодного торгово-экономического сотрудничества, в том числе, в нефтегазовой, химической и энергетической отраслях, в области строительства, транспорта и связи.

Стороны обсудили ход реализации договоренностей, достигнутых по итогам третьего заседания Комиссии, состоявшегося в сентябре 2012 года в Киеве и внеочередного заседания комиссии, состоявшегося в январе 2013 года в Ашхабаде. Члены комиссии выразили удовлетворение нынешним состоянием сотрудничества между двумя странами и подчеркнули важность постоянных встреч на различных уровнях, чтобы и впредь углублять взаимовыгодные отношения.

Особое внимание было уделено вопросам практической реализации совместных инфраструктурных проектов – строительства нового аэропорта в Туркменабате, взлетно-посадочной полосы в Дашогузе, автодорожного и железнодорожного мостов Туркменабат-Фараб через Амударью, а также двух железнодорожных мостов на строящейся железной дороге Туркменистан-Афганистан-Таджикистан.

Члены комиссии обсудили дальнейшее развитие сотрудничества между Торгово-промышленными палатами двух стран, законодательное регулирование предпринимательской деятельности, проведения бизнес-форумов, выста-

вок, ярмарок и Дней экономик Туркменистана и Украины.

Участники встречи высказались за укрепление контактов в сфере образования, науки и культуры, в том числе за счет налаживания прямых связей между высшими учебными заведениями, участия деятелей культуры двух стран в творческих форумах. Стороны также выразили готовность активизировать сотрудничество в области спорта и туризма.

По итогам работы Межправительственной туркмено-украинской комиссии по экономическому сотрудничеству был подписан соответствующий протокол.

**26 мая** гуманитарная помощь, направленная Туркменистаном народу Непала была доставлена специальным рейсом в Международный аэропорт города Катманду «Трибхуван» и передана официальным представителям непальских властей. Для пострадавших в землетрясении были переданы различные медикаменты, средства для перевязки, одеяла, прочная джинсовая ткань для возведения палаток, продукты питания, питьевая вода и средства для личной гигиены.

Как известно, в апреле-мае нынешнего года в Непале произошли разрушительные землетрясения, приведшие к многочисленным жертвам.

Туркменистан регулярно оказывает поддержку народам различных стран, пострадавшим в результате природных катаклизмов. Будучи привержен непреходящим гуманистическим идеалам, принципам добрососедства и взаимовыручки, завещанным славными предками, и общечеловеческим ценностям, Туркменистан всегда готов протянуть руку помощи другим народам, оказавшимся в бедственной ситуации.

Министр иностранных дел Непала Махенда Бахадур Пандей выразил глубокую признательность народу Туркменистана и лично Президенту Гурбангулы Бердымухамедову за оказанную помощь и пожелания скорейшего восстановления страны.



**27-28 мая** в столице Государства Кувейт городе Эль-Кувейте состоялось 42-ое заседание Совета министров иностранных дел государств-членов Организации Исламского сотрудничества. В

работе заседания приняли участие делегации внешнеполитических ведомств всех 57 стран-членов Организации, включая делегацию Туркменистана.

На этом совещании Организации Исламского сотрудничества были рассмотрены вопросы борьбы с экстремизмом, всеми проявления терроризма, а также вопросы взаимовыгодного сотрудничества между странами-членами.

На заседании выступил Министр иностранных дел Туркменистана. В ходе выступления были высказаны идеи уважаемого Президента Туркменистана о том, что основываясь на принципах нейтралитета внешней политики

нашего государства, Туркменистан выступает за решение всех возникающих в мире проблем мирными, политико-дипломатическими методами.

Было предложено, чтобы Организация Исламского сотрудничества воспользовалась своим высоким авторитетом в мире, совместно с мировым сообществом приняла активное участие в вопросах обеспечения мира и безопасности в Исламской Республике Афганистан, являющегося ближайшим соседом Туркменистана. Также было сказано о конкретных делах и проводимой политике уважаемого Президента Туркменистана по оказанию экономического содействия Афганистану и по вопросам интеграции этой страны в региональное сотрудничество.

Также в ходе выступления главы туркменской делегации было предложено воспользоваться статусом и возможностями нейтралитета Туркменистана, проводить совместную деятельность в рамках Организации Исламского сотрудничества по обеспечению мира, безопасности и стабильности. В частности, было подчеркнуто о готовности совместно с ОИС оказания содействия беженцам. В качестве примера положительного опыта Туркменистана в этом направлении было приведено проведение в 2012 году в Ашхабаде Международной научной конференции под названием “Беженцы в мусульманском мире”.

Кроме этого, в ходе своего рабочего визита делегация Туркменистана провела встречи с Министрами иностранных дел: Азербайджана, Исламской Республики Афганистан, Королевства Саудовская Аравия, Объединенных Арабских Эмиратов, Султаната Оман, Арабской Республики Египет, Государства Палестина, Государства Кувейт, Малайзии, Исламской Республики Пакистан, заместителем министра иностранных дел Республики Казахстан и специальным представителем Генерального Секретаря ООН по вопросам Ирака. Также состоялась трехсторонняя встреча министров иностранных дел Туркменистана, Азербайджана и Турции.

На встречах были обсуждены вопросы развития двусторонних отношений с этими странами в политико-дипломатической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной областях.

**1 июня** в центральном здании Министерства иностранных дел Государства Катар состоялись политические консультации на уровне заместителей министров иностранных дел Туркменистана и Государства Катар. Делегацию Катара возглавил заместитель министра иностранных дел Государства Катар Мохаммед Абдуллах Ал-Румаихи.

В ходе консультаций было констатировано о взаимной поддержке сторон в рамках международных организаций и отметили о содействии сторон в активизации проводимых работ. Катарская сторона сообщила о предстоящем визите Министра иностранных дел Государства Катар Халеда бен Мохаммед Аль-Атиййя в Туркменистан по приглашению Министра иностранных дел Туркменистана посетить нашу страну с официальным визитом. Кроме того, были обсуждены вопросы предстоящего официального визита в Туркменистан Эмира Государства Катар Шейха Тамима бен Хамад Аль-Тани.

Глава туркменской делегации, отметив о приглашении на имя Эмира Государства Катар Шейха Тамима бен Хамад Аль-Тани от имени уважаемого Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова касательно участия на Международной конференции высокого уровня по случаю 20-летнего юбилея постоянного Нейтралитета Туркменистана, которая пройдет 12 декабря 2015 года в Ашхабаде, выразил уверенность что катарская сторона примет активное участие на вышеназванном форуме.

Стороны отметили проводимые основательные работы Министерств иностранных дел по развитию сотрудничества во благо двух народов и совершенствования отношений между двумя странами, также констатировали, что Межправительственная туркмено-катарская комиссия по экономическому сотрудничеству является надежным механизмом стимуляции торгово-экономических отношений и эффективного делового диалога.

Также стороны подчеркнули важность расширения контактов в культурно-гуманитарной сфере, в частности, проведение Дней культуры между двумя странами в Туркменистане и в Катаре, обмен опытом в сфере охраны исторических памятников и культурного наследия. Также стороны обменялись мнениями о сотрудничестве в сфере образования и налаживания контактов с высшими учебными заведениями Катара для обучения в них туркменских студентов.

В ходе рабочего визита делегация Туркменистана была также принята Министром иностранных дел Государства Катар Халедом бен Мохамед Аль-Атийей.

**1-2 июня** делегация Туркменистана во главе с Министром иностранных дел осуществила рабочий визит в Республику Узбекистан.

В ходе пребывания в Ташкенте делегация нашей страны была принята Президентом Республики Узбекистан Исламом Каримовым. В ходе встречи состоялся обмен мнениями по нынешнему состоянию и будущему взаимоотношений между Туркменистаном и Узбекистаном.

В ходе рабочего визита состоялись политические консультации между Министерствами иностранных дел двух стран. В рамках консультаций были обсуждены вопросы подготовки к предстоящему осенью нынешнего года визиту Президента Туркменистана в Узбекистан. В частности, были рассмотрены проекты документов, которые предполагается подписать в ходе визита. Также был тщательно рассмотрен широкий круг важных вопросов международной повестки дня, представляющих взаимный интерес.

Кроме того, делегация Туркменистана встретила с Министром внешних экономических связей, инвестиций и торговли Узбекистана, сопредседателем туркмено-узбекской межправительственной комиссии Э.Ганиевым. В ходе встречи стороны обменялись мнениями по вопросам комплексного сотрудничества в таких сферах, представляющих взаимный интерес, как химическая промышленность, сельское хозяйство и транспорт.





**2 июня** в Ашхабаде состоялись политические консультации между министерствами иностранных дел Туркменистана и Венгрии. Делегацию венгерской стороны возглавил Заместитель министра иностранных дел и торговли Венгрии г-н Ласло Сабо.

В ходе консультаций, которые прошли в дружественной атмосфере, стороны выразили удовлетворение уровнем развития двусторонних отношений между Туркменистаном и Венгрией, отметив, что политические консультации внесут важный вклад в укрепление политического диалога между Ашхабадом и Будапештом.

В ходе встречи участники обменялись мнениями о нынешнем состоянии и перспективах двустороннего сотрудничества между Туркменистаном и Венгрией. Стороны также констатировали, что близость позиций Ашхабада и Будапешта по многим вопросам региональной и мировой повестки дня.

Заместитель главы МИДТ Венгрии сказал, что его страна уделяет особое внимание отношениям с Туркменистаном, а за последние несколько лет между двумя государствами установились тесные связи по многим направлениям как двустороннего, так и многостороннего сотрудничества.

В ходе встречи было отмечено, что в честь 20-летнего юбилея Нейтралитета в декабре текущего года в Ашхабаде планируется проведение Международной конференции на высоком уровне и туркменская сторона пригласила венгерскую сторону принять активное участие на данном форуме.

Также в ходе консультаций, стороны обсудили возможность расширения сотрудничества в политической, энергетической, торгово-экономической и культурно-гуманитарной сферах. Участники обменялись мнениями по вопросам проведения очередного заседания Межправительственной туркмено-венгерской комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству.

В рамках встречи сторонами также были обсуждены региональные вопросы, сотрудничество в области международных организаций, и были затронуты другие вопросы, представляющие взаимный интерес.

**3 июня** 193 государства на 69-ой сессии Генеральной Ассамблеи ООН единогласно одобрили резолюцию под названием «Постоянный нейтралитет Туркменистана». Соавторами документа выступили 47 государств.

В документе приветствуется решение правительства объявить 2015 год Годом Нейтралитета и Мира и принять у себя в декабре 2015 года международную конференцию на тему «Политика нейтралитета: международное сотрудничество во имя мира, безопасности и развития».

В принятой резолюции Генеральная Ассамблея вновь заявила о своей под-

держке статуса постоянного нейтралитета, Туркменистана и призвала государства — члены ООН уважать и поддерживать этот статус и уважать независимость, суверенитет и территориальную целостность Туркменистана.



В резолюции говорится, что статус постоянного нейтралитета Туркменистана способствует укреплению мира и безопасности в регионе. В ней отмечается активная и позитивная роль, которую Туркменистан играет в развитии мирных, дружеских и взаимовыгодных отношений со странами региона и другими государствами мира.

«Позвольте мне поблагодарить все делегации за конструктивные и плодотворные переговоры, в результате которых был выработан содержательный текст резолюции о постоянном нейтралитете Туркменистана», - заявила Постоянный представитель Туркменистана в ООН Аксолтан Атаева, выступая с трибуны Генеральной Ассамблеи ООН.

Она напомнила, что 12 декабря 1995 года Генеральная Ассамблея ООН приняла резолюцию о постоянном нейтралитете Туркменистана. Сегодня власти Туркменистана подводят итоги 20-летнего «нейтрального курса». Посол подчеркнула, что резолюция Генассамблеи, посвященная вопросам нейтралитета, отражает связь между политикой нейтралитета, стабильной экономикой, а также энергетической и транспортной безопасностью.

**3 июня** делегация Туркменистана во главе с Министром иностранных дел посетила Монголию с рабочим визитом. В ходе визита туркменская делегация была принята Президентом Монголии Цахиагийном Элбэгдоржем.

Также состоялась встреча делегации нашей страны с Премьер-министром Монголии. В ходе переговоров, в целях дальнейшего развития туркмено-монгольских отношений были обсуждены возможности сотрудничества двух стран в сферах, представляющих взаимный интерес. В частности, были рассмотрены вопросы сотрудничества в нефтегазовой сфере и в области транспорта и коммуникаций.

В рамках визита, между Министерствами иностранных дел двух стран были проведены политические консультации. В ходе переговоров были обсуждены вопросы подготовки предстоящего в этом году визита Президента Монголии в Туркменистан. В частности, были рассмотрены проек-



ты двусторонних документов, планируемых к подписанию в ходе визита. Кроме того, стороны обменялись мнениями по широкому кругу важных вопросов международной повестки дня, представляющих взаимный интерес.

По итогам политических консультаций были подписаны «Соглашение между Правительством Туркменистана и Правительством Монголии о взаимном освобождении от виз владельцев дипломатических и служебных/ официальных паспортов» и Меморандум о взаимопонимании о сотрудничестве между Министерством иностранных дел Туркменистана и Министерством иностранных дел Монголии.

**3-4 июня** в Ашхабаде состоялось первое заседание Межправительственной туркмено-венгерской комиссии по экономическому сотрудничеству, в котором приняли участие руководители и представители ведущих министерств и отраслевых ведомств двух государств. Венгерскую часть комиссии возглавляет заместитель министра иностранных дел и торговли страны доктор Ласло Сабо.

В повестку дня заседания были включены вопросы углубления взаимодействия в торгово-экономической сфере, диверсификации поставок энергоносителей и использования возобновляемых источников энергии, сотрудничества в транспортном секторе и взаимодействия в сфере информационных технологий.

В числе приоритетных направлений двустороннего взаимодействия была названа сфера водопользования. Участники встречи высказались за развитие сотрудничества в области рационального использования водных ресурсов. Как подчеркивалось, широкие перспективы имеются и для расширения партнерства в сельском хозяйстве.

Стороны также высказались за углубление сотрудничества двух стран по гуманитарной линии, в сферах культуры, образования, науки, спорта и туризма. В частности, подчеркивалась целесообразность проведения совместных мероприятий, а также участие представителей двух стран в международных конференциях и других творческих форумах, организуемых в Туркменистане и Венгрии.

По договоренности сторон, следующее заседание комиссии будет проведено в 2016 году в Венгрии. В завершение заседания Межправительственной туркмено-венгерской комиссии по экономическому сотрудничеству был подписан Протокол.

**4 июня** в МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных



ных дел Туркменистана с Верховным Комиссаром ОБСЕ по делам национальных меньшинств г-жой Астрид Торс (Astrid Thors), прибывшей в Туркменистан с рабочим визитом.

В повестку дня встречи были включены вопросы дальнейшего укрепления сотрудничества между Туркме-



нистаном и ОБСЕ в рамках действующих и новых совместных проектов на принципах взаимного уважения, доверия и понимания.

В ходе переговоров была отмечена интенсификация сотрудничества и значительное продвижение взаимоотношений в таких направлениях, как экономика, энергетика, безопасность, транспорт и в гуманитарной области.

В ходе встречи стороны обсудили вопросы, двустороннего партнерства в области межэтнического взаимодействия в Туркменистане, в частности в области гражданства, образования, занятости и языка. При этом особый акцент был сделан на социальную направленность стратегии государственного развития, основной целью которой является систематическое повышение качества жизни народа Туркменистана. Также было уделено особое внимание вопросам выполнения международных обязательств в области межнационального общения.

В заключение встречи стороны отметили готовность к дальнейшей активизации сотрудничества, основой которого служит накопленный позитивный опыт партнерства по широкому спектру направлений. Также, г-жа Торс пригласила делегацию Туркменистана для участия в мероприятиях, проводимых ОБСЕ в июле нынешнего года в честь 40-летней годовщины Хельсинкского акта.

**9 июня** в Ашхабаде состоялись политические консультации между внешнеполитическими ведомствами Туркменистана и Султаната Оман. Делегацию оманской стороны возглавил Заместитель министра иностранных дел г-н Ахмед Бин Юсуф Аль-Харси.



В повестке дня двусторонних политических консультаций стояли вопросы, представляющие взаимный интерес. В частности, были обсуждены возможности расширения сотрудничества в политической, торгово-экономической, энергетической, транспортной и коммуникационной сферах. Особое внимание было уделено расширению взаимодействий в области межведомственного сотрудничества по разным перспективным направлениям.

Стороны выразили удовлетворение взаимной поддержкой международных инициатив друг друга в рамках различных международных организаций.

Также была отмечена необходимость укрепления договорно-правовой базы для обеспечения взаимовыгодного двустороннего сотрудничества. В целях комплексного подхода к вопросам расширения сотрудничества, стороны обсудили возможности создания совместной туркмено-оманской Межправительственной комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству. Оманской стороной был отмечен быстрый рост экономики Туркменистана, что ведет к повышению интереса со стороны зарубежных государств к инвестиционным вложениям в экономику нашей страны.



В ходе встречи обсуждались вопросы, связанные с возможностями установления прямых контактов и углубления сотрудничества между деловыми кругами двух стран, установления тесных контактов в культурно-гуманитарной сфере, в частности в сфере науки, образования, спорта и туризма.

Были обсуждены возможности координации совместных усилий по организации встреч глав двух государств, что придаст импульс к росту механизмов двустороннего взаимодействия.

В завершение встречи стороны подтвердили приверженность к выводу двусторонних связей на более высокий уровень, отвечающий долгосрочным интересам стран. Также была отмечена важность регулярного проведения политических консультаций между внешнеполитическими ведомствами двух стран для дальнейшего совершенствования и расширения диалога на взаимовыгодной основе.



**10 июня** в здании МИД Туркменистана состоялась встреча с делегацией Республики Корея возглавляемой членом Парламента этой страны г-ном Ан Хонг-Джуном, прибывшим в Ашгабат для участия в международной научной конференции «Наука, техника и инновационные технологии в эпоху могущества и счастья». Также на встрече участвовала Председатель Ассоциации дружбы между Центральной Азией и Республикой Корея г-жа Ли Ок-Рён.

В начале встречи, отметив высокие показатели двусторонних отношений, стороны обсудили вопросы сотрудничества в политической, экономической, культурно-гуманитарной областях сотрудничества.

Говоря о динамичном развитии двусторонних отношений, представители сторон отметили большую роль Глав двух государств в объединении совместных усилий по развитию взаимовыгодного партнерства, а также укреплению мира и стабильности в регионе и мире в целом. Стороны также отметили совместные усилия по разоружению, борьбе с распространением оружия массового поражения



и инициативы по созданию зоны свободной от ядерного оружия. Относительно сотрудничества в сфере международных организаций стороны выразили приверженность развитию взаимодействия в данном направлении.

В ходе переговоров были обсуждены перспективы развития связей

между деловыми кругами двух стран. Был проявлен большой интерес к сотрудничеству в таких крупных стратегических проектах, как создание разветвленных, эффективных и многофункциональных транспортно-транзитных коридоров.

Стороны также обсудили вопросы развития сотрудничества в области передовых технологий, в частности в сфере железнодорожного строительства, строительства портов, нефтехимического производства, агропромышленного комплекса, в совершенствовании таможенных структур.

Отметив большой потенциал сотрудничества в культурно-гуманитарной области, представители делегаций отметили необходимость расширения сотрудничества в данном направлении и обсудили возможности создания совместных научных проектов. В этом контексте была отмечена важная роль Ассоциации дружбы между Центральной Азией и Республикой Корея.

**12 июня** в здании МИД Туркменистана состоялась встреча с уполномоченным Федерального министерства иностранных дел Германии по вопросам глобализации, политики в области энергетики и климата г-ном Петером Фишером, прибывшим в Туркменистан с рабочим визитом. В ходе визита его сопровождали координатор-специалист по водной инициативе в Центральной Азии при Федеральном министерстве иностранных дел Германии г-жа Даниэла Шец и технический директор Международного фонда спасения Арала (ЕСИФАС) г-н Ханс-Ульрих Им.

Основными темами обсуждения были вопросы водного хозяйства. В ходе состоявшегося обмена мнениями по вопросам консолидации усилий в области рационального использования водных ресурсов, были обсуждены ведущие направления позиций Туркменистана в водных вопросах.

Наряду с этим немецкая сторона проявила интерес к международным инициативам уважаемого Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова относительно продвижения идеи «водной дипломатии». Обсудив активную работу проводимой Туркменистаном по комплексному решению водной проблематики, стороны выразили заинтересованность в дальнейшем сотрудничестве и реализации совместных действий в данном направлении.

В ходе переговоров, отметив значимость Берлинского процесса, сто-



роны обсудили вопросы подготовки к министерской конференции «Вода и добрососедские отношения в Центральной Азии», которая состоится 7-8 сентября 2015 года в Берлине. Они также договорились рассмотреть вопросы касательно водной политики в Центральной Азии и вопросы, возможные к обсуждению на данной конференции.

В заключение встречи, стороны выразили готовность к дальнейшей активизации сотрудничества, основой которого служит накопленный позитивный опыт партнерства между Туркменистаном и Федеративной Республикой Германия.



**15 июня** Министр иностранных дел Туркменистана провел встречу с делегацией Европейского банка реконструкции и развития во главе с Первым вице-президентом, Главным операционным директором Европейского банка реконструкции и развития г-ном Филипом Беннеттом.

В ходе встречи, обменявшись мнениями о текущем состоянии отношений, стороны обозначили общие стратегические направления дальнейшего взаимодействия между Туркменистаном и Европейским банком реконструкции и развития.

Выразив поддержку международных инициатив Президента Туркменистана на мировой арене, особое внимание представителей банка было уделено вопросам расширения сотрудничества в энергетической и транспортной областях. Также представители сторон изъявили интерес в интенсификации связей в таких направлениях, как коммунальная инфраструктура, частный сектор и приватизация.

Отметив, что Туркменистан является своего рода мостом, соединяющим Центральную Азию с Европой, стороны обсудили вопросы взаимодействия в целях расширения регионального сотрудничества.

В ходе переговоров стороны также обсудили приоритетные направления в целях улучшения инвестиционного климата Туркменистана, вопросы международного сотрудничества для развития частных структур, стратегии для расширения доступа к финансированию для частных предприятий и предпринимателей, вопросы практической имплементации новых совместных проектов.



**15-16 июня** по приглашению Министра иностранных дел Туркменистана Министр иностранных дел Государства Катар Халед бен Мухаммед Аль-Атийя посетил с визитом Туркменистан.



В рамках визита в здании Министерства иностранных дел Туркменистана были проведены политические консультации между Министерствами иностранных дел двух стран.

В ходе переговоров состоялся обмен мнениями о нынешнем состоянии и перспективах двустороннего сотрудничества между Туркменистаном и Государством Катар. В рамках встречи, стороны обсудили региональные вопросы, сотрудничество в рамках международных организаций, а также вопросы, представляющие взаимный интерес.

Стороны отметили осуществляемую неустанную деятельность Министерств иностранных дел в налаживании сотрудничества в укреплении отношений и благосостояния народов двух стран и договорились о проведении политических консультаций на комплексной основе.

Кроме того, стороны обменялись мнениями по вопросам проведения очередного заседания Совместной туркмено-катарской Межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству.

Также стороны обсудили вопросы расширения сотрудничества между двумя странами в культурно-гуманитарной сфере, в частности, вопросы проведения Дней культуры в Туркменистане и Катаре, а также углубление сотрудничества в сфере спорта.

**16 июня** в МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Генеральным директором Всемирной организации интеллектуальной собственности г-ном Фрэнсисом Гарри, прибывшим в Туркменистан с рабочим визитом.

В ходе встречи стороны обсудили вопросы расширения двустороннего сотрудничества на системной основе. Особое внимание было уделено продвижению регионального партнерства, в частности по таким направлениям сотрудничества, как техническое управление, использование интеллектуальной собственности.

Стороны также уделили внимание развитию двусторонней нормативно-правовой базы, в частности, участие Туркменистана в международных правовых документах.

Говоря о наличии в Туркменистане больших запасов углеводородных ресурсов, стороны обсудили возможности создания новых стандартов промышленных образцов продукции. Туркменская сторона также отметила, что нацелена на создание индустриального общества, что, в свою очередь означает развитие новых видов продукции.

Стороны обсудили вопросы международного спортивного сотрудничества в части защиты интеллектуальной





собственности, защиты эксклюзивности сигнала при трансляции теле и радиопередач, в части подготовки специалистов и соответствующих документов.

В ходе своего визита Генеральный директор Всемирной организации интеллектуальной собственности г-н Фрэнсис Гарри принял участие в Региональном семинаре по правовым и практическим аспектам патентной охраны лекарственных средств, а также посетил Международный конноспортивный комплекс Туркменистана.

**17 июня** в здании Министерства иностранных дел Туркменистана состоя-



лось открытие двухдневного Регионального форума по «Международному сотрудничеству в области миграции и готовности к чрезвычайным ситуациям». Форум организован Правительством Туркменистана совместно с субрегиональным координационным офисом Международной организации по миграции (МОМ) по Центральной

Азии.

В работе конференции приняли участие представители международных организаций, соответствующих ведомств государств Центральной Азии и Исламской Республики Афганистан, главы дипломатических миссий зарубежных государств, аккредитованные в Туркменистане, руководители соответствующих министерств и ведомств, общественных организаций, представители зарубежных и туркменских СМИ.

Целью представительного форума является определение конструктивных подходов в развитии международного сотрудничества в вопросах миграционной политики и поддержания готовности к стихийным бедствиям, ознакомление Правительств стран Центральной Азии с Рамочным механизмом МОМ по управлению миграционными вызовами и с лучшей международной практикой, а также создание региональной сети контактных лиц.

Участники, выразили уверенность, что проведение нынешней конференции послужит мощным импульсом для успешного решения стоящих в этом направлении задач, способствуя принятию мер по предотвращению чрезвычайных ситуаций, обеспечению мира и стабильности как в Центрально-Азиатском регионе, так и во всем мире.

Выступившие на конференции докладчики отметили, что постоянный нейтралитет Туркменистана является отражением активной и позитивной роли страны в развитии мирных и дружественных отношений со всеми странами региона и мира. Было подчеркнуто, что Туркменистан продолжает оказывать гуманитарную помощь гражданам стран, где происходят стихийные бедствия масштабного характера.

В ходе которых было обсуждены вопросы международного сотрудничества в области готовности к чрезвычайным ситуациям и потенциальные сценарии по миграционному вызову.

### **По итогам форума был принят Итоговый документ.**

**17 июня** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялась встреча с Главой Региональной делегации Международного Комитета Красного Креста (МККК) по Центральной Азии г-ном Жаком-Люком Виллетта, который прибыл в туркменскую столицу для участия в Региональном форуме по «Международному сотрудничеству в области миграции и готовности к чрезвычайным ситуациям».

В ходе встречи, говоря о плодотворности установленных контактов, стороны отметили, что сотрудничество между Туркменистаном и МККК вышло на системный уровень и, была выражена обоюдная готовность к дальнейшему расширению связей в гуманитарной сфере.



Также в ходе переговоров состоялся обмен мнениями относительно реализации Плана сотрудничества между Правительством Туркменистана и Международным Комитетом Красного Креста на 2015 год.

**17 июня** в здании МИД Туркменистана состоялась встреча Министра иностранных дел Туркменистана с Региональным Директором Международной Организации по Миграции (МОМ) в Вене г-жой Ренате Хельд, которая прибыла в Туркменистан для участия в региональном форуме по международному сотрудничеству в области миграции. Также на встрече присутствовал Региональный координатор субрегионального офиса МОМ по Центральной Азии г-н Деян Кесерович.

В ходе встречи состоялся обмен мнениями по различным аспектам сотрудничества в области миграции, в частности практических решений проблематики миграции, предоставлении гуманитарной помощи нуждающимся в ней мигрантам, в том числе беженцам, лицам без гражданства и вынужденным переселенцам. Были обсуждены меры и планы совместных действий по нейтрализации причин проблематики миграции.

Стороны, обсудив текущее состояние реализуемых совместных проектов, отметили необходимость повышения регионального сотрудничества. Была выражена приверженность к активизации совместной деятельности по приоритетным направлениям взаимодействия Туркменистана с МОМ, в частности в таких направлениях как миграция и здравоохранение, миграция и чрезвычайные ситуации, миграция и торговля людьми.

В ходе переговоров также был выражен обоюдный интерес в сотрудниче-

стве по обмену опытом, разработке политических документов, подготовке кадров и организации встреч и тренингов.

**16–18 июня** в Ашхабаде состоялось заседание Межгосударственной Комиссии по устойчивому развитию (МКУР) Международного Фонда спасения Арала (МФСА). В работе заседания приняли участие эксперты и уполномоченные лица государств-членов МКУР: Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан и Туркменистана, а также представители международных и региональных организаций как ЕЭК ООН, ЮНЕП, ПРООН, КБО ООН, РЦПДЦА, ВБ, Бюро ЕС и местных СМИ.

16 и 17 июня участники обсудили вопросы усиления институциональной и правовой базы регионального сотрудничества и устойчивого развития в области охраны окружающей среды, управления отходами, изменения климата и адаптации в горных районах ЦА, о региональном центре ООН по технологиям, связанным с изменением климата, зеленой экономике, развитии возобновляемых источниках энергии для стран ЦА, взаимодействии МКУР и Международного центра Экологических технологий при ЮНЕП, перспективах сотрудничества



МКУР и ЕЭК ООН, потенциальном сотрудничестве Программы Всемирного Банка и МКУР, реализации инициативы Секретариата Конвенции ООН по борьбе с опустыниванием, а также о плане работ на 2015-2016 гг.

Был представлен отчет о деятельности Республики Таджикистан в период председательствования в МКУР

в 2013-2014 гг. и обсуждены проекты решений заседания МКУР.

**18 июня** на заседании выступили представители международных и региональных организаций, которые выразили готовность развивать сотрудничество в области устойчивого развития для ЦА.

Далее состоялась процедура передачи Туркменистану полномочий председательствования в МКУР от Республики Таджикистан.

Заседание завершило свою работу подписанием принятых решений.

**25 июня** в столице Испании в г. Мадрид состоялись межмидовские политические консультации, на которых стороны проанализировали текущее состояние и перспективы развития двусторонних отношений в политической, торгово-экономической, культурно-гуманитарной и других областях. Делегацию Испании возглавил Государственный секретарь по иностранным делам страны г-н Игнасио Ибаньес.

Стороны с удовлетворением отметили эффективное развитие взаимовыгодного сотрудничества, выразив мнение, что проведение нынешних политических консультаций является одним из важных механизмов, способствующих

продвижению туркмено-испанского всестороннего партнерства. При этом фундаментом взаимодействий остается политический диалог, успешно развиваемый обеими странами в рамках международных организаций, в первую очередь ООН и ЕС.

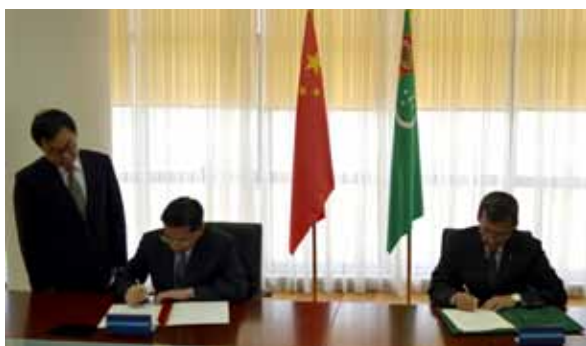
Также была отмечена важность развития торгово-экономических отношений с использованием потенциалов Туркменистана и Испании, а также проведения бизнес-форумов при участии туркменских и испанских деловых кругов.

В завершение встречи, стороны подчеркнули необходимость продолжения установившегося диалога для дальнейшей диверсификации плодотворного сотрудничества, отвечающего взаимным интересам.

**28 июня** в Министерстве иностранных дел Туркменистана состоялся обмен ратификационными грамотами Договора о дружбе и сотрудничестве между Туркменистаном и Китайской Народной Республикой.

Соответствующий Протокол об этом подписали с туркменской стороны - Министр иностранных дел Туркменистана, с китайской стороны - Чрезвычайный и Полномочный Посол КНР в Туркменистане Сяо Цинхуа.

По завершении официальной церемонии, стороны подчеркнули, что Договор о дружбе и сотрудничестве между Туркменистаном и Китайской Народной Республикой, подписанный 12 мая 2014 года по итогам визита Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в Китайскую Народную Республику, является основополагающим документом в договорно-правовой базе двух стран.



Одновременно с этим было отмечено, что этот Договор, воплотивший в себе позитивный опыт политико-дипломатического, торгово-экономического и культурно-гуманитарного взаимодействия двух стран, определяет приоритетные направления многопланового сотрудничества между Туркменистаном и Китаем на долгосрочную перспективу.

**28 июня** Министр иностранных дел Туркменистана встретился с Чрезвычайным и Полномочным Послом Государства Израиль в Туркменистане г-ном Шеми Цуром, завершающим свою дипломатическую миссию в Туркменистане.



В ходе встречи Посол выразил свою искреннюю признательность туркменской стороне за оказанные за







**TÜRKMENISTANYŇ DAŞARY SYÝASATY WE DIPLOMATIÝASY**  
**FOREIGN POLICY AND DIPLOMACY OF TURKMENISTAN**  
**ВНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА И ДИПЛОМАТИЯ ТУРКМЕНИСТАНА**



**MAZMUNY**

**CONTENT**

**СОДЕРЖАНИЕ**

<b>TÜRKMENISTANYŇ PREZIDENTINIŇ ÝOKARY DEREJEDÄKI DUŞUŞYKLARY WE GEPLEŞIKLERI .....</b>	<b>1</b>
<b>ВСТРЕЧИ И ПЕРЕГОВОРЫ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ.....</b>	<b>14</b>
<b>FOREIGN POLICY ACTIVITY OF THE .....</b>	<b>20</b>
<b>PRESIDENT OF TURKMENISTAN .....</b>	<b>20</b>
<b>BITARAPLYK WE PARAHATÇYLYK ÝYLYNYŇ DAŞARY-SYÝASY ÇÄRELERI..</b>	<b>36</b>
<b>NEW DEVELOPMENT STAGE OF AZERBAIJAN-TURKMENISTAN RELATIONS: EXEMPLARY COOPERATION AND CONTINUES DEVELOPMENT .....</b>	<b>65</b>
<b>Farhad Mammadov, Director of the Center for Strategic Studies under the President of the Republic of Azerbaijan</b>	
<b>НЕЙТРАЛИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА: СОТРУДНИЧЕСТВО ВО ИМЯ МИРА, БЕЗОПАСНОСТИ И В ИНТЕРЕСАХ ВСЕГО ЧЕЛОВЕЧЕСТВА.....</b>	<b>69</b>
<b>Владимир Горяев, Организация объединенных наций</b>	
<b>PARAHATÇYLYKLY ÖSÜŞIŇ ÝOLUNDA BITARAPLYGYŇ ÄHMIÝETI.....</b>	<b>73</b>
<b>Begenç Çaryýew, Türkmenistanyň Ýokary kazyýetiniň başlygy</b>	
<b>BITARAP TÜRKMENISTANYŇ SEBIT HYZMATDAŞLYGY: HOŞNIÝETLI GOŇSUÇYLYGA ESASLANAN DAŞARY-SYÝASY STRATEGIÝA HEREKETDE .....</b>	<b>81</b>
<b>Berdinyýaz MÄTIÝEW, Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi</b>	
<b>ПОСТОЯННЫЙ НЕЙТРАЛИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА КАК ОБРАЗЕЦ СОВРЕМЕННОЙ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ИДЕНТИФИКАЦИИ .....</b>	<b>88</b>
<b>Андрей Хриенко, Александр Хриенко, Международный институт стратегических исследований «Вектор», Российская Федерация</b>	
<b>ВОЗРОЖДАТЬ ДУХ ВЕЛИКОГО ШЕЛКОВОГО ПУТИ, СОВМЕСТНЫМИ УСИЛИЯМИ СОЗДАВАТЬ ПРЕКРАСНОЕ БУДУЩЕЕ КИТАЙСКО-ТУРКМЕНСКИХ ОТНОШЕНИЙ СТРАТЕГИЧЕСКОГО ПАРТНЕРСТВА .....</b>	<b>91</b>
<b>Сяо Цинхуа, Чрезвычайный и Полномочный Посол Китайской Народной Республики в Туркменистане</b>	
<b>ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ СТРАТЕГИЯ ТУРКМЕНИСТАНА.....</b>	<b>97</b>
<b>Сердар дурдыев, Министерство иностранных дел Туркменистана</b>	



**TÜRKMENISTANYŇ DAŞARY SYÝASATY WE DIPLOMATIÝASY**  
**FOREIGN POLICY AND DIPLOMACY OF TURKMENISTAN**  
**ВНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА И ДИПЛОМАТИЯ ТУРКМЕНИСТАНА**



**MAZMUNY**

**CONTENT**

**СОДЕРЖАНИЕ**

<b>ВОДНАЯ ДИПЛОМАТИЯ НЕЙТРАЛЬНОГО ТУРКМЕНИСТАНА.....</b>	<b>102</b>
<i>Гуйч Гараев, Министерство иностранных дел Туркменистана</i>	
<b>GEOSYÝASY SELJERIŞ WE ONUŇ YLMY-USULY ESASLARY .....</b>	<b>105</b>
<i>Begenç KARAÝEW, Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary instituty</i>	
<b>HALKARA GATNAŞYKLARYNDAKY SYÝASY-DIPLOMATIKI GEPLEŞIKLERIŇ LEKSIKI DÜZÜMINIŇ MESELELERI .....</b>	<b>114</b>
<i>Maýa ORAZOWA, Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary instituty.....</i>	<b>114</b>
<b>DAŞARY ÝURLARDAN GETIRILÝÄN HARYTLARYŇ ORNUNY TUTÝAN ÖNÜMLERI ÖNDÜRMEKDE TOPLANAN HALKARA TEJRIBESI .....</b>	<b>118</b>
<i>Maral Ataýewa, Türkmenistanyň Ykdyadyýet we ösüş ministrliginiň Strategik meýilnamalaşdyryş we ykdysady ösüş instituty</i>	
<b>ТУРКМЕНИСТАН – РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ: ВНЕШНЕПОЛИТИЧЕСКАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПОД ЭГИДОЙ НЕЙТРАЛИТЕТА.....</b>	<b>128</b>
<i>Тазегуль Мамедалиева, Институт государства и права при Президенте Туркменистана .....</i>	<b>128</b>
<b>BITARAP TÜRKMENISTANYŇ AZIÝA-ÝUWAŞ UMMAN SEBITINIŇ DÖWLETLERI BILEN DOSTLUKLY GATNAŞYKLARYNYŇ ÖSÜŞI .....</b>	<b>132</b>
<i>Begenç MÄTLIÝEW, Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň Halkara gatnaşyklary instituty</i>	
<b>TÜRKMENISTAN: YNSANPERWERLIGIŇ WE DURNUKLY ÖSÜŞIŇ ÝOLY BILEN .....</b>	<b>138</b>
<i>Hatyja Nuriýewa, Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi</i>	
<b>ХРОНИКА ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ ЖИЗНИ .....</b>	<b>142</b>
<b>ХРОНИКА.....</b>	<b>186</b>



**Esaslandyryjysy - Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi**

**Redaksion geňeş:**

W.S. Hajyýew  
Baş redaktor

**Editorial board:**

V.S. Hajiyev  
Editor-in-Chief

**Редакционная коллегия:**

Хаджиев В.С.  
Главный редактор

**Redaksion geňeşiň  
agzalary:**

Ş.A. Atajanowa  
M.R. Ataýewa  
A.T. Baýlyýew  
W.P. Gubanow  
S.T. Durdyýew  
A. Rahmanow  
A. Rejepow  
B. Saparow  
A.N. Tagangylyjow;

**Members of the  
Editorial board:**

Sh.A. Atajanova  
M.R. Atayeva  
A.T. Baylyev  
V.P. Gubanov  
S.T. Durdyev  
A. Rahmanov  
A. Rejepov  
B. Saparov  
A.N. Tagangylyjov

**Члены  
редколлегии:**

Атаджанова Ш.А.  
Атаева М.Р.  
Байлиев А.Т.  
Губанов В.П.  
Дурдыев С.Т.  
Рахманов А.  
Реджепов А.  
Сапаров Б.  
Тагангылыджов А.Н.

Russiýa Federasiýasy  
boýunça öz habarçysy  
M.W. Pereplesnin.  
Moskwa ş. Malyý  
Afanasyewskiý per. 14,  
stroýeniýe 1  
tel: +74956911438

Own correspondent for  
the Russian Federation  
M.V. Pereplesnin.  
14, stroyeniye 1, Maly  
Afanasyevski per., Moscow  
tel: +74956911438

Собственный корр.  
по Российской Федерации  
М.В. Переплеснин.  
г. Москва, Малый Афа-  
насьевский пер.14,  
строение 1  
тел: +74956911438

© **Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi, 2015.**

**“Türkmenistanyň daşary syýasaty we diplomatiýasy”**

Çärýekde bir gezek neşir edilýän ylmy-tejribe žurnaly.

Golýazmalar, fotosuratlar yzyna gaýtarylmaýar, olara jogap hem-de syn berilmeýär. «Türkmenistanyň daşary syýasaty we diplomatiýasy» žurnalyndan materiallar, suratlar göçürilip çap edilende, žurnala salgylanmak hökmandyr.

© **Ministry for Foreign Affairs of Turkmenistan, 2015.**

**“Foreign Policy and Diplomacy of Turkmenistan”**

Quarterly published scientific-practical magazine.

Manuscripts, photos are not returned back, they are not reviewed. All the materials, photos published from “Foreign Policy and Diplomacy of Turkmenistan” must be referred to the magazine.

© **Министерство иностранных дел Туркменистана, 2015.**

**«Внешняя политика и дипломатия Туркменистана»**

Научно-практический журнал издается один раз в квартал.

Рукописи и фотоснимки не возвращаются и не рецензируются. При перепечатке материалов и снимков из журнала «Внешняя политика и дипломатия Туркменистана» ссылка обязательна.

A-00000. Çap etmäge rugsat edildi 00.00.2013. Ölçeği 60x84  $\frac{1}{8}$ .  
Ofset usulynda çap edildi. Çap listi 25,0. Sargyt №1630. Sany 1020.  
Redaksiýanyň salgysy: Aşgabat şäheri, Arçabil şayoly, 108-nji jaý.  
Otag 08-1A.15 Telefon: 44-56-34. Fax:21-86-77

Žurnal Metbugat merkezinde çap edildi.  
744004, Aşgabat, 1995-nji köçe, jaý 20.  
Tel: 22-70-05, 22-33-92.  
Žurnalyň çap edilişiniň hiline Metbugat merkezi jogap berýär.